

**Zeitschrift:** Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 122 (2004)

**Heft:** 244

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

249

# shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches  
Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse  
du commerce

Foglio ufficiale svizzero  
di commercio

**Redaktion und Verlag** Schweizerisches Handelsamtsblatt, s e c o, Sekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch  
Leitung **Redaktion und Verlag** Markus Tanner  
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Abonnementspreise (jährlich)** Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt); Ausland CHF 210.-  
**Abonnementsdienst** Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch  
**Ämliche Publikationen** Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern  
**Annonces** Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98,  
Fax 032 344 83 53  
**Erscheinungsweise** Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

**Redaction et édition** Feuille officielle suisse du commerce, s e c o, Secrétariat d'Etat à l'Economie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Bern, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch  
**Chef rédaction et édition** Markus Tanner  
**Imprimerie** Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Prix de l'abonnement (annuel)** Suisse CHF 130.- (TVA compris); Etranger CHF 210.-  
**Service d'abonnement** Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch  
**Publications officielles** Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Bern  
**Annonces** Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bière, Tél. 032 344 82 98,  
Fax 032 344 83 53  
**Mode de parution** Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

**Redazione e edizione** Foglio ufficiale svizzero di commercio, s e c o, Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch  
**Capo redazione e edizione** Markus Tanner  
**Stampa** Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Prezzi dell'abbonamento (annuale)** Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-  
**Servizio abbonamenti** Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch  
**Pubblicazioni ufficiali** Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna  
**Annonci** Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98,  
Fax 032 344 83 53  
**Modalità di apparizione** Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

## Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

### Neuinschreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Best Food GmbH**, in Seon, CH-400.4.026.083-3, c/o Anri Parfak, Seetalstrasse 47, 5703 Seon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuinschreibung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Führung eines Verkaufstandes, Ausgabe von Mahlzeiten und Getränken, wie Döner Kebab, Pizza und andere Lebensmittel und Getränke, auch alkoholisches, sowie Verkauf dieser über die Gasse. Führen eines Reisbüros; die Gesellschaft kann Import- und Exporthandel mit Waren aller Art betreiben, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Parfak, Calgar, türkischer Staatsangehöriger, in Seon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-; Parfak, Anri, türkischer Staatsangehöriger, in Seon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Parfak, Besti, türkischer Staatsangehöriger, in Seon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-.  
Tagebuch Nr. 9739 vom 09.12.2004  
(02590926 / CH-400.4.026.083-3)

■ **efforts Marketing GmbH**, in Baden, CH-400.4.026.084-9, Kirchweg 7, 5400 Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuinschreibung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Marketing-Umsetzungen und Veranstaltungen-Organisationen; kann sich bei Unternehmen beteiligen, solche erwerben, finanzieren oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jopiti, Florindo, von Zürich und Frasco, in Kirchdorf AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Jopiti, Renato, von Zürich und Frasco, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.  
Tagebuch Nr. 9740 vom 09.12.2004  
(02590938 / CH-400.4.026.084-9)

■ **Erdin Informatik**, in Niederrohrdorf, CH-400.1.025.995-8, Moosstrasse 17, 5443 Niederrohrdorf, Einzelirma (Neuinschreibung). Zweck: PC- und Netzwerk-Support. Eingetragene Personen: Erdin, Stefan, von Gansingen, in Niederrohrdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 9741 vom 09.12.2004  
(02590942 / CH-400.1.025.995-8)

■ **GÜTER-RUF Inhaber Martin Ruf**, in Baden, CH-400.1.025.996-3, Langhaus 4, 5400 Baden, Einzelirma (Neuinschreibung). Zweck: Medizinische Massage als präventive und therapeutische Massnahme sowie Beratung und Organisation im Bereich Buchhaltungen aller Art. Eingetragene Personen: Ruf, Martin, von Murgenthal, in Baden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 9742 vom 09.12.2004  
(02591474 / CH-400.1.025.996-3)

■ **MAXART Max Eichenberger**, in Burg AG, CH-400.1.025.997-9, Furkstrasse 23, 5736 Burg, Einzelirma (Neuinschreibung). Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Designmöbeln. Eingetragene Personen: Eichenberger, Max, von Burg AG, in Burg AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 9743 vom 09.12.2004  
(02590950 / CH-400.1.025.997-9)

■ **RIMA Montage GmbH**, in Villnachern, CH-400.4.026.085-7, Am Bach 6, 5213 Villnachern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuinschreibung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Montage und Einbau von Fenstern, Türen und Doppelböden, Baumontagen aller Art sowie Handel mit Waren aller Art; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben,

belasten und veräussern sowie sich an Unternehmen beteiligen und solche erwerben oder errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vitali, Rinaldo, italienischer Staatsangehöriger, in Buchs AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Salm, Martin, von Lenzburg, in Villnachern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.  
Tagebuch Nr. 9744 vom 09.12.2004  
(02590952 / CH-400.4.026.085-7)

### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **AC-Service (Schweiz) AG**, in Wettingen, CH-400.3.005.954-1, Software für die elektronische Informationsverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2004, S. 1, Publ. 2487516). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wierle, Herbert, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter]; Kaiser, Daniel, von Brugg, in Döttingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 9745 vom 09.12.2004  
(02590954 / CH-400.3.005.954-1)

■ **Aladin Records St. Keller**, in Bellikon, CH-400.1.016.175-8, Ausführung von Musikaufnahmen, Einzelirma (SHAB Nr. 56 vom 23.03.1998, S. 1989). Zweck neu: Produktion von Musikaufnahmen, Führung eines Musiknotenverlags sowie eines CD-Labels.  
Tagebuch Nr. 9746 vom 09.12.2004  
(02590958 / CH-400.1.016.175-8)

■ **Audio Cine Walter Voigt AG**, in Unterunkhofen, CH-400.3.007.098-3, kinotechnische Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12.04.2002, S. 1, Publ. 424666). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schinabeck, Markus, von Meilen, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Voigt, Walter, von Unterunkhofen, in Unterunkhofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Voigt, Gabriele, von Unterunkhofen, in Unterunkhofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 9747 vom 09.12.2004  
(02590962 / CH-400.3.007.098-3)

■ **BASE TECHNOLOGIES GmbH in Liquidation**, in Ennetbaden, CH-400.4.022.735-2, Beratungsdienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 190 vom 03.10.2003, S. 1, Publ. 1199124). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegen].  
Tagebuch Nr. 9748 vom 09.12.2004  
(02590966 / CH-400.4.022.735-2)

■ **Ernst Frey AG**, in Kaiseraugst, CH-400.3.911.138-8, Strassen-, Hoch- und Tiefbauunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 08.12.2004, S. 1, Publ. 2578970). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Münchenstein (HR Basel-Land)].  
Tagebuch Nr. 9749 vom 09.12.2004  
(02590970 / CH-400.3.911.138-8)

■ **IPRAG Informatik Group AG**, in Suhr, CH-400.3.020.327-6, Dienstleistungen im Bereich der Informatik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2002, S. 2). Firma neu: **IPRAG Informatik Group AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24.11.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und Erlöschende Unterschriften: Weber, René, von Veltheim AG, in Suhr, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchholz, Frank, von Goldach, in Gränichen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Humi, Pascal, von Fräschels, in La Chaux-de-Fonds, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Peter, von Basel und Wollerau, in Riehen, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 9750 vom 09.12.2004  
(02590976 / CH-400.3.020.327-6)

■ **Keller & Steiner AG Fahrwangen**, in Fahrwangen, CH-400.3.005.510-5, Abruch- und Gerüstbauarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23.05.1996, S. 3002). Statutenänderung: 30.11.2004. Domizil neu: Breitweg 7, 5615 Fahrwangen. Zweck neu: Ausführung von Geometerleistungen im Innemwesen, Vermietung und Montage von sowie Handel mit Bauprofilen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, sowie Liegenschaften, Wertschriften und Lizenzen erwerben, verwalten und verkaufen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Rudolf, von Reinach AG, in Meisterschwanden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Fahrwangen]; Abegg, Peter, von Zürich, in Galgenen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Reinach AG].  
Tagebuch Nr. 9751 vom 09.12.2004  
(02590984 / CH-400.3.005.510-5)

■ **Martin Dvorak Consulting**, bisher in Zürich, CH-020.1.043.989-8, Erbringen von Service- und Consultingdienstleistungen auf dem Gebiet von EDV Hard- und Software, Einzelirma (SHAB Nr. 224 vom 20.11.2003, S. 16, Publ. 1268660). Sitz neu: Märkeren-Wildegg, Domizil neu: Bruggstrasse 18, 5103 Wildegg. Zweck: Erbringen von Service- und Consultingdienstleistungen auf dem Gebiet von EDV Hard- und Software, Einkauf und Verkauf von sowie Handel mit EDV Hard- und Software; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck des Unternehmens zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für verbundene Unternehmen und Dritte eingehen; kann Grundstücke sowie Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dvorak, Martin, von Wallisellen, in Märkeren-Wildegg, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].  
Tagebuch Nr. 9752 vom 09.12.2004  
(02590992 / CH-020.1.043.989-8)

■ **Pop Art Veranstaltungen GmbH**, in Zofingen, CH-400.4.021.829-4, Organisation und Durchführung von Veranstaltungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 202 vom 17.10.2000, S. 7088). Statutenänderung: 7.12.2004. Stammkapital neu: CHF 30'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Antoniadis, Georgios, von Oftringen, in Cham, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.- [bisher: in Zofingen, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Burkard, August, von Aau, in Aarburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].  
Tagebuch Nr. 9753 vom 09.12.2004  
(02590998 / CH-400.4.021.829-4)

■ **Pumilia AG**, in Wettingen, CH-020.3.920.936-1, Fertigen von Anlagen und Komponenten und deren Montage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2004, S. 2, Publ. 2526934). Zweigniederlassung neu: Zürich (HR ZH).  
Tagebuch Nr. 9754 vom 09.12.2004  
(02591000 / CH-020.3.920.936-1)

■ **SIBAG Verwaltungs-AG**, in Aarau, CH-400.3.912.197-4, Grundstücke, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03.08.2004, S. 2, Publ. 2388130). Domizil neu: c/o Amrhein Treuhänder AG, Kasernenstrasse 26, 5000 Aarau. Ausgeschiedene Personen und Erlöschende Unterschriften: Dörig, Bruno, von Appenzel, in Rohr AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scholl, Erich, von Zofingen, in Zofingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].  
Tagebuch Nr. 9755 vom 09.12.2004  
(02591002 / CH-400.3.912.197-4)

## INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

<b>Handelsregister</b> Registre du commerce Registro di commercio	<b>1</b>
AG 1 FR 6 NE 10 SZ 13 ZG 18 AI 2 CE 7 NW 11 TG 14 ZH 20 AR 2 GL 8 OW 11 11 14 BE 2 CR 9 SG 12 UR 16 BL 4 JU 9 SH 12 VD 16 BS 5 LU 9 SO 12 VS 17	
<b>Konkurrenz</b> Faillites Fallimenti	<b>28</b>
<b>Nachlassverträge</b> Concordats Concordati	<b>34</b>
<b>Schuldbetreibungen</b> Poursuites pour dettes Esecuzioni	<b>35</b>
<b>Schuldenerufe</b> Appel aux créanciers Scioglimento di società	<b>37</b>
<b>Abhandene Werttitel</b> Titres disparus Titoli smarriti	<b>40</b>
<b>Öffentliches Beschaffungswesen</b> Marchés publics Acquisti pubblici	<b>42</b>
<b>Marken</b> Marques Marchi	<b>44</b>
<b>Andere gesetzliche Publikationen</b> Autres publications légales Altre pubblicazioni legali	<b>45</b>
<b>Infoservice</b> Service d'information Servizio d'informazioni	<b>46</b>
<b>Unternehmenspublikationen</b> Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa	<b>47</b>
<b>Index</b> Indice Indice	<b>49</b>

Beachten Sie bitte für  
Ihre Publikationen unsere  
Redaktionsschlusszeiten!

Zustellung per Post, Fax und e-Mail

Montagsausgabe:	Mittwoch,	14.00 Uhr
Dienstagsausgabe:	Donnerstag,	14.00 Uhr
Mittwochsausgabe:	Freitag,	14.00 Uhr
Donnerstagsausgabe:	Montag,	14.00 Uhr
Freitagsausgabe:	Dienstag,	14.00 Uhr

Benützen Sie den SHAB-Formulardienst!

■ **Sigma-Tau Pharma AG**, in Zofingen, CH-400.3.008.929-6, Herstellung und Vermarktung von pharmazeutischen, chemischen und kosmetischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22.07.2004, S. 2, Publ. 2372482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: DELOITTE & TOUCHE AG, in Lugano, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Lugano, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 9756 vom 09.12.2004  
(02591004 / CH-400.3.008.929-6)

■ **Star Flash AG**, in Oberriggenthal, CH-400.3.025.148-0, Handel mit elektronischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11.02.2004, S. 1, Publ. 2114066). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Memmishofer, Phurphu, von Birnenstorf AG, in Birnenstorf AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Korkmaz-Tosun, Hülya, deutsche Staatsangehörige, in Oberriggenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 9757 vom 09.12.2004  
(02591006 / CH-400.3.025.148-0)

#### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **ASIA Imbiss Kaing**, in Aarau, CH-400.1.024.765-5, Führen eines Imbissstandes, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 24.09.2003, S. 1, Publ. 1184952). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 9758 vom 09.12.2004  
(02591008 / CH-400.1.024.765-5)

■ **Boty Buchs AG**, in Buchs AG, CH-400.3.003.692-6, Verkauf von Schuhen, Sport- und verwandten Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 1, Publ. 1170744). Die Aktiven und Passiven (Fremdkapital) der Gesellschaft gehen infolge Fusion auf die Tschümpferlin & Co AG, in Schwyz (CH-130.0.011.523-2), über. Die Gesellschaft wird im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9759 vom 09.12.2004  
(02591436 / CH-400.3.003.692-6)

■ **ckholding ag in Liquidation**, in Wettingen, CH-400.3.019.004-6, Beteiligungen und Finanzierungsleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2004, S. 1, Publ. 2437924). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9760 vom 09.12.2004  
(02591010 / CH-400.3.019.004-6)

■ **ckpartner gmbh in Liquidation**, in Wettingen, CH-400.4.019.070-3, Work-flow-Projekte usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2004, S. 1, Publ. 2437924). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9761 vom 09.12.2004  
(02591012 / CH-400.4.019.070-3)

■ **ckproductions ag in Liquidation**, in Wettingen, CH-400.3.015.369-5, digitale Werberproduktion usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2004, S. 1, Publ. 2437924). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9762 vom 09.12.2004  
(02591014 / CH-400.3.015.369-5)

■ **ckverlag gmbh in Liquidation**, in Wettingen, CH-400.4.019.071-9, Betrieb eines Verlages, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2004, S. 1, Publ. 2437940). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9763 vom 09.12.2004  
(02591016 / CH-400.4.019.071-9)

■ **Punker-Verein Zofinger-Runde**, in Zofingen, CH-400.6.002.145-8, Förderung der kameradschaftlichen Beziehungen und gemeinsamen Interessen unter Funkern usw., Verein (SHAB Nr. 86 vom 12.04.1976, S. 1003). Der Vorstand hat am 28.11.2004 beschlossen, auf den Eintrag des Vereins im Handelsregister zu verzichten. Da dieser Verein kein nach kaufmännischer Art geführtes Gewerbe betreibt und somit nicht eintragungspflichtig ist, wird der auf ihn bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 9764 vom 09.12.2004  
(02591018 / CH-400.6.002.145-8)

■ **Vogt-Büsser GmbH in Liquidation**, in Wettingen, CH-400.4.021.364-9, Consulting in der internen Revision; Handel mit Wertpapieren usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 89 vom 12.05.2003, S. 2, Publ. 985362). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktien mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.  
Tagebuch Nr. 9765 vom 09.12.2004  
(02591020 / CH-400.4.021.364-9)

## AI

#### Mutationen Mutazioni

■ **Dietmar Metzler KFZ-Lenkerüberlassungen GmbH**, in Rüte, CH-310.4.001.171-3, Vermittlung und Verleihung von Arbeitskräften, insbesondere von KFZ- und LKW-Lenkern sowie Durchführung von Transportaufträgen, Gesellschaft mit be-

schränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 10.02.2004, S. 3, Publ. 2110882). Domizil neu: Neuhüsi 8, Eggerstanden, 9050 Appenzell.

Tagebuch Nr. 364 vom 09.12.2004  
(02590616 / CH-310.4.001.171-3)

■ **S.I. La Veveysanne 'C' Châtel-St-Denis**, bisher in Châtel-Saint-Denis, CH-232.0.730.037-5, Erstellung von Miet-Liegenschaften (HLM), vor allem auf dem Gebiet der Gemeinde von Châtel-St-Denis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. vom 27.12.2001, S. 10213). Gründungsstatuten: 26.11.1969. Statutenänderung: 9.12.2004. Firma neu: **OP OfficePartner AG** Uebersetzungen der Firma: **(OP OfficePartner SA) (OP OfficePartner Ltd)**. Sitz neu: Appenzell. Domizil neu: Gonstrasse 17, 9050 Appenzell. Postadresse (gestrichen): Jean Moret, ingénieur, rue Gruyères 33, Bulle. Zweck neu: Erbringung von Beratungsdienstleistungen im administrativen Bereich, Steuerberatung und allgemeine betriebswirtschaftliche Beratung. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben und veräußern sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art in irgendeiner Form beteiligen oder selbst solche Unternehmen gründen. Aktienkapital: CHF 50'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giger, Johann genannt Hans, von Sevelen, in Rehetobel, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Giger, Hans); Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell (Schwende), Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 365 vom 09.12.2004  
(02590634 / CH-232.0.730.037-5)

## AR

#### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Hollenstein & Partner Insurance Brokers AG**, in Herisau, CH-300.9.014.920-7, Oberdorfstrasse 2, 9100 Herisau, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Hollenstein & Partner Insurance Brokers AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Rapperswil SG. Statuten Hauptsitz: 21.06.1999. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 13.12.1990 (letzte Publikation: SHAB Nr. 133 vom 15.07.2003, S. 10). Zweck Hauptsitz: Verwaltung von Versicherungsportefolios, Beratung, Analyse und Abschluss von Versicherungen aller Art und sämtlichen Versicherungsgesellschaften. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, Zweigniederlassungen gründen und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Eingetragene Personen: Zimmermann, Kaspar, von Vitnau und Emmen, in Steinhäusern; Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erdin, Heinz, von Gansingen, in Oberägeri, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin, Roger, von Einsiedeln, in Pfäffikon SZ (Freienbach), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruckli, Bernhard, von Luzern, in Zug, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dünner, Roland, von Kemmental, in Trogen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1017 vom 09.12.2004  
(02590640 / CH-300.9.014.920-7)

■ **JPNs. jenny professional network solutions**, in Rehetobel, CH-300.1.014.921-1, Sägholstrasse 55, 9038 Rehetobel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Netzwerklösungen, Hardware & Software Verkauf, Software Entwicklung, Webdesign, Netzwerksupport, PC & Software Support, Schulung sowie Beratung. Eingetragene Personen: Jenny, Alex, von Sool, in Rehetobel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1018 vom 09.12.2004  
(02590646 / CH-300.1.014.921-1)

#### Mutationen Mutazioni

■ **Phoenix-Solenthaler Informatik GmbH**, in Herisau, CH-300.4.014.690-6, Erstellung und Verkauf branchenspezifischer Software usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 62 vom 30.03.2004, S. 2, Publ. 2192264). Statutenänderung: 9.12.2004. Firma neu: **Phoenix Software GmbH**. Stammkapital neu: CHF 114'000 (bisher: CHF 90'000). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zettel, Dr. Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Teufen AR, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 28'000 (bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000); Zeller, Dr. Markus, von Schwelbrunn, in Gossau SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 28'000 (bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 70'000); Solenthaler, Daniel Nestor, von Umäsch, in Boll (Vehigen), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 58'000.  
Tagebuch Nr. 1019 vom 09.12.2004  
(02590658 / CH-300.4.014.690-6)

## Bern-Mittelland (BE)

#### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ATERM A. Trbonja Keinigungen - Malerei**, in Bern, CH-035.1.033.794-0, Brinnenstrasse 106, 3018 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigungen und Malerarbeiten in

Liegenschaften und Gebäuden. Eingetragene Personen: Trbonja, Ahmet, Bürger von Bosnien-Herzegowina, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 6043 vom 09.12.2004  
(02590990 / CH-035.1.033.794-0)

■ **Baugenossenschaft Bahnhofmatt Toffen**, in Toffen, CH-035.5.033.795-8, o/o HP & S Bigler Consulting AG, Bahnhofstrasse 25, 3125 Toffen, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.11.2004. Zweck: Erstellung von preisgünstigen und qualitativ hochwertigen Wohnbauten in gemeinsamer Selbsthilfe durch Zusammenarbeit von Bauunternehmungen und Handwerkern verschiedener Branchen unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; kann Grundstücke erwerben oder veräußern und sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Anteilscheine: Anteilscheine zu CHF 500.--. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Häni, Martin, von Köniz, in Spiez, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bigler, Hanspeter, von Muri bei Bern, in Zermatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bigler-Matt, Silvana, von Muri bei Bern, in Oberhofen am Thunersee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trevidata Bern AG, in Bern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6044 vom 09.12.2004  
(02590994 / CH-035.5.033.795-8)

■ **chocolate.solutions GmbH**, in Bern, CH-035.4.033.796-7, Thunstrasse 17, 3006 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Software-Programmen sowie Erbringen der dazugehörigen Dienstleistungen wie Wartung, Support und dergleichen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bless, Simon, von Flums, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Bless, Cristina, von Flums, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 6045 vom 09.12.2004  
(02590996 / CH-035.4.033.796-7)

■ **Fliege Logistik (Schweiz) AG (Fliege Logistique (Suisse) SA) (Fliege Logistica (Svizzera) SA) (Fliege Logistica (Switzerland) Ltd)**, in Bern, CH-035.9.033.797-6, Stauffacherstrasse 131, 3014 Bern, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Fliege Logistik (Schweiz) AG (Fliege Logistique (Suisse) SA) (Fliege Logistica (Svizzera) SA) (Fliege Logistica (Switzerland) Ltd). Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Münchenstein. Statuten Hauptsitz: [01.06.2004] [letzte SHAB-Publikation Nr. 133 vom 13.07.2004 Seite 5]. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 03.05.2001. Zweck Hauptsitz: Anwendung von Systemen und Verfahren der Logistik auf die Kundenbetreuung im Speditionsbereich (Logistik-Serviceleistungen) und Betrieb eines Speditionsunternehmens in der Schweiz. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen und ähnlichen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen: Bühler, Andres, von Basel, in Mendrisio, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knopf, Thomas, von Basel, in Basel, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gräber, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Grevin (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häffiger, Luigi, von Reintau, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zesiger, Christian, von Herringen, in Oberwil BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bloch, Gottfried, von Balsthal, in Reinach BL, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sievers, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (DE), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Warnebold, Markus, von Basel, in Oberwil BL, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zingg, Jürg, von Erlin, in Schaffhausen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Besier, Edmond, von Cugy FR, in Tremona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Corradini, Adolfo, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Yolanda, von Basel, Riehen und Giebenach, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Anton, von Isenthal, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuster, Markus, von Arch, in Ettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Eric, französischer Staatsangehöriger, in Walthheim (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Beat, von Basel, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pezzoli Mühlberg, Jolanda, von Kaiserstuhl, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prezagaj, Olivera, slowenische Staatsangehörige, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönhoff, Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Pratteln, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schütte, Heinz-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Chiasso, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wipf, Christian, von Basel, in Duggingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Andreas, von Basel und Brienz BE, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6046 vom 09.12.2004  
(02591024 / CH-035.9.033.797-6)

■ **Hans Gaschen Architekturbüro**, in Bern, CH-035.1.033.798-2, Müllsliweg 36, 3006 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Planungsarbeiten im Bereich Architektur und Verwaltungsaufgaben im Bereich Immobilien. Eingetragene Personen: Gaschen, Hans, von Bern, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6047 vom 09.12.2004  
(02591028 / CH-035.1.033.798-2)

■ **Reparaturservice Bawler**, in Bowil, CH-035.1.033.799-8, Kemistrasse 1, 3533 Bowil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: LKW-Fahrten sowie Handel und Reparaturen von Motor-

fahrzeugen und von technischen Geräten. Eingetragene Personen: Bawler, Hans-Rudolf, von Langnau im Emmental, in Schlipbach (Eggwil), Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6048 vom 09.12.2004  
(02591032 / CH-035.1.033.799-8)

■ **Stellenweg Marcel Michel**, in Bern, CH-035.1.033.800-9, Bahnhofweg 6, 3011 Bern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Feststellen und Training in Bewerbungstechnik und Verkauf. Eingetragene Personen: Michel, Marcel, von Gündelwald, in Freimettingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6049 vom 09.12.2004  
(02591034 / CH-035.1.033.800-9)

■ **Stiftung Berner Heimatschutz (Fondation du patrimoine bernois)**, in Bern, CH-035.7.033.801-0, o/o Verein 'Berner Heimatschutz', Kramgasse 12, 3011 Bern, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 3.11.2004. Zweck: Die Stiftung fördert die Erhaltung, Wiederherstellung und Nutzung von Objekten der Baukultur und des öffentlichen Raumes im Kanton Bern im Interesse des Berner Heimatschutzes. Organisation: Stiftungsrat und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Kratzer, Peter, von Aschi bei Spiez, in Thun, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rutishauser, Samuel, von Langrickenbach, in Rüfenacht BE (Worb), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhänder Arm & Partner AG, in Lyss, Kontrollstelle.  
Tagebuch Nr. 6050 vom 09.12.2004  
(02591036 / CH-035.7.033.801-0)

#### Mutationen Mutazioni

■ **Ammann Group Holding AG**, in Bern, CH-270.3.005.424-3, Als Holdinggesellschaft der Familie Ammann-Schellenberg Erwerb und Halten von Beteiligungen an den AMMANN-Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 09.09.2003, S. 2, Publ. 1162930). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Liebi, Roland, von Thun, in Langenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spier, Peter, von Bolligen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Affentranger, Antonio genannt Antonio, von Grossdörfel, in Hermen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6051 vom 09.12.2004  
(02591038 / CH-270.3.005.424-3)

■ **Aprime**, in Ittigen, CH-035.3.013.067-1, Herstellung, Handel und Vertrieb von Medizinall-Produkten, Geräten und -Instrumenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20.01.1995, S. 377). Domizil neu: Jurastrasse 81, 3063 Ittigen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand Strasser AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iacocacci-Scheuner, Manuela, von Oberalm, in Bärtswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Scheuner, Manuela, in Ittigen]; Iacocacci, Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Bärtswil, mit Einzelprokura [bisher: von Italien, in Ittigen]; AGRO-Treuhand Rütli AG, in Zollikofen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6052 vom 09.12.2004  
(02591044 / CH-035.3.013.067-1)

■ **Atlantic Software Enterprises GmbH**, bisher in Bern, CH-035.4.000.224-0, Ausführung und Entwicklung von Soft- und Hardware-Projekten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 19.12.2002, S. 3, Publ. 780050). Statutenänderung: 18.11.2004. Sitz neu: Muri bei Bern. Domizil neu: o/o Philippe Dujardin, Eggghölzliweg 8, 3074 Muri bei Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Attar, Jack, britischer Staatsangehöriger, in Chamby (Montreux), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: in Uttigen]; Dujardin, Philippe, belgischer Staatsangehöriger, in Muri bei Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: in Bern].  
Tagebuch Nr. 6053 vom 09.12.2004  
(02591058 / CH-035.4.000.224-0)

■ **Bild Ton Multimedia Radio TV Belp AG**, in Belp, CH-035.3.007.723-5, Handel mit Produkten der Unterhaltungselektronik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2004, S. 2, Publ. 2310024). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CTM Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CTM Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. [Die bisherige CTM Treuhand AG, in Bern (CH-035.4.002.239-0), hat umfirmiert in CTM Consulting AG. Als Revisionsstelle wurde die neue CTM Treuhand AG, in Bern (CH-035.3.003.445-5), gewählt].  
Tagebuch Nr. 6054 vom 09.12.2004  
(02591062 / CH-035.3.007.723-5)

■ **Dental-Labor J. Wegmüller**, in Bern, CH-035.1.004.536-1, Zahntechnische Arbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 57 vom 23.03.1993, S. 1399). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lyss (SHAB Nr. 230 vom 25.11.2004, S. 4) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6055 vom 09.12.2004  
(02591066 / CH-035.1.004.536-1)

■ **E. Kalt AG, Klima- und Energietechnik**, in Muri bei Bern, CH-035.9.002.074-5, Planung und Ausführung von klima-, Lüftungs-, Kälte- und energietechnischen Anlagen, Reinräumen, Schutzraumabluftungen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 2, Publ. 1275390). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzi, Daniel, von Trub, in Ittigen, Vizelektor und Stellvertreter des Leiters der Zweigni-

derlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; Hofer, Daniel, von Basel, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6056 vom 09.12.2004  
(02591068 / CH-035.9.002.074-5)

■ **Ökonomia Privat- und Unternehmensberatung GmbH**, in Bern, CH-035.4.010.706-4, Beratung von Privatpersonen und Unternehmen im Finanz-, Versicherungs- und Wirtschaftsbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 112 vom 13.06.2001, S. 4421). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (Firma neu: PS Economia GmbH, SHAB Nr. 231 vom 26.11.2004, S. 16) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6057 vom 09.12.2004  
(02591070 / CH-035.4.010.706-4)

■ **ESSAMBIRA ZO'O OVONO SALOMON**, in Bern, CH-035.1.033.560-9, Export und Import von EDV-Hard- und Software usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2004, S. 2, Publ. 2466576). Zweck neu: Durchführen von Geldtransfer und Führen einer Musik- und Handelsagentur.  
Tagebuch Nr. 6058 vom 09.12.2004  
(02591072 / CH-035.1.033.560-9)

■ **Fürsorgestiftung der BELWAG**, in Bern, CH-035.7.016.214-3, Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 32 vom 18.02.2003, S. 2, Publ. 867016). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ransier, Hans Rudolf, von Bern und Eggwil, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reber, Antonio, von Dimentign, in Oppligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6059 vom 09.12.2004  
(02591074 / CH-035.7.016.214-3)

■ **GalenCare AG**, in Bern, CH-550.0.057.824-4, Betrieb und Verwaltung von Apotheken und anderen Betrieben im Gesundheitswesen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14.10.2004, S. 3, Publ. 2493012). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kläy, Pascal, von Rüegsau, in Villars-sur-Glâne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreuzer, Rolf, von Oberwald, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sultan, Nazih, von Thônex, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mohadjeri, Ramin Hassan, von Genf, in Thônex, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6060 vom 09.12.2004  
(02591076 / CH-550.0.057.824-4)

■ **GalenCare Holding AG**, in Bern, CH-020.3.917.074-4, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02.06.2004, S. 3, Publ. 2288386). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cooper, Geoff, britischer Staatsangehöriger, in Godalming (GB), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kreuzer, Rolf, von Oberwald, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sultan, Nazih, von Thônex, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mohadjeri, Ramin Hassan, von Genf, in Thônex, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fairweather, George, britischer Staatsangehöriger, in Godalming (GB), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 6061 vom 09.12.2004  
(02591078 / CH-020.3.917.074-4)

■ **GalenCare Management AG**, in Bern, CH-217.0.138.334-9, Betrieb und Verwaltung von Apotheken und anderen Betrieben im Gesundheitswesen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25.05.2004, S. 3, Publ. 2275826). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kläy, Pascal, von Rüegsau, in Villars-sur-Glâne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreuzer, Rolf, von Oberwald, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mohadjeri, Ramin Hassan, von Genf, in Thônex, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sultan, Nazih, von Thônex, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6062 vom 09.12.2004  
(02591080 / CH-217.0.138.334-9)

■ **Global Treuhand AG**, in Bern, CH-035.3.002.953-1, Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 24.11.2004, S. 3, Publ. 2556794). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagebuch Nr. 6063 vom 09.12.2004  
(02591082 / CH-035.3.002.953-1)

■ **Haag-Streit AG**, in Küniz, CH-035.3.013.205-5, Herstellung und Vertrieb feinmechanischer optischer und elektronischer Produkte und Systeme usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2003, S. 5, Publ. 2053570). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blaser, Jürg, von Langnau im Emmental, in Kirchberg BE, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Martin, von Zürich, in Oberscherli (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hermann, Reiner Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Oberhofen am Thunensee, mit Kollektivprokura zu zweien; Schweizer, Werner, von Münchenbuchsee, in Belp, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Mühletshausen]; Affolter, Bernhard, von Leuzigen, in Niederscherli (Köniz), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Liebefeld].  
Tagebuch Nr. 6064 vom 09.12.2004  
(02591084 / CH-035.3.013.205-5)

■ **IC INFRACONSULT AG**, in Bern, CH-035.3.003.670-3, Interdisziplinäre Planungen, Beratungen, Projektierungen und Projektdurchführungen auf den Gebieten Politik- und Unternehmensberatung, Raumordnung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20.01.2004, S. 3, Publ. 2079150). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balzari, Mario, von Zewen, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stämpfli, Walter Hermann, von Kaufdorf, in Bellevue,

Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mahlich, Ursula, von Bern und Bremgarten bei Bern, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Stoll, Hansrudolf Dr., von Guggisberg, in Worb, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauck, Hans-Peter, von Basel, in Gümliigen (Muri bei Bern), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern, Präsident und Mitglied der Geschäftsleitung]; Eichenberger, Heiner Dr., von Fahrwangen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hanke, Thomas, von Bern, in Gümliigen (Muri bei Bern), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bandi, Albrecht, von Bern, in Spiegel bei Bern, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Flückiger, Manuel, von Rohrbach, in Muri bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Schwarzwälder-Linz, Bea Dr., von Kriens und Basel, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; ENGEL COPERA AG, in Köniz, Revisionsstelle [bisher: ENGEL COPERA AG, in Muri bei Bern].  
Tagebuch Nr. 6065 vom 09.12.2004  
(02591090 / CH-035.3.003.670-3)

■ **International Network Services GmbH (International Network Services S.à.r.l.) (International Network Services Ltd Iiab. Co)**, bisher in Zug, CH-170.4.003.909-8, Erbringung von Beratungsdienstleistungen und Vertrieb von Hard- und Software sowie verwandten Produkten im Bereich Datenverarbeitung und insbesondere der Netzwerktechnik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 08.10.2003, S. 15). Gründungsstatuten: 18.09.2002. Statutenänderung: 6.12.2004. Übersetzungen der Firma neu: (International Network Services LLC). Sitz neu: Köniz. Domizil: Freiburgstrasse 575, 3172 Niederwangen bei Bern. Zweck: Erbringung von Beratungsdienstleistungen und Vertrieb von Hard- und Software sowie verwandten Produkten im Bereich Datenverarbeitung und insbesondere der Netzwerktechnik; kann Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernahm bei der Gründung EDV- und Bürogeräte gemäss Sachübernahmevertrag vom 31.07.2002 zum Preis von USD 16'650.48.- [wie bisher]; Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung EDV- und Bürogeräte sowie Mobiliar gemäss noch aufzustellender Liste zum Preis von höchstens CHF 550'000.- zu übernehmen [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB [gestrichen: Weiteres Geschäftslokal: Freiburgstrasse 572, 3172 Niederwangen bei Bern.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: International Network Services Inc., in Cupertino (US), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [wie bisher]; Gallagher, Daniel John, Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika, in Half Moon Bay (US), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Kellberg, Julia Kathryn, Bürgerin der Vereinigten Staaten von Amerika, in San Jose (US), Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Roach, Alan George, britischer Staatsangehöriger, in Dorset (UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Bürger des Vereinigten Königreichs]; Ryser, Karin, von Affoltern im Emmental, in Heimberg, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberwichterach (Wichterach)].  
Tagebuch Nr. 6066 vom 09.12.2004  
(02591096 / CH-170.4.003.909-8)

■ **Kunz + Rihs Schreinererei**, in Ostermündigen, CH-035.2.027.978-9, Führen eines Schreinerbetriebes. Kollektivunterschrift (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2002, S. 3, Publ. 326056). Rechtsform neu: Einzelfirma. Firma neu: **Kunz Martin Schreinererei**. Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Rihs Joël André aufgelöst. Die Firma der Kollektivgesellschaft ist erloschen. Der Gesellschafter Kunz Martin führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann fort. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rihs, Joël André, von Safnern, in Langnau im Emmental, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Martin, von Murgenthal, in Lützelrüth, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Gümliigen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6067 vom 09.12.2004  
(02591100 / CH-035.2.027.978-9)

■ **Le Carbone AG**, in Bern, CH-035.3.002.680-5, Herstellung, Umwandlung, Gebrauch, Verkauf, Import und Export von Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05.11.2001, S. 8651). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6068 vom 09.12.2004  
(02591104 / CH-035.3.002.680-5)

■ **Lüthi & Portmann Fleischwaren AG**, in Bern, CH-035.3.012.718-3, Betrieb einer Grossschlachtereier usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16.02.2004, S. 3, Publ. 2124532). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fischer, Daniel, von Bern, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6069 vom 09.12.2004  
(02591106 / CH-035.3.012.718-3)

■ **m quadrat Asset Management GmbH**, bisher in Basel, CH-035.4.031.406-4, Betrieb einer Finanz- und Vermögensberatung und -verwaltung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 29.09.2003, S. 5, Publ. 1191248). Gründungsstatuten: 30.01.2003. Statutenänderung: 17.11.2004. Firma neu: **mark one Investment GmbH**. Sitz neu: Bern. Domizil neu: Lilienweg 20, 3007 Bern. Zweck: Betrieb einer Finanz- und Vermögensberatung und -verwaltung sowie Finanzierung von Investments (Hebelgeschäft). Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ebner, Markus, deutscher

Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Basel].  
Tagebuch Nr. 6070 vom 09.12.2004  
(02591108 / CH-035.4.031.406-4)

■ **Madisa AG**, in Bern, CH-270.3.012.066-6, Verwaltung von Vermögen der Familie Ammann-Schellenberg usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 3, Publ. 1147638). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Liebi, Roland, von Thun, in Langenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Habermacher, Urs, von Rickenbach LU, in Kerzers, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sponi, Peter, von Boltigen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Affentranger, Antonio genannt Anton, von Grossdietwil, in Hermance, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6071 vom 09.12.2004  
(02591112 / CH-270.3.012.066-6)

■ **Personalfürsorgestiftung der Gebr. Bärtschi AG**, in Grosshöchstetten, CH-037.7.008.036-0, Die Stiftung bezweckt die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma durch Gewährung von Unterstützungen und Leistungen usw., Stiftung (SHAB Nr. 176 vom 12.09.1994, S. 5065). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Christen, Eduard, von Hasle bei Burgdorf, in Grosshöchstetten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bärtschi, Jonas, von Adelboden, in Grosshöchstetten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 6072 vom 09.12.2004  
(02591114 / CH-037.7.008.036-0)

■ **Stiftung Alters- und Pflegeheim Buchegg**, in Muri bei Bern, CH-035.7.016.726-6, Betrieb eines Alters- und Pflegeheims für betagte und pflegebedürftige Pensionäre beiderlei Geschlechts usw., Stiftung (SHAB Nr. 79 vom 28.04.2003, S. 3, Publ. 965272). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jordi, Dieter, von Bern und Gondiswil, in Muri bei Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident und Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuch, Christoph, von Bern, in Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.  
Tagebuch Nr. 6073 vom 09.12.2004  
(02591116 / CH-035.7.016.726-6)

■ **Team Graf AG**, in Münsingen, CH-035.3.033.000-4, Betrieb einer Schreinererei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 26.04.2004, S. 3, Publ. 2231826). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CTM Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CTM Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. [Die bisherige CTM Treuhand AG, in Bern (CH-035.4.002.239-0), hat umfirmiert in CTM Consulting AG. Als Revisionsstelle wurde die neue CTM Treuhand AG, in Bern (CH-035.3.033.445-3), gewählt].  
Tagebuch Nr. 6074 vom 09.12.2004  
(02591120 / CH-035.3.033.000-4)

■ **United Media Consulting AG**, in Köniz, CH-320.3.049.810-3, Herstellung und Lizenzverkauf von IT-Systemorganizing, Consulting und Contentmanagement im Multimedia-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 07.10.2004, S. 3, Publ. 2482494). Zweck neu: Die Gesellschaft hat infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 233 vom 30.11.2004, S. 19) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6075 vom 09.12.2004  
(02591128 / CH-320.3.049.810-3)

■ **UPS SCS (International) GmbH**, in Muri bei Bern, CH-035.4.033.617-5, Alle Tätigkeiten im Zusammenhang mit Management und Durchführung von Transporten jeder Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2004, S. 2, Publ. 2498972). Statutenänderung: 8.12.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: UPS Logistics Group International, Inc., in Wilmington, Delaware (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 249'000.-; UPS Supply Chain Solutions, Inc., in Wilmington, Delaware (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: UPS SCS Holding GmbH, in Muri bei Bern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 250'000.-.  
Tagebuch Nr. 6076 vom 09.12.2004  
(02591132 / CH-035.4.033.617-5)

■ **UPS SCS Holding GmbH**, in Muri bei Bern, CH-035.4.033.618-0, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften jeder Art im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 205 vom 19.10.2004, S. 2, Publ. 2498974). Statutenänderung: 8.12.2004. Stammkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 250'000.-]. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 8.12.2004 gemäss Sacheinlagevertrag vom 8.12.2004: 1 Stammanteil von CHF 249'000.- der UPS SCS (International) GmbH, in Muri bei Bern, wofür CHF 249'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 8.12.2004 gemäss Sacheinlagevertrag vom 8.12.2004: 1 Stammanteil von CHF 1'000.- der UPS SCS (International) GmbH, in Muri bei Bern, wofür CHF 1'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: UPS Logistics Group International, Inc., in Wilmington, Delaware (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 498'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 249'000.-]; UPS Supply Chain Solutions, Inc., in Wilmington, Delaware (USA), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 200'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-].  
Tagebuch Nr. 6077 vom 09.12.2004  
(02591136 / CH-035.4.033.618-0)

■ **Vedo Glas & Spiegel AG**, in Bern, CH-035.3.011.029-8, Handel mit Glas und Spiegeln sowie Ausführung von Glasarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.1999, S. 1288). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reimelt, Hans, von Deutschland, in Münchenbuchsee, Präsident, mit Einzelunterschrift; Reimelt-Guggisberg, Enka, von Zimmerwald, in Münchenbuchsee, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kienner, Stefan, von Vehegen, in Rapperswil BE, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Münchenbuchsee, ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagebuch Nr. 6078 vom 09.12.2004  
(02591138 / CH-035.3.011.029-8)

■ **Winconcept AG**, in Bern, CH-035.3.010.664-5, Entwickeln und Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Marketing usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02.06.2004, S. 4, Publ. 2288906). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kläy, Pascal, von Rüegsau, in Villars-sur-Glâne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreuzer, Rolf, von Oberwald, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6079 vom 09.12.2004  
(02591140 / CH-035.3.010.664-5)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **Bénédict-Schule, J. Bernhard**, in Bern, CH-035.1.014.666-5, Betrieb der Bénédict-Schule, Einzelfirma (SHAB Nr. 299 vom 23.12.1985, S. 4791). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 6080 vom 09.12.2004  
(02591142 / CH-035.1.014.666-5)

■ **CEIMES Cutting Edge, Interactive Medical-Education Software GmbH in Liquidation**, in Muri bei Bern, CH-600.4.001.913-2, Entwicklung und Vertrieb medizinischer Lern- und Fortbildungssoftware und alle damit zusammenhängende Aktivitäten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 22.10.2003, S. 2, Publ. 1225692). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6081 vom 09.12.2004  
(02591144 / CH-600.4.001.913-2)

■ **Drea Mode Brigitte Thommen**, in Bern, CH-035.1.014.076-2, Mode-Boutique, Einzelfirma (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1995, S. 4643). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 6082 vom 09.12.2004  
(02591146 / CH-035.1.014.076-2)

■ **GastroEvents Schöni + Mettler**, in Bern, CH-035.2.030.492-9, Führen eines Restaurationsbetriebes, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29.04.2002, S. 2, Publ. 447058). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 6083 vom 09.12.2004  
(02591148 / CH-035.2.030.492-9)

■ **Milchgenossenschaft Oberhofen**, in Bowil, CH-035.5.008.806-9, Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 215 vom 07.11.2003, S. 3, Publ. 1245588). Die Vorschriften von Art. 911 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6084 vom 09.12.2004  
(02591150 / CH-035.5.008.806-9)

**Emmental - Oberaargau (BE)**

**Neueinschriften**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Schürch Elektroberatungen GmbH**, in Rüegsau, CH-053.4.017.105-8, Schatzeite, 3418 Rüegsbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Kontrolle von elektrischen Installationen sowie Elektroinstallationsfirmen fachlich beizustehen und Fachausbildung an Fachschulen zu halten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 06.12.2004 einen Personenwagen Toyota RAV4 2.0 Jg. 1998, einen Computer AMD 500 mit Bildschirm und Zubehör und ein Faxgerät Phillips Magic 2 zum Preise von insgesamt CHF 10'000, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schürch, Heinz, von Heimiswil, in Lützelrüth (Ramse), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.; Schürch-Michlig, Sonja, von Heimiswil und Bellwald und Niederwald, in Lützelrüth (Ramse), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.  
Tagebuch Nr. 2334 vom 09.12.2004  
(02590896 / CH-053.4.017.105-8)

■ **Vagator GmbH**, in Huttwil, CH-053.4.017.106-3, Bahnhofstrasse 36, 4950 Huttwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Führung von Gastbetrieben aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schär, Heinz, von Gondiswil, in Thunstetten (Bützberg), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000;

Fülleman, Barbara, von Basel und Steckborn, in Thunstetten (Blitzberg), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.  
Tagebuch Nr. 2335 von 09.12.2004  
(02590989 / CH-053.4.017.106-3)

#### Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **AHA-Werbung GmbH**, in Aarwangen, CH-053.4.014.930-1, Angebot und Erbringung von Dienstleistungen im Werbefach, Erstellung von Beschriftungen, Drucksachen und Werbemitteln sowie Beratung in den Bereichen Werbung und Marketing usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2000, S. 6802). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Brajdic, Damir, von Thunstetten, in Langenthal, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brajdic, Stanislav genannt Stanko, von Langenthal, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 [bisher: Brajdic, Stanislav, in Langenthal, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 2336 vom 09.12.2004  
(02590900 / CH-053.4.014.930-1)

■ **Ilfspark Langnau AG in Bern**, bisher in Bern, CH-053.3.030.866-0, Realisierung von Überbauungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 27.08.2002, S. 2, Publ. 615938). Statutenänderung: 7.12.2004. Firma neu: **Ilfspark Langnau AG**. Sitz neu: Langnau im Emmental. Domizil neu: c/o Stämpfli AG Bauunternehmung, Burgdorfstrasse 33, 3550 Langnau im Emmental. Zweck: Realisierung von Überbauungen sowie Kauf, Verkauf und Halten von Immobilien; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung einen Liegenschaftskomplex in Langnau im Emmental, bestehend aus: un-überbauter Teil des Überbauungsgebietes Zürchermatte mit Sonderbauvorschriften, 29 Autoeinstellhallenplätze, Baumaterialien für die Fertigstellung der Überbauung, zum Maximalpreis von höchstens CHF 655'000 zu übernehmen [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Solliberger, Urs, von Wynigen, in Bremgarten bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zumbach, René, von Oberhofen am Thunersee, in Bowil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berger, Jürg, von Langnau im Emmental, in Bärau (Langnau im Emmental), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhander, Messer, in Wort, Revisionsstelle [wie bisher]; Stämpfli, Hannes, von Bern BG, in Langnau im Emmental, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 2337 vom 09.12.2004  
(02590902 / CH-053.3.030.866-0)

■ **LxBxH GAUCH AG**, in Kirchberg BE, CH-053.3.004.892-7, Handel, Produktion und Verkauf von Verpackungen aus Wellkarton und Karton, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 13.04.2004, S. 3, Publ. 2208826). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gauch, Josi, von Niederwil AG, in Baar, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Ostermündigen, Präsident]; Gauch, Silvano, von Niederwil AG, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].  
Tagebuch Nr. 2338 vom 09.12.2004  
(02590904 / CH-053.3.004.892-7)

■ **RUCKSTUHL AG**, in Langenthal, CH-053.3.003.096-2, Fabrikation und Vertrieb von textilen Bodenbelägen aller Art und von Kunststoffmaterialien sowie von anderen Produkten, welche die Herstellung und den Vertrieb der vorgenannten Produkte ergänzen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31.03.2004, S. 3, Publ. 2193584). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meier, Erich, von Niederbip, in Langenthal, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bieri, Heinz, von Trachselwald, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 2339 vom 09.12.2004  
(02590906 / CH-053.3.003.096-2)

■ **Samro AG**, in Burgdorf, CH-053.3.006.263-0, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31.03.2004, S. 3, Publ. 2193588). Statutenänderung: 9.12.2004. Aktienkapital neu: CHF 11'000'000 [bisher: CHF 100'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 11'000'000. Aktien neu: 11'000 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000].  
Tagebuch Nr. 2340 vom 09.12.2004  
(02590908 / CH-053.3.006.263-0)

#### Lösungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Immobilien Emmenau AG**, in Hasle bei Burgdorf, CH-053.3.004.689-6, Durchführung von Verwaltungsgeschäften und -aufgaben für Unternehmen im In- und Ausland, insbesondere solchen des Forbo Konzerns, sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2004, S. 3, Publ. 2070890). Die Aktiven und das Fremdkapital gehen infolge Fusion auf die Forbo Finanz AG; in EgliSau (CH-020.3.909.179-8), über die Gesellschaft wird im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 2341 vom 09.12.2004  
(02591440 / CH-053.3.004.689-6)

■ **Robert Acherhard**, in Urtenen-Schönbühl, CH-053.1.003.303-7, Handel mit alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken, Einzelzirma (SHAB Nr. 50 vom 02.03.1965, S. 658). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 2342 vom 09.12.2004  
(02590910 / CH-053.1.003.303-7)

#### Jura bernois - Seeland (BE)

##### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Crealith Jean-François Bruppacher**, à Diesse, CH-073.1.016.224-5, Dernière-Ville 105, 2517 Diesse, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: production de journaux et magazines. Personne inscrite: Bruppacher, Jean-François Roland, de Küsnacht ZH, à Diesse, titulaire, avec signature individuelle.  
Journal no 3347 du 09.12.2004  
(02590960 / CH-073.1.016.224-5)

■ **ME4YOU business center Meury**, in Studen, CH-073.1.016.225-0, Wydegasse 4, 2557 Studen BE, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Anbieten von Dienstleistungen in den Bereichen Buchhaltung, Steuererklärung, Liegenschaftsverwaltung, Bauadministration usw. Eingetragene Personen: Meury, Nadia, von Reinach BL, in Jens, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3350 vom 09.12.2004  
(02590972 / CH-073.1.016.225-0)

■ **Mäschli**, in Biel BE, CH-073.1.016.226-1, Bischofslängweg 47, 2504 Biel/Bienne, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Veredelung von Weinflaschen. Eingetragene Personen: Mäschli, Oskar, von Murf AG, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3351 vom 09.12.2004  
(02590974 / CH-073.1.016.226-1)

#### Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Campus Technologies AG**, in Ipsach, CH-170.3.022.212-1, Beratung für sowie Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Elektronik- und Softwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2004, S. 4, Publ. 2096742). Statutenänderung: 6.12.2004. Aktienkapital neu: CHF 306'000. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 306'000. Aktien neu: 765 Namenaktien zu CHF 400.- [bisher: 527 Namenaktien zu CHF 400.-]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Roth, Gerhard, von Erlinsbach, in Jegenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vosser Treuhand AG, in Nidau, Revisionsstelle; Guthknecht, Thomas Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Murten, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Walther, Michael, von Wohlen bei Bern, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gartenmann, Niklaus, von Bronschhofen, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Weizel, Karl Thilo, deutscher Staatsangehöriger, in Merzlingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; PriewaterhouseCoopers AG, in Bern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3352 vom 09.12.2004  
(02590978 / CH-170.3.022.212-1)

■ **Chaignat Roland**, à Crémînes, CH-073.1.011.337-3, mécanique automobiles, raison individuelle (FOSC no 130 du 07.07.1989, p. 2836). Par jugement du 15.11.2004, le Président 3 de l'Arondissement judiciaire i Courletay-Moutier-La Neuveville a prononcé la faillite du titulaire.  
Journal no 3348 du 09.12.2004  
(02590964 / CH-073.1.011.337-3)

■ **Fontana-Bitz SA**, à Saint-Imier, CH-073.3.000.808-3, exploitation d'une entreprise de construction, société anonyme (FOSC no 218 du 08.11.2000, p. 7595). Personne et signature radiée: Zürcher, Michel, de Trub, à Saint-Imier, directeur, avec signature collective à deux.  
Journal no 3349 du 09.12.2004  
(02590968 / CH-073.3.000.808-3)

■ **René Gerber AG**, in Lyss, CH-073.3.000.927-0, Betrieb einer Werkstatt für feinmechanische Arbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2004, S. 4, Publ. 2103752). Statutenänderung: 7.12.2004. Aktien neu: 400 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 385 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Stammaktien) und 150 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechtsaktien)]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gerber, Hedwig, von Röhrenbach im Emmental, in Lyss, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Gerber, René, von Röhrenbach im Emmental, in Lyss, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Stefan, von Röhrenbach im Emmental, in Lyss, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 3353 vom 09.12.2004  
(02590980 / CH-073.3.000.927-0)

#### Lösungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Linea Magia, Lucie Goran**, in Lyss, CH-073.1.004.757-5, Verkauf von Damenmode, Einzelzirma (SHAB Nr. 213 vom 03.11.1992, S. 5126). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 3354 vom 09.12.2004  
(02590982 / CH-073.1.004.757-5)

■ **Milchverwertungsgenossenschaft Rapperswil in Liquidation**, in Rapperswil BE, CH-073.5.001.639-8, bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 215 vom 07.11.2003, S. 4, Publ. 1249612). Liquidation beendet. Die Genossenschaft ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 3355 vom 09.12.2004  
(02590986 / CH-073.5.001.639-8)

■ **Nails Design Pinciroli**, à Bienne, CH-073.1.016.067-8, institut de modelisme sur ongles, raison individuelle (FOSC no 186 du 24.09.2004, p. 3, publ. 2464962). La raison de commerce est radiée par suite de cessation d'activité.  
Journal no 3356 du 09.12.2004  
(02590988 / CH-073.1.016.067-8)

#### Berner Oberland (BE)

##### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **aquagarden GmbH**, in Uetendorf, CH-092.4.016.881-6, Flüssgässli 17, 3661 Uetendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Beratung, Planung und Handel für den Teichbau. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 7.12.2004 übernimmt die Gesellschaft von Martin Siegenthaler, von Trubschachen, in Belp, Inventar (Maschinen u. Geräte) zum Preis von total CHF 5'000.-, wofür er eine voll liberierte Stammeinlage von CHF 5'000.- erhält. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.-. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Menge, Michel, von Zürich, in Uetendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Siegenthaler, Martin, von Trubschachen, in Belp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.  
Tagebuch Nr. 2455 vom 09.12.2004  
(02590912 / CH-092.4.016.881-6)

■ **Hugo Walser Spenglerechnik AG**, in Thun, CH-092.3.016.882-2, Reitweg 5, 3600 Thun, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Planung und Ausführung von Gebäudehüllen sowie Herstellung von und Handel mit branchenüblichen Waren. Kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmen mit ähnlichen Zwecken beteiligen und Tochtergesellschaften gründen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Walser, Hugo, von Wisen SO, in Thun, Präsident, mit Einzelunterschrift; Walser-Geller, Irma, von Wisen SO, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Brügger, Nicole, von Graben, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift; SSV Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 2456 vom 09.12.2004  
(02590916 / CH-092.3.016.882-2)

#### Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **CWM Broadcast GmbH**, bisher in Hilterfingen, CH-092.4.015.305-7, Montage im Bereich Telekommunikation etc., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 7 vom 13.01.2004, S. 4, Publ. 2067696). Statutenänderung: 7.12.2004. Sitz neu: Sigriswil. Domizil neu: Ebnitzhölweg 1402 A, 3656 Aeschlen ob Gunten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winzer, Reinhard Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Aeschlen ob Gunten (Sigriswil), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: in Hilterfingen]; Drenjavec, Evica, kroatische Staatsangehörige, in Aeschlen ob Gunten (Sigriswil), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: in Hilterfingen].  
Tagebuch Nr. 2457 vom 09.12.2004  
(02590928 / CH-092.4.015.305-7)

■ **Gerber Druck AG**, in Steffisburg, CH-092.3.006.081-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2001, S. 337). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Jürg, von Langnau im Emmental, in Steffisburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit ohne Zeichnungsberechtigung als Mitglied/Einzelprokura]; Gerber, Armin, von Langnau im Emmental, in Steffisburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Gerber, Katharina, von Langnau im Emmental, in Steffisburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gerber, Urs, von Langnau im Emmental, in Steffisburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 2458 vom 09.12.2004  
(02590930 / CH-092.3.006.081-7)

■ **Kirchhofer A.-G.**, in Interlaken, CH-092.3.001.964-1, Herstellung und Vertrieb von Uhren etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27.07.1999, S. 5109). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf, Hans, von Grindelwald, in Därfligen, Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Unterseen, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].  
Tagebuch Nr. 2459 vom 09.12.2004  
(02590944 / CH-092.3.001.964-1)

■ **LSG GMBH LABOR FÜR DIE SCHWEIZER GETRÄNKINDUSTRIE**, bisher in Zufikon, CH-400.4.019.927-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 14 vom 22.01.2001, S. 481). Statutenänderung: 18.11.2004. Sitz neu: Unterseen. Domizil neu: Breite 2, 3800 Unterseen. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Mikrobiologie und der Betriebshygiene. Sie erbringt insbesondere den Getränkeherstellern in der Schweiz externe Beratungs- und Kontrolldienste zwecks Optimierung der Endprodukte (Qualitätskontrollen, Lösungsfindung bei allfälligen Hygienemängeln usw.); die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Immobilien aller Art erwerben, verwalten und veräussern sowie Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 72'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt anlässlich der Gründung Laborgeräte und zwei Automobile, gemäss Vertrag vom 09.10.1998, zum Preis von CHF 72'000.-, der voll an das Stammkapital angerechnet wird [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schätzle, André, von Unterseen, in Werdswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 36'000.- [bisher: in Rudolfstetten-Friedlisberg]; Schätzle, Nadine, von Matten bei Interlaken und Unterseen, in Wilderswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 36'000.- [bisher: in Rudolfstetten-Friedlisberg].  
Tagebuch Nr. 2460 vom 09.12.2004  
(02590946 / CH-400.4.019.927-2)

■ **Peter Zingre GmbH**, in Gstaad (Gde. Saanen), CH-092.4.014.850-1, Betrieb einer mech. Werkstätte usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 107 vom 06.06.2001, S. 4230). Statutenänderung: 6.12.2004. Stammkapital neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Liberierung Stammkapital: CHF 200'000.- [gesprochen: Liberierung Stammkapital: CHF 200'000.-]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingre-Gründsch, Peter, von Saanen, in Gstaad (Saanen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Zingre-Gründsch, Gisela, von Saanen, in Gstaad (Saanen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].  
Tagebuch Nr. 2461 vom 09.12.2004  
(02590948 / CH-092.4.014.850-1)

■ **Sapho Consulting GmbH**, in Schönried (Gde. Saanen), CH-092.4.014.264-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 4, Publ. 723968). Statutenänderung: 3.12.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Groot, Nicole, niederländische Staatsangehörige, in Flendruz (Rougemont), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-]; de Groot, Nicolaas, niederländischer Staatsangehöriger, in Best (NL), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-]; Stichting Congresbelangen, in Eindhoven (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-]; Wehren Consulting GmbH, in Saanen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.  
Tagebuch Nr. 2462 vom 09.12.2004  
(02590956 / CH-092.4.014.264-4)

#### BL

##### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Darko-Liste Airbrush Beat Graulwiler**, in Müntenz, CH-280.1.008.154-8, Unterwerkstrasse 8, 4132 Müntenz, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Grafik Atelier, Erstellen von Airbrush Bildern auf allen Materialien, Bleistiftzeichnungen sowie diverse Grafiken. Eingetragene Personen: Graulwiler, Beat, von Basel und Lausen, in Müntenz, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5235 vom 09.12.2004  
(02590464 / CH-280.1.008.154-8)

■ **Herzig Reparaturdienst GmbH**, in Arlesheim, CH-400.4.008.148-3, Dychweg 8, 4144 Arlesheim, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.11.2004. Zweck: Verkauf von und Reparaturarbeiten an Elektrowerkzeugen und anderen elektrisch betriebenen Geräten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilienrechte erwerben, nutzen und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister erloschenen Einzelzirma 'Herzig Reparaturdienst', in Bättwil (CH-247.1.000.455-7), gemäss Übernahmabilanz per 30.09.2004 mit Aktiven von CHF 104'882.- und Passiven von CHF 37'830.- zum Preis von CHF 67'052.-, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 47'052.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herzig, Walter, von Lotzwil, in Aesch BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Herzig, Hanspeter, von Lotzwil, in Metzelen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Keller, Christina, von Amriswil, in Aesch BL, mit Einzelprokura.  
Tagebuch Nr. 5236 vom 09.12.2004  
(02591462 / CH-280.4.008.148-3)

■ **HIWEPA**, in Arlesheim, CH-280.3.008.155-4, Dychweg 8, 4144 Arlesheim, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 11. 2004. Zweck: Ankauf, Verkauf und Tausch von Wertpapieren aller Art, Erwerb sowie Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 1'500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'500'000.-. Aktien: 1'500 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Ruprecht, Fritz, von Laupen, in Ittigen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Stäubli, Kurt, von Sulz AG, in Reinach BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Moser Treuhand und Revision AG, in Bern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 5237 vom 09.12.2004  
(02591468 / CH-280.3.008.155-4)

■ **MGM Treuhand GmbH**, in Reinach BL, CH-280.4.008.156-7, Grellingerstrasse 2, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 12. 2004. Zweck: Betrieb eines Treuhandbüros. Die Gesellschaft erbringt Dienstleistungen im Bereich Personal, Verkauf und allgemeinen administrativen Belangen. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum sowie Wertchriften erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Portmann, Manfred, von Escholzmatt und Bubendorf, in Bubendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Kohler, Gabriele, von Liesberg, in Bubendorf, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-; A.V.E. Finanz GmbH, in Reinach BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Bräutigam, Marc, von Binningen, in Pfefingen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5238 vom 09.12.2004  
(02590512 / CH-280.4.008.156-7)

■ **T.K. Consulting, Thomas Kreienbühl**, in Sissach, CH-280.1.008.157-7, Hauptstrasse 34a, 4450 Sissach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Allgemeine Dienstleistungen in Rechts- und Steuerfragen sowie Finanz- und Treuhandangelegenheiten; spezielle Dienstleistungen im Bereich Team Resource Management (TRM), basierend auf Crew Resource Management (CRM) beziehungsweise Team- und Kommunikationstraining für Piloten. Eingetragene Personen: Kreienbühl, Thomas, von Luzern, in Sissach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5239 vom 09.12.2004  
(02590514 / CH-280.1.008.157-7)

■ **Vifor AG, Zweigniederlassung, Medicheime Ettingen (Vifor SA, succursale Medicheime Ettingen) (Vifor Ltd., branch Medicheime Ettingen)**, in Ettlingen, CH-280.9.008.158-8, Brühlstrasse 50, 4107 Ettlingen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz Vifor SA (Vifor AG) (Vifor Ltd.). Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Villars-sur-Glâne. Statuten Hauptsitz: 27.05.1993. Handelsregister-Eintragung: Hauptsitz: 26.02.1951 [letzte Publikation: SHAB vom 03.09.2004, S. 6]. Zweck Hauptsitz: Herstellung von und Handel mit pharmazeutischen Produkten sowie von und mit branchenverwandten Produkten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern. Eingetragene Personen: Kneubühler, Jörg, von Luzern und Schütz, in Gümliigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwahlen, Frédéric, von Planles-Ouates, in Moosseedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zampieri, Dr. Gianni, von Lenzburg, in Mörschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kriwet, Burkhard, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Felder, Dr. Marcel, von Basel, in Therwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wehrle, Katja, deutsche Staatsangehörige, in Domach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zehnder, Karl, von Menzingen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5240 vom 09.12.2004  
(02590522 / CH-280.9.008.158-8)

#### Mutationen

##### Mutations

##### Mutazioni

■ **Fontarocca Brunnen & Naturstein AG**, in Reigoldswil, CH-280.3.900.043-8, Bearbeitung von Natursteinprodukten, Ausführung von Kundenmauerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 2004, S. 4, Publ. 2482712). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sauter, Matthias, von Basel, in Sissach, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5241 vom 09.12.2004  
(02590530 / CH-280.3.900.043-8)

■ **Frenke Treuhand AG**, in Hölstein, CH-280.3.900.100-3, Abwicklung sämtlicher mit dem Treuhandwesen verbundenen Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 2003, S. 4). Domizil neu: Rigibasse 5, 4434 Hölstein. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Guldenmann, Silvia, von Rickenbach BL, in Zunzgen, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5242 vom 09.12.2004  
(02590536 / CH-280.3.900.100-3)

■ **Gastroconsult AG**, in Liestal, CH-280.9.900.064-1, Ausübung von treuhänderischer Beratung jeglicher Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 25 vom 07. 02. 2003, S. 5), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Looli, Henry James, von Sumiswald, in Dieglen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5243 vom 09.12.2004  
(02590542 / CH-280.9.900.064-1)

■ **Iwabo Daniel Iten**, bisher in Reinach BL, CH-280.1.913.125-8, Verlegen von Wand- und Bodenbelägen, Einzelirma (SHAB Nr. 188 vom 28. 09. 1994, S. 5372). Sitz neu: Prati-

eln. Domizil neu: In den Neusatzen 1, 4133 Pratteln. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iten, Daniel, von Frutigen, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher in Reinach BL].

Tagebuch Nr. 5244 vom 09.12.2004  
(02590544 / CH-280.1.913.125-8)

■ **Marag Flow & Gastech AG**, in Muttenz, CH-280.3.900.464-3, Handel mit und Vertrieb von Geräten in der Mess- und Regeltechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 17. 10. 2003, S. 3, Publ. 1219302). Domizil neu: Rauracherweg 3, 4132 Muttenz.

Tagebuch Nr. 5245 vom 09.12.2004  
(02590546 / CH-280.3.900.464-3)

■ **Mecon Immobilien GmbH**, in Zunzgen, CH-280.4.001.298-4, Handel mit und Montage von Waren aller Art, insbesondere Garagentore, Industrie-Torysteme, Türen und Fenster sowie Handel mit Immobilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2001, S. 899). Statutenänderung: 3. 11. 2004, 1. 12. 2004. Firma neu: **Abcom GmbH**.

Tagebuch Nr. 5246 vom 09.12.2004  
(02590568 / CH-280.4.001.298-4)

■ **Migros Betriebe Birsfelden AG**, in Birsfelden, CH-280.3.914.380-8, Verzollung, Lagerung, Verarbeitung und Verpackung von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 2004, S. 4, Publ. 2397898). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dummerth, Jürg, von Buchholterberg, in Zunzgen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5247 vom 09.12.2004  
(02590570 / CH-280.3.914.380-8)

■ **REAG Regio Engineering AG**, in Niederdorf, CH-280.4.900.092-8, Betrieb eines Ingenieurbüros für Planung, Erstellung und Entwicklung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26. 08. 2004, S. 6, Publ. 2422024). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Multifiduciaria Léman SA, in Montreux, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 5248 vom 09.12.2004  
(02590572 / CH-280.4.900.092-8)

■ **Werner Moser Maschinenbau + Galvanotechnik AG**, in Oberwil BL, CH-280.3.911.906-5, Herstellung von Maschinenbauteilen im Lohnauftrag sowie Bau von galvanotechnischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 2004, S. 4, Publ. 2462912). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Werner, von Basel und Würenlos, in Reinach BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Sirebel, Beat, von Buttwil, in Rodersdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schackemy-Barichello, Roland, französischer Staatsangehöriger, in Kembs (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Mitglied [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schmidlin, Irène, von Basel, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Mitglied [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 5249 vom 09.12.2004  
(02590578 / CH-280.3.911.906-5)

■ **Windmühlen Gastro GmbH**, in Allschwil, CH-280.4.007.901-4, Führung gastronomischer Betriebe, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 2004, S. 4, Publ. 2450174). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saladin, Irene, niederländische Staatsangehörige, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 5250 vom 09.12.2004  
(02590584 / CH-280.4.007.901-4)

#### Lösungen

##### Radiations

##### Cancellazioni

■ **Hesperion Employee Foundation in Liquidation**, in Allschwil, CH-280.7.003.854-1, Halten und Verwalten einer Beteiligung an der HESPERION AG und ihr nahestehender Gesellschaften, Stiftung (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 2004, S. 6, Publ. 2353670). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirktion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 25.11.2004 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 5251 vom 09.12.2004  
(02590588 / CH-280.7.003.854-1)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Nebiker AG**, in Sissach, CH-280.7.911.995-5, Fürsorge für die männlichen und weiblichen Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 2002, S. 7). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirktion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 24.11.2004 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 5252 vom 09.12.2004  
(02590592 / CH-280.7.911.995-5)

■ **Personalfürsorgestiftung der Sun Chemical AG Zweigniederlassung Schweizerhalle**, in Pratteln, CH-280.7.911.713-3, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 31 vom 15. 02. 1999, S. 1056). Mit Verfügung der Justiz-, Polizei- und Militärdirktion des Kantons Basel-Landschaft, Amt für Stiftungen und berufliche Vorsorge vom 24.11.2004 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 5253 vom 09.12.2004  
(02590594 / CH-280.7.911.713-3)

#### BS

##### Neueintragungen

##### Nouvelles inscriptions

##### Nuove iscrizioni

■ **airclick.com gmbh**, in Basel, CH-270.4.014.055-9, Froburgstr. 24, 4052 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 12. 2004. Zweck: Planung, Organisation und Durchführung von Reisen und Arrangements. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Haas, Robert, von Büren SO und liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Büren SO, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Koenig, Alfred, französischer Staatsangehöriger, in Mulhouse (FR), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Tagebuch Nr. 6649 vom 09.12.2004  
(02590702 / CH-270.4.014.055-9)

■ **AZ Personal AG**, in Basel, CH-270.3.013.496-6, Falkenstr. 4, 4001 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 12. 2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Personalvermittlung, insbesondere die Vermittlung von Temporärarbeitskräften an Unternehmen sämtlicher Branchen. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben, halten und veräussern sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Klein, Thomas, von Basel, in Oberrieden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Gartman Brechtbühl, Nelly, von Basel, in Aesch BL, mit Einzelunterschrift; RIS Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6650 vom 09.12.2004  
(02590718 / CH-270.3.013.496-6)

■ **Impuls Drogerie Hildebrand GmbH**, in Basel, CH-270.4.014.056-7, Burgfeldenstr. 9, 4055 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 12. 2004. Zweck: Handel mit Waren der Drogeriebranche und verwandter Gebiete. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Betrieben beteiligen und solche gründen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Beabsichtigte Sachübernahme: Forderungen, Warenlager, Mobiliar/Einrichtungen, EDV-Geräte und Fahrzeuge der Impuls Drogerie Hildebrand, in Basel, zum Preis von insgesamt höchstens CHF 160'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hildebrand, Daniel, von Zofingen, in Allschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Hildebrand, Katharina, von Zofingen, in Allschwil, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagebuch Nr. 6651 vom 09.12.2004  
(02590736 / CH-270.4.014.056-7)

■ **Vinoteca Valentino Giacomini & Daniela Schärmeli**, in Basel, CH-270.2.012.250-2, Pfeffergässlein 7, 4051 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 12. 2004. Zweck: Betrieb einer Weinhandlung sowie die Abwicklung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Eingetragene Personen: Giacomini, Gianni Valentino, von Basel, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schärmeli, Daniela, von Arlesheim, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 6652 vom 09.12.2004  
(02590756 / CH-270.2.012.250-2)

■ **Ziberi Ibrahim**, in Basel, CH-270.1.013.783-6, Erlenstr. 52, 4058 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von verschiedenen Plattenlegerarbeiten. Eingetragene Personen: Ziberi, Ibrahim, mazedonischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 6653 vom 09.12.2004  
(02590758 / CH-270.1.013.783-6)

#### Mutationen

##### Mutations

##### Mutazioni

■ **ABLIG Bio-Rat AG**, in Bettingen, CH-270.3.000.037-1, Landwirtschaft und Gartenbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 2002, S. 7, Publ. 775944). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung fehlt.

Tagebuch Nr. 6654 vom 09.12.2004  
(02590762 / CH-270.3.000.037-1)

■ **Accenture Technology Solutions AG**, in Basel, CH-270.9.001.216-9, Dienstleistungen im Bereich der Entwicklung und Anwendung von EDV-Lösungen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 2004, S. 5; Publ. 2504642), mit Hauptsitz in Zürich (HR Zürich). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Angelica, von Speicher, in Maur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Thomas Daniel, von Küsnacht SZ, in Steinen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Küsnacht an Rigi, Direktor]; Widmer, Adrian, von Ebnat-Kappel, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feitknecht, Andreas, von Twann, in Rifferswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6655 vom 09.12.2004  
(02590772 / CH-270.9.001.216-9)

■ **Bank für Internationalen Zahlungsausgleich**, in Basel, CH-270.3.000.524-5, internationale Organisation mit eigenem Rechtsstatus (SHAB Nr. 236 vom 03. 12. 2004, S. 4,

Publ. 2571490). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Binkert, Elke, deutsche Staatsangehörige, in Basel, B. Zeichnungsberechtigte, mit Kollektivunterschrift mit einem unter A. Genannten; Vögli, Andreas, von Hochwald, in Basel, B. Zeichnungsberechtigter, mit Kollektivunterschrift mit einem unter A. Genannten.

Tagebuch Nr. 6656 vom 09.12.2004  
(02590776 / CH-270.3.000.524-5)

■ **Boutique Aladin, Alfred Braun**, in Basel, CH-270.1.000.704-6, Textilien usw., Einzelirma (SHAB Nr. 182 vom 21. 09. 1992, S. 4415). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung nach Aesch BL (SHAB Nr. 239 vom 09.12.2004, S. 5) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 6657 vom 09.12.2004  
(02590778 / CH-270.1.000.704-6)

■ **Diener & Diener Architekten AG**, in Basel, CH-270.3.013.041-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 2004, S. 6, Publ. 2353610). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halene, Isabel, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürch, Andreas Anton, von Rothenburg, in Kriens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönenberger, Urs Martin, von Wuppenau, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dubuis, Laurene Cendrine, von Rossinière, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6658 vom 09.12.2004  
(02590780 / CH-270.3.013.041-6)

■ **Fischerhaus AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.001.969-5, Beteiligung an Unternehmungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02. 10. 2003, S. 4, Publ. 1197458). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der kant. Steuerverwaltung fehlt.

Tagebuch Nr. 6659 vom 09.12.2004  
(02590784 / CH-270.3.001.969-5)

■ **Hapema GmbH**, in Basel, CH-270.4.013.554-3, Gastrobetriebe usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 07. 08. 2003, S. 4, Publ. 1118842). Statutenänderung: 7. 12. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ulm, Stephan, von Basel, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Süss, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Rheinfelden (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].

Tagebuch Nr. 6660 vom 09.12.2004  
(02590804 / CH-270.4.013.554-3)

■ **Interauto Riehen AG**, in Riehen, CH-270.3.003.432-1, Garage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1995, S. 4621). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neubad Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlumpf, Werner, von Kirchberg SG, in Riehen, Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Detweiler, Peter A., von Riehen, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Biondi Treuhand GmbH, in Riehen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6661 vom 09.12.2004  
(02590808 / CH-270.3.003.432-1)

■ **Krohne AG**, in Basel, CH-270.3.003.118-7, Instrumente und Systeme der Messtechnik für Durchfluss usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 2002, S. 7, Publ. 792566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ijmer, Lukas, niederländischer Staatsangehöriger, in Haften (NL), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boer, Adriaan Hendrik, niederländischer Staatsangehöriger, in Sliedrecht (NL), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Naas, Petra, von Eggwil, in Neuwiller (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zaugg, Petra, in Neuwiller (F)].

Tagebuch Nr. 6662 vom 09.12.2004  
(02590812 / CH-270.3.003.118-7)

■ **MA IT-Consulting GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.012.789-6, Dienstleistungen auf den Gebieten Informatik usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 22. 06. 2004, S. 6, Publ. 2320430). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 05.08.2004 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.

Tagebuch Nr. 6663 vom 09.12.2004  
(02590818 / CH-270.4.012.789-6)

■ **Mega Verbund AG**, in Basel, CH-270.3.003.176-4, Dienstleistungen als Internetaud. usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09. 07. 2004, S. 6, Publ. 2351010). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amrath, Ulrich Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Mühlheim am Main (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feiertag, Berthold, deutscher Staatsangehöriger, in Rodgau (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6664 vom 09.12.2004  
(02590824 / CH-270.3.003.176-4)

■ **Pegasus Buch- und Kunsthandlung AG**, in Basel, CH-270.3.002.416-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 2002, S. 5, Publ. 429232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hutter, Ulrike, von Diepoldsau, in Ettingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hutter, Beat, von Diepoldsau, in Ettingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 6665 vom 09.12.2004  
(02590828 / CH-270.3.002.416-4)

Personalvorsorgestiftung der A + M Bautechnik, in Basel, CH-270.7.002.692-3, Stiftung (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 1999, S. 1797). Domizil neu: c/o Dr. Hubertus Ludwig, WI-SCHER Anwälte und Notare, Aeschenvorstadt 4, 4010 Basel. Suspendierung einer bisherigen Stiftungsrätin und gleichzeitige Ernennung eines amtlichen Stiftungsrates gemäss Verfügung vom 18.11.2004 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Meo, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Peter, von Rümlang, in Binningen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Dr. Hubertus Ludwig [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ludwig, Dr. Hubertus, von Gelterkinden, in Sissach, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6666 vom 09.12.2004 (02591356 / CH-270.7.002.692-3)

Stiftung GlobalLokal, in Basel, CH-270.7.002.775-5, Stiftung (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 2004, S. 6, Publ. 2564400). Domizil neu: Reichensteinerstr. 18, 4011 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haber, Peter, von Basel, in Basel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Copartner Revision AG, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6667 vom 09.12.2004 (02590854 / CH-270.7.002.775-5)

Stiftung Pro Entomologia, in Basel, CH-270.7.002.885-7, Stiftung (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 2004, S. 7, Publ. 2353636). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Balldorf Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6668 vom 09.12.2004 (02590856 / CH-270.7.002.885-7)

SwissFM GmbH, in Basel, CH-270.4.013.190-9, Facility Management usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2004, S. 6, Publ. 2117056). Statutenänderung: 8. 12. 2004. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Umwandlung: Das Stammkapital wurde vorgängig auf CHF 100'000.- erhöht. Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung wird gemäss Umwandlungsplan vom 18.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004 mit Aktiven von CHF 227'700.01 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 126'982.47 in eine Aktiengesellschaft umgewandelt. Die Gesellschafter erhalten für ihre bisherigen Stammanteile 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Firma neu: SWISSFM AG. Übersetzungen der Firma neu: (SWISSFM SA) (SWISSFM LTD). Zweck neu: Beratung von Besitzern von Industrie-, Gewerbe-, Handel- und öffentlichen Gebäuden im gesamten Bereich des Facility Managements bzw. der Bewirtschaftung von Objekten, damit verbunden sind Tätigkeiten im Consulting-, Engineering- und Treuhand-Bereich sowie die Vermittlung von Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten und ferner Grundstücke und Objekte erwerben, betreiben, verwalten und veräußern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: Stammkapital: CHF 42'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-, Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-, Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häfliger, Peter E., von Triengen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 26'000]; Schrader, Bruno, deutscher Staatsangehöriger, in Feldberg (Schwarzwald), DE, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000]; Finck, Antoine, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Louis (FR), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 2000]; Confides AG, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6669 vom 09.12.2004 (02591466 / CH-270.4.013.190-9)

techlink.ch website factory GmbH in Liquidation, in Riehen, CH-270.4.001.875-3, Dienstleistungen im Internet/Intranet-Bereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 2004, S. 6, Publ. 2110642). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 29.07.2004 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.  
Tagebuch Nr. 6670 vom 09.12.2004 (02590888 / CH-270.4.001.875-3)

UBS AG, in Zürich und Basel, CH-270.3.004.646-4, Betriebs einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 2004, S. 7, Publ. 2565918). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der 'Aventic AG', in Zürich (CH-020.3.021.056-6), gemäss Fusionsvertrag vom 22.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 70'242'864.- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 184'676'273.-, d.h. ein Passivüberschuss von CHF 114'433'409.-, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft weist gemäss Bestätigung des besonders befähigten Revisors über frei verwendbares Eigenkapital im Umfang des Kapitalverlustes und der Überschuldung auf. Da dieselben Aktionäre sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften halten, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt. Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der 'UBS Finanzholding AG', in Zürich (CH-020.3.927.202-1), gemäss Fusionsvertrag vom 24.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 70'057'483.- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 306'876'155.-, d.h. ein Passivüberschuss von CHF 236'818'672.-, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft weist gemäss Bestätigung des besonders befähigten Revisors über frei verwendbares Eigenkapital im Umfang des Kapitalverlustes und der Überschuldung auf. Da

dieselben Aktionäre sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften halten, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.  
Tagebuch Nr. 6671 vom 09.12.2004 (02591448 / CH-270.3.004.646-4)

Unterstützung von Kinderheimen in Brasilien, in Basel, CH-270.7.001.453-7, Stiftung (SHAB Nr. 31 vom 17. 02. 2003, S. 6, Publ. 865430). Lösungsgrund: Stiftung infolge Sitzverlegung nach Muttenz (SHAB Nr. 239 vom 08.12.2004, S. 5) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 6672 vom 09.12.2004 (02590890 / CH-270.7.001.453-7)

WAKOMA GmbH, in Basel, CH-270.4.013.715-9, Maschinen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 07. 07. 2004, S. 10, Publ. 2346742). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Buse, Claus W., deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirt, Marius, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Neuenburg am Rhein (D)].  
Tagebuch Nr. 6673 vom 09.12.2004 (02590892 / CH-270.4.013.715-9)

Lösungen  
Radiations  
Cancellazioni

Lädeli zum Jakobsberg, S. Vatheeswaran, in Basel, CH-270.1.013.277-4, Einzelirma (SHAB Nr. 217 vom 11. 11. 2003, S. 4, Publ. 1254446). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 6674 vom 09.12.2004 (02590894 / CH-270.1.013.277-4)

FR

Neueintragen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

Gipri Holding AG [Gipri Holding SA] [Gipri Holding Ltd.], in Düringen, Blumenrain 4, c/o Philipp Cipri, CH-217-3532283-7, Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 06.12.2004. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art im In- und Ausland sowie Leitung und Management der Unternehmensgruppe. Aktienkapital: CHF 100'000.-, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: eingeschriebener Brief oder gegen Empfangsbekundigung. Verwaltungsrat: Cipri Philipp, von Düringen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Cotting Revisions AG, in Düringen.  
Tagebuch Nr. 5180 vom 09.12.2004 (02590200 / CH-217.3.532.283-7)

Holz Lodge GmbH, in Cordast, Sternenmatte 7, CH-217-3532285-0, Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 07.12.2004. Zweck: Planung und Realisierung von Holzbauprojekten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Sacheinlage und Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 07.12.2004, von der Einzelfirma] Langenegger, in Cordast, die Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31.10.2004, wonach die Aktiven CHF 116'102.30 und die Passiven CHF 39'846.70 betragen. Für den Aktienüberschuss von CHF 76'255.60 werden CHF 20'000.- an das Stammkapital angerechnet und CHF 56'255.60 als Forderung gutgeschrieben. Gesellschafter: Langenegger Jürg, von Langnau im Emmental, in Cordast, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Pillar Sandra, von Wahlen, in Cordast, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-, ohne Unterschrift. Geschäftsführer: der Gesellschafter Langenegger Jürg mit Einzelunterschrift. Publikationsorgan: SHAB.  
Tagebuch Nr. 5181 vom 09.12.2004 (02590226 / CH-217.3.532.285-0)

Lomimazu Verena Uebersax, in Gurmels, Chasserstrasse 34, CH-217-3532267-7, Neue Einzelirma. Inhaber: Uebersax Verena, von Herzogenbuchsee, in Gurmels, mit Einzelunterschrift. Zweck: Telefonische Beratung im Alltags-, Berufs- und Privalebene.  
Tagebuch Nr. 5182 vom 09.12.2004 (02590228 / CH-217.3.532.267-7)

Morango GmbH, in Murten, Engelhardstrasse 6, CH-217-3532287-6, Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 03.12.2004. Zweck: Führen von Gastrobetrieben. Stammkapital: CHF 20'000.-, liberiert mit CHF 10'000.-, durch Sacheinlage und Barzahlung. Sacheinlagen: Die Gesellschaft übernimmt von Laneve Juclara, gemäss Sacheinlagevertrag vom 03.12.2004, 1 Computer Dell, Software, Mobilfunk HP Office, Elmeg ISDN Telefon, und diverses gemäss Inventarliste im Wert und zum Preis von CHF 5'000.-, wovon CHF 5'000.- an das Stammkapital angerechnet werden. Gesellschafter: Laneve Juclara, italienische Staatsangehörige, in Lys, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Ackermann Heinz, von Mümliswil-Ramiswil (SO), in Oensingen, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-, ohne Unterschrift. Geschäftsführer: die Gesellschafterin Laneve Juclara und Reichen Bruno, von Frutigen, in Lys, beide mit Einzelunterschrift. Publikationsorgan: SHAB.  
Tagebuch Nr. 5184 vom 09.12.2004 (02590234 / CH-217.3.532.287-6)

NIDEA S.A., in Fribourg, Rue St-Pierre 3, c/o FIDEXIS SA, CH-217-3532253-0, Nouvelle société anonyme. Statuts du 02.12.2004. But: effectuer toutes opérations immobilières à

l'étranger, ainsi que la prise de participations dans des sociétés immobilières et commerciales à l'étranger. Capital-actions: CHF 100'000.-, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100.-, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Lerch Toni, de Crans-près-Céligny, à Rüegsau, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: BFB Fidam révision, à Lausanne.  
Journal no 5185 du 09.12.2004 (02590236 / CH-217.3.532.253-0)

Pesce Electroménager, à Marly, Route de Corbaroche 14, CH-217-3532255-6, Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Pesce Aniello, d'Italie, à Marly. Objet: exploitation d'un atelier de vente et réparation d'appareils électroménagers.  
Journal no 5186 du 09.12.2004 (02590238 / CH-217.3.532.255-6)

SOS-05 Kolly A., à Givisiez, Route de la Verna 6, CH-217-3532259-3, Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Kolly Alexandre, d'Essert, à Givisiez. Objet: gestion d'appel et location de voitures.  
Journal no 5187 du 09.12.2004 (02590240 / CH-217.3.532.259-3)

TAPICO HOLDING Sàrl, à Fribourg, Rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaires, CH-217-3532261-6, Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.12.2004. But: acquisition, administration, prise et contrôle de participations dans des sociétés commerciales, financières et industrielles, notamment en ce qui concerne le commerce du tabac. Capital social: CHF 20'000.-, entièrement libéré. Associés: Dupont-Willemin Albert-Louis, de Genève, à Genève, pour une part de CHF 1'000.-, et ARDPOINT COMPANY INC., à Tortola (Îles Vierges Britanniques), pour une part de CHF 19'000.-, sans signature. Gérant: l'associé Dupont-Willemin Albert-Louis avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC.  
Journal no 5188 du 09.12.2004 (02590242 / CH-217.3.532.261-6)

Mutations  
Mutations  
Mutazioni

Heimelig, Stiftung zur Aufnahme und Betreuung von physisch gefährdeten, schwererziehbaren oder straffälligen Kindern und Jugendlichen, in Kerzers, CH-217-0570002-4, die Stiftung bezweckt in erster Linie, Kindern und Jugendlichen, usw., Stiftung. (SHAB vom 30.08.1999, p. 5927). Schwab Hanni, Präsidentin, ist gestorben, ihre Unterschrift ist erloschen. Maeder-Schwab Lydia, Mitglied ohne Unterschrift, ist gestorben. Meier Manfred, Mitglied ohne Unterschrift, ist zurückgetreten. Hirt Erich, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist neu Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bercher Heinz, von Reckingen (AG), in Gwat; Dubler Heidi, von Lüscherz, in Ins; Herren Heinz, von Lurtigen und Meyriez, in Kerzers; Höchler Urs, von Rheineck, in Murten; Leu Elisabeth, von Mattstetten, in Fräschels; Schwab Kurt, von Kallnach, in Galmiz, alle sechs neu Mitglied ohne Unterschrift. Hochuli Miro, von Winterthur, in Kerzers, zeichnet mit Kollektivunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5192 vom 09.12.2004 (02590250 / CH-217.0.570.002-4)

Compagnie Financière Michelin, à Granges-Paccot, CH-217-0136115-2, assurer la coordination, le développement et la permanence des activités du groupe Michelin, etc. Société en commandite par actions. (FOSC du 24.11.2004, p. 7). Mora Gerda, inscrite, est nommée directrice adjointe et Barras Georges-Henri, de Chemignin, à Corminboeuf, est nommé directeur adjoint, tous deux avec signature individuelle.  
Journal no 5189 du 09.12.2004 (02590244 / CH-217.0.136.115-2)

Fonds de prévoyance de la Maison Morand frères, vins en gros, à La Tour-de-Trême en liquidation, à La Tour-de-Trême, CH-217-0470007-2, la prévoyance des employés et ouvriers de la maison, ainsi que leurs survivants, etc. Fondation. (FOSC dur 07.12.2004, p. 7). A la demande du Service de la surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle, la fondation radiée d'office est réinscrite comme fondation en liquidation.  
Journal no 5190 du 09.12.2004 (02591472 / CH-217.0.470.007-2)

Genossenschaft Stroh-Atelier Sense-Oberland, in Rechtthalen, CH-217-0650146-7, die Mitglieder der Genossenschaft bezwecken in gemeinsamer Selbsthilfe, usw. (SHAB vom 23.09.1998, p. 6560). Mühlhauer Isabelle, Baeriswyl Madeleine, Greiler Verena, alle drei Mitglieder ohne Unterschrift, sind zurückgetreten. Dietschi Yvonne, von Russikon, in Schwarzeze; Schärli Doris, von Hergiswil bei Willisau, in Heitenried; Vonlanthen Annemarie, von Alterswil, in Schwarzeze, sind alle drei neu Mitglied ohne Unterschrift.  
Tagebuch Nr. 5191 vom 09.12.2004 (02590246 / CH-217.0.650.146-7)

IVE - Institut International Valeurs et Esprit d'Entreprise, à Fribourg, CH-217-3531291-0, en Suisse et à l'étranger, compléter la formation des étudiants de l'Université et des Hautes Ecoles spécialisées dans le sens d'un développement de l'esprit d'entreprise, etc. Fondation. (FOSC du 15.06.2004, p. 5). Dépot du règlement du 11.10.2004. Autorité de surveillance: Département Fédéral de l'Intérieur.  
Journal no 5193 du 09.12.2004 (02590252 / CH-217.3.531.291-0)

Käsergenossenschaft Giffers, in Giffers, CH-217-0650099-3, wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten, usw. (SHAB vom 26.11.1999, p. 8039). Neugehaltspflicht: Für die Verbindlichkeit der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder bis zu CHF 3'000.-, persönlich und solidarisch, soweit die Gläubiger im Genossenschaftskonkurs zu Verlust kom-

men. Statuten geändert am 24.02.1999. Vonlanthen Franz, Mitglied ohne Unterschrift, ist zurückgetreten. Kolly Charles, ist nicht mehr Sekretär, bleibt aber Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bongard Daniel, von Ependes (FR), in Giffers, ist neu Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5194 vom 09.12.2004 (02590274 / CH-217.0.650.099-3)

LAUFER Arts Ménagers, à Corserey, CH-217-0113182-7, vente d'appareils électroménagers et autres articles de ménages, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 10.11.2004, p. 5). La procédure de faillite a été clôturée par ordonnance du Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, du 26.10.2004. Le titulaire continue l'exploitation de son commerce. L'inscription subsiste.  
Journal no 5195 du 09.12.2004 (02590286 / CH-217.0.113.182-7)

Jldv.ch Sàrl, à Fribourg, CH-217-1000730-1, toutes opérations immobilières, etc. (FOSC du 21.06.2000, p. 4179). Mauron Beat n'est plus associé par suite de cession de sa part de CHF 1'000.- à Rhally Georges, associé inscrit, dont la part de CHF 19'000.- passe à CHF 20'000.-. Statuts modifiés le 06.12.2004. Associé: Rhally Georges pour une part de CHF 20'000.-.  
Journal no 5196 du 09.12.2004 (02590290 / CH-217.1.000.730-1)

PEPTOMED SA, à Fribourg, CH-217-1001190-4, faire de la recherche et du développement, etc. (FOSC du 20.08.2004, p. 6). Nouvelle raison sociale: SST Stone Trade AG. Nouveau but: effectuer des investissements et le commerce international de granit, de marbre et d'autre roche naturelle pour l'utilisation dans le domaine du bâtiment, tant pour son compte que pour le compte de tiers. Acquérir des participations dans des sociétés industrielles et commerciales et autres se rapportant directement ou indirectement avec son but principal. Statuts modifiés le 06.12.2004.  
Journal no 5197 du 09.12.2004 (02590294 / CH-217.1.001.190-4)

SEMEX SWITZERLAND S.à.r.l., à Ependes (FR), CH-217-1001550-1, commerce import-export dans le domaine animal de produits génétiques, etc. (FOSC du 16.04.2002, p. 6). Nouvelle raison sociale: CLAUDE COTTING S.à.r.l. Nouveau but: commerce, import-export de produits et matériels en relation avec l'élevage et le commerce d'animaux. Statuts modifiés le 24.11.2004. Heche Mireille, associée inscrite, se nomme désormais Cottling Mireille, d'Ependes (FR) et Tinturin, à Ependes (FR), est nommée gérante, avec signature individuelle.  
Journal no 5198 du 09.12.2004 (02590298 / CH-217.1.001.550-1)

Société Coopérative d'Habitat d'Estavayer-le-Lac Socostavia, à Estavayer-le-Lac, CH-217-0250110-7, l'acquisition et l'aménagement de terrains en vue de la construction d'immeubles locatifs à caractère social, etc. (FOSC du 23.07.1993, p. 3862). Caullaz Jean et Schwarzentrub Alcide, membres du comité, sont décédés, leur signature est radiée. Esse André, d'Estavayer-le-Lac, à Murist, est nommé président, avec signature collective à deux.  
Journal no 5199 du 09.12.2004 (02590300 / CH-217.0.250.110-7)

Société de laiterie de Blessens, à Rue, CH-206-0350004-0, défendre les intérêts de ses membres, promouvoir, dans les limites de la législation fédérale, la production et la commercialisation du lait, etc. Société coopérative. (FOSC du 19.02.2003, p. 5). Complément à l'inscription du 13.02.2003, no 839 (FOSC du 19.02.2003, p. 5) en ce sens que les membres sont exonérés de toute responsabilité personnelle.  
Journal no 5200 du 09.12.2004 (02590314 / CH-206.0.350.004-0)

Syndicat d'élevage de la Basse-Grâne, à Torny, CH-217-0350052-6, favoriser l'élevage du bétail bovin de la race tachée rouge, etc. Société coopérative. (FOSC du 11.02.2004, p. 7). Dougoud Adrien, et Kern Pierre, ne sont plus membres du comité, leur signature est radiée. Schrago Alois, membre du comité inscrit, est nommé vice-président, sans signature. Brahier Laurent, de La Joux (FR), à Châttonay, est nommé membre du comité secrétaire et caissier, avec signature collective à deux. Genillou Laurent, de Villarspos, à Corserey, est nommé membre du comité, sans signature.  
Journal no 5201 du 09.12.2004 (02590316 / CH-217.0.350.052-6)

Vedior (Schweiz) AG, à Fribourg, CH-217-3531079-8, fourniture de services dans le domaine du placement du personnel temporaire et fixe, etc. Succursale. (FOSC du 30.03.2004, p. 5). Siège principal à Zürich. La signature collective à deux de Dufaux Donato et Strébel Dominik est radiée. Signature collective à deux est créée à Chopard Daniel, de Fétiigny, à Villars-sur-Glâne.  
Journal no 5202 du 09.12.2004 (02590322 / CH-217.3.531.079-8)

Weibel Bauleitungen GmbH, in St. Antoni, CH-217-0641200-1, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Bauleitungen, Planungen und Architektur. (SHAB vom 15.05.2002, p. 5). Verwaltungsadresse: 1714 Heitenried, Schafmatt 406, c/o Weibel Christian.  
Tagebuch Nr. 5203 vom 09.12.2004 (02590326 / CH-217.0.641.200-1)

## Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Dos Santos Fernandes José**, à Villars-sur-Glâne, CH-217-353205-2, exploitation du bar-restaurant "FC Lusitano". Entreprise individuelle. (FOSC du 22.11.2004, p. 5). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité. Journal no 5204 du 09.12.2004 (02590328 / CH-217.3.532.095-2)

■ **Kurzo-Zwahlen Holzbau GmbH in Liquidation**, in St. Antoni, CH-217-0641075-9, Betrieb einer Zimmerei und Bauschreinerei. (SHAB vom 26.09.2002, p. 5). Die Liquidation der Gesellschaft ist abgeschlossen. Diese Firma ist gelöscht. Tagebuch Nr. 5205 vom 09.12.2004 (02590330 / CH-217.0.641.075-9)

## GE

## Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **APEG Participations SA**, à Genève, rue du Marché 3, CH-660-2159004-8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 06.12.2004. But: prise et gestion de participations, depuis la Suisse, sous toutes formes, dans toutes entreprises suisses et étrangères, à l'exception de participations immobilières en Suisse au sens de la LFAIE. Capital-actions: CHF 300'000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Keel Adalber, de Rehstein, à Zoug. est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Anca Fiduciaire SA, à Genève. Journal no 14674 du 09.12.2004 (02590038 / CH-660.2.163.004-7)

Journal no 14666 du 09.12.2004 (02590002 / CH-660.2.159.004-8)

■ **Boulangerie Keller**, à Genève, avenue de Chatelaine 43, CH-660-2168004-0. Titulaire: Keller Pascal, de Zurich, à Genève. Objet: exploitation d'une boulangerie. Journal no 14667 du 09.12.2004 (02590004 / CH-660.2.168.004-0)

■ **Editions Transversales Sàrl**, à Genève, rue Henri-Spiess 9, CH-660-2166004-9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.12.2004. But: traiter toute affaire d'édition et les prestations de service. Capital: CHF 20'000. Appart en nature et reprise de biens: selon inventaire dressé par un huissier judiciaire du 06-10-2004, diverses oeuvres d'art servant de documents iconographiques pour des publications pour CHF 19'250, en contrepartie duquel est remise une part de CHF 19'000, le solde étant porté au crédit de l'apporteur. Associés: Hildebrand Remy, de Neuchâtel, à Genève, pour une part de CHF 19'000, et Barde Hildebrand Noëlle, de et à Genève, pour une part de CHF 1'000. Gérant: l'associé Hildebrand Remy avec signature individuelle; l'autre associée n'exerce pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Journal no 14668 du 09.12.2004 (02590006 / CH-660.2.166.004-9)

■ **HRBC, Human Resources Business Consulting SA**, à Genève, cours des Bastions 14, c/o Ziegler Poncet & Grumbach, avocats, CH-660-2173004-3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23.11.2004, modifiés le 07.12.2004. But: conception, édition et commercialisation de logiciels informatiques, intégration de systèmes informatiques, prestations de services informatiques, notamment dans le domaine des ressources humaines; prise de participations, à l'exclusion de participations dans des sociétés ayant un but immobilier au sens de la LFAIE. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Oudrhin Saad, de France, à Châtillon, F, président et délégué, Grumbach Philippe A., de Genève, à Vandoeuvres, vice-président, et Poncet Charles, de et à Genève, lesquels signent individuellement. Réviseur: Michel de Preux et Associés SA, Société Fiduciaire, à Lancy. Journal no 14669 du 09.12.2004 (02590008 / CH-660.2.173.004-3)

■ **HURSAKI, HURI**, à Genève, avenue de Beau-Séjour 8 bis, CH-660-2164004-2. Titulaire: Huri Marc, de Lausanne, à Genève. Objet: activité de conception, production et réalisation dans le domaine de l'image et du son; production de films et musique. Journal no 14670 du 09.12.2004 (02590010 / CH-660.2.164.004-2)

■ **La Fontana Di Pesce Sàrl**, à Genève, rue Caroline 11, CH-660-2170004-1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 01.12.2004. But: exploitation de cafés, restaurants, pizzerias, bars et autres établissements publics. Capital: CHF 21'000. Associés: Denguir Abdellah, du Maroc, à Vernier, pour une part de CHF 2'000, Frammolini Elicio, d'Italie, à Vernier, pour une part de CHF 1'000, et Marchi Sergio, d'Italie, à Genève, pour une part de CHF 18'000. Gérants: les associés Denguir Abdellah, Frammolini Elicio et Marchi Sergio avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à D'Oliveira Luisa, du Portugal, à Genève. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Journal no 14671 du 09.12.2004 (02590030 / CH-660.2.170.004-1)

■ **LordWill Trading SA**, à Genève, boulevard Helvétique 36, c/o George T. Arendrup, avocat, CH-660-2160004-4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 06.12.2004. But: commerce de tous biens de toutes sortes, particulièrement commerce de produits pétroliers et leurs dérivés. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.

Administration: Arendrup George T., de Genève, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: CRC Cabinet de Révision & Conseil SA, à Genève. Journal no 14672 du 09.12.2004 (02590032 / CH-660.2.160.004-4)

■ **LUXURYLINK SA**, à Cologny, chemin de Planta 23, CH-660-2176004-0. Nouvelle société anonyme. Statuts du 07.12.2004. But: négoce international de tous produits ou articles de luxe. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Nargi Anne-Marie, de Genève, à Cologny, est administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: Pierre Richa & Partners SA, Société Fiduciaire, à Genève. Journal no 14673 du 09.12.2004 (02590036 / CH-660.2.176.004-0)

■ **MULTIASET SA**, à Genève, rue Arnold-Winkelried 6, c/o Anca Fiduciaire SA, CH-660-2163004-7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 02.12.2004. But: toutes activités de gestion et de conseil en matière financière et de gestion de fortune. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Keel Adalber, de Rehstein, à Zoug. est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Anca Fiduciaire SA, à Genève. Journal no 14674 du 09.12.2004 (02590038 / CH-660.2.163.004-7)

## Mutations

## Mutations

## Mutazioni

■ **AC Management SA**, à Genève, CH-660-1161003-9, fourniture de prestations de services, notamment dans le domaine de l'organisation d'événements et de manifestations sportifs (FOSC du 13.04.2004, p. 6). Status modifiés le 29.11.2004 sur un point non soumis à publication. KPMG Fides Peat n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: DELOITTE & TOUCHE SA, succursale à Meyrin. Journal no 14675 du 09.12.2004 (02590046 / CH-660.1.161.003-9)

■ **ADN Sàrl**, à Genève, CH-660-1127000-8, direction artistique, etc. (FOSC du 12.01.2004, p. 7). L'adresse avenue de Sécheron 14 est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 813 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **ADN Sàrl, en liquidation**. Liquidateur: l'associé-gérant Durand Christophe, lequel continue à signer individuellement. Journal no 14676 du 09.12.2004 (02590070 / CH-660.1.127.000-8)

■ **AEROVENT GENEVE SA**, à Genève, CH-660-2613000-1, étude, projets, réalisation, entretien et dépannage dans les domaines de la ventilation, de la climatisation et de la récupération d'énergie (FOSC du 29.12.2000, p. 8938). Nouvelle raison sociale: **AEROVENT TECHNOLOGIES SA**. Nouveau siège: Meyrin, chemin du Grand-Puits 38. Status modifiés le 07.12.2004. Journal no 14677 du 09.12.2004 (02590074 / CH-660.2.613.000-1)

■ **AFIOR SA**, à Genève, CH-660-0652001-8, importation, exportation, commerce, fabrication, récupération, affinage et analyse de métaux, etc. (FOSC du 01.03.2002, p. 7). Par suite du transfert de son siège à Eloy, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 3.12.2004, p. 15); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 14734 du 09.12.2004 (02590202 / CH-660.0.652.001-8)

■ **Amicorp (Switzerland) SA**, à Genève, CH-660-2096999-6, gestion de trusts et de sociétés, etc. (FOSC du 28.04.2004, p. 6). van Santen Mark et Aebly Paul ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Kaplun André reste seul administrateur et signe désormais individuellement. Signature collective à deux a été conférée à Knipping Antonius R.W., des Pays-Bas, à Sant Cugat, E, et Sjak-Shie-êv Sarkatsing Margaret L., des Pays-Bas, à Barcelone, E, directeurs. Journal no 14678 du 09.12.2004 (02590076 / CH-660.2.096.999-6)

■ **ANTIQUA SA**, à Genève, CH-660-0671001-9, activités dans le domaine du commerce d'antiquités, etc. (FOSC du 07.06.2004, p. 8). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **ANTIQUA SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur et pas de liquidateur. Journal no 14679 du 09.12.2004 (02590082 / CH-660.0.671.001-9)

■ **Aromarin SA**, à Genève, CH-660-0550989-2, achat, vente, construction et exploitation d'immeubles à l'étranger (FOSC du 14.01.1992, p. 160). Adjunction au but: exploitation d'un hôtel restaurant à l'étranger. Status modifiés le 01.12.2004. Nouveau réviseur: DUCHOSAL REVISION FISCALE FIDUCIAIRE SA, à Genève. Nouvelle adresse: route de Flouissant 4 c/o DUCHOSAL REVISION FISCALE FIDUCIAIRE SA. Journal no 14680 du 09.12.2004 (02590086 / CH-660.0.550.989-2)

■ **Automobiles Meinen SA**, à Genève, CH-660-0780986-4, représentation, importation, exportation, commerce, location de toutes marques automobiles, etc. (FOSC du 10.12.1998, p. 8449). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été in-

scrite au registre du commerce de Fribourg sous la raison sociale CAAR GROUP SA (FOSC du 12.12.2004, p. 5); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 14736 du 09.12.2004 (02590206 / CH-660.0.780.986-4)

■ **Banque Jacob Safra (Suisse) SA**, à Genève, CH-020-3927492-0 (FOSC du 09.11.2004, p. 7). Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Arena Antonino; sa procuration est radiée. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Rudaz Miguel, de Vex, à Founex. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Mouton Jean François, de France, à Ballaisan, F, et Rêlvas Suzana, du Portugal, à Gland. Journal no 14681 du 09.12.2004 (02590090 / CH-020.3.927.492-0)

■ **Barscape SA**, à Carouge (GE), CH-660-0139969-7, achat, vente, construction et gestion de tous immeubles en Suisse, etc. (FOSC du 23.01.2004, p. 6). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient **Barscape SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur. Journal no 14682 du 09.12.2004 (02590092 / CH-660.0.139.969-7)

■ **Carrosserie 2000 SA**, à Genève, CH-660-0045979-5, atelier de carrosserie et tôlerie, etc. (FOSC du 09.01.2004, p. 8). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Carrosserie 2000 SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur. Journal no 14683 du 09.12.2004 (02590094 / CH-660.0.045.979-5)

■ **Coficonsult SA**, à Genève, CH-660-0085946-8, exécution de travaux incombant à une société de gestion, etc. (FOSC du 19.02.2004, p. 7). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Coficonsult SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur. Journal no 14684 du 09.12.2004 (02590098 / CH-660.0.085.946-8)

■ **Cytotech Distribution SA**, à Genève, CH-660-0227997-8, distribution des technologies en rapport avec les études, etc. (FOSC du 07.04.2000, p. 2363). La société est dissoute par décision de l'Assemblée générale du 02.12.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Cytotech Distribution SA, en liquidation**. Liquidateur: Raisin-Dadre Didier, jusqu'ici réviseur. Domicile de liquidation: Chêne-Bougeries, chemin de la Graddle 18, c/o Raisin-Dadre Didier. Journal no 14685 du 09.12.2004 (02590102 / CH-660.0.227.997-8)

■ **Devillard SA**, à Genève, CH-660-0462986-9, commerce, représentation et entretien de machines de bureau, etc. (FOSC du 27.07.1998, p. 5193). Devillard Roland n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Procuration collective à deux, avec un administrateur, a été conférée à Chamot Pierre-Yves, de Genève, à Bernex. Journal no 14686 du 09.12.2004 (02590104 / CH-660.0.462.986-9)

■ **Dilmon SA**, à Genève, CH-170-3025599-3, commerce de biens de toutes sortes, etc. (FOSC du 13.04.2004, p. 7). La société est dissoute par décision de l'Assemblée générale du 06.12.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Dilmon SA, en liquidation**. Liquidateur: Arendrup George T., jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Journal no 14687 du 09.12.2004 (02590106 / CH-170.3.025.599-3)

■ **DynaCapital SA**, à Genève, CH-660-1571998-6, gestion de fortune pour le compte de tiers, etc. (FOSC du 03.11.2004, p. 7). Tiliouine Béatrice a été nommée membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. von Knebel Beal, d'Aeschi bei Spiez, à Lyss, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 14688 du 09.12.2004 (02590108 / CH-660.1.571.998-6)

■ **EFEFX SA**, à Meyrin, CH-660-0612000-5, recherche, développement et conseil, marketing et stratégie on-line, concept et développement sur mesures de programmes software, etc. (FOSC du 20.09.2004, p. 7). Les pouvoirs de Siella Maurizio sont radiés. Signature collective à deux avec un administrateur ou un fondé de pouvoir a été conférée à Ghanem Philippe, de et à Genève, directeur. Procuration collective à deux avec un administrateur ou un directeur a été conférée à Zapata Olivier, de France, à Genève. Journal no 14689 du 09.12.2004 (02590110 / CH-660.0.612.000-5)

■ **election.com SA**, à Genève, CH-660-0150001-5, conception, développement et exploitation de systèmes de votes par internet, etc. (FOSC du 15.10.2004, p. 6). Nouvelle raison sociale: **Election-Europe (Suisse) SA**. Status modifiés le 06.12.2004. Journal no 14690 du 09.12.2004 (02590112 / CH-660.0.150.001-5)

■ **eRAD (Europe) SA**, à Genève, CH-660-0692000-4, achat, vente, développement, marketing, etc. (FOSC du 16.01.2004, p. 7). La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **eRAD (Europe) SA, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur. Journal no 14691 du 09.12.2004 (02590114 / CH-660.0.692.000-4)

■ **F.D. Le Corsaire SA**, à Genève, CH-660-1894001-3, financement, exploitation, à l'étranger, de complexes touristiques et de loisirs, etc. (FOSC du 29.10.2004, p. 7). Nouvelle raison sociale: **PRIMINVEST SA**. Nouveau but: administration, gestion, achat et vente de participations à des sociétés financières, commerciales ou industrielles; conseils économiques, comptables, fiscaux, juridiques s'y rapportant; conseil à des particuliers dans le cadre de l'administration et mise en valeur de leur patrimoine mobilier et immobilier, conseil, assistance et administration dans les domaines de la finance, de l'organisation, de l'investissement, de l'intermédiation, du rapprochement et de la transmission d'entreprises ou de biens immobiliers. Conversion des 1'000 actions de CHF 100, jusqu'ici nominatives, liées selon status, en actions au porteur. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont connus. Nouveaux status du 07.12.2004. Journal no 14692 du 09.12.2004 (02590116 / CH-660.1.894.001-3)

■ **Finansbank (Suisse) SA**, à Genève, CH-660-0847987-8 (FOSC du 07.12.2004, p. 8). Procuration collective à deux a été conférée à Dstiny Aysener, de Turquie, à Genève. Journal no 14693 du 09.12.2004 (02590118 / CH-660.0.847.987-8)

■ **Fondation communale du Grand-Saconnex pour la petite enfance**, à Le Grand-Saconnex, CH-660-0811999-8, entrep (FOSC du 29.09.2004, p. 7). Ammane Carole n'est plus membre du conseil de fondation. Garbani Josette, de Gresso, au Grand-Saconnex, membre du conseil de fondation, n'exerce pas la signature sociale. Journal no 14694 du 09.12.2004 (02590120 / CH-660.0.811.999-8)

■ **Fondation de la Communauté réformée suisse-allemande de Genève**, à Genève, CH-660-0016918-1 (FOSC du 11.03.1999, p. 1626). Les pouvoirs de Baumgartner Hans et Keller Jules, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Baiser René, de Niedergösgen, à Vevey, membre et président du conseil, signe collectivement à deux. Pauli Esther, secrétaire, et Lörtscher Robert, nommé trésorier, signent désormais collectivement à deux sans autre restriction. Journal no 14695 du 09.12.2004 (02590122 / CH-660.0.016.918-1)

■ **Fondation de la Commune de Jussy pour le logement**, à Jussy, CH-660-1089993-7, entreprise de droit public (FOSC du 22.12.2003, p. 7). Leuba Dominique, Geneva Marie-Claude, Baud Jean-Daniel, Chalut Michel, Giacometti Bernard et Mevaux Jean-Louis ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Chalut Yves, jusqu'ici président, nommé secrétaire, continue à signer collectivement à deux. Revillid Luc-Eric, de Genève, à Jussy, président, Naz Thierry, de Lausanne, à Jussy, vice-président, Best Rémy, de Genève, à Jussy, Chenevard Denis, de et à Jussy, Clerc Damien, de Genève, à Jussy, et De Giulj Jean-Noël, de Lancy, à Jussy, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 14696 du 09.12.2004 (02590124 / CH-660.1.089.993-7)

■ **Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Pharr Management Service SA**, à Genève, CH-660-0113954-6 (FOSC du 24.02.1999, p. 1267). Les pouvoirs de Nésa Liliane, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Bloc Jean-Claude est maintenant domicilié à Genève. Journal no 14697 du 09.12.2004 (02590126 / CH-660.0.113.954-6)

■ **Fondation HBM Emma KAMMACHER**, à Genève, CH-660-1047002-9, construction, acquisition et exploitation d'immeubles, etc., entreprise de droit public (FOSC du 13.04.2004, p. 7). Hislaire Kammermann Christine n'est plus membre du conseil; ses pouvoirs sont radiés. Lopreno Massimo, de et à Genève, est membre et vice-président du conseil de fondation et bureau, avec signature collective à deux. Journal no 14698 du 09.12.2004 (02590128 / CH-660.1.047.002-9)

■ **FONDATION VERGOTTIS POUR LA FORMATION PROFESSIONNELLE EN SOINS INFIRMIERS ET DES SAGES-FEMMES**, à Genève, CH-660-2515000-3 (FOSC du 01.02.2001, p. 0799). Selon arrêté de l'autorité de surveillance des fondations et des institutions du prévoyance du 26.11.2004, la fondation est dissoute. Sa liquidation est opérée sous le nom: **FONDATION VERGOTTIS POUR LA FORMATION PROFESSIONNELLE EN SOINS INFIRMIERS ET DES SAGES-FEMMES, EN LIQUIDATION**. Les pouvoirs de Sechaud Laurence, Martin-Achard Pierre et Loutan Louis, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Liquidateurs: Laubscher André et Perrot Jacques, membres du conseil, lesquels continuent à signer collectivement à deux. Journal no 14699 du 09.12.2004 (02590130 / CH-660.2.515.000-3)

■ **GARAGE VICTORIA SA**, à Genève, CH-660-0659003-6, exploitation de garages, carrosseries, etc. (FOSC du 02.04.2003, p. 7). Société Fiduciaire Solidaf SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Rivaflid, société fiduciaire SA, à Genève. Journal no 14700 du 09.12.2004 (02590132 / CH-660.0.659.003-6)

■ **GRA. S LIMITED, Londres, succursale de Carouge**, à Carouge (GE), CH-660-9446004-9, exploitation de numéros de téléphones à valeurs ajoutées, etc. (FOSC du 07.12.2004, p. 7). Les pouvoirs de Heiniger Roger sont radiés. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Jaud Michel Henri Armand, de France, à Genève, directeur de la succursale. Journal no 14701 du 09.12.2004 (02590134 / CH-660.9.446.004-9)

■ **GENEPROT, INC., Dover, succursale de Satigny**, à Satigny, CH-660-1182000-2, recherche, développement, création, consultation, commercialisation et exploitation de plateformes technologiques, etc. (FOSC du 22.08.2003, p. 8). Parkinson Robert n'est plus administrateur. L'administrateur Brooke Paul a été nommé président.  
Journal no 14702 du 09.12.2004  
(02590136 / CH-660.1.182.000-2)

■ **GeoPost SA**, à Genève, CH-660-0882001-7, opérations et activités postales en Suisse, etc. (FOSC du 31.10.2002, p. 7). Boss Alexandre n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Champoud Georges, de Cossonay, à Dübendorf, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.  
Journal no 14703 du 09.12.2004  
(02590138 / CH-660.0.882.001-7)

■ **GH Gestion Humaine Sarl**, à Genève, CH-660-0600001-8, placement privé de personnel, etc. (FOSC du 09.12.2002, p. 6). L'adresse rue Pestalozzi 7 est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 813 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **GH Gestion Humaine Sarl, en liquidation**. Liquidateur: l'associé gérant Sommer Olivier, lequel continue à signer individuellement.  
Journal no 14704 du 09.12.2004  
(02590140 / CH-660.0.600.001-8)

■ **HSBC Private Banking Holdings (Suisse) SA**, à Genève, CH-660-1954000-2 (FOSC du 29.09.2004, p. 8). Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été confiée à Lynch Christine J., de Grande-Bretagne, à Genève.  
Journal no 14705 du 09.12.2004  
(02590142 / CH-660.1.954.000-2)

■ **José Carlos Garcia**, à Onex, CH-660-1985003-9, courtier en immeubles, etc. (FOSC du 14.10.2003, p. 5). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 30.08.2004.  
Journal no 14706 du 09.12.2004  
(02590144 / CH-660.1.985.003-9)

■ **La Genevoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie**, à Genève, CH-660-0003883-2, exploitation d'assurance vie et de rentes, etc. (FOSC du 06.05.2004, p. 6). Signature collective à deux a été confiée à Germann Hansjörg Beat, de Zihlschlacht-Sitterdorf, à Illnau-Effretikon.  
Journal no 14707 du 09.12.2004  
(02590146 / CH-660.0.003.883-2)

■ **Leopair SA**, à Le Grand-Saconnex, CH-660-0393984-5, activités dans le domaine de l'aéronautique, etc. (FOSC du 13.02.2004, p. 8). L'adresse Aéroport de Genève, hall fret est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Leopair SA, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur président Dreyfus Michel, lequel continue à signer individuellement.  
Journal no 14709 du 09.12.2004  
(02590150 / CH-660.0.393.984-5)

■ **LES CHARMEUSES SA**, à Genève, CH-660-9423004-9, exploitation d'un institut de massage, etc. (FOSC du 20.10.2004, p. 6). Nouvelle adresse: rue Dancoet 17, c/o NORVAN COMPANY Sarl.  
Journal no 14710 du 09.12.2004  
(02590152 / CH-660.9.423.004-9)

■ **Lombard, Odier, Darier, Hentsch & Cie**, à Genève, CH-660-0001883-4, Société en commandite. Banque (FOSC du 10.11.2004, p. 6). La procuration de Serra Amedeo, Bachmann Laurent, Zimmermann Jean-Charles, Burke John, Verbrugge Carl, Ambäck Alexander, Broquet Jean-François, Claude Yves, Guyer Henri, Magnatantini Roberto, Mayor Stéphane, Reguin Michel, Stevens Jeffrey, Zagury Jérôme, Berner Irène, Bezola Gnesinger Jacqueline, Boghossian Johanna, Bonjour Christophe, Caldwell Donald, Fauchère Marcel, Ferrard Odile, Kuster Philippe, Mariethoz Ivan, Ormond Hasham Carolyn, Pionnier Anne-Catherine, Plage Tania, Rosset Philippe, Rongier Raffaella, Tschopp Nicolas, et Zennaro-Usher Marian est radiée. De Haller Jean, directeur, signe désormais par procuration individuelle, limitée à l'établissement principal. Ledermann Serge, Morand Maxime, Agad Alexandre, Koehlin Jérôme, Troyanon Michaela, Varone Jean-René, Zwerner Roland, Baud Alexandre, Hauswirth Laure, et Collet Alain, signent désormais par procuration collective à deux, sans autre restriction. Par suite de changement d'état civil, Lambin Alix porte désormais le nom de Lambin-Bhend Alix. Procuration collective à deux a été confiée à Ferret Pierre-Alain, de Trient, à Villette, directeur. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été confiée à Darwance Frédéric, de et à Cologne, directeur adjoint, Lagrandie Xavier, de France, à Genève, directeur adjoint, Vincent Eric, de Bellevue, à Genève, sous-directeur, Richsel Séverine, de et à Genève, Brady Carolyn, de Grande-Bretagne, à Genève, Feutrier Emmanuel, de Neuchâtel, à Lausanne, Jimenez Davila Heide, d'Allemagne, à Genève, Lepratt Nicole, de Gutter, à Plan-les-Ouates, et Prince Gilles, de Soule, à Gland.  
Journal no 14711 du 09.12.2004  
(02590154 / CH-660.0.001.883-4)

■ **Léon Scherrer SA**, à Genève, CH-660-0147981-9, horlogerie, bijouterie, joaillerie (FOSC du 17.04.2001, p. 2816). La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'article 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Léon Scherrer SA, en liquidation**. Liquidateurs: les administrateurs Chuard Pierre et Chuard Monique, lesquels continuent à signer individuellement. Adresse de liquidation: chemin des Tulipiers 3, c/o Pierre Chuard.  
Journal no 14708 du 09.12.2004  
(02590148 / CH-660.0.147.981-9)

■ **Majuva et Co**, à Genève, CH-660-1920004-5, exploitation d'un café-bar à l'enseigne 'TANZANITE' (FOSC du 19.11.2004, p. 7). La procuration de Lushino Michael est radiée. Procuration collective à deux a été confiée à Perret Hourria, de France, à Genève.  
Journal no 14712 du 09.12.2004  
(02590156 / CH-660.1.920.004-5)

■ **Manufacture de Grandes Orgues Genève SA**, à Genève, CH-660-0069947-7, construction, restauration, transformation, réparation de toutes orgues en général, etc. (FOSC du 15.07.1991, p. 3060). Division des 500 actions de CHF 1'800, au porteur, en 900 actions de CHF 1'000. Nouveaux statuts du 17.06.2004. Capital-actions réduit de CHF 900'000 à CHF 100'000 par remboursement et annulation de 800 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 17.06.2004. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 07.12.2004. Réviseur: BB Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran SA, à Genève.  
Journal no 14713 du 09.12.2004  
(02590158 / CH-660.0.069.947-7)

■ **Mitalda SA**, à Genève, CH-660-1009993-0, exploitation de restaurants, commerce, etc. (FOSC du 29.03.2000, p. 2110). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 06.12.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Mitalda SA, en liquidation**. Les pouvoirs de Favre Michel, de même que la procuration de Fahmi Christophe sont radiés. Liquidateur: Fiduciaire Edmond Favre SA, à Genève.  
Journal no 14714 du 09.12.2004  
(02590160 / CH-660.1.009.993-0)

■ **Molard Investment Management SA**, à Genève, CH-514-3020666-1, activités dans le domaine de la gestion des entreprises, etc. (FOSC du 05.11.2003, p. 7). 'Safidux SA Société de révision et de contrôles fiduciaires à Fribourg, succursale de Genève' n'est plus réviseur.  
Journal no 14715 du 09.12.2004  
(02590162 / CH-514.3.020.666-1)

■ **Parallax SA**, à Genève, CH-660-1043999-7, achat, vente, location, courtage et construction de biens immobiliers (FOSC du 08.07.2004, p. 8). Hohl Frédéric n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Wong Frederick, de et à Vermier, est administrateur unique avec signature individuelle.  
Journal no 14716 du 09.12.2004  
(02590164 / CH-660.1.043.999-7)

■ **PCC PAGLIARA CENTER CARS SARL**, à Vernier, CH-660-1811001-4, réparations et commerce d'automobiles (FOSC du 25.09.2001, p. 7434). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 06.12.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **PCC PAGLIARA CENTER CARS SARL, en liquidation**. L'associé Pagliara Fausto n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Fiduciaire FISCAL & FACILE SA, à Satigny. Domicile de liquidation: Satigny, route du Mandement 197, c/o Fiduciaire FISCAL & FACILE SA.  
Journal no 14717 du 09.12.2004  
(02590166 / CH-660.1.811.001-4)

■ **Rentes genevoises - Assurance pour la vieillesse**, à Genève, CH-660-0770994-6, entreprise de droit public, promouvoir la prévoyance en matière de risque de vieillesse, etc. (FOSC du 24.03.2004, p. 7). Les pouvoirs de Dall'Aglio Vittorio sont radiés. Zumwald Pierre, d'Epalinges, à Essertines-sur-Yverdon, directeur général, signe collectivement à deux.  
Journal no 14718 du 09.12.2004  
(02590168 / CH-660.0.770.994-6)

■ **Richold SA**, à Genève, CH-660-0201962-6, toutes affaires financières et commerciales, etc. (FOSC du 10.10.1988, p. 4114). Transformation des 500 actions de CHF 100, jusqu'ici au porteur, en 50 actions de CHF 1'000, nominatives. Capital-actions porté de CHF 50'000 à CHF 5'050'000 par l'émission de 5'000 actions de CHF 1'000, nominatives. Capital-actions: CHF 5'050'000, entièrement libéré, divisé en 5'050 actions de CHF 1'000, nominatives. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 07.12.2004.  
Journal no 14719 du 09.12.2004  
(02590170 / CH-660.0.201.962-6)

■ **Rijkse - Consult**, à Chancy, CH-660-0202004-7, promotion et vente de données informatiques, etc. (FOSC du 03.02.2004, p. 7). Nouvelle raison de commerce: **AVIATION MANAGEMENT SUPPORT, Rijkse**. Le titulaire exploite en outre un bureau de formation de personnel dans le domaine de l'aviation et du management sous le nom commercial 'Aviation Personnel, Rijkse' et un bureau de conseils dans la 'logistique' des transports, sous le nom commercial 'Rijkse-consult'.  
Journal no 14720 du 09.12.2004  
(02590172 / CH-660.0.202.004-7)

■ **SCS SWISS COMPUTER SUPPLIES SA**, à Genève, CH-660-9317004-4, import, export et commerce de produits électroniques et informatiques, etc. (FOSC du 05.10.2004, p. 6). L'administrateur Sunde Alf Emil Soll signe désormais collectivement à deux, avec le président. Brahmia Dalila, de France, à Nyon, et Rosenthal Jürgen, d'Allemagne, à Saint-Prex, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux, avec le président.  
Journal no 14721 du 09.12.2004  
(02590174 / CH-660.9.317.004-4)

■ **SILVERCRAFT HELICOPTERS (SWITZERLAND) LTD**, à Genève, CH-660-0372998-7, construction et commercialisation d'hélicoptères, etc. (FOSC du 09.03.1998, p. 1668). Ruff Guillaume n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. La Scala Arnaldo, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue des Contamines 28.  
Journal no 14722 du 09.12.2004  
(02590176 / CH-660.0.372.998-7)

■ **Simoteg SA**, à Genève, CH-660-0631986-4, exploitation d'une agence immobilière, etc. (FOSC du 18.03.2002, p. 7). 'Fiduciaire, SA Fiduciaire et de Gestion' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Audit-Intercom SA, société fiduciaire, à Lausanne.  
Journal no 14723 du 09.12.2004  
(02590178 / CH-660.0.631.986-4)

■ **Société coopérative de financement de maisons familiales 'Socofi'**, à Genève, CH-660-0307974-7, assurer une collaboration entre ses membres, etc. (FOSC du 07.02.2002, p. 8). L'adresse rue de Lyon 73, c/o Henri Tronchet, architecte est radiée. Tronchet Henri et Janner René (décédés) ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 895 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Société coopérative de financement de maisons familiales 'Socofi', en liquidation**.  
Journal no 14724 du 09.12.2004  
(02590180 / CH-660.0.307.974-7)

■ **Société d'Entreprises & de Participations (SEPA)**, à Genève, CH-660-0050934-8, société anonyme, s'intéresse directement ou indirectement, à toutes entreprises immobilières, etc. (FOSC du 23.07.1997, p. 5248). 'Ofor' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Genève.  
Journal no 14725 du 09.12.2004  
(02590182 / CH-660.0.050.934-8)

■ **Société de l'immeuble angle rue du Rhône et place du Molard**, à Genève, CH-660-0049943-5, société anonyme (FOSC du 30.04.2004, p. 8). Adresse: rue du Rhône 60, c/o Gübelin SA.  
Journal no 14726 du 09.12.2004  
(02590184 / CH-660.0.049.943-5)

■ **Société des Hôtels Concorde Suisse SA**, à Genève, CH-660-2119003-3 (FOSC du 25.10.2004, p. 7). Maier Jean-Philippe n'est plus secrétaire hors conseil.  
Journal no 14727 du 09.12.2004  
(02590186 / CH-660.2.119.003-3)

■ **Société Immobilière Plantamour-Gevray**, à Genève, CH-660-0115955-9, société anonyme (FOSC du 01.02.2000, p. 0709). Capital-actions porté de CHF 52'000 à CHF 16'000'000 par l'émission de 15'948 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 16'000'000, entièrement libéré, divisé en 16'000 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 03.12.2004. L'administrateur Fontanet Bénédicte, nommé vice-président, signe désormais collectivement à deux; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens; de Preux Bruno, de Sion, à Cologne, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue du Rhône 84, c/o Bénédicte Fontanet, avocat.  
Journal no 14728 du 09.12.2004  
(02590188 / CH-660.0.115.955-9)

■ **SoraCom Sarl**, à Anières, CH-160-4003702-1, acquisition et administration de licences, etc. (FOSC du 17.12.2002, p. 9). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 06.12.2004. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **SoraCom Sarl, en liquidation**. L'associé Leszinski Harold n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: Fiduciaire FISCAL & FACILE SA, à Satigny. Domicile de liquidation: Satigny, route du Mandement 197, c/o Fiduciaire FISCAL & FACILE SA.  
Journal no 14729 du 09.12.2004  
(02590190 / CH-160.4.003.702-1)

■ **STAEHLI TRANSFRET**, à Onex, CH-660-0032004-4, transports de marchandises (FOSC du 09.01.2004, p. 7). Par suite du transfert de son siège à Borex, l'entreprise a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 3.12.2004, p. 16); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.  
Journal no 14738 du 09.12.2004  
(02590210 / CH-660.0.032.004-4)

■ **TH Investments SA**, à Genève, CH-660-2114999-2, acquisition, financement et gestion de participations dans d'autres sociétés, etc. (FOSC du 26.11.1999, p. 8048). Le capital-actions de CHF 100'000 est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 06-12-2004.  
Journal no 14730 du 09.12.2004  
(02590192 / CH-660.2.114.999-2)

■ **TMB Holding SA**, à Genève, CH-660-0178991-7, participations dans des sociétés, etc. (FOSC du 21.03.2000, p. 1900). Matsubara Ken n'est plus administrateur.  
Journal no 14731 du 09.12.2004  
(02590194 / CH-660.0.718.991-7)

■ **XYCom SA**, à Chêne-Bourg, CH-660-0822999-7, développement et commercialisation de produits industriels (FOSC du 05.05.1999, p. 2966). L'adresse chemin de la Gravière 11 est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO, 86 et 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **XYCom SA, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Cala Salvatore, actuellement sans domicile connu en Suisse, lequel continue à signer individuellement.  
Journal no 14732 du 09.12.2004  
(02590196 / CH-660.0.822.999-7)

■ **ZebraCom, Simon Fasel**, à Presinge, CH-660-1472002-0, conseil, projet, devis, réalisation, etc. (FOSC du 02.08.2002, p. 6). Nouvelle adresse: route de la-Louvière 3.  
Journal no 14733 du 09.12.2004  
(02590198 / CH-660.1.472.002-0)

## Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Jurgent, Martial Diversnois**, à Genève, CH-660-1709004-7, tous travaux en rapport avec les arts graphiques, etc. (FOSC du 04.08.2004, p. 4). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.  
Journal no 14739 du 09.12.2004  
(02590212 / CH-660.1.709.004-7)

■ **ATEM Ateliers Mégevet SA, en liquidation par suite de faillite**, à La Ney, CH-660-0014915-5, toutes opérations industrielles, etc. (FOSC du 23.12.1996, p. 7971). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.  
Journal no 14735 du 09.12.2004  
(02590204 / CH-660.0.014.915-5)

■ **BricoPro, Da Silva Ferreira**, à Genève, CH-660-0539004-7, bricolages professionnels et tout genre, etc. (FOSC du 15.03.2004, p. 6). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.  
Journal no 14737 du 09.12.2004  
(02590208 / CH-660.0.539.004-7)

## GL

Neuintragenungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Jackcontrol AG**, in Glarus, CH-160.3.004.375-8, Kirchstrasse 17, 8750 Glarus, Aktiengesellschaft (Neuintragenung). Statutdatum: 8.12.2004. Zweck: Weltweite Erbringung von Dienstleistungen im Bauwesen, insbesondere im Spezialtieftiefbau und Untertagebau. Entwicklung und Vermarktung von Überwachungs- und Bauberatungssystemen für Bauverfahren des Spezialtieftiefbaus und Untertagebaus sowie Übernahme von technischen Projektierungs- und Überwachungsarbeiten aller Art, insbesondere des Spezialtieftiefbaus und Untertagebaus. Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum zu erwerben, zu belasten, zu veräußern und zu verwalten, sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 240'000.-- Libération Aktienkapital: CHF 120'000.-- Aktien: 240 Namenaktien zu CHF 1'000.-- Partizipationskapital: CHF 40'000.-- Libération Partizipationskapital: CHF 10'000.-- Partizipationschein: 40 Namenpartizipationscheine zu CHF 1'000.-- Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre bzw. Partizipanten erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbekundigung oder telegrafisch, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien und der Namenpartizipationscheine ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Trümpf-Althaus, Stefan, von Ennenda, in Scherikon, Matt, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuler, Hans Andrea, von Glarus, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trümpf-Althaus, Caroline, von Ennenda, in Scherikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jereva AG, in Glarus, Revisionsstelle.  
Tagbuch Nr. 857 vom 09.12.2004  
(02590604 / CH-160.3.004.375-8)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Berggasthaus Schwammhöhe - Martin Hösli**, in Glarus, CH-160.1.003.880-8, Führung und Betrieb des Berggasthauses Schwammhöhe im Köntal, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2001, S. 189). Firma neu: **Martin Hösli**. Zweck neu: Führung und Betrieb von Gaststätten sowie Barbetrieben. Die Firma ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, Liegenschaften zu erwerben, zu veräußern und sich an Unternehmen ähnlicher oder anderer Art zu beteiligen.  
Tagbuch Nr. 858 vom 09.12.2004  
(02590608 / CH-160.1.003.880-8)

■ **Schneider-Graphik AG**, in Haslen, CH-160.3.002.395-3, Handel mit und Herstellung von Waren und Erzeugnissen für Industrie und Gewerbe, insbesondere graphische Bedarfsartikel und Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2001, S. 5058). Domizil neu: Dorfstrasse 56, 8173 Haslen.  
Tagbuch Nr. 859 vom 09.12.2004  
(02590610 / CH-160.3.002.395-3)

■ **Vorsorgestiftung Sparen 3 der Glarner Kantonalbank**, in Glarus, CH-160.7.002.925-1, Förderung der steuerbegünstigten, gebundenen Selbstvorsorge durch den zu vorvertraglichen Bedingungen erfolgenden Abschluss entsprechender Vorsorgevereinbarungen mit einzelnen Privatpersonen usw., Stiftung (SHAB Nr. 22 vom 04.02.2003, S. 9, Pub. 845278). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Landolt-Michleroll, Fredo, von Näfels und Glarus, in Näfels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Görauch, Stefan, von Näfels, in Näfels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagbuch Nr. 860 vom 09.12.2004  
(02590612 / CH-160.7.002.925-1)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

**■ Gloriette AG in Liquidation**, in Glarus, CH-1603.000.674-2, Ausbeutung von Naturschätzen, insbesondere von Oel und Erdgas, sowie Herstellung von Oxiden und anderer technischer Produkte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30.03.2004, S. 8, Publ. 2191096). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 27.07.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht (Publikation 3, Schuldennr. SHAB Nr. 70 vom 13.04.2004, S. 22).  
Tagebuch Nr. 861 vom 09.12.2004  
(02590614 / CH-1603.000.674-2)

**GR**

**Neuinschreibungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

**■ Fränze Hess**, in Arosa, CH-350.1.007.718-4, Haus Metropol, Poststrasse, 7050 Arosa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Spielwaren und Geschenken. Eingetragene Personen: Hess-Berghausen, Fränze, von Dürrenroth, in Arosa, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Hess-Berghausen, Ernst, von Dürrenroth, in Arosa, mit Einzelunterschrift; Spitz-Hess, Patrizia, von Dürrenroth und Grabs, in Arosa, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3618 vom 09.12.2004  
(02591346 / CH-350.1.007.718-4)

**■ HSW AG**, in Igis, CH-350.3.008.130-8, Riedlöserstrasse 718, 7302 Landquart, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2004. Zweck: Facility Services und die damit verbundenen integralen Dienstleistungen zum Zweck von Hygiene, Sauberkeit, Werterhaltung und Unterhalt von Gebäuden, Anlagen und deren Infrastruktur. Insbesondere die umfassenden Bereiche technische Hauswartung, Bestückung, Reinigung, Desinfektion, Pflege, Entsorgung, Parkraumbewirtschaftung, Sicherheitsdienst, interne und externe Transporte, Umzüge, Empfang und Telefondienste, Wäscheservice und Lagerbewirtschaftung, Organisation und Betreuung von Arbeitskräften, Maschinen, Material und Installationen an die entsprechenden Unternehmungen, Gruppierungen und Verwaltungen sowie Flächen-, Auftrags- und Liegenschaftsverwaltung, Unterhalt von technischen Anlagen, Gebäudeautomatiken und von Gartenanlagen. Sie kann sich an kaufmännischen, finanziellen und industriellen Geschäften beteiligen, die direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen, sowie alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen, weiters kann sie im Inland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000. Lieberung Aktienkapital: CHF 50'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mittelungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gerner-Quetschlich, Erika Gabriela, von Teufen AR, in Eschen (LU), Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Elmer-Quetschlich, Anita, von Elm und Heiden, in Mühlehorn, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Quetschlich, Silvia, von Heiden, in Goldach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Calanda Treuhänder AG, in Chur, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3619 vom 09.12.2004  
(02591384 / CH-350.3.008.130-8)

**■ Marianne Adank**, in Fläsch, CH-350.1.007.719-2, 7306 Fläsch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Reparaturen von Anhängern aller Art sowie Vermietung von und Handel mit Liegenschaften. Eingetragene Personen: Adank, Marianne, von Fläsch, in Tschierschen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3620 vom 09.12.2004  
(02591386 / CH-350.1.007.719-2)

**■ PDS Food AG**, in Pontresina, CH-350.3.008.142-6, Via Maistra 100, p.A. Hotel Müller, 7504 Pontresina, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16.11.2004. Zweck: Die Führung und der Betrieb von Hotel- und Restaurationsbetrieben aller Art, ferner den Handel und die Produktion mit bzw. von Geräten, Rohstoffen und Produkten im gastronomischen Bereich und dergleichen. Die Gesellschaft kann derartige Betriebe erwerben, verwalten und veräussern. Sie kann Grundstücke und Immobilien erwerben, halten, verwalten, verpachten, vermieten und weiterverkaufen, sie kann verwandte Branchen angliedern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt um Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mittelungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bernasconi, Antonio, von Morbio Inferiore, in Morbio Inferiore, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ari-audit SA, in Savosa, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3621 vom 09.12.2004  
(02591388 / CH-350.3.008.142-6)

**■ Perseus Capital AG**, in St. Moritz, CH-350.3.008.143-4, Via Quadrillas 4, 7500 St. Moritz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9.12.2004. Zweck: Beratungs- und Vermittlungstätigkeiten aller Art, insbesondere Wirtschaftsberatung; die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben und für eigene wie für fremde Rechnung tätig werden. Sie kann Handel betreiben und Dienstleistungen in diesem

Zusammenhang erbringen sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mittelungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, wenn alle Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Hartmann, Markus, von Trimmis, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bechtiger, Dr. Ivo J., von Mosnang, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Thelia AG, in Zell ZH, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3622 vom 09.12.2004  
(02591390 / CH-350.3.008.143-4)

**■ Rico Candrian, Tiefkühlservice**, in Trin, CH-350.1.007.720-0, Visut 94, 7014 Trin, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von tiefgekühlten Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Candrian, Rico, von Sagogn, in Trin, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3623 vom 09.12.2004  
(02591392 / CH-350.1.007.720-0)

**Mutations**  
Mutations  
Mutazioni

**■ ADM Holding AG**, bisher in Chur, CH-350.3.008.032-4, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 05.04.2004, S. 9, Publ. 2199906). Statutenänderung: 9.12.2004. Sitz neu: Jenins. Domizil neu: Pramalin 12, 7307 Jenins.  
Tagebuch Nr. 3624 vom 09.12.2004  
(02591394 / CH-350.3.008.032-4)

**■ ATR-Tours Reinbacher & Co.**, in Scuol, CH-350.2.000.906-1, Reisebüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14.03.2000, S. 1719). Domizil neu: Manaroli 601, 7550 Scuol. Weiteres Geschäftsdomicil: Suder, 7503 Samedan. Weiteres Geschäftsdomicil: Rosenbergrasse 61, 9004 St. Gallen.  
Tagebuch Nr. 3625 vom 09.12.2004  
(02591396 / CH-350.2.000.906-1)

**■ Charly's Bäckerei-Conditoirei AG**, in Davos, CH-350.0.001.423-5, Betrieb von Bäckereien, Konditoreien sowie Ladengeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25.05.2004, S. 8, Publ. 2276064). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lichtensteiger, Urs, von Niederehenschwil, in Davos, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wagner, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Alvanu, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balzer, Sara, von Alvanu, in Alvanu, stellvertretende Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3626 vom 09.12.2004  
(02591398 / CH-350.0.001.423-5)

**■ Genossenschaft Schweizer Ski- und Snowboardschule Val Lunnezia**, in Vella, CH-350.5.000.732-0, Genossenschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.1996, S. 2458). Statutenänderung: 1.10.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jost-Raguth, Reto, von Lansch/Lenz, in Vella, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arpagaus-Janki, Balzer, von Cumbel, in Luven, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Caviezler-Wössner, Guido, von Vrin, in Vrin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn, Erwin, von Mosnang, in Valata Gde. Obersaxen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cantieni, Sigisbert, von Slat, in Vella, Mitglied und Skischulleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derungs-Badrutt, Robert, von Suraua, in Suraua, Mitglied und Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3627 vom 09.12.2004  
(02591400 / CH-350.5.000.732-0)

**■ Hotel Süsom Givè, Peider Andri und Gion Giachen Toutsch**, in Tschiersch, CH-350.2.000.826-0, Betrieb des Berg-hotels Süsom Givè, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 01.07.1996, S. 3899). Rechtsform neu: Einzelfirma. Firma neu: Hotel Süsom Givè, Peider Andri Toutsch. Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Toutsch, Gion Giachen, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Toutsch, Peider Andri, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma Hotel Süsom Givè, Peider Andri Toutsch, in Tschiersch, fort. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Toutsch, Gion Giachen, von Tschiersch und Zemez, in Tschiersch, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Toutsch, Peider Andri, von Tschiersch und Zemez, in Tschiersch, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter].  
Tagebuch Nr. 3628 vom 09.12.2004  
(02591402 / CH-350.2.000.826-0)

**■ Personalfürsorgestiftung der Trupf Grüsch Unternehmungen**, in Grüsch, CH-350.0.001.168-5, Stiftung (SHAB Nr. 13 vom 21.01.2002, S. 8, Publ. 304114). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keel, Urs, von Rebsten, in Trübbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haldimann, Manon Patricia, von Bowli, in Igis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brändli, Aldo, von Eschenbach SG und Igis, in Grüsch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Eschenbach SG, in Landquart, Gde. Igis]; Aebli, Markus, von Seewis im Prättigau, in Igis, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Flüdgiger, Marc, von Lausanne, in Trimmis, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3629 vom 09.12.2004  
(02591404 / CH-350.0.001.168-5)

**■ Protec Chur AG**, in Chur, CH-350.3.003.942-9, Handel mit technischen Produkten und ähnlichen Artikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 12.08.1997, S. 5756). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brosi, Josias, von Klosters Gde. Klosters-Serneus, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rothmund, René, von Trun, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3630 vom 09.12.2004  
(02591406 / CH-350.3.003.942-9)

**■ QBUS cgi GmbH**, bisher in Chur, CH-350.4.001.380-0, Erbringung von umfassenden Dienstleistungen in den Bereichen CGI (computer generated images), CAD (computer aided design), Programmierung und Grafik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 17.09.2003, S. 6, Publ. 1174764). Statutenänderung: 1.12.2004. Sitz neu: Haldenstein. Domizil neu: Postgass 6, 7023 Haldenstein.  
Tagebuch Nr. 3631 vom 09.12.2004  
(02591408 / CH-350.4.001.380-0)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

**■ La Tartaruga, Pia Levy**, in Disentis/Mustér, CH-350.1.005.567-1, Bastelladen und Geschenkartikel, Einzelfirma (SHAB Nr. 121 vom 25.06.1999, S. 4269). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 3632 vom 09.12.2004  
(02591410 / CH-350.1.005.567-1)

**■ Lentin AG in Liquidation**, in Domat/Ems, CH-350.2.004.049-2, Handel mit alkoholischen Getränken aller Art, insbesondere mit Weinen aus dem Produktionsgebiet von Salgesch, die Gesellschaft bezieht Weine exklusiv aus dem Weinhaus Nouveau Salquenen, Adrian Malthier & Co., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2004, S. 9, Publ. 2522396). Nachdem die Zustimmung erteilt, Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3633 vom 09.12.2004  
(02591412 / CH-350.2.004.049-2)

**■ Verlag Exclusiv, René Chatelein**, in Laax, CH-350.1.004.981-1, Betrieb des Verlages 'Exclusiv' und Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2001, S. 9640). Diese Firma ist infolge Geschäftübergangs erloschen.  
Tagebuch Nr. 3634 vom 09.12.2004  
(02591414 / CH-350.1.004.981-1)

**IU**

**Neuinschreibungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

**■ J & L DICK SARI**, à Porrentruy, CH-670.4.003.531-7, Rue Xavier Stockmar 6, 2900 Porrentruy, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 7.12.2004. But: Exploitation d'une station-service avec commerce de détail de marchandises de natures diverses. Capital social: CHF 20'000.-- Organe de publication: FOCC. Communications et convocations aux associés: par lettre recommandée. Personnes inscrites: Dick, Jocelyn, de Etzelkofen, à Porrentruy, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--; Dick-Santoni, Loredana, de Etzelkofen, à Porrentruy, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--  
Journal no 1052 du 09.12.2004  
(02589978 / CH-670.4.003.531-7)

**■ Montavon Edmond**, à Boécourt, CH-670.1.003.532-7, Le Chénois, 2856 Boécourt, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation du motel 'Le Chénois'. Personne inscrite: Montavon, Edmond, de Boécourt, à Boécourt, titulaire, avec signature individuelle.  
Journal no 1053 du 09.12.2004  
(02589984 / CH-670.1.003.532-7)

**LU**

**Neuinschreibungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

**■ A. Becker & Co. Vermögensverwaltung**, in Luzern, CH-100.2.028.744-3, Schöllishalde 23, 6006 Luzern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.12.2004. Zweck: Erwerb, Halten und Vermietung von eigenen Immobilien. Eingetragene Personen: Becker, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Becker, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in St. Wendel (DE), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Becker, Gisela, deutsche Staatsangehörige, in St. Wendel (DE), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5807 vom 09.12.2004  
(02590248 / CH-100.2.028.744-3)

**■ arvalo logistics services ag, Zweigniederlassung Kriens**, in Kriens, CH-100.9.028.745-7, Sternmatt 6, 6010 Kriens, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: arvalo logistics services ag, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Pratteln. Handelsregisterneueintragung Hauptsitz: 29.04.1998 [Letzte Publikation im SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004 Seite 5]. Zweck Hauptsitz: Koordination und Betreiben von Logistik- und Letztverkehrsleistungen. Angaben zur Zweigniederlassung: Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Zweigniederlassung: 03.12.2004. Eingetragene Personen: Kalt, Erich A., von Zug, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift; de

Vries, Dominic, von Therwil, in Bottmingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Rossi, Paul, von Arzo, in Lauerz, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Mülli, Rose-Marie, von Schöffliodorf, in Benken, mit Einzelprokura; Meer, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Geeste (DE), mit Kollektivprokura zu zweien; de Vries, Sabine, von Therwil, in Bottmingen, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5808 vom 09.12.2004  
(02590254 / CH-100.9.028.745-7)

**■ GEPE Holzindustrie Steuerungselektronik Peter**, in Horw, CH-100.1.028.746-3, Spitzbergstrasse 4, 6048 Horw, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturservice und Entwicklung im Bereich Holzindustrie, insbesondere im Steuerungselektronikbereich. Eingetragene Personen: Peter, György, von Horw, in Horw, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5809 vom 09.12.2004  
(02590256 / CH-100.1.028.746-3)

**■ Gerhard Becker & Co.**, in Luzern, CH-100.2.028.747-5, Schöllishalde 23, 6006 Luzern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.12.2004. Zweck: Erwerb, Halten und Vermietung von eigenen Immobilien. Eingetragene Personen: Becker, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Becker, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in St. Wendel (DE), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5810 vom 09.12.2004  
(02590258 / CH-100.2.028.747-5)

**■ Gipser-Power-Team GmbH**, in Littau, CH-100.4.028.748-8, Ruopigenhöhe 1, 6015 Reussbühl, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.11.2004. Zweck: Betrieb und Führung eines Gipsergeschäfts und Ausführung aller damit im Zusammenhang stehenden Arbeiten sowie Ausführung von Neu- und Umbauten; Verwaltung von Vermögenswerten, insbesondere Vermittlung, Erwerb, Finanzierung, Erstellung, Verwaltung oder Veräusserung von Liegenschaften; Tätigung von Patent- und Lizenzgeschäften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 18.11.2004 übernimmt die Gesellschaft von Roberto Panaro, italienischer Staatsangehöriger, in Littau, einen Personennamen der Marke Mitsubishi Colt 1300 L, Jahrgang 1992, drei Mischmaschinen für Verputz sowie Vermögenswerte gemäss detaillierter Auflistung im Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag im Wert und zum Preise von CHF 53'640.--, wovon CHF 50'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 3'640.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Panaro, Roberto, italienischer Staatsangehöriger, in Littau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Panaro, Tamara, italienische Staatsangehörige, in Littau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--  
Tagebuch Nr. 5811 vom 09.12.2004  
(02590260 / CH-100.4.028.748-8)

**■ La Terrazza GmbH**, in Luzern, CH-100.4.028.749-3, Metzgerstrasse 9, 6004 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche des Gastgewerbes und des Tourismus, insbesondere durch Beratungen und Erstellung von Konzepten; Erwerb, Führung, Verkauf, Vermietung oder Finanzierung von Betrieben des Gastgewerbes; Handel mit Waren aller Art; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften; Aufnahme und Gewährung von Darlehen; Stellung von Garantien und anderen Sicherheiten; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immaterialgüterrechten. Stammkapital: CHF 100'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Diner & More AG, in Zürich (CH-020.3.006.990-3), Restaurantmobiliar, Maschinen und Apparate zum Maximalpreis von CHF 300'000.-- zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Saliu, Iljiber, von Hergiswil NW, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.--; Saliu-Blätter, Nina, von Hergiswil NW, in Luzern, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--  
Tagebuch Nr. 5812 vom 09.12.2004  
(02590262 / CH-100.4.028.749-3)

**■ meantime GmbH**, in Luzern, CH-100.4.028.750-1, Baselstrasse 1, 6003 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Betrieb von Gastronomieunternehmen, insbesondere von Cafés, Bars und Restaurants; Organisation von Musikveranstaltungen und Produktion und Vertrieb von Tonträgern und Werbeartikeln (wie z.B. T-Shirts, Caps etc.); Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Gastronomie und Gastronomie, namentlich Entwicklung von und Handel mit Gastronomie-Konzepten; Beteiligungen; Erwerb, Belastung oder Veräusserung von Grundstücken. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meyerhans, Silvan Kaspar, von Irwil, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Redona Grañio, Victor Manuel, spanischer Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--  
Tagebuch Nr. 5813 vom 09.12.2004  
(02590266 / CH-100.4.028.750-1)

**■ Personal Security Service Sgiær**, in Langnau bei Reiden, CH-100.1.028.751-0, Chippellimatte 32, 6262 Langnau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Personenschutz. Eingetragene Personen: Sgiær, Stefan, von Lumbrein, in Langnau b. Reiden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5814 vom 09.12.2004  
(02590270 / CH-100.1.028.751-0)

Mutationen  
Mutazioni  
Mutazioni

■ **Armierungen Peter Müller AG**, bisher in Littau, CH-100.3.022.414-1, Ausführung von Eisen- und Betonarmierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16. 04. 1999, S. 2470). Statutenänderung: 7.12.2004. Sitz neu: Emmen. Domizil neu: Oberkapf 7, 6020 Emmenbrücke. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Peter, von Reiden, in Emmen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Littau]; Müller, Julia, von Reiden, in Emmen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Littau].  
Tagebuch Nr. 5815 vom 09.12.2004  
(02590276 / CH-100.3.022.414-1)

■ **beagdruck**, in Emmen, CH-100.3.004.469-2, Betrieb eines Unternehmens für Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 2004, S. 10, Publ. 2322390). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Binkert, Susanna, von Leibstadt und Zürich, in Hünenberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Erwin, von Emmen und Rain, in Emmen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnyder, Jörg, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ledergerber-Wittwer, Beda N., von Rothenburg und Andwil SG, in Rothenburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].  
Tagebuch Nr. 5816 vom 09.12.2004  
(02590278 / CH-100.3.004.469-2)

■ **Cafech Kaffeemaschinen Josef Roth**, in Emmen, CH-100.1.013.372-4, Vornahme von Revisionen, Reparaturen, Unterhaltservice sowie Handel mit Kaffeemaschinen, Einzelzirma (SHAB Nr. 136 vom 18. 07. 1997, S. 5106). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Josef, von Willisau-Land und Fischbach LU, in Oberäger, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Emmen].  
Tagebuch Nr. 5817 vom 09.12.2004  
(02590280 / CH-100.1.013.372-4)

■ **Comsy, Beeler Richard**, in Adligenswil, CH-100.1.016.532-7, Computerberatungen, Einzelzirma (SHAB Nr. 82 vom 28. 04. 1994, S. 2315). Zweck neu: Realisierung von Computeprojekten; Handel mit und Verkauf von Computersystemen; Betriebswirtschaftliche Unternehmensberatung; Management- und Organisationsberatung; Verbandsmanagement.  
Tagebuch Nr. 5818 vom 09.12.2004  
(02590282 / CH-100.1.016.532-7)

■ **Feldweg Immobilien AG**, in Meggen, CH-100.3.023.896-0, Kauf und Verkauf, Vermietung und Verpachtung sowie Bewirtschaftung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6377). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDO Visura, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: TFI Treuhand AG, in Sempach, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5819 vom 09.12.2004  
(02590284 / CH-100.3.023.896-0)

■ **Futurum Aus- und Weiterbildung GmbH**, in Schötz, CH-170.0.401.873-5, Beratung, Handel mit und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Aus- und Weiterbildung sowie im Informatikbereich und im Nebenbereich die Reparatur von Fahrzeugen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 08. 07. 2004, S. 10, Publ. 2348700). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar unter der Firma Futurum GmbH (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 20) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 5820 vom 09.12.2004  
(02590288 / CH-170.0.401.873-5)

■ **Gaspare Li Donni Malergeschäft**, in Buchrain, CH-100.1.002.003-2, Ausführung sämtlicher Maler- und Tapezierarbeiten und Fassadenrenovierungen an Alt- und Neubauten, Einzelzirma (SHAB Nr. 212 vom 31. 10. 1989, S. 4411). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Li Donni, Gaspare, von Buchrain, in Buchrain, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: italienischer Staatsangehöriger]; Li Donni-Zemach, Zliona, von Buchrain, in Buchrain, mit Einzelunterschrift [bisher: italienische Staatsangehöriger].  
Tagebuch Nr. 5821 vom 09.12.2004  
(02590292 / CH-100.1.002.003-2)

■ **Grastrockungs-genossenschaft Eschenbach und Umgebung**, in Eschenbach LU, CH-100.5.005.709-7, Förderung und Verbesserung der Futtererzeugung durch den Betrieb einer Trocknungsanlage in Eschenbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 216 vom 07. 11. 1995, S. 6106). Domizil neu: Inwilstrasse 12, 6274 Eschenbach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grüter, Josef, von Hohrain und Ruswil, in Hohrain, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bättig, Hans, von Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Spielhofer, Franz, von Eschenbach LU, in Eschenbach LU, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fleischli, Beat, von Balwil, in Balwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Suter, Vital, von Emmen, in Emmen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Präsidenten [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Anderhub, Hans, von Eschenbach LU, in Eschenbach LU, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Scherrer, Armin, von Balwil und Zell LU, in Balwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 5822 vom 09.12.2004  
(02590296 / CH-100.5.005.709-7)

■ **H. Bachmann AG, Ingenieurbüro, Luzern**, bisher in Luzern, CH-100.3.004.407-4, Übernahme und Ausführung von Ingenieuarbeiten für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21. 01. 1999, S. 449). Statutenänderung: 6.12.2004. Firma neu: **Wipfli & Partner AG**. Sitz neu: Ebtikon. Domizil neu: Gartenweg 1, 6030 Ebtikon. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmungen in den Statuten über die Sacheinlage- und Sachübernahme sind weggefallen.] [gestrichen: Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 23.03.1981 und Bilanz per 31.12.1980 übernahm die Gesellschaft von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelzirma Heinrich Bachmann, Ingenieurbüro, in Luzern, sämtliche Aktivitäten von CHF 249'479.30 und sämtliche Passiven von CHF 149'038.--. Vom Aktienüberschuss und Übernahmepreis von CHF 100'441.30 wurden CHF 98'000.-- ans Grundkapital angerechnet. CHF 2'000.-- wurden liberiert durch Verrechnung mit unter den Passiven figurierenden Forderungen.]. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. [Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.].  
Tagebuch Nr. 5823 vom 09.12.2004  
(02590306 / CH-100.3.004.407-4)

■ **Hüppi AG, Zweigniederlassung Malters**, in Malters, CH-100.9.024.271-4, Betrieb einer Unternehmung für Strassen-, Hoch- und Tiefbau sowie Beratung auf diesen Gebieten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 221 vom 17. 11. 2003, S. 7, Publ. 1262604), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reichmuth, Roger, von Untertigen, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5824 vom 09.12.2004  
(02590310 / CH-100.9.024.271-4)

■ **R. Christen Mutznz GmbH, mit Sitz in Luzern**, in Luzern, CH-100.4.025.893-4, Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineralöl AG in Mutznz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 2004, S. 9, Publ. 2366136). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel unter der Firma RC. Vision GmbH (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 6) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 5825 vom 09.12.2004  
(02590318 / CH-100.4.025.893-4)

■ **Redgreen AG**, in Luzern, CH-100.3.026.375-5, Redaktion, Produktion, Herausgabe und Verlegung von Medienprodukten als auch Handel mit Waren aller Art, inklusive Tonträger sowie Lizenzvergabe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2002, S. 6, Publ. 681746). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmännler, Christian, von Buchs SG, in Cham, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Sekretär]; Birrer, Joseph, von Luthern, in Dagmersellen, Mitglied und Sekretär, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Harli, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Walchwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5826 vom 09.12.2004  
(02590324 / CH-100.3.026.375-5)

■ **Wohnbaugenossenschaft Familia Adligenswil**, in Adligenswil, CH-100.5.005.742-2, Beschaffung und Erstellung von gesunden und preisgünstigen Wohnungen und Wohnhäusern zur Vermietung und zum Verkauf unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, Genossenschaft (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1985, S. 4751). Domizil neu: Buggenacher 20, 6043 Adligenswil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moll, Franz, von Losdorf, in Adligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Hans, von Adligenswil, in Adligenswil, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Hirschi, Johann, von Adligenswil und Schangnau, in Adligenswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Johann Beat genannt Beat, von Adligenswil und Schüpheim, in Adligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Supziger, Armin, von Buttisholz, in Adligenswil, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Tschuppert, Walter, von Adligenswil und Buttisholz, in Adligenswil, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Buttisholz]; Schwery, Urs, von Luzern, Ried-Mörel und Büttsch, in Adligenswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 5827 vom 09.12.2004  
(02590332 / CH-100.5.005.742-2)

Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni

■ **Bavar AG**, in Luzern, CH-100.3.012.861-9, Kauf und Verkauf, Überbauung sowie Verwaltung von Grundeigentum im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 22. 12. 1998, S. 8721). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 5828 vom 09.12.2004  
(02590334 / CH-100.3.012.861-9)

■ **Brillen-Künzli AG in Liquidation**, in Luzern, CH-100.3.007.380-0, Handel mit optischen Artikeln, insbesondere Brillen, Kontaktlinsen etc, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 20. 07. 2004, S. 9, Publ. 2369454). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 5829 vom 09.12.2004  
(02590336 / CH-100.3.007.380-0)

■ **Dani's Travel Agency Oliveira de Carvalho**, in Luzern, CH-100.2.027.688-5, Führung eines Reisebüros, Einzelzirma (SHAB Nr. 160 vom 19. 08. 2004, S. 8, Publ. 2412054). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 5830 vom 09.12.2004  
(02590338 / CH-100.2.027.688-5)

■ **Econ AG in Liq.**, in Dierikon, CH-100.3.013.101-7, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 24. 11. 1999, S. 7966). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht,

weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.  
Tagebuch Nr. 5831 vom 09.12.2004  
(02590340 / CH-100.3.013.101-7)

■ **K + M Kellerhof und Murer Bau AG in Liquidation**, in Kriens, CH-100.3.007.469-8, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 9, Publ. 1080938). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 5832 vom 09.12.2004  
(02590342 / CH-100.3.007.469-8)

■ **Peter-Jochen Janz**, in Entlebuch, CH-100.1.024.893-8, Beratung für Organisation, Planung und Controlling im Bereich Handel, Einzelzirma (SHAB Nr. 109 vom 08. 06. 2001, S. 4316). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 5833 vom 09.12.2004  
(02590344 / CH-100.1.024.893-8)

■ **SR Medical AG**, in Hochdorf, CH-100.3.013.524-0, Produktion von Gütern der Röntgen- und Medizintechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 2001, S. 10100). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 5834 vom 09.12.2004  
(02590346 / CH-100.3.013.524-0)

■ **Steve Perera Cosmetics**, in Emmen, CH-100.1.019.469-2, Vertrieb von Kosmetikprodukten, Einzelzirma (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 1996, S. 7696). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 5835 vom 09.12.2004  
(02590348 / CH-100.1.019.469-2)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Firma Rüttgers AG, Dierikon**, in Dierikon, CH-100.7.009.387-4, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stülferfirma sowie deren Angehörigen und Hinterlassenen durch Gewährung von Unterstützungsleistungen in Notlagen infolge Alter, Tod, Invalidität... Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 14. 10. 1996, S. 6250). Mit Entscheid vom 29.06.2004 hat das Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Luzern festgestellt, dass die Stiftung aufgrund von Art. 88 Abs. 1 ZGB aufgehoben ist. Sie ist daher im Handelsregister zu löschen.  
Tagebuch Nr. 5836 vom 09.12.2004  
(02590352 / CH-100.7.009.387-4)

## NE

Neueinschriften  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Adonite Research Sàrl**, à Neuchâtel, rue Jaquet-Droz 1, CH-645-409771-8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 08.12.2004. But: fournir et vendre des services ou des produits liés au management de l'innovation et au développement de solutions technologiques, notamment dans le domaine des semi-conducteurs et des microsystèmes, en particulier des services liés au roadmapping technologique, et à la coordination de projets de Recherche et Développement (R&D). Capital: CHF 40'000. Associés: Jacot Philippe, du Locle, à Bevaix, et Lambert Christian Jean-Marie, de France, au Landeron, chacun d'eux avec une part sociale de CHF 20'000. Gérants: les associés Jacot Philippe et Lambert Christian Jean-Marie, lesquels signent collectivement à deux. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 3002 du 09.12.2004  
(02589910 / CH-645.4.097.71-8)

■ **Arghi' Crea Sàrl**, à Neuchâtel, rue des Moulins 1, CH-645-409770-1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.12.2004. But: exploitation d'un atelier d'architecture ayant pour objet la conception, l'élaboration, la réalisation de projets et de plans, ainsi que la direction de travaux relatifs à tous ouvrages et constructions. Capital: CHF 20'000. Associés: Braghini François, de Boudry, à Neuchâtel, avec une part sociale de CHF 1'000, et Bernasconi Sylvio Gilbert, de Coldrerio, aux Geneveys-sur-Coffrane, avec une part sociale de CHF 19'000. Gérant: l'associé Braghini François, lequel signe individuellement. L'autre associé n'exerce pas de pouvoirs de représentation. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 3003 du 09.12.2004  
(02589912 / CH-645.4.097.71-1)

■ **Bufa Sàrl**, à Travers, L'Hôtel-de-Lours, rue Miéville 2, CH-645-409771-8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 29.11.2004. But: exploitation d'un hôtel restaurant pizzeria à l'enseigne de l'Hôtel de Lours, à Travers. Capital: CHF 20'000. Reprise de biens: divers biens selon inventaire du 09-12-2003, ainsi qu'un four à pizza, un chauffe-assiettes, un bain-marie et un distributeur de cigarettes, pour un montant global de CHF 100'000. Associés: Burgat-dit-Grellet Fadwa, du Maroc, à Travers, et Kaya Bülent, de Fernin-Villars-Saules, à Savagnier, chacun d'eux avec une part sociale de CHF 10'000. Gérante: l'associée Burgat-dit-Grellet Fadwa avec signature individuelle. L'organe d'publication n'exerce pas de pouvoirs de représentation. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 3004 du 09.12.2004  
(02589914 / CH-645.4.097.71-8)

■ **CHAPPOT Consulting**, à Colombier NE, chemin du Pontet 2, CH-645-409771-3. Titulaire: Chappot Florian Gérard, de Mârtigny-Combe, à Bagnes. Bureau de consultant en informatique.  
Journal no 3005 du 09.12.2004  
(02589916 / CH-645.4.097.71-3)

■ **CTG Gestion - Christine Traeger Fiduciaire**, Le Landeron, rue du Centre 9, CH-645-409773-9. Titulaire: Traeger Christine Anne, de Genève, à Estavayer-le-Lac. Bureau fiduciaire, comptabilité, fiscalité, gestion d'entreprises, tous travaux de secrétariat, assurances; gérance et vente d'immobles.  
Journal no 3006 du 09.12.2004  
(02589918 / CH-645.4.097.73-9)

■ **Fondation en faveur de la protection du patrimoine architectural, artistique et historique de la Chaux-de-Fonds**, à La Chaux-de-Fonds, Passage Léopold-Robert 3, c/o Service d'urbanisme, CH-645-4097713-6. Nouvelle fondation. Acte de fondation du 16.11.2004. But: favoriser, notamment par le biais de subventions, la conservation, la restauration, la mise en valeur et la connaissance du patrimoine immobilier et des éléments mobiliers qui s'y rattachent, présentant un intérêt architectural, artistique ou historique et qui se situent sur le territoire de la commune de La Chaux-de-Fonds. Organisation: conseil de fondation de 5 membres au moins. Kurth Laurent, de Rüttschellen, à La Chaux-de-Fonds, président; Jeanneret-Grosjean Jean-Daniel, du Locle, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Bujard Jacques, de Lully, à Fontaines (NE), Fröhlich Martin, de Zurich, à Berne, et Radicchi Raffaello, de et à La Chaux-de-Fonds, membres du conseil de fondation. Signature collective à deux du président ou du secrétaire, ou collective à deux avec le président ou le secrétaire des trois autres membres du conseil de fondation. Dépôt d'un règlement d'organisation du 16.11.2004.  
Journal no 3007 du 09.12.2004  
(02589920 / CH-645.4.097.713-6)

■ **Kiosque du Vignoble - Tassotti**, à Peseux, rue de Neuchâtel 12, CH-645-4097715-2. Titulaire: Tassotti Sabrina Antonietta Adalgisa, de Bärschwil, à Peseux. Exploitation du kiosque du Vignoble; vente de tabacs, journaux, chocolats, petite confiserie, boissons.  
Journal no 3008 du 09.12.2004  
(02589922 / CH-645.4.097.715-2)

■ **Pizzeria - Tapas Oscar Sàrl**, à La Chaux-de-Fonds, rue des Terreaux 2, CH-645-4097709-5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 07.12.2004. But: exploitation d'établissements publics et toute activité liée à la restauration, le commerce, l'import-export de produits alimentaires et boissons. Capital: CHF 20'000. Reprise de biens envisagée: le fonds de commerce du café-restaurant à l'enseigne 'Pizza Rapido', à la Chaux-de-Fonds (stock marchandise, installations de cuisine, four, mobilier et fournitures), pour un prix maximum de CHF 40'000. Associés: Miranda Oscar, d'Espagne, à La Chaux-de-Fonds, avec une part sociale de CHF 19'000, et Miranda Emi, du Japon, à La Chaux-de-Fonds, avec une part sociale de CHF 1'000. Gérant: l'associé Miranda Oscar, lequel signe individuellement. L'autre associé n'exerce pas de pouvoirs de représentation. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 3009 du 09.12.2004  
(02589924 / CH-645.4.097.709-5)

■ **Trois Lacs Gestion SA**, à Thielle-Wavre, Le Verger 1, CH-645-4097711-0. Nouvelle société anonyme. Statuts du 06.12.2004. But: activités commerciales en relation avec la gestion, la création et l'exploitation de tous commerces liés à la restauration, à la gastronomie, à l'hôtellerie et aux dérivés de boissons. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré et divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Convocations des actionnaires: lettre recommandée adressée aux actionnaires et en outre, si les actionnaires ne sont pas tous connus, par publication FOSC. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Gilléron Jean-Pierre, de Servion, à Saint-Cergue, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Cochand Jean-Christophe, de France, à Letraz, F, directeur.  
Journal no 3010 du 09.12.2004  
(02589926 / CH-645.4.097.711-0)

Mutationen  
Mutazioni  
Mutazioni

■ **AXIMA SA**, succursale à Neuchâtel, CH-645-4096790-2, toute activité dans le domaine d'exploitation et du bâtiment, plus particulièrement ingénierie, etc. (FOSC du 30.12.2003, p. 13). Entreprise ayant son siège à Winterthur. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale à été conférée à Binetti Alain, de Chiasso, à Boudry, et à Rosa Thomas, de France, à Pontilar, F.  
Journal no 3011 du 09.12.2004  
(02589928 / CH-645.4.096.790-2)

■ **Banque Bonhôte & Cie SA**, à Neuchâtel, CH-645-1001697-1 (FOSC du 03.08.2004, p. 7). La procuration de Raemy Michel est radiée. Signature collective à deux a été conférée à de Montmolin Yves Olivier, de et à Neuchâtel, sous-directeur.  
Journal no 3012 du 09.12.2004  
(02589930 / CH-645.1.001.697-1)

■ **Constructeurs Comina S.A.**, à Saint-Aubin-Sauges, CH-645-1000556-8 (FOSC du 10.02.2004, p. 8). Nouvelle raison sociale: **Comina Service SA**. Nouveau but: prestation de services notamment dans le cadre de la gestion d'entreprises, le développement de projets, l'investissement, la rénovation et la transformation de biens immobiliers. Dans ce contexte, la société peut agir en tant qu'entreprise générale; détenir et gérer des participations dans des entreprises actives dans le secteur immobilier; s'occuper également de transactions commerciales et immobilières. Statuts modifiés le 08.12.2004. Les pouvoirs de Mauron René ainsi que la procuration de Magistretti Jean-Fran-

çois et de Tripet Blaise sont radiés. Renevey Gérald, jusqu'ici directeur, signe désormais par procuration collective à deux; ses pouvoirs sont déformés en ce sens. Procuration collective à deux, sauf entre eux, et sauf avec Comelli Jean-Rodolphe a été conférée à Pappada Tiziana, d'Italie, à Saint-Aubin-Sauges, et Verardo Sandro, de et à Coffrane.

Journal no 3013 du 09.12.2004  
(02589932 / CH-645.1.000.556-8)

**Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Infousisse Information Horlogère et Industrielle**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-1006299-8, fondation, venir en aide par les moyens que son conseil juge appropriés aux employés de l'entreprise, etc. (FOSC du 30.04.2003, p. 9). Burkhalter Daniel n'est plus membre du conseil de fondation; ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux sauf avec Annelise Favre-Bulle a été conférée à Rother François, de La Chaux-de-Fonds, aux Ponts-de-Martel, membre du conseil de fondation.

Journal no 3014 du 09.12.2004  
(02589934 / CH-645.1.006.299-8)

**Garage Pierre Wirth**, à Neuchâtel, CH-645-1004821-0 (FOSC du 22.02.1990, p. 715). Procuration individuelle a été conférée à Wirth Laurent François, de Seeborg (BE), à Peseux. Journal no 3015 du 09.12.2004  
(02589936 / CH-645.1.004.821-0)

**Imcolor S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-4097665-2, exécution de tous travaux liés à la construction, plus précisément dans le domaine de la plâtrerie et la peinture, etc. (FOSC du 07.12.2004, p. 11). La publication de l'inscription No 2917 du 01.12.2004 est rectifiée en ce sens que le prénom exact de l'administrateur unique est Raffaello (et non Raffaello) Radicchi.

Journal no 3016 du 09.12.2004  
(02589938 / CH-645.4.097.665-2)

**Invest 2013 S.A.**, à Neuchâtel, CH-645-4008487-3, exploitation d'établissements publics et importation et exportation de tout produit. (FOSC du 09.07.1999, p. 4688). Nouvelle raison sociale: **Invest 2013 S.A. en liquidation**. La société est dissoute par décision de son assemblée générale du 03.12.2004. Liquidateur: Béguin Philippe, de Rochefort, à Corcelles-Cormondrèche, lequel signe individuellement. Les pouvoirs de l'administrateur Décèsard Jean-Philippe sont radiés. Nouvelle adresse: quai Oserwald 2 c/o Cabinet Béguin d'expertise fiscale CBEF SA.

Journal no 3017 du 09.12.2004  
(02589942 / CH-645.1.008.487-3)

**Meuiserie Radicchi S.A.**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-1010489-0 (FOSC du 01.12.2004, p. 9). Statuts modifiés le 03.12.2004 sur un point non soumis à publication. Journal no 3018 du 09.12.2004  
(02589944 / CH-645.1.010.489-0)

**Monte-Cristo Promotions SA**, à Neu châtel, CH-645-4096220-4, achat, vente, construction, transformation, promotion, négociation et courtage en matière immobilière, etc. (FOSC du 14.02.2003, p. 10). Par suite du transfert de son siège à Moudon, la société a été inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 03.12.2004, p. 16). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.

Journal no 3024 du 09.12.2004  
(02589972 / CH-645.4.096.220-4)

**REMA CN, Sannier, Stifani**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-1009444-6, société en nom collectif, dépannages, révisions, modifications, retrofit des machines CN, constructions et développements. (FOSC du 02.10.2002, p. 7). Stifani Salvatore n'est plus associé. Nouveau associé: Mouglin Jean-Jacques, de et à La Chaux-de-Fonds, avec signature collective à deux. Nouvelle raison sociale: **REMA CN, Sannier et Mouglin**.

Journal no 3019 du 09.12.2004  
(02589948 / CH-645.1.009.444-6)

**Renox S.A. en liquidation**, à Neuchâtel, CH-645-1001875-3, prendre des participations dans d'autres entreprises et commercialiser tous produits, principalement à un niveau international, etc. (FOSC du 20.10.2003, p. 9). Sa liquidation n'étant en réalité pas terminée, la société est réinscrite à la demande de son curateur. Par conséquent sa raison sociale devient: **Renox S.A. en liquidation**. Gasser Othmar n'est plus curateur, ses pouvoirs sont radiés. Curateur: Schaefer Nicholas, de Gondiswil, à Neuchâtel, lequel signe individuellement.

Journal no 3020 du 09.12.2004  
(02589964 / CH-645.1.001.875-3)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

**AUTO-SHOP Xtreme Concept Car Pereira Gomes et Dos Santos Lopes**, à La Chaux-de-Fonds, CH-645-4095743-9, société en nom collectif, vente de pièces et accessoires pour autos (FOSC du 06.05.2002, p. 9). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

Journal no 3021 du 09.12.2004  
(02589966 / CH-645.4.095.743-9)

**Fast and Serious, Feitknecht**, à Cernier, CH-645-4096715-4, montage de kits électroniques; installation Hi-Fi pour voiture. (FOSC du 13.11.2003, p. 7). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

Journal no 3022 du 09.12.2004  
(02589968 / CH-645.4.096.715-4)

**Light Movement Attila Kis & Laurent Kohler**, Le Locle, CH-645-1009405-8, société en nom collectif, vente, location et installation d'effets lumière, etc. (FOSC du 26.04.2001, p. 3107). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

Journal no 3023 du 09.12.2004  
(02589970 / CH-645.1.009.405-8)

**Mutations**  
Mutations  
Mutazioni

**Alrest Holding AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.001.205-4, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2002, S. 9, Publ. 719864). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leuthold, Ulrich, von Wahlern, in Füllinsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strecker, Kurt, von Liestal, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bubendorf]; Müller, Simon, von Helikon, in Helikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1390 vom 09.12.2004  
(02590408 / CH-150.3.001.205-4)

**Alrest Immobilien AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.001.206-2, Verwaltung und Kauf von sowie Beteiligung an Immobilien oder derartigen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 14, Publ. 2049470). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leuthold, Ulrich, von Wahlern, in Füllinsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strecker, Kurt, von Liestal, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bubendorf]; Müller, Simon, von Helikon, in Helikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1391 vom 09.12.2004  
(02590410 / CH-150.3.001.206-2)

**Anusch Invest AG**, in Hergiswil NW, CH-270.3.013.109-1, Beteiligung an Unternehmen aller Art sowie deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17.12.2003, S. 11, Publ. 2031822). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strecker, Kurt, von Liestal, in Therwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bubendorf].

Tagebuch Nr. 1392 vom 09.12.2004  
(02590412 / CH-270.3.013.109-1)

**Arthro Solutions GmbH**, in Stans, CH-150.4.000.705-9, Entwicklung und Konzeption von medizinischen Produkten und Hilfsmitteln und Consulting von Fragestellungen aus dem medizinischen Bereich für Industrie und Ärzte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 20.11.2003, S. 8, Publ. 1269346). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1393 vom 09.12.2004  
(02590414 / CH-150.4.000.705-9)

**Auktionikum GmbH**, in Hergiswil NW, CH-150.4.000.440-5, Führung und Beratung von Auktionen aller Art, insbesondere über das Internet, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 107 vom 02.06.2000, S. 3749). Statutenänderung: 7.12.2004. Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hermann, Jost, von Root und Guntwil, in Ennetmoos, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-; Burger, Peter, von Freienwil, in Sarnen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ambühl, Plus, von Luzern und Grossdiewil, in Hergiswil NW, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 22'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

Tagebuch Nr. 1394 vom 09.12.2004  
(02590416 / CH-150.4.000.440-5)

**Aurum Insular GmbH**, in Stans, CH-170.4.003.272-5, Beteiligung an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 191 vom 01.10.2004, S. 8, Publ. 2474192). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1395 vom 09.12.2004  
(02590418 / CH-170.4.003.272-5)

**Bernet Kies AG**, bisher in Ufhusen, CH-100.3.004.631-9, Abbau, Aufbereitung sowie Transport von Sand- und Kiesmaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004, S. 11). Gründungsstatuten: 26.02.1981. Statutenänderung: 30.11.2004. Sitz neu: Stansstad. Domizil neu: Kienstrasse 2, 6362 Stansstad. Zweck neu: Abbau, Aufbereitung sowie Transport von Sand- und Kiesmaterialien und von recycelbaren Baustoffen; kann sämtliche damit zusammenhängende Dienstleistungen, insbesondere Beratungen erbringen, Vermögenswerte verwalten, insbesondere Liegenschaften erwerben, finanzieren, erstellen, verwalten und veräussern sowie Patent-, Lizenz- und andere Immaterialgütergeschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 1'000'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 1'000'000.-. Aktien: 1'000 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen erfolgen im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Statutarische Vorrechte: Dem Gründer Uns Bernet, 1960, wird bei der Vergabe von Transportaufträgen das Vorrecht eingeräumt. [wie bisher].

Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blatter, Rolf, von Rüschiikon, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Hetag AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 1396 vom 09.12.2004  
(02590424 / CH-100.3.004.631-9)

**Gerber Unternehmensberatung GmbH**, bisher in Maur, CH-020.4.022.681-2, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Management auf Zeit, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2001, S. 555). Gründungsstatuten: 14.11.2000. Statutenänderung: 22.11.2004. Sitz neu: Hergiswil NW. Domizil neu: Bahnhofstrasse 4, 6052 Hergiswil. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Management auf Zeit, Projektmanagement, Qualitätsmanagement, Personalberatung und Unternehmensberatung, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Markus, von Heimiswil, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Maur].

Tagebuch Nr. 1397 vom 09.12.2004  
(02590426 / CH-020.4.022.681-2)

**Hardy's Restaurant AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.001.512-7, Führung von gastronomischen und ähnlichen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03.11.2003, S. 9, Publ. 1241152). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leuthold, Ulrich, von Wahlern, in Füllinsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strecker, Kurt, von Liestal, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bubendorf]; Högger, Roland, von Gossau SG, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1398 vom 09.12.2004  
(02590428 / CH-150.3.001.512-7)

**Hanara AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.002.373-6, Erwerb und dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2001, S. 4795). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Alconsa Finanz AG, in Stansstad, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Truvag Revisions AG, in Sursee, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1399 vom 09.12.2004  
(02590432 / CH-150.3.002.373-6)

**Interconsulting Group AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.002.706-9, Beratung in und Vermittlung von internationalen Handelswaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 12.01.2004, S. 11, Publ. 2066460). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Niggli, Peter, von Aarburg, in Kastanienbaum (How), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Durrer, Bruno, von Kerns, in Seelisberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walker, Roland, von Schatdorf, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1400 vom 09.12.2004  
(02590434 / CH-150.3.002.706-9)

**KHP Marketing GmbH**, in Stans, CH-170.4.002.659-4, Beteiligung an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2004, S. 7, Publ. 2096934). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1401 vom 09.12.2004  
(02590436 / CH-170.4.002.659-4)

**Peter Pichler AG**, bisher in Alpnach, CH-140.3.000.394-3, Ausführung von Bauspengerei-, Dachdecker-, Fassaden- und Unterhaltsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2004, S. 10, Publ. 2521852). Gründungsstatuten: 01.10.1975. Statutenänderung: 7.12.2004. Sitz neu: Stans. Domizil neu: Galgenried 26, 6370 Stans. Zweck neu: Ausführung von Bauspengerei-, Dachdecker-, Fassaden-, Storenbau- und Unterhaltsarbeiten sowie Handel mit einschlägigen Artikeln; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Patente an- und verkaufen sowie Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Rotz, Anton, von Kerns, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Rohrer Treuhänder AG, in Sarnen, Revisionsstelle [wie bisher]; Pichler, Peter, von Hasliberg, in Alpnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Pichler-Bucher, Marlene, von Hasliberg, in Alpnach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Pichler-Bucher, Marlene]; Bühler, Erwin, von Horw, in Hergiswil NW, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied, Wallimann, Reto, von Alpnach, in Sarnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied. Zweigniederlassung: Luzern [wie bisher]; Hergiswil NW [wie bisher].

Tagebuch Nr. 1402 vom 09.12.2004  
(02590440 / CH-140.3.000.394-3)

**Peter Pichler AG, Zweigniederlassung Hergiswil**, in Hergiswil NW, CH-150.9.000.121-9, Ausführung von Bauspengerei-, Dachdecker-, Fassaden- und Unterhaltsarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 23.11.2000, S. 7581), mit Hauptsitz in: Alpnach. Hauptsitz neu: Stans. Statuten Hauptsitz: [Statuten geändert am: 07.12.2004]. Handelsregisterantrag Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Nidwalden [bisher: Handelsregisterantrag Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Obwalden]. Zweck Hauptsitz neu: Ausführung von Bauspengerei-, Dachdecker-, Fassaden-, Storenbau- und Unterhaltsarbeiten sowie Handel mit einschlägigen Artikeln; kann

sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Patente an- und verkaufen sowie Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pichler-Bucher, Peter, von Hasliberg, in Alpnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Pichler-Bucher, Marlene, von Hasliberg, in Alpnach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Pichler-Bucher, Marlene, mit Einzelunterschrift]; von Rotz, Anton, von Kerns, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1403 vom 09.12.2004  
(02590448 / CH-150.9.000.121-9)

**Shakespeare Pub AG**, in Hergiswil NW, CH-150.3.001.828-0, Führung von gastronomischen und ähnlichen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03.11.2003, S. 9, Publ. 1240902). Ausschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leuthold, Ulrich, von Wahlern, in Füllinsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strecker, Kurt, von Liestal, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bubendorf]; Högger, Roland, von Gossau SG, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1404 vom 09.12.2004  
(02590452 / CH-150.3.001.828-0)

**Solar Holding GmbH**, in Stans, CH-170.4.003.280-1, Beteiligung an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 09.06.2004, S. 11, Publ. 2300114). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1405 vom 09.12.2004  
(02590454 / CH-170.4.003.280-1)

**Vita Sanatio GmbH**, in Stans, CH-170.4.003.819-4, Tätigkeit im Bereich Konzeption, Produktion (über Drittfirmen) usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 25.07.2003, S. 9, Publ. 1101418). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1406 vom 09.12.2004  
(02590456 / CH-170.4.003.819-4)

**Water-Air-Life GmbH**, in Stans, CH-170.4.002.925-3, Beteiligung an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 05.11.2003, S. 11, Publ. 1245612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelling, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wolfenschiessen].

Tagebuch Nr. 1407 vom 09.12.2004  
(02590458 / CH-170.4.002.925-3)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

**Imfeld + Camenzind AG, Bauunternehmung** in Oberdorf NW, CH-150.9.000.142-2, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 120 vom 26.06.2003, S. 10, Publ. 1053324), mit Hauptsitz in: Alpnach. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 1408 vom 09.12.2004  
(02590460 / CH-150.9.000.142-2)

**Stani AG, Finanzierungs- und Verwaltungsgesellschaft in Liquidation**, in Stans, CH-150.3.000.517-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02.06.2004, S. 9, Publ. 2287886). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 17.11.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

Tagebuch Nr. 1409 vom 09.12.2004  
(02590462 / CH-150.3.000.517-3)

**OW**

**Casino Engelberg-Titlis AG**, in Engelberg, CH-140.3.002.453-3, Erwerb und Erstellung von Kursen (Konzession B) gemäss Schweizerischem Spielbankengesetz (SBO), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 12, Publ. 534746). Die Gesellschaft (Firma neu: Swiss Private Company SA) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Genf (SHAB Nr. 235 vom 02.12.2004, S. 10) im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 684 vom 09.12.2004  
(02590392 / CH-140.3.002.453-3)

**Kurhaus Haslibergerhof AG**, in Sachseln, CH-140.3.000.296-6, Betrieb des Kurhauses Haslibergerhof in Hofliu, Hasliberg, mit ärztlicher Betreuung der Kurgäste, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02.11.2004, S. 10, Publ. 2525800). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hefti, Dr. Verena, von Luchsingen, in Hasliberg, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Hefti, Dr. Eduard, von Luchsingen, in Hasliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfiker, Josef, von Nebikon, in Gutannen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 685 vom 09.12.2004  
(02590404 / CH-140.3.000.296-6)

**Milchverwertungsgenossenschaft Sarnen und Umgebung**, in Sarnen, CH-140.5.000.720-4, Bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, Genossenschaft (SHAB Nr. 181 vom 22.09.1997, S. 6947). Firma neu: **Milchverwertungs-**

**genossenschaft Sarnen und Umgebung in Liquidation.** Die Genossenschaft wurde mit Beschluss der Generativversammlung vom 4. Mai 2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züstlein, Josef, von Lungern, in Sarnen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 686 vom 09.12.2004  
(02590406 / CH-140.5.000.720-4)

## SG

### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

**FMJ Group GmbH**, in Altstätten, CH-320.4.056.403-6, Bahnhofstrasse 14, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen und Kapitalanlagen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Patente, Marken und Lizenzen erwerben, übertragen und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Slunitschek, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Confignon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Philipp, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Reutlingen (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Tagebuch Nr. 9087 vom 09.12.2004 (02590642 / CH-320.4.056.403-6)

**FMJ Sales GmbH**, in Altstätten, CH-320.4.056.404-4, Bahnhofstrasse 14, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Sport- und Fitnessgeräten, insbesondere von Spinning Bikes sowie von Zubehör und Accessoires. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Patente, Marken und Lizenzen erwerben, übertragen und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Slunitschek, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Confignon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Philipp, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Reutlingen (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Tagebuch Nr. 9088 vom 09.12.2004 (02590648 / CH-320.4.056.404-4)

**LUFTPLAN GmbH**, in Buchs SG, CH-320.4.056.405-2, c/o HRG GERBER + Partner Treuhand AG, Lagerstrasse 6, 9471 Buchs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Projektierung, Planung, Bauleitung und Vertrieb sowie Installationen von haus- und lufttechnischen Anlagen; erbringt baugewerbliche Dienstleistungen und betreibt Handel mit Maschinen, Materialien und Geräten aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften, Wertschriften, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und verkaufen sowie Vermittlungsgeschäfte aller Art tätigen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vetsch, Alfred, von Grabs, in San Nazzaro, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Gerber-Vetsch, Werner, von Grabs und Schangnau, in Grabs, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Tagebuch Nr. 9089 vom 09.12.2004 (02590656 / CH-320.4.056.405-2)

**MM Matzig Marketing-Beratung und Verkauf**, in Wartau, CH-320.1.056.406-2, Poststrasse 12, 9477 Trübbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratungen im Werbe- und Marketingbereich sowie Verkauf von Produkten im Wellnessbereich. Eingetragene Personen: Matzig, Ernst, von Mels, in Trübbach (Wartau), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Matzig-Henriksen, Susanne, von Mels, in Trübbach (Wartau), mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9090 vom 09.12.2004 (02590662 / CH-320.1.056.406-2)

**naturli Alfred Bieri**, in Oberuzwil, CH-320.1.056.407-8, Dorfstrasse 47, 9248 Bichwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel, Produktion und Affinage qualitativ hochwertiger Milch- und Rohmilchkäse-Spezialitäten aus der Region Zürcher Berggebiet. Eingetragene Personen: Bieri, Alfred, von Trachselwald, in Bichwil (Oberuzwil), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bieri-Walser, Ursula, von Trachselwald und Seewis im Prättigau, in Bichwil (Oberuzwil), mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9091 vom 09.12.2004 (02590666 / CH-320.1.056.407-8)

**Popp Gartenbau**, in Mörschwil, CH-320.1.056.408-3, Löhstrasse 10, 9402 Mörschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gartenbauarbeiten, Unterhalt, Umänderungen, Neugestaltung. Eingetragene Personen: Popp, Cornel, von Steinach, in Mörschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Popp, Esther, von Steinach, in Mörschwil, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9092 vom 09.12.2004 (02590682 / CH-320.1.056.408-3)

**PROFICS GmbH**, in St. Gallen, CH-320.4.056.409-7, Schneebergstrasse 4, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Erbringen von Informatikdienstleistungen aller Art, insbesondere zur Verfügungstellen und Vermitteln von Informatikfachkräften, Schulung und Handel mit Hard- und Software. Die

Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Trolp, Frank Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Trolp, Katja, deutsche Staatsangehörige, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Tagebuch Nr. 9093 vom 09.12.2004 (02591310 / CH-320.4.056.409-7)

**solvino GmbH**, in Zuzwil SG, CH-320.4.056.411-8, Lindastrasse 19, 9524 Zuzwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Wein. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen oder errichten sowie bewegliche und unbewegliche Vermögenswerte für eigene oder fremde Rechnung erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eberle, Peter, von Arden, in Zuzwil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Thoma, Markus, von Kalbrunn, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–. Tagebuch Nr. 9095 vom 09.12.2004 (02591316 / CH-320.4.056.411-8)

**Tschirky Bauleitungen GmbH**, in St. Gallen, CH-320.4.056.412-3, Fellenbergstrasse 69, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.12.2004. Zweck: Bauführung, Bauleitung und Bauberatung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tschirky, Marcel, von Mels, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Tschirky, Verena, von Mels, in St. Gallen, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–. Tagebuch Nr. 9096 vom 09.12.2004 (02591320 / CH-320.4.056.412-3)

## Mutationen

Mutazioni  
Mutazioni

**AXIMA AG, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, CH-320.9.049.152-4, Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2004, S. 10, Publ. 2309240), mit Hauptsitz in Winterthur. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Fischer, Georg, von Romanshorn, St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 9097 vom 09.12.2004 (02591326 / CH-320.9.049.152-4)

**Boppart + Co.**, bisher in Speicher, CH-320.2.053.719-5, Treuhand, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24.06.2004, S. 3, Publ. 2324320). Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Rorschacherstrasse 296, 9016 St. Gallen. Zweck: Treuhand. Übernahme bei der Gründung Aktiven und Passiven der Einzelfirma WBT Treuhand & Revision H. J. Boppart, in St. Gallen [wie bisher]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boppart, Hans Jörg, von St. Gallen, in St. Gallen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Speicher]; Boppart, Wally, von St. Gallen, in Ahtwil SG (Gaiserwald), Kommanditistin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditumschuld von CHF 1.– [bisher: in St. Gallen]. Tagebuch Nr. 9099 vom 09.12.2004 (02591348 / CH-320.2.053.719-5)

**Broder-Getränke AG**, in Bad Ragaz, CH-320.3.010.686-2, Handel mit Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2004, S. 11, Publ. 2437858). Domizil neu: Elestasse 17, 7310 Bad Ragaz. Tagebuch Nr. 9100 vom 09.12.2004 (02591350 / CH-320.3.010.686-2)

**Christian Heeb Photographie GmbH**, in St. Gallen, CH-320.4.049.444-1, Ausführung von Aufträgen im Bereich Fotografie, Durchführung von Photo-Workshops usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2002, S. 9, Publ. 7401422). Firma neu: **Christian Heeb Photographie GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 28.07.2004 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Zweifel, Urs, von Glarus, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heeb, Christian, von Altstätten, in Buchs SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: in St. Gallen, mit Einzelunterschrift]; Heeb, Regula, von Altstätten, in Buchs SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: in St. Gallen, mit Einzelunterschrift]; KPMG Fides, in St. Gallen, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten. Tagebuch Nr. 9101 vom 09.12.2004 (02591352 / CH-320.4.049.444-1)

**Harvessa AG**, in St. Gallen, CH-130.0.044.747-9, Beteiligung an Unternehmungen jeder Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 12.02.2003, S. 10, Publ. 858706). Ausge-

schiedene Personen und ersochene Unterschriften: Alfa Treuhand- und Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KEEL + PARTNER AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 9108 vom 09.12.2004 (02591358 / CH-130.0.044.747-9)

**Berichtigung des im SHAB Nr. 221 vom 17.11.2003, S. 8, publizierten TB-Eintrags Nr. 7867 vom 11.11.2003. Industrie und Handelskammer Schweiz - Belarus**, in Rapperswil SG, CH-320.6.054.312-4, der Verein fördert die Schweizerische Präsenz in der Republik Belarus und die Entwicklung der schweizerisch-belarusischen Handels- und Wirtschaftsbeziehungen usw. Verein (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2004, S. 10, Publ. 2555026). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mermod, Jacques Ami, von Sainte-Croix, in Steinmaur, Präsident, mit Einzelunterschrift [nicht: Jacques, Ami Mermod]. Tagebuch Nr. 9109 vom 09.12.2004 (02591360 / CH-320.6.054.312-4)

**Jakob Manser-Stiftung**, in Gossau SG, CH-320.7.019.077-5, Erstellung, Vermietung und Verkauf von preisgünstigen Wohnungen usw. Stiftung (SHAB Nr. 243 vom 17.12.2003, S. 11, Publ. 2032820). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Stark, Peter, von Appenzel, in Arnegg (Gossau SG), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Latzer, Peter, von Oberüren, in Gossau SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 9110 vom 09.12.2004 (02591362 / CH-320.7.019.077-5)

**Netsafe AG**, in St. Gallen, CH-320.3.054.900-8, Erbringung von Ingenieurleistungen und sämtlichen Dienstleistungen im Informatik-Bereich usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23.08.2004, S. 10, Publ. 2416266). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Bösch, Heidi, von Ebnat-Kappel, in Krummenau, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasem, Stephan, von Wahlern, in Widnau, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Artuso, Fabio, von Flawil, in St. Gallen, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ebnetter, Mathias, von Häggenschwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Ebnetter, Mathias, Mitglied der Geschäftsleitung]; Hauser, Marcel, von Häggenschwil, in Arbon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 9111 vom 09.12.2004 (02591364 / CH-320.3.054.900-8)

**Personalvorsorge-Stiftung SIM**, in St. Margrethen, CH-320.7.016.339-3, Vorsorge für die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen (ehemalige Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen mjueingeschlossen) der Stifterin usw. Stiftung (SHAB Nr. 62 vom 29.03.2001, S. 23411). Urkundenänderung: 25.09.2003. Name neu: **Personalvorsorge-Stiftung von indicamino**. Domizil neu: c/o Indicamino, Nebengrabenstrasse 40b, 9430 St. Margrethen. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Läderach, Rudolf, von Worb, in Ennenda, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub, Karl, von Sevelen, in Au SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trummer, Emil, von Frutigen, in Windisch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetsch, Walter, von Grabs, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tanner, Verena, von Madiwil, in Zürich, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kropf, Arnold, von Oberlangenegg, in Au SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Germann, Werner, von Hauptwil-Gotthaus, in Ennetach (Erlen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giger, Christoph, von Gontenschwil, in Lutzenberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9112 vom 09.12.2004 (02591366 / CH-320.7.016.339-3)

**Revada AG**, in Diepoldsau, CH-320.3.056.195-1, Import und insbesondere Export von Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2004, S. 10, Publ. 2522404). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cherenkov, Vasily, russischer Staatsangehöriger, in Moskau (RU), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Gorlov, Igor, russischer Staatsangehöriger, in Moskau (RU), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9113 vom 09.12.2004 (02591368 / CH-320.3.056.195-1)

**SHEMER-ASSEMBLY AG**, in St. Gallen, CH-320.3.055.391-3, Marketing und Vertrieb von Maschinengebäuden und insbesondere Produkten der Shemer-Gruppe usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03.06.2004, S. 11, Publ. 2393666). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Wysz, Hansruedi, von Solothurn und Balm bei Mese, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9114 vom 09.12.2004 (02591370 / CH-320.3.055.391-3)

**Wildhaber Schreinerei**, in Quarten, CH-320.1.044.684-3, Schreinerei usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 30.06.1998, S. 4480). Weiteres Geschäftslokale: Bergstrasse 19, 8880 Walenstadt. Tagebuch Nr. 9115 vom 09.12.2004 (02591372 / CH-320.1.044.684-3)

## Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

**BTO-Consulting, Fabian Plump**, in Wattwil, CH-320.1.051.987-2, Unternehmensberatung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2002, S. 9, Publ. 587444). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9116 vom 09.12.2004 (02591374 / CH-320.1.051.987-2)

**ELRA GmbH in Liquidation**, in Gaiserwald, CH-320.4.043.250-7, Erstellung von elektrischen Steuerungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 230 vom 28.11.2003, S. 10, Publ. 2004612). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf SHAB Nr. 234 vom 04.12.2003, S. 26]. Tagebuch Nr. 9117 vom 09.12.2004 (02591376 / CH-320.4.043.250-7)

**Holenstein Restaurant AG in Liquidation**, in Flawil, CH-320.3.017.054-7, die Gesellschaft bezweckt die Führung eines Restaurationsbetriebes sowie den Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 16.12.2002, S. 11, Publ. 773794). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf SHAB Nr. 65 vom 04.04.2003, S. 39]. Tagebuch Nr. 9118 vom 09.12.2004 (02591378 / CH-320.3.017.054-7)

**kaminski.ch**, in Gossau SG, CH-320.1.051.420-1, Werbeagentur usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2002, S. 9, Publ. 433028). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9119 vom 09.12.2004 (02591380 / CH-320.1.051.420-1)

**Orgaplan AG in Liquidation**, in Gommiswald, CH-320.3.026.185-1, Förderung und Unterstützung kommunaler und regionaler Bauten zur Verbesserung der Infrastruktur auf dem Sektor des individuellen Wohnens sowie des gemeinschaftlichen Zusammenlebens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15.04.2004, S. 14, Publ. 2213716). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 06.12.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht [Publikation 3. Schuldeneruf SHAB Nr. 81 vom 28.04.2004, S. 33]. Tagebuch Nr. 9120 vom 09.12.2004 (02591382 / CH-320.3.026.185-1)

## SH

## Mutationen

Mutazioni  
Mutazioni

**Fürsorgestiftung der BSS Thermo-Bettwaren AG**, in Stein am Rhein, CH-290.7.002.189-3, Die Stiftung unterhält für die Arbeitnehmer der BSS Thermo-Bettwaren AG sowie deren Ehegatten und Kinder eine Fürsorgekasse zum Schutz gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Alter, Invalidität und Tod. Stiftung (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2000, S. 232). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Dietschweiler, Theodor, von Eschikofen, in Stein am Rhein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stüssi, Roland, von Niederurnen, in Wagenhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hefi, Jacques, von Luchsingen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetterli, Esther, von Wagenhausen, in Wagenhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1772 vom 09.12.2004 (02590622 / CH-290.7.002.189-3)

**Inoppe AG**, in Neuhausen am Rheinfall, CH-290.3.006.070-4, Die Entwicklung, Fertigung und Vermarktung von Rollsystemen und deren Anwendungstechnik sowie von Maschinen und Anlagen für die Fertigung und Prüfung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5847). Firma neu: **Inoppe AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihren Domizil eingestrichelt. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRG von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzsmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Poyayil, Theodore, von Muri AG, in Siblingen, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Bertschi, Paul, von Seuzach, in Seuzach, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]. Tagebuch Nr. 1773 vom 09.12.2004 (02590624 / CH-290.3.006.070-4)

**Reschek-Roth AG**, bisher in Schaffhausen, CH-290.3.003.832-1, Fabrikation und Vertrieb von Bijouteriewaren ein gros, weiteren Schmuckartikeln und verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.1995, S. 9). Statutenänderung: 8.12.2004. Firma neu: **Reschek-Roth AG in Liquidation**. Sitz neu: Neunkirch. Domizil neu: Schützenmauer 11, 8213 Neunkirch. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. Dezember 2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reschek, Peter, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]. Tagebuch Nr. 1768 vom 08.12.2004 (02590620 / CH-290.3.003.832-1)

## SO

## Kanton Solothurn

## Mutationen

Mutazioni  
Mutazioni

**ABC Multimedia Shop GmbH**, in Grenchen, CH-241.4.003.901-6, Handel mit Druckereizubehör, Hard- und Softwareerzeugnissen, Produkten aus den Bereichen Telekommunikation und Multimedia usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 03.03.2004, S. 10, Publ. 2150482). Domizil neu: Bahnhofstrasse 29, 2540 Grenzen. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Zizza, Gianni, italienischer Staatsangehöriger, in Lausen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ispanky, Ludwig,

von Diessenhofen, in Langenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–

Tagebuch Nr. 5543 vom 09.12.2004  
(02590350 / CH-241.4.003.901-6)

■ **Atlantic-Watch Production Ltd**, in Grenchen, CH-020.3.003.319-8, Fabrikation, Import und Export von sowie Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12.08.2004, S. 9, Publ. 2401588). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bohne, Jürg, von Basel, in Safnern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

Tagebuch Nr. 5544 vom 09.12.2004  
(02590356 / CH-020.3.003.319-8)

■ **Blumen Sunnehus Aktiengesellschaft in Liquidation**, in Grenchen, CH-254.3.001.502-7, Erbringung von Dienstleistungen eines Blumen-Fachgeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16.11.2004, S. 10, Publ. 2545496). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stubi, Monika, von Emmen und Kriens, in Gossliwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5545 vom 09.12.2004  
(02590358 / CH-254.3.001.502-7)

■ **Borer Chemie AG**, in Zuchwil, CH-251.3.000.122-1, Fabrikation und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten der Chemie und Medizin usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 19.09.2003, S. 10, Publ. 1178676). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Faisst, Dr. Arne, deutscher Staatsangehöriger, in Rüttenen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofer, Gaston, von Hasle bei Burgdorf, in Rüttenen bei Lyssach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jordi, René, von Riehen, in Hinterkappelen (Wohlen bei Bern), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5546 vom 09.12.2004  
(02590360 / CH-251.3.000.122-1)

■ **Gautschi tactics**, in Bärschwil, CH-280.1.001.478-3, Handel mit diversen Waren usw., Einzel firma (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2001, S. 2721). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Waldenburg (SHAB Nr. 239 vom 08.12.2004, S. 5) im Handelsregister des Kantons Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 5547 vom 09.12.2004  
(02590362 / CH-280.1.001.478-3)

■ **Gschwind & Co.**, in Dornach, CH-247.2.000.061-9, Betrieb eines Malergeschäftes, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 19.12.2000, S. 8648). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zwingen (SHAB Nr. 233 vom 30.11.2004, S. 4) im Handelsregister des Kantons Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 5548 vom 09.12.2004  
(02590364 / CH-247.2.000.061-9)

■ **Hilfs- & Stipendienfonds der gemeinnützigen Gesellschaft Thierstein**, in Breitenbach, CH-261.7.000.013-5, Finanzielle Unterstützung humanitärer und kultureller Bestrebungen und Einrichtungen des Bezirks Thierstein usw., Stiftung (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2004, S. 14, Publ. 2304764). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Käsermann, Bruno, von Bätterkinden, in Nunningen, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Urs, von Kienberg, in Kleinlützel, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zumburnn Gämperle, Eva, von Mönnsang, in Kleinlützel, Vizepräsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch Hauser, Susanne, von Aesch und Winterthur, in Erschwil, Mitglied des Stiftungsrates und Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf-Saner, Hannelore, von Aeschi bei Spiez und Büsserach, in Kleinlützel, Mitglied des Stiftungsrates und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Aktuarin]; Gehrig, Heini, von Buttsholz, in Breitenbach, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 5549 vom 09.12.2004  
(02590366 / CH-261.7.000.013-5)

■ **Pensionskasse Scintilla AG und Robert Bosch AG**, in Solothurn, CH-260.7.000.100-9, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer einschliesslich der hauptamtlich tätigen Mitglieder der Verwaltungsräte der Firmen 'Scintilla AG', in Solothurn und 'Robert Bosch AG', in Zürich usw., Stiftung (SHAB Nr. 62 vom 30.03.2004, S. 12, Publ. 2191648). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Christian, von Aarau, in Bettlach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Peter, von Derendingen, in Derendingen, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 5550 vom 09.12.2004  
(02590370 / CH-260.7.000.100-9)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma Mathys Medizintechnik AG**, in Bettlach, CH-254.7.000.260-8, Bezweckt die berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 77 vom 22.04.2004, S. 13, Publ. 2228520). Domizil neu: bei Mathys Medizintechnik AG, Güterstrasse 5, 2544 Bettlach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Betschmann, Herbert, von Siglistorf, in Winterthur, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathys, Robert Jun, von Willadingen, in Bettlach, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Totzke Christoffel, Jacqueline, deutsche Staatsangehörige, in Gränichen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Urs, von Grabs und St. Gallen, in Oberdorf SO, Präsident

des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuzinger, Fridolin, von Nostal, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5551 vom 09.12.2004  
(02590372 / CH-254.7.000.260-8)

■ **Sirel AG**, in Langendorf, CH-255.3.000.292-8, Projektierung, Herstellung, Verkauf, Installation, Wartung von und Handel mit pneumatischen, elektrischen und elektronischen Sirenen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 07.07.2004, S. 17, Publ. 2347838). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kessler, Yves, von Grenchen, in Subingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Imbach-Kessler, Chantal, von Ruswil und Grenchen, in Kloten, Mitglied des Verwaltungsrates und Aktuarin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kessler, Alain, von Grenchen, in Solothurn, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Kessler-Marti, Elsbeth, von Langendorf und Grenchen, in Langendorf, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5552 vom 09.12.2004  
(02590374 / CH-255.3.000.292-8)

■ **Verein Christlich Essenische Kirche Schweiz**, bisher in Solothurn, CH-241.6.003.963-1, Bezweckt die Verbreitung der christlich-essenischen Glaubenslehre als überkonfessionelle Kirche in der Schweiz usw., Verein (SHAB Nr. 56 vom 22.03.2004, S. 12, Publ. 2179614). Statutenänderung: 1.2.2004. Sitz neu: Däniken. Domizil neu: bei Nicole und Salvatore Perri, Slapfackerstrasse 1, 4658 Däniken.

Tagebuch Nr. 5553 vom 09.12.2004  
(02590376 / CH-241.6.003.963-1)

■ **Vorsorgestiftung Scintilla AG und Robert Bosch AG**, in Solothurn, CH-260.7.000.141-1, Freiwillige Unterstützung zu Gunsten der Arbeitnehmer der Scintilla AG, Solothurn, und der Robert Bosch AG, Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod usw., Stiftung (SHAB Nr. 62 vom 30.03.2004, S. 12, Publ. 2191768). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Christian, von Aarau, in Bettlach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5554 vom 09.12.2004  
(02590378 / CH-260.7.000.141-1)

■ **Walo Bertschinger AG Bern**, in Solothurn, CH-260.9.000.077-9, Uebemahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, insbesondere von Strassen-, Gleis-, Untertage-, Damm- und Deponiebauten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 195 vom 07.10.2004, S. 9, Publ. 2482560), mit Hauptsitz in: Bern. Domizil neu: Wallstrasse 3, 4500 Solothurn.

Tagebuch Nr. 5555 vom 09.12.2004  
(02590380 / CH-260.9.000.077-9)

#### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Bergrestaurant Rumpel Brigitte Barmettler**, in Wangen bei Olten, CH-249.1.003.835-4, Betrieb eines Restaurants, Einzel firma (SHAB Nr. 49 vom 11.03.1999, S. 1617). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 5556 vom 09.12.2004  
(02590382 / CH-249.1.003.835-4)

■ **Gasthaus Engelberg Elda Steiner**, in Dulliken, CH-249.1.002.505-5, Betrieb des Gasthauses 'Engelberg', Einzel firma (SHAB Nr. 59 vom 25.03.1993, S. 1444). Die Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

Tagebuch Nr. 5557 vom 09.12.2004  
(02590384 / CH-249.1.002.505-5)

■ **Herzig Reparaturdienst**, in Bättwil, CH-247.1.000.455-7, Geräte- und Apparate-Reparaturen, Einzel firma (SHAB Nr. 239 vom 07.12.2000, S. 8348). Vermögensübertragung. Der Geschäftsinhaber überträgt gemäss Vertrag vom 24.11.2004 Aktiven von CHF 104'882.– und Passiven (Fremdkapital) von CHF 37'830.– auf die 'Herzig Reparaturdienst GmbH', in Arlesheim (CH-280.4.008.148-3). Gegenleistung: 2 Stammanteile der 'Herzig Reparaturdienst GmbH' (CH-280.4.008.148-3), in Arlesheim von je CHF 10'000.– und Guthrift einer Forderung von CHF 47'052.–

Tagebuch Nr. 5558 vom 09.12.2004  
(02591460 / CH-247.1.000.455-7)

■ **Kibaha AG in Liquidation**, in Härkingen, CH-241.3.002.512-4, Handel mit und Vermittlung von Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2004, S. 11, Publ. 2435574). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 5559 vom 09.12.2004  
(02590386 / CH-241.3.002.512-4)

■ **MIT Feusi Informatikschule AG**, in Solothurn, CH-260.3.000.109-5, Handel mit Hard- und Softwareprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2001, S. 9129). Firma neu: **MIT Feusi Informatikschule AG in Nachlassliquidation**. Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn. Mit Urteil vom 09.12.2002 hat der Amtsgerichtspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, den von der Gesellschaft mit ihren Gläubigern geschlossene Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Die Gesellschaft wird nach beendeter Nachlassliquidation gelöscht. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

Tagebuch Nr. 5560 vom 09.12.2004  
(02591026 / CH-260.3.000.109-5)

#### SZ Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Badhüsli Brunnen, Inhaber Frank de Ruijter**, in Ingenbühl, CH-130.1.010.143-2, Axenstrasse 15, 6440 Brunnen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Führung eines Gastronomiebetriebes. Eingetragene Personen: de Ruijter, Frank, von Niederlande, in Brunnen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3737 vom 09.12.2004  
(02590394 / CH-130.1.010.143-2)

■ **Schifer GmbH**, in Lachen, CH-130.4.010.144-2, Bahnhofplatz 10, 8853 Lachen SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Erwerb und Betrieb von Gastronomieunternehmen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Maissen, Barbara, von Sumvitg, in Serneus, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Urben, Thomas, von Möhlin, in Serneus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

Tagebuch Nr. 3738 vom 09.12.2004  
(02590396 / CH-130.4.010.144-2)

■ **Urbai GmbH**, in Lachen, CH-130.4.010.145-8, Bahnhofplatz 10, 8853 Lachen SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Erwerb und Betrieb von Gastronomieunternehmen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Urben, Thomas, von Möhlin, in Serneus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Maissen, Barbara, von Sumvitg, in Serneus, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

Tagebuch Nr. 3739 vom 09.12.2004  
(02590400 / CH-130.4.010.145-8)

#### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Albisco GmbH**, in Ingenbühl, CH-130.4.008.714-9, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 66 vom 07.04.2003, S. 13, Publ. 937578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grünfelder, Sabine, von Vilters-Wangs, in Giswil, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Karin, von Sumiswald und Zürich, in Am-Isliberg, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3740 vom 09.12.2004  
(02590402 / CH-130.4.008.714-9)

■ **Beat Marty Maler-Atelier GmbH**, bisher in Altendorf, CH-130.0.009.016-0, Ausführung von Maler- und Bodenlegearbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2001, S. 4797). Statutenänderung: 6.12.2004. Sitz neu: Freienbach. Domizil neu: Römerrain 15, 8808 Pfäffikon SZ. [Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marty, Beat, von Unterberg, in Pfäffikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.– [bisher: in Altendorf]; Marty-Bellier, Rosmarie, von Unterberg und Reichenburg, in Pfäffikon SZ, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.– [bisher: in Altendorf].

Tagebuch Nr. 3741 vom 09.12.2004  
(02590466 / CH-130.0.009.016-0)

■ **Bofrost (Nord-Schweiz) Vertriebs AG**, in Freienbach, CH-130.0.002.706-2, Direktvertrieb von Tiefkühl-Lebensmitteln und Eis-Spezialitäten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 15.10.2004, S. 11, Publ. 2494424). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gassmann, Hans, von Feusisberg, in Bäch SZ, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3742 vom 09.12.2004  
(02590468 / CH-130.0.002.706-2)

■ **Freizügigkeitsstiftung PensFree**, in Schwyz, CH-130.0.012.098-8, Erhaltung und Weiterentwicklung der beruflichen Vorsorge, Stiftung (SHAB Nr. 81 vom 30.04.2003, S. 12, Publ. 969856). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Staub, Jürg, von Menzigen, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bierwons, Dions, von Luzern und Sarnen, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3743 vom 09.12.2004  
(02590472 / CH-130.0.012.098-8)

■ **Hüppli AG Zweigniederlassung Pfäffikon SZ**, in Freienbach, CH-130.0.010.732-6, Betrieb einer Unternehmung für Strassen-, Hoch- und Tiefbau. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 223 vom 19.11.2003, S. 11, Publ. 1267650), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reichmuth, Roger, von Unterberg, in Wilen SZ, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3745 vom 09.12.2004  
(02590518 / CH-130.0.010.732-6)

■ **Jakob Hegner, Kanalreinigung**, in Tuggen, CH-130.0.003.399-1, Reinigung von Kanälen, Schächten und Strassen, Einzel firma (SHAB Nr. 48 vom 10.03.1999, S. 1578).

Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hegner-Kistler, Margrith, von Galgenen, in Tuggen, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3746 vom 09.12.2004  
(02590524 / CH-130.0.003.399-1)

■ **MIRINTEX TRADING AG in Liquidation**, in Freienbach, CH-130.0.011.411-5, Handel mit flüssigen Rohstoffen wie Erdöl und Erdölprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12.11.2004, S. 13, Publ. 2541140). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwelger Treuhänder AG, in Lachen SZ, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiedeman Treuhänder- und Revisions-AG, in Diempoldsau, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3747 vom 09.12.2004  
(02590526 / CH-130.0.011.411-5)

■ **Musikagentur Scherrer**, in Reichenburg, CH-130.0.003.674-6, Vermittlung von Orchestern und Artisten, Einzel firma (SHAB Nr. 94 vom 17.05.1993, S. 2497). Firma neu: **Musik- & Künstleragentur Scherrer**.

Tagebuch Nr. 3748 vom 09.12.2004  
(02590532 / CH-130.0.003.674-6)

■ **Rigi-Sport AG**, in Küssnacht SZ, CH-130.0.004.617-4, Handel mit Sportartikeln und Sportbekleidung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22.04.1999, S. 2616). Domizil neu: Chlausjärgergasse 10, 6403 Küssnacht SZ, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 3749 vom 09.12.2004  
(02590540 / CH-130.0.004.617-4)

■ **Swissassist Fundraising GmbH**, in Freienbach, CH-130.4.008.616-6, Planung, Organisation und Durchführung von Gönner- bzw. Mitgliederwerbungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 21.01.2004, S. 11, Publ. 2081070). Statutenänderung: 16.03.2004. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fröh, Dr. Hans Gereon, von Deutschland, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Süssmair, Dr. Augustin, von Deutschland, in Merching (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–]; Grob, Christian, von Zürich und Wildhaus, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–; Stocker, Lorenz, von Luzern und Gunzwil, in Berikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.–.

Tagebuch Nr. 3750 vom 09.12.2004  
(02590548 / CH-130.4.008.616-6)

■ **Treuhand- und Beratungsbüro Paul Barth**, bisher in Schwyz, CH-130.0.000.787-3, Betrieb eines Treuhand- und Beratungsbüros, Einzel firma (SHAB Nr. 90 vom 10.05.2001, S. 3522). Sitz neu: Arth. Domizil neu: Gotthardstrasse 21, 6414 Oberarth.

Tagebuch Nr. 3751 vom 09.12.2004  
(02590550 / CH-130.0.000.787-3)

■ **Tschümperli & Co AG**, in Schwyz, CH-130.0.011.523-2, Handel mit Schuhen, Sportartikeln und verwandten Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.2003, S. 8244). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der Boty Buchs AG, in Buchs AG (CH-400.3.003.692-6), gemäss Fusionsvertrag vom 26.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 400'765.08 und Fremdkapital von CHF 154'779.55 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktien der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.

Tagebuch Nr. 3752 vom 09.12.2004  
(02591434 / CH-130.0.011.523-2)

■ **Twister Com Holding AG**, in Freienbach, CH-130.0.009.293-1, Erwerb, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen an Unternehmen und Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2004, S. 12, Publ. 2114874). Statutenänderung: 3.12.2004. Firma neu: **Wimax Telecom AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Wimax Telecom SA**) (**Wimax Telecom Ltd.**). Aktienkapital neu: CHF 250'000.– [bisher: CHF 120'000.–]. Lieberung Aktienkapital neu: CHF 250'000.–. Aktiven neu: 5'000'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 0.05 [bisher: 12000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10]. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bar-Gera, Dov, von Maur, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaszler, Werner, von Österreich, in Gaden (AT), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bar-Gera, Anat, von Maur, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 3753 vom 09.12.2004  
(02590560 / CH-130.0.009.293-1)

#### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Innova Invest AG in Liquidation**, in Schwyz, CH-130.0.000.285-4, Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.2004, S. 11, Publ. 2082800). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 05.08.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

Tagebuch Nr. 3754 vom 09.12.2004  
(02590562 / CH-130.0.000.285-4)

## TG

## Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Frédérique Pernot**, in Münchwilen TG, CH-440.1017.743-4, Frauenfelderstrasse 4, 9542 Münchwilen TG, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Futtermittel und Futtermittelzusätze für Nutztiere. Eingetragene Personen: Pernot, Frédérique, französische Staatsangehörige, in Münchwilen TG, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 4349 vom 09.12.2004 (02591416 / CH-440.1017.743-4)

■ **WITA Aktives Wellness Training H. Olbrecht**, in Frauenfeld, CH-440.1017.742-6, Dohlenweg 17, 8500 Frauenfeld, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen und Handel mit Produkten im Bereich Wellness, Anbieten von Fort- und Weiterbildung, Gymnastik, Hirntraining und Wellnesswochen. Eingetragene Personen: Olbrecht, Heidi, von Frauenfeld, in Frauenfeld, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 4342 vom 09.12.2004 (02591418 / CH-440.1017.742-6)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **city job ag**, in Roggwil TG, CH-440.9.014.265-6, Arbeitsvermittlung und Personalverleih im Bereich Temporär- und Dauerstellen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 2002, S. 12, Publ. 738118), mit Hauptsitz in: Rorschach. Domizil neu: Fuchsbiel 8, 9306 Freidorf TG. Tagebuch Nr. 4343 vom 09.12.2004 (02591420 / CH-440.9.014.265-6)

■ **Faoro Revision und Treuhand AG**, in Kreuzlingen, CH-440.3.008.254-5, Durchführung von Abschlussprüfungen, Steuerberatungen, Treuhandgeschäfte sowie alle damit zusammenhängenden Arbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 2004, S. 10, Publ. 2499488). Domizil neu: Hauptstrasse 14, 8280 Kreuzlingen. Tagebuch Nr. 4344 vom 09.12.2004 (02591422 / CH-440.3.008.254-5)

■ **Freestar-Informatik (Frauenfeld) GmbH**, in Gachnang, CH-440.4.017.317-1, Dienstleistungen im Bereich Informatik und Consulting: Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 05. 07. 2004, S. 18, Publ. 2341472). Statutenänderung: 1. 12. 2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freestar-Holding AG, in Hünenberg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Rindlisbacher, André, von Walkringen, in Gachnang, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--]; Rindlisbacher, Roger, von Walkringen, in Zürich, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--]. Tagebuch Nr. 4345 vom 09.12.2004 (02591424 / CH-440.4.017.317-1)

■ **GOURMI AG**, in Lengwil, CH-440.3.014.494-3, Affinierung von und Handel mit Käse und anderen Milchprodukten im Inland wie im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 09. 2001, S. 7408). Domizil neu: 8574 Illighausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand Zürcher, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züger, Marcel, von Altdorf, in Limmenschwil (Häggenriet), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oetli, Ernst, von Affeltrangen, in Illighausen (Lengwil), Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Näf, Bernhard, von Mogselsberg, in Gunterhausen bei Aadorf (Aadorf), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kesswil]; Oswald, Joachim, von Sonnen, in Bernhardtzell (Waldkirch), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wallnöfer, Roland, von Valzeina, in Oberkirch (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Sekretär]; Treuhand Kreuzlingen AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4346 vom 09.12.2004 (02591426 / CH-440.3.014.494-3)

■ **Schreinerer Münst & Co.**, bisher in Thundorf, CH-440.2.010.146-3, Schreinerer, Möbel- und Innenausbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17. 06. 1991, S. 2621). Sitz neu: Amlikon-Bissegg. Domizil neu: Gewerbegebiet Wiesental, 8514 Bissegg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Münst, Ignaz, von Bichelsee-Balteswil, in Buch bei Märwil (Affeltrangen), unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Frauenfeld]; Münst, Martin, von Bichelsee-Balteswil, in Wynau, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.-- [bisher: in Volketswil]; Wenzler, Brigit, von Urdorf, in Buch bei Märwil (Affeltrangen), Kommanditärin, mit Einzelprokura, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.-- [bisher: in Frauenfeld]. Tagebuch Nr. 4347 vom 09.12.2004 (02591428 / CH-440.2.010.146-3)

■ **Theodor von Büren, HANDEL MIT TECHN. PRODUKTEN**, bisher in Romanshorn, CH-440.1.002.690-6, Handel mit und Vermittlung von Klebeband, Dichtstoff und Werkzeug, Einzelirma (SHAB Nr. 241 vom 15. 12. 1997, S. 9014). Firma neu: **Theodor von Büren TECHNISCHE PRODUKTE/GERBAND**. Sitz neu: Weinfelden. Domizil neu: Luweweg 9, 8570 Weinfelden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Büren, Theodor, von Riedholz, in Weinfel-

den, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Romanshorn]; von Büren, Verena, von Riedholz, in Weinfelden, mit Einzelunterschrift [bisher: in Romanshorn]. Tagebuch Nr. 4348 vom 09.12.2004 (02591430 / CH-440.1.002.690-6)

## Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Architekturwerkstatt GmbH in Liquidation**, in Kradolf-Schönenberg, CH-440.4.011.280-3, Führung eines Architektur- und Planungsbüros, Ausführung von Hochbauten sowie Beratung und Planung in Aufgaben der Raumplanung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 2002, S. 14, Publ. 671584). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagebuch Nr. 4349 vom 09.12.2004 (02591432 / CH-440.4.011.280-3)

## TI

Distretto di Bellinzona (TI)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Immobiliare Novacasa SA**, in Bellinzona, CH-500.3.000.922-8, La compra-venta di immobili, la costruzione di case d'abitazione e l'esecuzione di opere accessorie, nonché la partecipazione ad aziende similari, Società anonima (FUSC no. 29 del 12. 2. 2001, pagina 1057). Nuove persone iscritte o modificate: Fontana, Curzio, da Giubiasco, in Bellinzona, con procura individuale. Giornale no 945 del 09.12.2004 (02590672 / CH-500.3.000.922-8)

■ **Tortorelli SA**, in Giubiasco, CH-500.3.000.682-8, La fabbricazione, la lavorazione, la posa e fornitura di vetri e vetrerie isolanti e non isolanti per scopi edili, Società anonima (FUSC no. 83 del 30. 4. 1999, pagina 2843). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ceppi, Elio, lic. rer. pol. Consulenze e gestioni aziendali, Camorino, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Fiditini SA, in Bellinzona, ufficio di revisione. Giornale no 946 del 09.12.2004 (02590678 / CH-500.3.000.682-8)

Distretto di Locarno (TI)

## Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Dirk Landwehr Consulenza Aziendale Sagli**, in Ascona, CH-509.4.008.072-7, Via Vorame 120, 6612 Ascona, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3. 12. 2004. Scopo: La consulenza aziendale in Svizzera e all'estero. La società può inoltre espletare ogni operazione commerciale e finanziaria direttamente o indirettamente in relazione con il conseguimento dello scopo sociale; può assumere o concedere partecipazioni in altre aziende aventi scopo analogo o affine al proprio. La società può aprire succursali in Svizzera o all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Landwehr, Dirk, cittadino germanico, in Ascona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Werneke-Landwehr, Dagmar, cittadina germanica, in Ascona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--. Giornale no 1175 del 09.12.2004 (02590686 / CH-509.4.008.072-7)

■ **Mauro Pura**, in Ascona, CH-509.1.008.074-6, Via Locarno 11, 6612 Ascona, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Mediazione immobiliare e/o tutte le attività relative al svolgimento di questo scopo. Persone iscritte: Pura, Mauro, da Brione (Verzasca), in Locarno, titolare, con firma individuale; Pura, Esther, da Brione (Verzasca), in Locarno, direttrice, con firma collettiva a due. Giornale no 1177 del 09.12.2004 (02590726 / CH-509.1.008.074-6)

■ **Ristorante Viralago di Guidarelli & Stutz**, in Vira (Gambarogno), CH-509.2.008.073-6, Via Cantonale, 6574 Vira (Gambarogno), Società in nome collettivo (nuova iscrizione). Inizio: 9. 12. 2004. Scopo: La gestione del Ristorante Viralago. Persone iscritte: Guidarelli, Paolo, cittadino italiano, in Ascona, socio, con firma individuale; Stutz, Christa, da Staffa e Reinach AG, in Ascona, socio, con firma individuale. Giornale no 1176 del 09.12.2004 (02590722 / CH-509.2.008.073-6)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Casinò Locarno SA**, in Locarno, CH-509.3.007.124-7, L'ottenimento di una concessione di tipo A e/o B di sito di esercizio dei grandi giochi, la conduzione di esercizi di base da gioco, di ristorazione e di altri esercizi nel settore... Società anonima (FUSC no. 104 del 03. 06. 2003, pagina 14, publ. 1016988). Nuove persone iscritte o modificate: Gilardi, Michele, da Gerra (Gambarogno), in Muralto, membro, con firma collettiva a due. Giornale no 1178 del 09.12.2004 (02590728 / CH-509.3.007.124-7)

■ **ERGOET SAGLI**, in Ascona, CH-509.4.007.466-5, Centro di fitness e benessere, gestione di locali di fisioterapia, riabilitazione, massaggi, solarium e centro di estetica, nonché ogni altra operazione commerciale e finanziaria atta al... Società a garan-

zia limitata (FUSC no. 230 del 27. 11. 2002, pagina 12, publ. 746214). Nuove persone iscritte o modificate: Von Burg, Marketa, da Balsthal, in Root, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.-- [finora: in Muralto]. Giornale no 1182 del 09.12.2004 (02590922 / CH-509.4.007.466-5)

■ **Fondazione di previdenza della Società Elettrica Sopracenerina SA**, in Locarno, CH-509.7.000.419-0, La previdenza a favore dei funzionari e del personale della società fondatrice, Fondazione (FUSC no. 69 del 08. 04. 2004, pagina 15, publ. 2206060). Persone dimissionarie e firme cancellate: de Né, Franco, da Maggia, in Malvaglia, membro, con firma collettiva a due con il presidente. Nuove persone iscritte o modificate: Massera, Fabio, da Isona, in Biasca, membro, con firma collettiva a due con il presidente. Giornale no 1181 del 09.12.2004 (02590920 / CH-509.7.000.419-0)

■ **Fondazione Ospedale-Ricovero San Donato Intragna**, in Intragna, CH-509.7.000.089-8, La conduzione e la gestione di una struttura sanitaria, comprendente un reparto ospedaliero e una sezione medicalizzata, in conformità della legge sanitaria del 18 aprile 1989, Fondazione (FUSC no. 68 del 05. 04. 2000, pagina 2285). Persone dimissionarie e firme cancellate: Tognetti, Don Pieno, da Fusio, in Intragna, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Pellanda, Giorgio, da Intragna, in Intragna, presidente, con firma collettiva a due [finora: membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente]; Studhalter, Don Fabio, da Horw, in Intragna, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente. Giornale no 1184 del 09.12.2004 (02590932 / CH-509.7.000.089-8)

■ **Golf Club Patriziale**, in Ascona, CH-509.6.000.310-9, La diffusione e la disciplina del gioco del golf sulla particella no, Associazione (FUSC no. 16 del 24. 01. 2002, pagina 15, publ. 310838). Nuove persone iscritte o modificate: De-Carli, Fabio, da Gordola, in Minusio, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente. Giornale no 1183 del 09.12.2004 (02590924 / CH-509.6.000.310-9)

■ **Gultex SA**, finora in Losone, CH-509.3.007.072-3, L'importazione, la compravendita, la rappresentanza, il noleggio e l'esportazione di mobili, arredamenti, di tessili in genere, di lane, di abbigliamento, di calzature, di elettrodomestici, di... Società anonima (FUSC no. 104 del 29. 05. 2000, pagina 3641). Statuti modificati: 7. 12. 2004. Nuova sede: Contone. Nuovo recapito: Via Cantonale, 6594 Contone. Persone dimissionarie e firme cancellate: Stauffer, Reto, da Sigriswil, in Losone, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Meraviglia, Franco Fausto, cittadino italiano, in Gugnasco, amministratore unico, con firma individuale. Giornale no 1179 del 09.12.2004 (02590914 / CH-509.3.007.072-3)

■ **Gunda Sagli**, in Tenero-Conte, CH-509.4.004.294-5, La gestione di istituti estetici, ecc. Società a garanzia limitata (FUSC no. 133 del 13. 07. 1999, pagina 4766). Recapito: [La società è ora priva di domicilio legale]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Jelmini, Dafne, da Gordola, in Tenero-Conte, gerente, con firma individuale. Giornale no 1186 del 09.12.2004 (02590936 / CH-509.4.004.294-5)

■ **Maergeth SA**, finora in Losone, CH-350.3.007.008-2, L'acquisto e la vendita di ricambi per autoveicoli di ogni genere e attrezzature per auto officine, Società anonima (FUSC no. 37 del 22. 02. 2002, pagina 11, publ. 354784). Statuti modificati: 7. 12. 2004. Nuova sede: Verscio. Nuovo recapito: c/o Pietro Zammaretti, 6653 Verscio. Persone dimissionarie e firme cancellate: Stauffer, Reto, da Sigriswil, in Losone, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Zammaretti, Pietro, cittadino italiano, in Verscio, amministratore unico, con firma individuale. Giornale no 1180 del 09.12.2004 (02590918 / CH-350.3.007.008-2)

■ **Trattoria Paradiso Sagli**, in Brissago, CH-509.4.006.626-5, La gestione di esercizi pubblici, ristoranti, trattorie ed in particolare la Trattoria Paradiso di Brissago, Società a garanzia limitata (FUSC no. 108 del 08. 06. 1999, pagina 3834). Nuova ragione sociale: **Trattoria Paradiso Sagli in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Locarno del 07. 12. 2004. Giornale no 1187 del 09.12.2004 (02590940 / CH-509.4.006.626-5)

## Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Tamaro Vermietung Tenero di Ferrari Gabriele**, in Tenero-Conte, CH-509.1.002.416-6, Affittare ai turisti caravane stazionarie sul Campeggio Tamaro di Tenero, Ditta individuale (FUSC no. 183 del 20. 09. 1996, pagina 5719). La ditta è cancellata per cessazione di attività. Giornale no 1185 del 09.12.2004 (02590934 / CH-509.1.002.416-6)

Distretto di Lugano (TI)

## Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Angobar Sagli**, in Lugano, CH-514.4.028.686-7, Via La Santa 37, 6962 Viganello, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 12. 2004. Scopo: La gestione e la

compravendita di bar, ristoranti, alberghi e di ogni altro genere di esercizi pubblici. Può partecipare ad altre imprese, acquistare o fondare altre imprese dello stesso genere, nonché stipulare tutti i negozi giuridici e i contratti che sono idonei a promuovere lo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Munda, Francesco, cittadino italiano, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--; Alonzi, Carmelo, da Lugano, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.--. Giornale no 8315 del 09.12.2004 (02591060 / CH-514.4.028.686-7)

■ **BRAYTON SA**, in Lugano, CH-514.3.028.687-1, Contrada di Sasselto 2, c/o Servizi Segreteria SA, 6901 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7. 12. 2004, 9. 12. 2004. Scopo: L'esercizio di ogni attività di carattere fiduciario, la consulenza commerciale ed aziendale in ambito nazionale ed internazionale. Le operazioni di cambio divise e biglietti banca; incarichi relativi alla costituzione, fusione, scissione, trasformazione, liquidazione e partecipazione a società; attività fiduciarie per conto di terzi; amministrazione di patrimoni e di beni di terzi e consulenza per investimenti; attività di marketing e nel campo delle relazioni pubbliche. Assumere partecipazioni in altre società. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le convocazioni e le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Rais, Joseph, da Vernes, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; TASAYO AUDIT & CONSULTING SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Giornale no 8316 del 09.12.2004 (02591064 / CH-514.3.028.687-1)

■ **Edizioni Tharpa per la diffusione del Dharma in lingua italiana Sagli**, in Paradiso, CH-514.4.028.688-0, Via Antonietti 10, c/o Laura Netzer, 6900 Paradiso, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 12. 2004. Scopo: La traduzione e la diffusione dei testi buddhisti della Nuova Tradizione Kadampa in lingua italiana come pure la commercializzazione di CD di preghiere e altri oggetti rituali. Può compiere tutte le operazioni commerciali e finanziarie ritenute necessarie o utili, funzionalmente connesse con l'oggetto sociale. Assumere interessenze e partecipazioni in altre società e imprese commerciali, finanziarie. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Associazione Centro Buddhistha Menla, in Ascona, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 8'000.--; Netzer, Laura, da Savognin, in Paradiso, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 2'000.--; Sulger, Jürg, da Dieltikon, in Ascona, ufficio di revisione. Giornale no 8317 del 09.12.2004 (02591224 / CH-514.4.028.688-0)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Arcadia Securities SA**, in Lugano, CH-514.3.007.124-2, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 137 del 19. 7. 2004, pagina 15, publ. 2366750). Statuti modificati: 9. 9. 2004. Nuovo capitale azionario: CHF 200'000.-- [finora: CHF 1'000'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 200'000.--. Nuove azioni: 200 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 1'000 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Riduzione del capitale azionario ai sensi dell'art. 732 CO da CHF 1'000'000.-- a CHF 200'000.--, mediante annullamento e rimborso agli azionisti di 800 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Le formalità previste dall'art. 734 CO sono state constatate con atto pubblico del 07. 12. 2004. Giornale no 8318 del 09.12.2004 (02591086 / CH-514.3.007.124-2)

■ **Astor Time Limited**, in Lugano, CH-514.3.006.987-0, prestare servizi, Società anonima (FUSC no. 239 del 11. 12. 2003, pagina 13, publ. 2024038). Nuove persone iscritte o modificate: Peserico, Mario, cittadino italiano, in Milano (IT), con procura individuale. Giornale no 8319 del 09.12.2004 (02591088 / CH-514.3.006.987-0)

■ **BSI Laran SA**, in Lugano, CH-514.3.000.539-7, la compravendita di beni mobili ed immobili, Società anonima (FUSC no. 141 del 23. 7. 2004, pagina 13, publ. 2374764). Statuti modificati: 20. 9. 2004. Nuovo capitale azionario: CHF 100'000.-- [finora: CHF 1'000'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Nuove azioni: 1'000 azioni al portatore da CHF 100.-- [finora: 1'000 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Riduzione del capitale azionario ai sensi dell'art. 732 CO da CHF 1'000'000.-- a CHF 100'000.--, mediante riduzione del valore nominale delle 1'000 azioni al portatore da CHF 1'000.-- a CHF 100.-- e rimborso agli azionisti. Le formalità previste dall'art. 734 CO sono state constatate con atto pubblico del 06. 12. 2004. Giornale no 8320 del 09.12.2004 (02591092 / CH-514.3.000.539-7)

■ **Capital Trans Finanz SA**, in Lugano, CH-514.3.008.336-4, prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 120 del 26. 6. 2003, pagina 14, publ. 1052020). Statuti modificati: 6. 12. 2004. Nuova ragione sociale: **GNB Sudameris Trust Swiss SA**. Giornale no 8321 del 09.12.2004 (02591094 / CH-514.3.008.336-4)

■ **Edicola Pastore Sagli**, in Lugano, CH-514.4.012.482-5, l'esercizio di un'edicola, Società a garanzia limitata (FUSC no. 24 del 5. 2. 2001, pagina 869). Nuova ragione sociale: **Edicola Pastore Sagli in liquidazione**. Recapito della società in liquidazione: Via Cantonale, c/o Prisca Conti Nibali, 6953 Lugaggia. In scioglimento: 07. 12. 2004. Nuove persone iscritte o modificate: Roncoroni nata Pastore-Celentano, Luciana, da Lugano e Valocella, in Mezzocivico-Vira, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: socio e gerente, con fir-

ma individuale]; Conti Nibali nata Pastore-Celentano, Prisca, da Valcolla, in Lugana, socia e liquidatrice, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.- [finora: socia e gerente].  
Giornale no 8322 del 09.12.2004  
(02591102 / CH-514.4.012.482-5)

■ **Bdfin Finanzierungs- und Beteiligungsgesellschaft AG**, in Lugano, CH-350.3.005.790-4, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 25 del 6.2.2004, pagina 13, publ. 2107380). Statuti modificati: 7.12.2004. Nuova ragione sociale: **B.F. INTERNATIONAL SA**. Nuovo recapito: Via alla Roggia 32, 6962 Viganello (Lugano). Nuovo scopo: La compravendita, a livello internazionale, di prodotti in tutti i settori merceologici, in particolare alimentari, abbigliamento, calzature e prodotti per la cura del corpo e della salute delle persone. Provvedere alla partecipazione ed a finanziamenti, a livello internazionale, in società immobiliari al fine di conseguire lo scopo sociale. Esercitare tutte le attività connesse con lo scopo sociale, fondare altre società, acquisire partecipazioni di imprese commerciali, industriali e finanziarie aventi scopi simili, come pure ricorresse a qualsiasi forma di finanziamento con istituti di credito, banche, società e privati a livello internazionale. Persone dimissionarie e firme cancellate: Davisa SA, in Massagno, ufficio di revisione; Arnold, Andreas, da Richenthal, in Gentilino, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Nardella, Michele, da Rivera, in Rivera, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Poncioni Sagl, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 8323 del 09.12.2004  
(02591458 / CH-350.3.005.790-4)

■ **EL EDIL LAVORO SA**, in Lugano, CH-514.3.027.867-9, lavori di sopra e sottostruttura, Società anonima (FUSC no. 125 del 13.7.2004, pagina 18, publ. 2356692). Persone dimissionarie e firme cancellate: Talleri, Ivan, da Gravenaso, in Gravenaso, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Galeazzi, Roberto, da Monteggio, in Cimo (Bioggio), con procura collettiva a due.  
Giornale no 8324 del 09.12.2004  
(02591110 / CH-514.3.027.867-9)

■ **EMMEGICI 1984 SA**, in Lugano, CH-514.3.025.413-7, l'investimento di capitali, Società anonima (FUSC no. 133 del 13.7.2004, pagina 15, publ. 2356690). Statuti modificati: 7.12.2004. Nuova ragione sociale: **FLEXIBLE BREAKS SA**. Nuovo scopo: L'organizzazione di viaggi, la vendita e l'acquisto di beni e servizi, ogni attività nel settore del tour operator, la partecipazione a società similari, promozioni pubbliche, consulenza ed assistenza ai clienti. In genere ogni attività nel campo turistico, nonché effettuare tutte quelle transazioni atte a promuovere e facilitare lo sviluppo dell'impresa ed il raggiungimento dello scopo sociale.  
Giornale no 8325 del 09.12.2004  
(02591118 / CH-514.3.025.413-7)

■ **FAIRFIELD GREENWICH SA**, in Lugano, CH-514.3.024.990-1, servizi di rappresentanza di fondi di investimento, Società anonima (FUSC no. 126 del 3.7.2002, pagina 16, publ. 540364). Nuovo recapito: Via Maderno 6, c/o UGI - COMPAGNIE DE GESTION, ET INVESTISSEMENTS SA, 6900 Lugano.  
Giornale no 8326 del 09.12.2004  
(02591122 / CH-514.3.024.990-1)

■ **Ferrari Expéditions SA**, in Bioggio, CH-514.3.020.957-8, gestione di una casa di spedizioni e trasporti, Società anonima (FUSC no. 100 del 26.5.2004, pagina 14, publ. 2278274). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ruffieux, Jean Jacques, da Broc, in Ginevra, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cavalante, Andrea, cittadino italiano, in Mendrisio, membro e direttore, con firma individuale [finora: in Careglia, direttore].  
Giornale no 8327 del 09.12.2004  
(02591124 / CH-514.3.020.957-8)

■ **Fok SA**, in Lugano, CH-514.3.001.392-6, immobili, Società anonima (FUSC no. 129 del 9.7.1997, pagina 4817). Nuova ragione sociale: **Fok SA in liquidazione**. In scioglimento: 07.12.2004. Nuove persone iscritte o modificate: Foppa, Giorgio, da Lugano, in Lugano, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].  
Giornale no 8328 del 09.12.2004  
(02591126 / CH-514.3.001.392-6)

■ **G. Galli Trade & Consult Sagl**, in Paradiso, CH-514.4.008.519-0, import-export di ogni genere di articolo commerciale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 33 del 18.2.2002, pagina 13, publ. 348018). Nuove persone iscritte o modificate: Schönenberger, Paul, da Mosnang, in Paradiso, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.- [finora: socio e gerente, con firma individuale].  
Giornale no 8329 del 09.12.2004  
(02591130 / CH-514.4.008.519-0)

■ **KAPPATEST Sagl**, in Manno, CH-514.4.025.393-2, progettazione di siti internet, Società a garanzia limitata (FUSC no. 237 del 6.12.2004, pagina 15, publ. 2573798). Statuti modificati: 3.12.2004. Nuova natura giuridica: Società anonima. Trasformazione: La società a garanzia limitata è trasformata in società anonima conformemente al progetto di trasformazione del 03.12.2004 e bilancio al 02.12.2004, che presenta attivi per CHF 296'410.55 e passivi verso terzi per CHF 48.- contro rimessa ai soci di 300 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Nuova ragione sociale: **ECO-step SA**. Nuovo recapito: Via Cantonale 27, c/o MTF Info Centro SA, 6928 Manno. Nuovo scopo: La progettazione, la realizzazione, la messa in opera, la manutenzione e riparazione, la commercializzazione, il finanziamento e la gestione di soluzioni tecnologiche eco-compatibili o relative all'ecologia ad esempio nell'ambito della raccolta differenziata dei rifiuti. La rappresentanza, la concessione o l'acquisizione di quote di ditte operanti nel medesimo settore. La detenzione, gestione, sfruttamento, sviluppo e commercializzazione di modelli, brevetti, patenti, marchi, licenze e tecnologie o processi di produzione

(know-how) (l'acquisizione di diritti o brevetti). Potrà realizzare lo studio, l'assistenza, la direzione lavori, la consulenza e le perizie. Partecipazione ad altre società con scopi similari. Nuovo capitale azionario: CHF 300'000.- [finora: Capitali sociali: CHF 300'000.-]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 300'000.-. Nuove azioni: 300 azioni al portatore da CHF 1'000.- [finora: 2 quote da CHF 80'000.- 1 quota da CHF 40'000.- 1 quota da CHF 35'000.- 1 quota da CHF 30'000.- 1 quota da CHF 20'000.- 1 quota da CHF 15'000.-]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Busolini, Delfo, cittadino italiano, in Milano (IT), con una quota da CHF 20'000, socio, senza diritto di firma; Cerchiario, Luis Antonio, cittadino italiano, in Milano (IT), con una quota da CHF 15'000, socio, senza diritto di firma; Frigerio, Francesco, da Morbio Inferiore, in Vacallo, con una quota da CHF 35'000, socio, senza diritto di firma; MTF Info Centro SA, in Manno, con una quota da CHF 80'000, socio, senza diritto di firma; Tunesi, Davide, da Gerra (Verzasca), in Pregassona (Lugano), con una quota da CHF 30'000, socio, senza diritto di firma. Nuove persone iscritte o modificate: Sampiero, Francesco, da Lugano, in Venezia, presidente, con firma collettiva a due [finora: socio e gerente, con una quota da CHF 80'000]; Corengia, Matteo, da Massagno, in Breganzona (Lugano), membro, con firma collettiva a due [finora: socio e gerente, con una quota da CHF 40'000]; Prior, Maurizio, da Novaggio, in Magliaso, membro, con firma collettiva a due; KPMG Fides Peat, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 8330 del 09.12.2004  
(02591464 / CH-514.4.025.393-2)

■ **Lavanderia losonese Sagl**, finora in Losone, CH-509.4.007.258-9, lavanderia, Società a garanzia limitata (FUSC no. 168 del 3.9.2003, pagina 13, publ. 1155246). Statuti originari: 30.04.2001. Statuti modificati: 30.11.2004, 7.12.2004. Nuova ragione sociale: **ZANZA Sagl**. Nuova sede: Agno. Nuovo recapito: Piazza Vicari 14, 6982 Agno. Nuovo scopo: La gestione di bar e ristoranti, il commercio di generi alimentari, compreso l'import e l'export, nonché qualsiasi attività legata allo scopo sociale. Può partecipare sotto qualsiasi forma ad imprese simili. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gonçalves de Sousa, Eugenia Maria, cittadina portoghese, in Locarno, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 10'000.-; Stalione, Francesco, da Giubiasco, in Camorino, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 10'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Rusca, Brunello, da Locarno, in Agno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-; Lapas Da Silva, Rosa Maria, cittadina portoghese, in Agno, socia, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-.  
Giornale no 8331 del 09.12.2004  
(02591298 / CH-509.4.007.258-9)

■ **LUGANO BASKET SA**, in Lugano, CH-514.3.027.585-1, diffusione del gioco della pallacanestro, Società anonima (FUSC no. 139 del 21.7.2004, pagina 13, publ. 2570714). Nuove persone iscritte o modificate: Stauffacher, Daniel, da Elm, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro, senza diritto di firma].  
Giornale no 8332 del 09.12.2004  
(02591152 / CH-514.3.027.585-1)

■ **Modifin (Suisse) SA**, in Manno, CH-514.3.005.397-6, il commercio di articoli di vestiario, Società anonima (FUSC no. 79 del 28.4.2003, pagina 17, publ. 966252). Persone dimissionarie e firme cancellate: KPMG Fides Peat, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, ufficio di revisione.  
Giornale no 8333 del 09.12.2004  
(02591154 / CH-514.3.005.397-6)

■ **Nuovo Istituto di Istruzione SA**, in Sorenngo, CH-514.3.013.100-3, gestione di istituti di studio elementare, medio e superiore, Società anonima (FUSC no. 137 del 18.7.2001, pagina 5521). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ballabio, Francesco detto Franco, da Onsernone, in Pregassona, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Russo, Laura, da Mezzovico-Vira, in Sorenngo, direttrice, con firma individuale [finora: in Mezzovico-Vira, con firma collettiva a due].  
Giornale no 8334 del 09.12.2004  
(02591156 / CH-514.3.013.100-3)

■ **Officine Franz SA**, in Lugano, CH-514.3.012.382-6, costruzioni metalliche, Società anonima (FUSC no. 19 del 29.1.2004, pagina 13, publ. 2093654). Persone dimissionarie e firme cancellate: Panigada, Mirko, da Giubiasco, in Giubiasco, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore.  
Giornale no 8335 del 09.12.2004  
(02591158 / CH-514.3.012.382-6)

■ **Poyel Music Entertainment Sagl**, in Canobbio, CH-514.024.615-3, produzioni ed edizioni musicali, Società a garanzia limitata (FUSC no. 14 del 23.1.2003, pagina 15, publ. 826794). Nuova ragione sociale: **Poyel Music Entertainment Sagl in liquidazione**. In scioglimento: 18.11.2004 e 06.12.2004. Nuove persone iscritte o modificate: Mühlbauer, Gian Luca, da Casis, in Sonvico, socio e liquidatore, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 15'000.- [finora: socio e gerente, con firma individuale]; Del Col, Mauro, da Lugano, in Lugano, socio e liquidatore, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 30'000.- [finora: socio e gerente, con firma individuale].  
Giornale no 8336 del 09.12.2004  
(02591160 / CH-514.4.024.615-3)

■ **SAMSA SA**, in Lugano, CH-514.3.027.982-0, servizi relativi al settore delle terapie naturali e alternative, Società anonima (FUSC no. 55 del 19.3.2004, pagina 11, publ. 2177782). Nuovo recapito: Viale Franscini 17, 6900 Lugano.  
Giornale no 8337 del 09.12.2004  
(02591162 / CH-514.3.027.982-0)

■ **Servizio Outsourcing di Claudia Ishiodu**, in Lugano, CH-514.1.027.321-3, outsourcing, Ditta individuale (FUSC no. 234 del 1.12.2004, pagina 13, publ. 2568502). Con decreto del 07.12.2004 la Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale d'appello ha accordato l'effetto sospensivo parziale. Il fallimento del titolare è da considerarsi come non avvenuto e l'iscrizione è ripristinata come in precedenza. [radiati: il titolare è stato dichiarato in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 24.11.2004].  
Giornale no 8338 del 09.12.2004  
(02591176 / CH-514.1.027.321-3)

■ **SIGMA TAU RESEARCH SWITZERLAND SA**, in Lugano, CH-514.3.028.407-9, attività scientifiche in campo medico, Società anonima (FUSC no. 164 del 25.8.2004, pagina 11, publ. 2419598). Persone dimissionarie e firme cancellate: DELOITTE & TOUCHE AG, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Ernst & Young AG, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 8339 del 09.12.2004  
(02591178 / CH-514.3.028.407-9)

■ **Società Funicolare Casarate-Monte Brè**, in Lugano, CH-514.3.001.415-4, esercizio di una funicolare, Società anonima (FUSC no. 192 del 4.10.2004, pagina 13, publ. 2477412). Nuove persone iscritte o modificate: Greco, Franco, da Lugano, in Origgio, direttore, con firma collettiva a due con il presidente [finora: con firma collettiva a due con un membro]; Marconi, Ing. Giorgio, da Brissago, in Careglia, direttore, con firma collettiva a due con il presidente [finora: con firma collettiva a due con un membro].  
Giornale no 8340 del 09.12.2004  
(02591184 / CH-514.3.001.415-4)

■ **Unimer Universal Merchant Chemical Company SA**, in Massagno, CH-514.3.002.466-4, produzione di specialità chimiche, Società anonima (FUSC no. 42 del 4.3.2003, pagina 13, publ. 889194). Persone dimissionarie e firme cancellate: Donada, Remo, da Muzzano, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cavalieri, Marcello, da Lugano, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale.  
Giornale no 8341 del 09.12.2004  
(02591188 / CH-514.3.002.466-4)

■ **Valsuisse SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.021.130-9, prodotti di maglieria, Società anonima (FUSC no. 138 del 22.7.2003, pagina 13, publ. 1095412). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Giornale no 8342 del 09.12.2004  
(02591190 / CH-514.3.021.130-9)

■ **WMJR Sagl**, in Manno, CH-514.4.028.409-6, gestione di esercizi pubblici e commercio di alimentari, Società a garanzia limitata (FUSC no. 165 del 26.8.2004, pagina 14, publ. 2422186). Statuti modificati: 7.12.2004. Persone dimissionarie e firme cancellate: Arant, Melanie, da Schinznach-Bad, in Rancate, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Rezzonico, Mauro, da Lugano, in Sonvico, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.  
Giornale no 8343 del 09.12.2004  
(02591192 / CH-514.4.028.409-6)

#### Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Etriers Immobil SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.002.526-8, immobili, Società anonima (FUSC no. 174 del 8.9.2004, pagina 12, publ. 2440014). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.  
Giornale no 8344 del 09.12.2004  
(02591194 / CH-514.3.002.526-8)

■ **Foletti SA arredamenti interni in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.000.814-7, arredamenti interni, Società anonima (FUSC no. 50 del 12.3.2004, pagina 13, publ. 2166210). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 8345 del 09.12.2004  
(02591196 / CH-514.3.000.814-7)

■ **NE CONSULTING di Nasungu Ekangaki**, in Agno, CH-514.1.027.969-5, consulenza nel settore della moda e dell'orologeria, Ditta individuale (FUSC no. 52 del 16.3.2004, pagina 13, publ. 2170358). La ditta è cancellata per cessazione di attività.  
Giornale no 8346 del 09.12.2004  
(02591198 / CH-514.1.027.969-5)

■ **Sector Sport Watches SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.013.171-1, prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 93 del 16.5.2003, pagina 11, publ. 993778). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 8347 del 09.12.2004  
(02591200 / CH-514.3.013.171-1)

■ **Sideur SA in liquidazione**, in Lugano, CH-514.3.007.919-1, commercio di metalli, Società anonima (FUSC no. 2 del 6.1.2004, pagina 14, publ. 2059062). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 8348 del 09.12.2004  
(02591202 / CH-514.3.007.919-1)

Distretto di Mendrisio (TI)

#### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Barone-Adesi, Camponovo & Partners SA**, in Chiasso, CH-524.3.010.169-1, Via Valdani 1, 6830 Chiasso, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7.12.2004. Scopo: L'attività di consulenza nell'ambito finanziario e amministrativo. La società, in particolare, controlla l'esecuzione formale e materiale di mandati di gestione patrimoniale conferiti a terzi, verifica ed accerta contabilmente l'effettiva consistenza patrimoniale mobiliare, e calcola ed analizza indipendentemente la performance ed il rischio di singoli prodotti finanziari o interi portafogli di strumenti mobiliari. La società può partecipare ad altre imprese sia in Svizzera che all'estero così come costituirle o rilevarle. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100'000 azioni al portatore da CHF 1.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Barone-Adesi, Giovanni, cittadino italiano, in Montagnola (Collina d'Oro), presidente, con firma individuale; Ortelli, Claudio, da Meride, in Chiasso, membro, con firma individuale; Camponovo, Carlo, da Chiasso, in Lugano, membro, con firma individuale; Studio Gabriele Cavadini Fiduciaria Commercialista Consulenza aziendale e fiscale, in Chiasso, ufficio di revisione.  
Giornale no 1806 del 09.12.2004  
(02591022 / CH-524.3.010.169-1)

■ **Tomasi Ferdy Sagl**, in Mendrisio, CH-524.4.010.170-1, Via Lavizzari 15, 6850 Mendrisio, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7.12.2004. Scopo: La progettazione, l'esecuzione, il montaggio, la manutenzione e la riparazione di impianti di climatizzazione e ventilazione, nonché ogni ulteriore opera relativa. L'assunzione di rappresentanze e la partecipazione ad altre società od imprese aventi scopo analogo o simile. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Tomasi, Ferdinando, da Mendrisio, in Campocollegio (Brusio), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-; Tomasi, Graziella, cittadina italiana, in Campocollegio (Brusio), socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.-.  
Giornale no 1807 del 09.12.2004  
(02591030 / CH-524.4.010.170-1)

#### Mutations Mutations Mutazioni

■ **BIOVENTURA SA in liquidazione**, in Arzo, CH-524.3.009.081-0, prodotti biologici, canapa, Società anonima (FUSC no. 222 del 15.11.2004, pagina 13, publ. 2542802). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord del 16.11.2004. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.  
Giornale no 1808 del 09.12.2004  
(02591040 / CH-524.3.009.081-0)

■ **CS Consult & Service SA in liquidazione**, in Arzo, CH-514.3.008.129-2, partecipazioni e servizi in materia di prodotti biologici, Società anonima (FUSC no. 222 del 15.11.2004, pagina 13, publ. 2542804). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord del 16.11.2004. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.  
Giornale no 1809 del 09.12.2004  
(02591042 / CH-514.3.008.129-2)

■ **Key Consult SA**, in Chiasso, CH-524.3.003.056-8, la consulenza e il controllo sull'amministrazione di patrimoni, l'attività di mediazione in operazioni di borsa e di cambio, le operazioni finanziarie di investimento in beni mobiliari, anche per... Società anonima (FUSC no. 134 del 14.7.2004, pagina 12, publ. 2358916). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Bovera SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 1810 del 09.12.2004  
(02591046 / CH-524.3.003.056-8)

#### Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Birreria della Torre di Mario Trivellin**, in Chiasso, CH-524.1.001.538-2, La gestione della Birreria della Torre, Ditta individuale (FUSC no. 170 del 4.9.2001, pagina 6853). La ditta è cancellata per cessazione di attività.  
Giornale no 1811 del 09.12.2004  
(02591048 / CH-524.1.001.538-2)

■ **Mode Kürsteiner**, in Stabio, CH-524.1.008.512-2, Importazione e commercio di tessuti, Ditta individuale (FUSC no. 10 del 16.1.1990, pagina 179). La ditta è cancellata per cessazione di attività.  
Giornale no 1812 del 09.12.2004  
(02591050 / CH-524.1.008.512-2)

■ **O.I.D. Optical Instrument Distribution SA in liquidazione**, in Chiasso, CH-524.3.003.625-3, importazione ed esportazione di materiale ottico, strumenti di precisione, occhiali, lenti a contatto o per occhiali, prodotti per contattologia, Società anonima (FUSC no. 88 del 8.5.2002, pagina 13, publ. 461738). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 1813 del 09.12.2004  
(02591052 / CH-524.3.003.625-3)

■ **Permontaggio SA in liquidazione**, in Chiasso, CH-524.3.003.773-2, le montage, la costruzione e lo sviluppo nonché il commercio di apparecchi elettronici ed elettromeccanici, Società anonima (FUSC no. 35 del 20.2.2004, pagina 16, publ. 2132032). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 1814 del 09.12.2004  
(02591054 / CH-524.3.003.773-2)

■ **Uniongroup SA in liquidazione**, in Chiasso, CH-524.3.004.704-6, prestazione di servizi a favore di società o di ditte estere e in particolare: assistenza, coordinamento, consulenza e sorveglianza tecnica, amministrativa, commerciale e finanziaria, Società anonima (FUSC no. 211 del 31.10.2002, pagina 14, publ. 709130). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.  
Giornale no 1815 del 09.12.2004  
(02591056 / CH-524.3.004.704-6)

#### Distretto di Riviera (TI)

#### Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Teleaudio 2 Sagl**, in Biasca, CH-528.4.000.099-0, il commercio in genere di apparecchiature elettroniche, ecc. Società a garanzia limitata (FUSC no. 174 del 10.9.2002, pagina 13, publ. 635836). Nuovo recapito: c/o Zanzibar, Via Stefano Franscini 12, 6710 Biasca.  
Giornale no 236 del 09.12.2004  
(02590670 / CH-528.4.000.099-0)

#### UR

#### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Restaurant Waldheim, MAÎTRE D'HÔTEL DIPLOMÉ Gerlinde Funkl**, in Seedorf UR, CH-120.1.002.047-6, Bodenwaldstrasse 2, 6462 Seedorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führung eines Restaurants. Eingetragene Personen: Funkl, Gerlinde, österreichische Staatsangehörige, in Seedorf UR, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 437 vom 09.12.2004  
(02590388 / CH-120.1.002.047-6)

#### Löschungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Heiny Bucher-Walker, Café Walker**, in Schattdorf, CH-120.1.000.173-1, Betrieb des Café "Walker", Einzelfirma (SHAB Nr. 301 vom 29.12.1981, S. 4083). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 438 vom 09.12.2004  
(02590368 / CH-120.1.000.173-1)

#### VD

#### Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **BPS Sécurité, Sonia Clerc**, à Granges-près-Marnand, rue de Mossel, CH-550-1042600-1. Titulaire: Clerc Sonia, d'Espagne, à Granges-près-Marnand. Objet: exploitation d'une agence de sécurité.  
Journal no 12722 du 09.12.2004  
(02589846 / CH-550.1.042.600-1)

■ **Brampton Trade RE & C Sàrl**, à Saint-Cergue, chemin des Noisetiers 1, villa Enzo, CH-550-1042602-4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 2 décembre 2004. But: achat, vente, construction, rénovation, transformation, gestion et courtage de tous biens mobiliers ou immobiliers; importation, exportation, représentation et diffusion de tous produits; achat, vente, gestion, consulting et courtage d'établissements publics et hôteliers. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Cuendet Didier, de Sainte-Croix, à Saint-Cergue, avec une part de CHF 12'000, et Cuendet Nathalie, de France, à Saint-Cergue, avec une part de CHF 8'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 12723 du 09.12.2004  
(02591098 / CH-550.1.042.602-4)

■ **Carlo Lo Schiavo guitare production**, à Yverdon-les-Bains, route de Lausanne 25, CH-550-1042606-9. Autre adresse: Poliez-Pittet, chemin du Pay. Titulaire: Lo Schiavo Carlo, de Cheseaux-Noréaz, à Poliez-Pittet. Objet: école de musique; commerce de matériel de musique; studio d'enregistrement; atelier d'entretien et de réparation de guitares; guitariste, auteur-compositeur-interprète; producteur.  
Journal no 12724 du 09.12.2004  
(02589848 / CH-550.1.042.606-9)

■ **D'Click hotline informatique Sàrl**, à Morges, avenue de Lonay 7, c/o Valérie et Yves Bertino, CH-550-1042591-0. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 2 décembre 2004. But: prestations de service dans le domaine de l'informatique. Capital social entièrement libéré: CHF 25'000. Apport en nature selon convention du 2 décembre 2004: un véhicule pour CHF 19'940, accepté pour ce prix, montant imputé sur le capital social. Associés: Bertino Yves, avec une part de CHF 18'000, gérant

avec signature individuelle, et Bertino Valérie, avec une part de CHF 7'000, sans signature, tous deux de Genève, à Morges. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 12725 du 09.12.2004  
(02589850 / CH-550.1.042.591-0)

■ **Fondation Irma et Max Savary en faveur de la Chapelle catholique de Chexbres**, à Chexbres, Fleur-de-Lys 3, c/o Jean Sautier, CH-550-1042570-8. Nouvelle fondation. Statuts: 23 novembre 2004. But: développement de la vie pastorale de la communauté catholique de Chexbres. Conseil de trois membres. La fondation est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil: Jolliet Barbey Pascale, de Chexbres, à Puidoux, présidente, Walsler Myrma, de Niederösch, à Chardonne, secrétaire, et Sauthier Jean, de Conthey, à Chexbres, caissier.  
Journal no 12726 du 09.12.2004  
(02589852 / CH-550.1.042.570-8)

■ **Jean-Christophe Verley**, à Montreux, Chemex, CH-550-1042566-5. Titulaire: Verley Jean-Christophe, d'Ormont-Dessous, à Bussy-sur-Moudon. Objet: commerce de produits alimentaires, vins, spiritueux, boissons alcooliques et alcoolisées et articles de diverse nature.  
Journal no 12612 du 07.12.2004  
(02589844 / CH-550.1.042.566-5)

■ **Pittier François transports**, à Olion, Panex, CH-550-1042601-6. Titulaire: Pittier François, de Bex, à Olion. Objet: transport de déchets; service de voirie.  
Journal no 12729 du 09.12.2004  
(02589854 / CH-550.1.042.601-6)

■ **SIRLINA SA**, à Saint-Prex, immeuble Les Verges 5, c/o FIDUCIAIRE GEFIMA SA succursale de Saint-Prex, CH-550-1042553-2. Succursale de SIRLINA SA, à Conthey, société anonyme inscrite au Registre du commerce du Valais central (inscription primitive: 20 septembre 2004; dernière publication: 27.9.2004, p.14). But: acquisition et gestion de participations financières à toute entreprise commerciale, financière et industrielle. La succursale est engagée par la signature individuelle de Villettaz Régis, de Grimsuat, à Sion, administrateur.  
Journal no 12730 du 09.12.2004  
(02589856 / CH-550.1.042.553-2)

■ **Sonic Productions SA**, à Cugy (VD), chemin des Dailles 12, CH-550-1042609-0. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 décembre 2004. But: production de concerts et de spectacles. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Brélat Marianne, de Lutry, à Pully, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Saga société anonyme de gestion et d'administration, à Lausanne.  
Journal no 12731 du 09.12.2004  
(02589858 / CH-550.1.042.609-0)

#### Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **AGEFI GROUPE S.A.**, à Lausanne, CH-550-0166624-7, acquisition, administration et gestion de participations financières dans le domaine des médias (FOSC du 01.07.2003, p. 19). Statuts modifiés le 2 décembre 2004. Capital-actions porté de CHF 4'160'525 à CHF 4'191'425 par l'émission de 6'180 actions nominatives de CHF 5. Capital-actions entièrement libéré: CHF 4'191'425, divisé en 838'285 actions nominatives de CHF 5, avec restrictions quant à la transmissibilité.  
Journal no 12733 du 09.12.2004  
(02589860 / CH-550.0.166.624-7)

■ **Agrirefit S.A.**, à Pully, CH-550-0094153-0, négoce international et transport de fertilisants et de tout autre produit chimique ou matière première (FOSC du 10.09.2004, p. 14). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Nuber Roland, de Bertschikon, à La Rippe.  
Journal no 12734 du 09.12.2004  
(02589862 / CH-550.0.094.153-0)

■ **Agrirefit Trading S.A.**, à Pully, CH-550-1024462-4, négoce international de fertilisants, produits chimiques ou matières premières en général, leur financement et transport (FOSC du 30.08.2004, p. 12). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Nuber Roland, de Bertschikon, à La Rippe.  
Journal no 12735 du 09.12.2004  
(02589864 / CH-550.1.024.462-4)

■ **Association for Business and Cultural Development and Education**, à Saint-Sulpice (VD), CH-550-1030864-9 (FOSC du 23.11.2004, p. 14). La signature de Haemmerli Jacques est radiée.  
Journal no 12736 du 09.12.2004  
(02589866 / CH-550.1.030.864-9)

■ **Atelier Grand S.A., imprimeurs-éditeurs**, à Le Mont-sur-Lausanne, CH-550-0063285-1 (FOSC du 20.08.2001, p. 6382). L'administrateur Gardiol Maurice, est nommé président et l'administrateur Grand Jacques, secrétaire; tous deux continuant à signer collectivement à deux, toutefois pas entre eux, ni avec Dal Pont Antoine. L'administrateur Grand Etienne, qui n'est plus secrétaire, continuant à signer individuellement. Nouveau réviseur: MGS Fiduciaire S.A., à Morrens (VD).  
Journal no 12737 du 09.12.2004  
(02589868 / CH-550.0.063.285-1)

■ **Aux Reflets des Temps S.A.**, à Rolle, CH-550-1012628-3, commerce de vaisselle et d'objets de décoration (FOSC du 02.10.2002, p. 13). Nouveau réviseur: Criblet Michel, de et à Genève.  
Journal no 12738 du 09.12.2004  
(02589870 / CH-550.1.012.628-3)

■ **Beau Soleil Voyages Sàrl en liquidation**, à Lausanne, CH-550-1029414-4, activités liées au tourisme, en faillite (FOSC du 01.11.2004, p. 15). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 29 novembre 2004.  
Journal no 12739 du 09.12.2004  
(02589872 / CH-550.1.029.414-4)

■ **Bon Technologies S.A.**, à Saint-Prex, CH-550-0142621-5, développement et commercialisation d'équipements et de produits d'analyse de laboratoire (FOSC du 27.10.2004, p. 16). Nguyen Minh-Dung n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Journal no 12740 du 09.12.2004  
(02589874 / CH-550.0.142.621-5)

■ **Bretanor Ltd, à Douglas, succursale de Lausanne**, à Lausanne, CH-550-0127441-6, exploitation de crêperies, cafés, restaurants et pubs (FOSC du 09.10.2003, p. 12). Siège principal: Douglas (Ile de Man). Röthlisberger Heinz n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Journal no 12741 du 09.12.2004  
(02589876 / CH-550.0.127.441-6)

■ **Café de la Buritaz S.A. en liquidation**, à Puidoux, CH-550-0131783-8, société dissoute d'office en application des art. 708 CO et 88a ORC (FOSC du 13.08.2004, p. 12). Statuts modifiés le 2 décembre 2004. Le capital-actions de CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité, est actuellement entièrement libéré.  
Journal no 12742 du 09.12.2004  
(02589878 / CH-550.0.131.783-8)

■ **Centre des Sports de Villars S.A.**, à Olion, CH-550-0081234-7 (FOSC du 20.05.2003, p. 16). Fontana Albino, dont la signature est radiée, ainsi que de Marchi Claude, Dupont Pascal, Joël, Henry Patrick, Renaud Etienne et Wulf Christine, inscrits sans signature, ne sont plus administrateurs.  
Journal no 12743 du 09.12.2004  
(02589880 / CH-550.0.081.234-7)

■ **Citra S.A.**, précédemment à Prez-vers-Noréaz, CH-217-1002070-2 (FOSC du 17.02.2004, p. 5). Siège transféré à Cully, place de l'Hôtel-de-Ville 7. Statuts primitifs du 4 mars 2003 modifiés en conséquence le 30 novembre 2004. But: entreprise générale, travaux de construction, génie civil; courtage immobilier. Les 100 actions au porteur de CHF 1'000, libérées à concurrence de CHF 50'000 et formant l'entier du capital-actions sont converties en 100 actions nominatives de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Savoy Christophe, d'Attalens, à Crissier, avec signature individuelle. Stammer Françoise n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Finance, Trade & Review Inc., Wilmington, Succursale de Fribourg n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ofico société fiduciaire, à Lausanne.  
Journal no 12744 du 09.12.2004  
(02589882 / CH-217.1.002.070-2)

■ **CLL Coopérative du Logement Lutry**, à Lutry, CH-550-0152422-1 (FOSC du 31.01.1992, p. 459). Athanasiadis Jean, Giacomini Bruno et Broggio Jean-Michel ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Mingard Philippe, de Chapelle-sur-Moudon, président, et Chapuis Allegra, d'Oulensens-Echallens, vice-président, tous deux à Lutry. Signature collective à deux, toutefois pas avec Chapuis Allegra est conférée à, Locca Marianne, de Peney-le-Jorat, à Lutry, secrétaire hors conseil et caissière.  
Journal no 12745 du 09.12.2004  
(02589884 / CH-550.0.152.422-1)

■ **Constructeurs Associés M. Sdoud & A. Casagrande**, à Montreux, CH-550-1042120-5, société en nom collectif, construction, entretien et rénovation de bateaux (FOSC du 27.10.2004, p. 15). Nouvelle raison sociale: **Constructeurs Associés M. Sdoud & A. Casagrande S.N.C.**. Date de commencement de la société: 1er novembre 2004 (et non 20 octobre 2004 comme requis par les associés).  
Journal no 12746 du 09.12.2004  
(02591476 / CH-550.1.042.120-5)

■ **DAC Modimport Sàrl**, à Treyvovagnes, CH-550-1042391-4 (FOSC du 08.12.2004, p. 15). Statuts modifiés le 23 novembre 2004. Barras Sandrine, qui n'est plus associée, a cédé sa part de CHF 1'000 à l'associé-gérant Santos Da Cunha Agostinho, dont la part est portée de CHF 19'000 à CHF 20'000.  
Journal no 12747 du 09.12.2004  
(02589886 / CH-550.1.042.391-4)

■ **de CHAVIGNY Sàrl**, à Lausanne, CH-550-0155140-5, commerce de vins (FOSC du 06.04.1999, p. 2479). Statuts modifiés le 28 septembre 2004. Parriaux Fabrice qui n'est plus associé, a cédé sa part de CHF 1'000 à l'associé-gérant Prudhon Christophe, dont la part est portée de CHF 19'000 à CHF 20'000.  
Journal no 12748 du 09.12.2004  
(02589888 / CH-550.0.155.140-5)

■ **DRY-LAVE sa**, à Saint-Sulpice (VD), CH-550-0144403-4, exploitation, organisation et gestion de commerce de nettoyage chimique, de blanchisserie et de produits dans les domaines ci-dessus. (FOSC du 20.10.2003, p. 14). Fiduciaire Michel Favre S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fitag S.A. Cabinet Fiscal, à Echallens.  
Journal no 12749 du 09.12.2004  
(02589890 / CH-550.0.144.403-4)

■ **Ecoplast S.A.**, à Villars-Sainte-Croix, CH-550-014620-5, étude, fabrication et commercialisation d'ouvrages destinés au traitement et prétraitement des eaux usées (FOSC du 20.02.2003, p. 16). Statuts modifiés le 2 décembre 2004. Nouvelle raison sociale: **Ecoplast SA**. Siège transféré à Cully, place de l'Hôtel-de-Ville 5. Nouveau but: exploitation d'un bureau de services pour la réalisation d'études techniques, d'études de marché et d'expertises dans le domaine de la gestion des eaux, de l'environnement et du développement. Koptopoulos Sandy n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Le président Koptopoulos Sarantis signe désormais collectivement à deux. L'administrateur Koptopoulos Derko est nommé délégué et signe désormais individuellement. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Koptopoulos Catherine, de Naz, à Cully, secrétaire.  
Journal no 12750 du 09.12.2004  
(02589892 / CH-550.0.146.20-5)

■ **Evaco Sàrl**, à Aigle, CH-550-1032768-8, vente de machines à mettre sous vide (FOSC du 22.01.2003, p. 15). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois le 28 octobre 2004. La raison sociale devient: **Evaco Sàrl en liquidation**.  
Journal no 12751 du 09.12.2004  
(02589894 / CH-550.1.032.768-8)

■ **Elcomé S.A.**, succursale de Blonay, CH-550-0089693-3, atelier et commerce d'électromécanique, radio, TV, et autres activités de la branche (FOSC du 22.05.1981, p. 1662). Siège principal: Montreux. L'administrateur Taeschler Bernard est maintenant à Chexbres.  
Journal no 12752 du 09.12.2004  
(02589896 / CH-550.0.089.693-3)

■ **EXPLIM SA**, à Montreux, CH-660-0974991-2, commerce, exploitation et gérance de restaurants et cabarets (FOSC du 10.06.2004, p. 12). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois le 26 novembre 2004. La raison sociale devient: **EXPLIM SA en liquidation**.  
Journal no 12753 du 09.12.2004  
(02589898 / CH-660.0.974.991-2)

■ **Fridérici Spécial SA**, à Tolochenaz, CH-550-1032421-9, exécution de transports en tout genre (FOSC du 03.11.2004, p. 14). Marilly Régis qui n'est plus directeur général, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Versel Laurent, de Rovray, à Yvonand, directeur général.  
Journal no 12754 du 09.12.2004  
(02589900 / CH-550.1.032.421-9)

■ **GEMADO DU SEPEY S.à r.l.**, à Cossonay, CH-550-0173082-7, gestion et exploitation de parcs machines et de domaines agricoles (FOSC du 01.05.1998, p. 2960). L'associé Bernard Pierre cède sa part de CHF 1'000 à Bernard Christine, de Worb, à Cossonay, qui devient associée.  
Journal no 12755 du 09.12.2004  
(02589902 / CH-550.0.173.082-7)

■ **Groux arts graphiques S.A.**, à Le Mont-sur-Lausanne, CH-550-0086572-1, exploitation d'une imprimerie (FOSC du 07.02.2001, p. 0938). Procuration collective à deux est conférée à Delacréz Sylvain, d'Yvorne, au Mont-sur-Lausanne.  
Journal no 12756 du 09.12.2004  
(02589904 / CH-550.0.086.572-1)

■ **Imagination Academy GmbH**, à Lausanne, CH-550-103710-5, conseil aux entreprises (FOSC du 17.01.2003, p. 16). Statuts modifiés le 7 décembre 2004. Roos Johan qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 1'000 à l'associé Imagination Lab Foundation, dont la part est portée de CHF 19'000 à CHF 20'000. Selon décision de son assemblée générale du 26 novembre 2004, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Imagination Academy GmbH in liquidation** par de Weiss Marco, de Zoug, à Menzingen, liquidateur avec signature individuelle. Bürgli Peter et Gertun-Olsson Jennie Marie ne sont plus gérants; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Zoug, Bahnhofstrasse 11, c/o Marco Weiss.  
Journal no 12757 du 09.12.2004  
(02589906 / CH-550.1.037.10-5)

■ **L'OURS SA**, à Rossinière, CH-550-1033938-9, exploitation d'hôtels, restaurants et cafés (FOSC du 14.04.2003, p. 15). Statuts modifiés le 1er décembre 2004. Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 900'000 par l'émission de 800 actions nominatives de CHF 1'000. Capital-actions entièrement libéré: CHF 900'000, divisé en 900 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité.  
Journal no 12758 du 09.12.2004  
(02589908 / CH-550.1.033.938-9)

■ **Martone et Lazzari S.à r.l.**, à Crissier, CH-550-0154560-8, exploitation de cafés-restaurants et de pubs (FOSC du 15.03.2004, p. 15). Statuts modifiés le 1er décembre 2004. Nouvelle raison sociale: **WB CORP Sàrl**. L'adresse est toujours au chemin de la Chatanerie 10, mais désormais plus chez BWH fiduciaire et gérance Sàrl. L'associé-gérant Wintsh Corinne a cédé une partie de sa part de CHF 20'000, soit CHF 18'000 au nouvel associé-gérant avec signature individuelle Bernard Patrick, de Bex, à Cossonay.  
Journal no 12759 du 09.12.2004  
(02591478 / CH-550.0.154.560-8)

■ **Monitor Dynamics International SA**, à Crissier, CH-550-0090512-1, diffusion dans le monde entier des produits de la marque Monitor Dynamics (FOSC du 04.02.2004, p. 15). Fillhart Doug et Muroli Patrick ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Francioli Didier, dont la procuration est radiée, est élu administrateur-président avec signature collective à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Barbey Alexandre, de Granges-près-Marnand, à Aclens Camille Thouron S.A., à Lausanne n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: GS fiduciaire S.A., à Renens (VD).  
Journal no 12760 du 09.12.2004  
(02591134 / CH-550.0.090.512-1)

■ **NAB Holding SA**, à Lausanne, CH-550-1036451-2 (FOSC du 22.10.2003, p. 12). Statuts modifiés le 3 décembre 2004. Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 160'000 par l'émission de

60 actions nominatives de CHF 1'000. Capital-actions entièrement libéré: CHF 160'000, divisé en 160 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité.  
Journal no 12761 du 09.12.2004  
(02589940 / CH-550.1.036.451-2)

■ **NASH HOLDING SA**, à Nyon, CH-660-0441001-7, acquisition, déduction, administration, gestion et vente de participations à toute entreprise (FOSC du 08.12.2003, p. 16). Péclard Olivier n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Heyer Marion, de et à Genève.  
Journal no 12762 du 09.12.2004  
(02589946 / CH-660.0.441.001-7)

■ **Nash-Carlton SA**, à Nyon, CH-550-0062925-2, création, achat, vente et exploitation de tous établissements publics (FOSC du 15.07.2003, p. 16). Péclard Olivier n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Heyer Marion, de et à Genève.  
Journal no 12764 du 09.12.2004  
(02589952 / CH-550.0.062.925-2)

■ **NASH-AIR SA**, à Nyon, CH-550-1030047-5, exploitation, privée ou commerciale, d'un ou plusieurs avions (FOSC du 18.06.2002, p. 15). Péclard Olivier n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Heyer Marion, de et à Genève.  
Journal no 12765 du 09.12.2004  
(02589956 / CH-550.1.030.047-5)

■ **Nestlé Nespresso SA**, à Paudex, CH-550-0098954-3, fabrication de produits alimentaires et diététiques, notamment de cafés (FOSC du 04.11.2004, p. 16). Rectifié: La signature de Verdant Roger, sous-directeur, n'est pas radiée; il continue à engager la société par sa signature collective à deux.  
Journal no 12765 du 09.12.2004  
(02589954 / CH-550.0.098.954-3)

■ **Nordécò s.a.r.l.**, à Lausanne, CH-550-0149280-0 (FOSC du 16.11.1995, p. 6288). Statuts modifiés le 25 novembre 2004. Siège transféré à Bavois, route de Chavornay 21, c/o Eva et Walter Schaub. Schaub Eva et Schaub Walter sont désormais à Bavois.  
Journal no 12766 du 09.12.2004  
(02589956 / CH-550.0.149.280-0)

■ **Pierre Blanc Transports Sàrl**, à Lutry, CH-550-1042365-5, transport de choses et de matériaux de construction; atelier de réparation pour véhicules industriels (FOSC du 22.11.2004, p. 15). Statuts modifiés le 1er décembre 2004. L'associé-gérant Blanc Pierre cède CHF 96'000 de sa part de CHF 98'000, qui est ainsi réduite à CHF 2'000, à concurrence de CHF 47'000 à l'associée Blanc Isabelle, dont la part est portée de CHF 2'000 à CHF 49'000 et qui signe désormais collectivement à deux, et à concurrence de CHF 49'000 à Blanc Lorraine, de Belmont-sur-Lausanne, à Lutry, qui devient associée avec signature collective à deux.  
Journal no 12767 du 09.12.2004  
(02589958 / CH-550.1.042.365-5)

■ **René Richard et fils S.A.**, à Vevey, CH-550-0099933-2, charpenterie ainsi que montage et location d'échafaudages (FOSC du 28.05.2003, p. 17). René Richard n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Le président Richard Christian reste seul administrateur et continue à signer individuellement. FIDSWISS SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Trimstrut & Co SA, à Pully.  
Journal no 12768 du 09.12.2004  
(02589960 / CH-550.0.099.933-2)

■ **RING PRATIC INTERNATIONAL SA**, à Villars-Sainte-Croix, CH-550-1029399-9, fabrication et vente de produits et dérivés issus du brevet d'invention en micro-mécanique relatif à un anneau muni d'un fermoir (FOSC du 23.04.2002, p. 13). Plancherel Bernard n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Le directeur Cavaleri Giuseppe est nommé administrateur et signe désormais individuellement.  
Journal no 12769 du 09.12.2004  
(02589962 / CH-550.1.029.399-9)

■ **RMO Assets Management SA**, à Avenches, CH-660-0246978-3 (FOSC du 27.06.2003, p. 15). Statuts modifiés le 18 octobre 2004. Nouveau but: opérations immobilières; acquérir ou détenir durablement des participations dans des sociétés étrangères. Delacour André et Gay Jean-Daniel ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. François Chuard, qui n'est plus réviseur, est nommé administrateur avec signature individuelle. Nouveau réviseur: Fiduciaire et gestion F. Galley, à Fribourg.  
Journal no 12770 du 09.12.2004  
(02589974 / CH-660.0.246.978-3)

■ **RSBC entreprise générale S.A.**, à Lausanne, CH-550-0080436-8, étude, réalisation et équipement dans le domaine de la construction (FOSC du 23.07.1998, p. 5119). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 4 novembre 2004. La raison sociale devient: **RSBC entreprise générale S.A. en liquidation**.  
Journal no 12771 du 09.12.2004  
(02589976 / CH-550.0.080.436-8)

■ **S.I. LE MAUPAS S.A.**, à Givryns, CH-550-1022494-9, opérations immobilières (FOSC du 07.02.2001, p. 0939). FIDSWISS SA, à Pully, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: BDO Visura, à Lausanne.  
Journal no 12772 du 09.12.2004  
(02589980 / CH-550.1.022.494-9)

■ **S.I. LE VIEUX MANEGE S.A.**, à Givryns, CH-550-1021020-9, toute opération immobilière (FOSC du 14.12.2000, p. 8526). Fidswiss SA, à Pully, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: BDO Visura, à Lausanne.  
Journal no 12773 du 09.12.2004  
(02589982 / CH-550.1.021.020-9)

■ **Stores Service Henchoz**, à Pully, CH-550-1022690-6 (FOSC du 17.10.2003, p. 14). Nouveau genre d'affaires: montage et réparation de stores, protections solaires, portes de garage, automatisme.  
Journal no 12774 du 09.12.2004  
(02589986 / CH-550.1.022.690-6)

■ **SUD-EST IMMO SA**, précédemment à Fribourg, CH-217-1130616-0 (FOSC du 15.12.2003, p. 7). Siège transféré à Cully, place de l'Hôtel-de-Ville 7. Statuts primitifs du 24 novembre 2003 modifiés en conséquence le 30 novembre 2004. But: opérations immobilières à l'étranger. Les 1'000 actions au porteur de CHF 100, entièrement libérées et formant l'entier du capital-actions sont converties en 1'000 actions nominatives de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Savoy Christophe, d'Attalens, à Crissier, avec signature individuelle. Stammerl Françoise n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Finance, Trade & Review Inc., Wilmington, Succursale de Fribourg n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ofico société fiduciaire, à Lausanne.  
Journal no 12775 du 09.12.2004  
(02589988 / CH-217.1.130.616-0)

■ **SWEGON SA**, à Lausanne, CH-020-3908512-4, vente, développement et fabrication de systèmes, appareils et composants relatifs à la technique de la climatisation et de la réfrigération (FOSC du 03.12.2004, p. 15). Rectifié: Les statuts modifiés sont du 19 novembre 2004 (et non 19 décembre 2004 comme publié). Complément: Bricod André, dont la procuration est éteinte, est nommé directeur avec signature individuelle.  
Journal no 12776 du 09.12.2004  
(02589990 / CH-020.3.908.512-4)

■ **Tartex S.A.**, à Ecublens (VD), CH-550-0076134-0, commerce d'équipements de traitement et de conditionnement des fluides (FOSC du 20.08.2003, p. 14). Röholt Claudia n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Le directeur Röholt Anders est élu administrateur et continue à signer individuellement.  
Journal no 12777 du 09.12.2004  
(02589992 / CH-550.0.076.134-0)

■ **TSFRD SA**, à Renens (VD), CH-550-0058367-6, commerce de matériaux de construction (FOSC du 03.12.2004, p. 16). Rectifié: Nouvelle raison sociale: **TSFRD SA** (et non pas TSFRD SA comme publié).  
Journal no 12778 du 09.12.2004  
(02589994 / CH-550.0.058.367-6)

■ **Toscafor S.A.**, à Lausanne, CH-550-0046724-9, Café-restauration (FOSC du 28.09.2001, p. 7559). Hospes SA Société de révision de l'hôtellerie et de la restauration n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: BFF & Associés, à Lausanne.  
Journal no 12779 du 09.12.2004  
(02589996 / CH-550.0.046.724-9)

■ **Trauffer Marquage SA**, à Lausanne, CH-550-1039055-0, marquage de routes et des aires de stationnement; restauration des boîtes; fabrication de pelures pour carrosserie; travaux de peinture, gypserie et revêtement (FOSC du 01.09.2004, p. 15). L'adresse des bureaux à Romanel-sur-Lausanne, chemin Esserpys 7 est radiée. Nouvelle adresse des bureaux: Cheseaux-sur-Lausanne, Vemand-Dessous, chemin de Praz-Lau 3.  
Journal no 12780 du 09.12.2004  
(02589998 / CH-550.1.039.055-0)

■ **Vinali Import S.A.**, à Echandens, CH-550-0144304-3, commerce de tous produits alimentaires et de traitement, y compris boissons avec ou sans alcool (FOSC du 01.12.2004, p. 15). Complément: Le directeur Russo Roberto est désormais à Renens (VD).  
Journal no 12781 du 09.12.2004  
(02590000 / CH-550.0.144.304-3)

■ **VLR-Habitat Sàrl**, à Villars-le-Terroir, CH-550-1028738-6, fourniture et pose d'équipements en relation avec l'habitat soit aménagements intérieurs et extérieurs, notamment de cuisines et salles de bains et toute installation en relation avec l'habitat (FOSC du 17.07.2003, p. 14). Statuts modifiés le 6 décembre 2004. Perrotet Christian et Rochat Brigitte, qui ne sont plus associés-gérants et dont la signature est radiée, ont cédé leur part respectivement de CHF 24'000 et CHF 1'000 aux nouveaux associés-gérants avec signature collective à deux, à concurrence de CHF 24'000 à Pilet Denis, de Rossinière, à Romanel-sur-Lausanne, et à concurrence de CHF 1'000 à Lovrel Philippe, de France, à Villars-le-Terroir. Capital social porté de CHF 25'000 à CHF 36'000 par l'augmentation de la part de Pilet Denis de CHF 24'000 à CHF 34'000 et par la création d'une nouvelle part sociale de CHF 1'000 dont le titulaire est Margueret Pierre, de Lutry, à Suchy, qui devient associé et gérant avec signature collective à deux. Capital social entièrement libéré: CHF 36'000.  
Journal no 12782 du 09.12.2004  
(02590018 / CH-550.1.028.738-6)

■ **XYTIS LIMITED, Naas, Co. Kildare, Ireland, succursale de Nyon**, à Nyon, CH-550-1038389-0, recherche, développement et commercialisation de tout produit thérapeutique (FOSC du 02.03.2004, p. 12). Siège principal: Naas, Co. Kildare (Irlande). Nouvelle raison sociale du siège principal: **IMUVAIR LIMITED**. Nouvelle raison sociale de la succursale: **IMUVAIR LIMITED, Naas, Co. Kildare, Ireland, succursale de Nyon**. Nouveau but: importation et commercialisation d'appareils pour la désinfection et la désodorisation de l'air. Harbeck-Schmidt Peter, Lehur Yves et Tschollat Werner ne sont plus admi-

nistrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Vallabh Jayprakash, de Guggisberg, à Prangins.  
Journal no 12783 du 09.12.2004  
(02590022 / CH-550.1.038.389-0)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **AF Institut moderne de langues Sàrl en liquidation**, à Lausanne, CH-550-1029556-2, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 21.07.2004, p. 14). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.  
Journal no 12784 du 09.12.2004  
(02590024 / CH-550.1.029.556-2)

■ **Arni S.A. en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0075914-1, acquisition, administration et contrôle de participations (FOSC du 29.10.1992, p. 5059). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12785 du 09.12.2004  
(02590026 / CH-550.0.075.914-1)

■ **Bar-Restaurant L'Escale, Muret**, à Lausanne, CH-550-1034404-9, exploitation d'un bar-restaurant (FOSC du 20.05.2003, p. 15). La raison est radiée par suite de remise de commerce.  
Journal no 12786 du 09.12.2004  
(02590028 / CH-550.1.034.404-9)

■ **Brigitte Ndjpenda**, à Epalinges, CH-550-0064468-1, restaurant et bar (FOSC du 31.10.1996, p. 6669). La raison est radiée par suite de remise de commerce.  
Journal no 12787 du 09.12.2004  
(02591334 / CH-550.0.064.468-1)

■ **Carrosserie Bodepo SA**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-1026921-6, société dissoute par suite de fusion avec la société 'Carrosserie et constructions 'Le Relais' SA', à Yverdon-les-Bains (FOSC du 06.12.1999, p. 8249). Les créanciers ayant été désintéressés ou ayant obtenu des sûretés, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12788 du 09.12.2004  
(02591334 / CH-550.1.026.921-6)

■ **Elan Florian Weber AG**, à Lausanne, CH-550-1031923-9, fabrication et commerce de meubles (FOSC du 09.07.2004, p. 14). Siège principal: Menziken. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.  
Journal no 12789 du 09.12.2004  
(02590040 / CH-550.1.031.923-9)

■ **Hadrian Lausanne S.A. en liquidation**, à Renens (VD), CH-550-0068421-2, opérations immobilières (FOSC du 10.09.2003, p. 13). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12790 du 09.12.2004  
(02590044 / CH-550.0.068.421-2)

■ **Hunziker et Marnier SA ingénieurs civils EPF-SIA en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0110321-6 (FOSC du 27.09.2002, p. 15). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12791 du 09.12.2004  
(02590048 / CH-550.0.110.321-6)

■ **Le Trajan Lausanne S.A. en liquidation**, à Renens (VD), CH-550-0068333-2, affaires immobilières (FOSC du 10.09.2003, p. 13). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12792 du 09.12.2004  
(02590050 / CH-550.0.068.333-2)

■ **Les Priales S.A. en liquidation**, à Renens (VD), CH-550-0067526-2, opérations immobilières (FOSC du 10.09.2003, p. 13). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12793 du 09.12.2004  
(02590052 / CH-550.0.067.526-2)

■ **Master One Sàrl en liquidation**, à Lausanne, CH-550-1027247-4, courtage financier, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 18.08.2004, p. 13). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.  
Journal no 12794 du 09.12.2004  
(02590056 / CH-550.1.027.247-4)

■ **Micronet Systems S.A. en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0079692-4 (FOSC du 24.02.2003, p. 16). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12795 du 09.12.2004  
(02590058 / CH-550.0.079.692-4)

■ **MILK Communication, Caroppi**, à Morges, CH-550-1039618-3, activités dans le domaine du marketing, de la publicité, de la communication, du multimédia et du mailing (FOSC du 24.05.2004, p. 16). La raison est radiée par suite de remise de commerce.  
Journal no 12796 du 09.12.2004  
(02590060 / CH-550.1.039.618-3)

■ **pressing-blanchisserie du conseil, Nicolet**, à Vevey, CH-550-1038772-9 (FOSC du 26.03.2004, p. 16). La raison est radiée par suite de remise de commerce.  
Journal no 12797 du 09.12.2004  
(02590062 / CH-550.1.038.772-9)

■ **Société Immobilière Beau-Site en liquidation**, à Aigle, CH-550-0168546-3, société anonyme (FOSC du 23.07.2002, p. 14). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 12798 du 09.12.2004  
(02590066 / CH-550.0.168.546-3)

■ **Stores Service Henchoz**, succursale de Montreux, CH-550-1025750-8 (FOSC du 23.07.2001, p. 5661). Siège principal: Pully. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.  
Journal no 12799 du 09.12.2004  
(02590068 / CH-550.1.025.750-8)

■ **Valora AG**, à Ropraz, CH-550-1041151-8, vente de chocolats et de confiserie, tabacs, articles de papeterie, films et autres marchandises (FOSC du 11.10.2004, p. 16). Siège principal: Muttenz. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.  
Journal no 12800 du 09.12.2004  
(02590072 / CH-550.1.041.151-8)

**VS**

*Oberwallis (VS)*

**NeuIntraktionen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Pedama GmbH**, in Lax, CH-600-4.012.206-5, c/o Schreinerer Imhasly AG, 3994 Lax, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Verwaltung und Vermietung der Liegenschaft 'Lamy', gelegen auf Gebiet der Gemeinde Lax. Kann sich an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen; kann Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-- Publikationsorgan: SHAB für alle gesetzlich vorgeschriebenen und Amtsblatt des Kantons Valais für alle übrigen. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch einfachen Brief. Eingetragene Personen: Imhasly, Peter, von Lax, in Lax, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Imhasly, Damian, von Lax, in Lax, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; Imhasly, Marco, von Lax, in Lax, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--  
Tagebuch Nr. 1360 vom 09.12.2004  
(02589810 / CH-600.4.012.206-5)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **Engersch Panorama AG**, in Bratsch, CH-600-3.001.118-8, Planung, Erstellung, Erwerb, Belastung, Vermietung und Veräusserung von Liegenschaften etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 2004, S. 13, Publ. 2504380). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- und Revisions AG, Naters, in Naters, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 1361 vom 09.12.2004  
(02589812 / CH-600.3.001.118-8)

■ **Marcel Brunner**, in Eischoll, CH-600.1.007.799-4, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 21. 02. 1983, S. 603). Zweck neu: Ausführung von Warentransporten.  
Tagebuch Nr. 1362 vom 09.12.2004  
(02589814 / CH-600.1.007.799-4)

■ **Pharo AG, Schneeräumung**, in Oberwald, CH-600-3.000.522-1, Anschaffung und Betrieb von Schneeräumungsmaschinen sowie die Vornahme und Durchführung von Schneeräumungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 2002, S. 17). Firma neu: **Pharo AG, Schneeräumung in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.11.2004 aufgelöst. Liquidationsdomizil: c/o vikuna treuhand ag, z.H. Herrn Stucky Richard, Bahnhofstrasse 4A, 3900 Brig. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hischer, Philipp, von Oberwald, in Oberwald, Präsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hischer, Armin, von Oberwald, in Oberwald, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hischer, Odilo, von Oberwald, in Oberwald, Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stucky, Richard, von Betten, in Zermatt, Liquidator, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1363 vom 09.12.2004  
(02589816 / CH-600.3.000.522-1)

*Bas-Valais (VS)*

**NeuIntraktionen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **HELIOS import-export Sàrl**, à Collombey-Muraz, CH-621.4.007.000-2, Rue des Dents-du-Midi 27, 1868 Collombey, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 2.12.2004. But: import-export de tout produit lié à la restauration et à l'hôtellerie; exploitation d'établissements dans le domaine Horeca (hôtels, restaurants, cafés); participation à d'autres entreprises, acquisition ou vente d'immeubles ainsi que toutes opérations convergentes à ses buts. Capital social: CHF 20'000.-- Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Papasavvas, Yannis, citoyen français, à Lausanne, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 1'000.--; Papasavvas, Andreas, citoyen français, à Lausanne, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 19'000.--  
Journal no 1417 du 09.12.2004  
(02589818 / CH-621.4.007.000-2)

■ **T. et K. PETTEN Sàrl**, à Troistorrens, CH-621.4.007.001-8, Route de la Cergnât 14, 1875 Morgins, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 1.12.2004. But: exploitation de tous établissements publics, notamment de cafés-restaurants ainsi que toutes activités convergentes y compris immobilières. Capital social: CHF 20'000.-. Organe de publication: FOSC. Capital social libéré à concurrence de CHF 10'000.-. Personnes inscrites: Petten, Thierry, de Colloby-Muraz, à Muraz (Colloby), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-; Petten née Engelmann, Kaerstin, de Colloby-Muraz, à Morgins (Troistorrens), associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-. Journal no 1418 du 09.12.2004 (02589820 / CH-621.4.007.001-8)

■ **Unternehmensberatung Dr. Kreuztizer GmbH**, à Saint-Maurice, CH-621.9.006.769-7, Route du Simphon 54, 1890 St-Maurice, nouvelle succursale. Raison sociale du siège principal: Unternehmensberatung Dr. Kreuztizer GmbH. Nature juridique du siège principal: société à responsabilité limitée. Siège principal: Oberegg Al. Date des statuts du siège principal: 19.06.2000. Inscription au registre du commerce du siège principal: 19.06.2000. But du siège principal: mise à disposition de conseils d'entreprise ainsi que toutes activités convergentes à ce but; acquisition, détention et aliénation d'immeubles. Publications du siège principal: FOSC no 126 du 30.06.2000, p. 4434. Personnes inscrites: Kreuztizer, Dr. Johann, de Oberegg, à Rehobel, chef de la succursale, avec signature individuelle, Gerber née Eddman, Heidi, de Schangnau, à Saint-Maurice, directrice, avec signature individuelle. Journal no 1419 du 09.12.2004 (02589822 / CH-621.9.006.769-7)

#### Mutations

Mutations  
Mutazioni

■ **BUTTERFLY MDS Sàrl**, à Colloby-Muraz, CH-621.4.002.747-2, consulting, cours, séminaires, marketing, diffusion, achat et vente de produits destinés au bien-être et au développement personnel (FOSC no 32 du 17.02.1998, p. 1186). Nouvelle raison sociale: **BUTTERFLY MDS Sàrl en liquidation**. Dissolution par acte authentique du 26.11.2004. Inscription ou modification de personne: Tripod, Eric, de Saint-Livres, à Arzier, associé et liquidateur, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 15'000.- [précédemment: à Colloby-Muraz, associé et gérant]. Journal no 1421 du 09.12.2004 (02590214 / CH-621.4.002.747-2)

■ **PraderLosinger SA succursale de Massongex**, à Massongex, CH-621.9.000.618-7, succursale de société anonyme avec siège principal à Sion, assumant l'exécution de travaux de construction et de travaux de toutes sortes, etc. (FOSC no 190 du 30.09.2004, p. 17, publ. 247/2008). Personnes et signatures radiées: Michelet, Pierre-André, de Nendaz, à Aproz (Nendaz), fondé de pouvoir, avec procuration collective à deux; Mouillet, Jacques, de Rossens, à Vétroz, avec procuration collective à deux. Inscription ou modification de personne: Meury, Markus, de Blauen, à Conthey, avec procuration collective à deux. Journal no 1422 du 09.12.2004 (02589824 / CH-621.9.000.618-7)

■ **SLEPCARE (Suisse) SA**, à Colloby-Muraz, CH-621.3.006.753-5, marketing, diffusion, achat et vente de produits destinés au bien-être et au développement personnel (FOSC no 7 du 14.01.2003, p. 15, publ. 811/564). Nouvelle raison sociale: **SLEPCARE (Suisse) SA en liquidation**. Dissolution par acte authentique du 26.11.2004. Inscription ou modification de personne: Tripod, Eric, de Saint-Livres, à Arzier, liquidateur, avec signature individuelle [précédemment: à Colloby-Muraz, administrateur unique]. Journal no 1423 du 09.12.2004 (02590218 / CH-621.3.006.753-5)

■ **Société immobilière Les Dailles Monthey**, à Monthey, CH-621.3.000.982-7, achat, dans la région de Monthey, de terrains à bâtir, les aménager par l'implantation pour son compte de bâtiments commerciaux ou localisés, société anonyme (FOSC no 127 du 05.07.2004, p. 21, publ. 2341/778). Modification des statuts: 6.12.2004. Nouvelle raison sociale: **CENTRE COMMERCIAL MONTHEY SA**. Nouveau but a) conclure en tant que superficière avec des propriétaires de terrains à bâtir des pactes de droit de superficie, notamment dans le district de Monthey; b) projeter et construire (en tant que maître d'oeuvre) pour son compte, éventuellement pour le compte de tiers, sur les terrains dont elle est propriétaire et ceux grevés du droit de superficie des bâtiments destinés à être exploités comme centre d'achat d'importance au moins régionale; c) organiser en vue de leur exploitation des centres commerciaux construits par elle ou pour le compte de tiers; d) exploiter et administrer, notamment par la location, les divers locaux commerciaux aménagés dans lesdits bâtiments (p. ex. grands magasins, magasins de détail, boutiques, dépôts et autres locaux); e) organiser les locataires de centres d'achat dont il s'agit en l'espèce. La société peut, en outre, conclure toute autre transaction en rapport avec son but, notamment prendre des participations dans d'autres centres d'achat. Journal no 1424 du 09.12.2004 (02590232 / CH-621.3.000.982-7)

#### Lösungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Centre commercial Monthey SA**, à Monthey, CH-621.3.000.211-4, conclure des pactes de droit de superficie, projeter et construire des bâtiments destinés à être exploités comme centres d'achat (voir statuts), société dissoute par suite de fusion par absorption avec Société Immobilière Les Dailles Monthey, à Monthey (FOSC no 127 du 05.07.2004, p. 21, publ. 2341/778).

Cette société est radiée aux conditions de l'art. 745 al 3 CO, ses créanciers ayant été désintéressés ou ayant reçu des sûretés conformément aux exigences de l'art. 748 CO ancien droit. Journal no 1425 du 09.12.2004 (02590230 / CH-621.3.000.211-4)

■ **LPI Lennard Publicity SA**, à Martigny, CH-621.3.000.621-3, mise en valeur et promotion, notamment par la publicité, des produits suisses et valaisans, etc., société anonyme dissoute par suite de transformation en Sàrl (FOSC no 232 du 30.11.1998, p. 8172). Les créanciers ayant été désintéressés ou ayant reçu des sûretés, cette société est radiée en application de l'art. 826 al 5 CO ancien droit. Journal no 1426 du 09.12.2004 (02589826 / CH-621.3.000.621-3)

■ **Mme Claude Zoutter**, à Monthey, CH-621.1.003.649-7, "Café-restaurant-pizzeria de la Place", raison individuelle (FOSC du 25.04.1991, p. 1737). Radiation par suite de cessation d'activité.

Journal no 1427 du 09.12.2004 (02589828 / CH-621.1.003.649-7)

#### Valais Central (VS)

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Le Monde des Saveurs, Yves Métrailler**, à Salins, CH-626.1.009.554-3, Villa Raphaël, Le Corthey, 1991 Salins, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: service traiteur, commerce de vins, spiritueux, cigares, organisation d'événements. Personne inscrite: Métrailler, Yves, de Evolène, à Savisè, titulaire, avec signature individuelle. Journal no 1667 du 09.12.2004 (02589830 / CH-626.1.009.554-3)

#### Mutations

Mutations  
Mutazioni

■ **Atlas Food Holding**, à Sion, CH-626.3.000.112-3, participation dans toutes entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières, notamment dans le domaine alimentaire, société anonyme (FOSC no 217 du 08.01.2002, p. 16, publ. 702/200). Nouvelle adresse: c/o Fiduciaire Rhodanienne SA, rue Pré-Fleuri 2C, case postale 525, 1951 Sion. Journal no 1668 du 09.12.2004 (02589832 / CH-626.3.000.112-3)

■ **Ferrier, Lullin & Cie SA**, à Sion, CH-626.9.004.622-0, exploitation d'une banque, succursale (FOSC no 7 du 13.01.2004, p. 16, publ. 2067/714), avec siège principal à: Genève. Personne et signature radiée: Fatio, Jean-Louis, de Genève, à Bellevue, administrateur, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: de Rham, Yvan, de Giez, à Saint-Sulpice VD, administrateur, avec signature collective à deux. Journal no 1669 du 09.12.2004 (02589834 / CH-626.9.004.622-0)

■ **Forces Motrices Valaisannes SA (FMV)**, à Sion, CH-626.3.002.673-4, société anonyme (FOSC no 219 du 10.11.2004, p. 15, publ. 2537/376). Inscription ou modification de personne: Abgotson, Ivo, de Stalden, à Staldenried, avec signature collective à deux mais pas avec Camille Rielle, Hans-Ando Kalbermann, Cordula Stoffel-Locher, Christophe Daroly et Nicolas Jordan [précédemment: à Susten (Leuk)]. Journal no 1670 du 09.12.2004 (02589836 / CH-626.3.002.673-4)

■ **PraderLosinger SA**, à Sion, CH-626.3.000.965-7, assumer l'exécution de travaux de construction et de travaux de toutes sortes, ainsi que leur planification et coordination, société anonyme (FOSC no 184 du 22.09.2004, p. 14, publ. 246/430). Personnes et signatures radiées: Michelet, Pierre-André, de Nendaz, à Aproz (Nendaz), avec procuration collective à deux; Mouillet, Jacques, de Rossens FR, à Vétroz, avec procuration collective à deux. Inscription ou modification de personne: Meury, Markus, de Blauen, à Conthey, avec procuration collective à deux. Journal no 1671 du 09.12.2004 (02589838 / CH-626.3.000.965-7)

■ **Squalicri Sàrl**, à Chamoson, CH-626.4.003.969-0, conseil en organisation et gestion de systèmes d'assurance de la qualité, société à responsabilité limitée (FOSC no 122 du 28.06.1999, p. 4323). Nouvelle raison sociale: **Squalicri Sàrl en liquidation**. La société est dissoute par décision de l'assemblée des associés du 19.11.2004. Inscription ou modification de personne: Critin, Hélène, de Chamoson, à Chamoson, associée et liquidatrice, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 25'000.- [précédemment: associée et gérante]. Journal no 1672 du 09.12.2004 (02589840 / CH-626.4.003.969-0)

#### Lösungen

Radiations  
Cancellazioni

■ **Caveau du Rocher SA en liquidation**, à Montana, CH-626.3.000.305-9, construction puis exploitation d'un centre de dégustation de vins et d'un café-restaurant, ainsi que le commerce de vins y afférant, société anonyme (FOSC no 88 du 09.05.2003, p. 19, publ. 982/252). Faillite clôturée, selon prononcé du Tribunal de Sierre du 6.12.2004. Raison sociale radiée. Journal no 1673 du 09.12.2004 (02589842 / CH-626.3.000.305-9)

#### ZG

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **AGRIFIN SA**, Sitz: Steinhausen, CH-170.3.027.881-5, Domizil: c/o Kirchofer Treuhand GmbH, Sumpfstrasse 32, 6312 Steinhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 29.11.2004, 07.12.2004. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, insbesondere auf dem Gebiete des Handels und der Dienstleistungen; kann Garantien zugunsten von verbundenen Gesellschaften stellen, Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100'000 Inhaberaktien zu CHF 1. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Progin, Jean-Bernard, Heimat: Vuadens, in Gland, Mitglied mit Einzelunterschrift; Kirchofer Treuhand GmbH, in Steinhausen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 12560 vom 09.12.2004 (02591304 / CH-170.3.027.881-5)

■ **Bagus AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.878-2, Domizil: Chamerstrasse 172, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 15.11.2004. Zweck: Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhand-, Finanz-, Informatik-, Gastro-, Immobilien- und Investmentbereich, Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Kauf, Verkauf, Verwaltung von Immobilien sowie Halten von Beteiligungen; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tabestände: Sachelage: 10 Inhaberpartizipationsscheine (71-80) zu CHF 10'000.00 der 'AAA Zollfreilager (Schweiz) AG', in Watwil, gemäss Sachelagevertrag vom 15.11.2004, zum Preis von CHF 100'000.00, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wildhaber, Giuliano, Heimat: Flums-Kleinberg, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Eurams AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 12539 vom 09.12.2004 (02591262 / CH-170.3.027.878-2)

■ **Brigitte Zwyssig Cosmetics and Nails**, Sitz: Cham, CH-170.1.006.165-1, Domizil: Untermühlestrasse 14, 6330 Cham, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit kosmetischen Produkten und Erbringung damit zusammenhängender Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Zwyssig, Brigitte, Heimat: Seelisberg, in Cham, Inhaberin mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12527 vom 09.12.2004 (02591238 / CH-170.1.006.165-1)

■ **global cash card holding AG (global cash card holding SA) (global cash card holding Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.875-1, Domizil: c/o TRIBEG Treuhand AG Zug, Baarerstrasse 73, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 03.12.2004. Zweck: Beteiligung an Unternehmen irgendwelcher Art, für welche sie die zentrale Leitung, die Finanzierung, die Vermittlung oder den Abschluss von Geschäften tätigen kann, Handeltätigkeiten, unter Einschluss von Import- und Exportgeschäften, die nationale und internationale Vermittlung und das direkte Anbieten von Finanzierungen, Tätigen von Treuhandgeschäften sowie Erwerb und Erteilung von immateriellen Rechten; kann gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen oder erwerben, auf eigene Rechnung oder treuhänderisch Finanzgeschäfte aller Art eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Weishaupt, Martin, Heimat: Appenzel, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Priewe, Dietmar, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Schwyz, Direktor mit Einzelunterschrift; Trigma AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 12530 vom 09.12.2004 (02591244 / CH-170.3.027.875-1)

■ **Hediger Finance Business**, Sitz: Baar, CH-170.1.006.168-2, Domizil: Gartenstrasse 8a, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertreter für Krankenkassen- und Vorsorgeversicherungen (3 Säule). Eingetragene Personen: Hediger, Oliver, Heimat: Reinach AG, in Baar, Inhaber mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12547 vom 09.12.2004 (02591278 / CH-170.1.006.168-2)

■ **Neolink AG (Neolink SA) (Neolink Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.882-0, Domizil: Untermüll 6, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 07.12.2004. Zweck: Handel und Zwischenhandel mit Telefonen, Mobiltelefonen, Zubehör, Bestandteilen, alle damit zusammenhängenden Technologien, integrierten Software- und Hardwarelösungen, insbesondere für die Telekommunikation, Erbringung diesbezüglicher Dienstleistungen sowie Import und Export, Design (Engineering, Planung, Analyse), Consulting, Support und Implementierung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Patente, Lizenzen, Marken- und andere Schutzrechte erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schelbert, Bruno, Heimat: Steinen, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift; WpNet Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 12566 vom 09.12.2004 (02591318 / CH-170.3.027.882-0)

■ **Patriarch Private Office AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.876-6, Domizil: c/o Mees Pierson Trust (Schweiz) AG, Alpenstrasse 15, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 03.12.2004. Zweck: Dienstleistungen insbesondere in der Vermögensverwaltung, Steuerberatung und Administration; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen

beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000, Liberiebung: CHF 250'000, 250 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Quijris, Cees Jan, Heimat: Niederlande, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Würth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 12531 vom 09.12.2004 (02591246 / CH-170.3.027.876-6)

■ **Pitax AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.879-8, Domizil: Chamerstrasse 172, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 15.11.2004. Zweck: Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhand-, Finanz-, Informatik-, Gastro-, Immobilien- und Investmentbereich, Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Kauf, Verkauf, Verwaltung von Immobilien sowie Halten von Beteiligungen; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tabestände: Sachelage: 10 Inhaberpartizipationsscheine (51-60) zu CHF 10'000.00 der 'AAA Zollfreilager (Schweiz) AG', in Watwil, gemäss Sachelagevertrag vom 15.11.2004, zum Preis von CHF 100'000.00, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eurams AG, in Zürich, Revisionsstelle; Wildhaber, Giuliano, Heimat: Flums-Kleinberg, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12540 vom 09.12.2004 (02591264 / CH-170.3.027.879-8)

■ **Ruth Wenger, alphaskills Ausbildung & Entwicklung**, Sitz: Baar, CH-170.1.006.167-4, Domizil: Lindenstrasse 16, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schulung, Beratung und Coaching. Eingetragene Personen: Wenger, Ruth, Heimat: Thun, in Hausen am Albis, Inhaberin mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12533 vom 09.12.2004 (02591250 / CH-170.1.006.167-4)

■ **Sacchet Services**, Sitz: Menzingen, CH-170.1.006.166-6, Domizil: Neudorfstrasse 33, 6313 Menzingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung, Beratung und Bauleitung im Bereich Hochbau und Inneneinrichtungen. Eingetragene Personen: Sacchet, Maurizio Denis, Heimat: Italien, in Menzingen, Inhaber mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12532 vom 09.12.2004 (02591248 / CH-170.1.006.166-6)

■ **Satus AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.880-7, Domizil: Chamerstrasse 172, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 15.11.2004. Zweck: Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Treuhand-, Finanz-, Informatik-, Gastro-, Immobilien- und Investmentbereich, Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Kauf, Verkauf, Verwaltung von Immobilien sowie Halten von Beteiligungen; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tabestände: Sachelage: 10 Inhaberpartizipationsscheine (61-70) zu CHF 10'000.00 der 'AAA Zollfreilager (Schweiz) AG', in Watwil, gemäss Sachelagevertrag vom 15.11.2004, zum Preis von CHF 100'000.00, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Eurams AG, in Zürich, Revisionsstelle; Wildhaber, Giuliano, Heimat: Flums-Kleinberg, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12541 vom 09.12.2004 (02591266 / CH-170.3.027.880-7)

■ **SH Consulting Schnüriger Hans**, Sitz: Cham, CH-170.1.006.169-8, Domizil: Alle Steinhauerstrasse 33, 6330 Cham, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Treuhandwesen. Eingetragene Personen: Schnüriger, Johann genannt Hans, Heimat: Sattel, in Steinen, Inhaber mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 12554 vom 09.12.2004 (02591470 / CH-170.1.006.169-8)

■ **UHP Re AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.877-4, Domizil: Baarerstrasse 75, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 07.12.2004. Zweck: Abschluss von Rückversicherungsdeckungen für Gesellschaften (verbundene Unternehmer), die zur Unive het Platteland, Twello, Niederlande, gehören; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 1'000'000, Liberiebung: CHF 1'000'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kamp, Jan, Heimat: Niederlande, in Ermelo (NL), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrer, Dr. Hans J., Heimat: Zürich, Krauchthal, in Zürich, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perrenoud, Pierre Claude, Heimat: Langnau am Albis, Les Ponts-de-Martel, in Horgen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Overtveld, Thomas, Heimat: Sarmenstorf, in Bonstetten, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 12535 vom 09.12.2004 (02591254 / CH-170.3.027.877-4)

#### Mutations

Mutations  
Mutazioni

■ **A.P. 3 I GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.003.954-9, Halten, Führen und Veräussern von Beteiligungen, GmbH (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2002, S. 16, Id. 708/194). Statutendatum: 19.11.2004. Stammkapital geändert: CHF 45'000 [bisher: CHF 20'000]. Eingetragene Personen: Geändert: Carle, Philippe Eric, Heimat: Frankreich, in Chermignin, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stamm-

teil: CHF 44'000 [bisher: in Montana, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000].  
Tagebuch Nr. 12570 vom 09.12.2004  
(02591330 / CH-170.4.003.954-9)

■ **Abnox Produktions AG (Abnox Production SA) (Abnox Production Ltd)**, Sitz: Cham, CH-170.3.022.373-0, Betrieb einer Produktionsstätte zur Herstellung und zum Handel von mechanischen Komponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17.01.2000, S. 328). Statutenänderung: 03.12.2004. Aktienerklärung geändert: CHF 400'000 [bisher: CHF 250'000], Liberierung: CHF 400'000 [bisher: CHF 250'000], 400 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 250 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Eingetragene Personen Neu: von Allmen AG, Treuhandgesellschaft, in Hünenberg, Revisionsstelle. Gelösch: [von Allmen & Co, Treuhandgesellschaft, in Hünenberg, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12519 vom 09.12.2004  
(02591220 / CH-170.3.022.373-0)

■ **Active Investor AG (Active Investor SA) (Active Investor Inc.)**, Sitz: Risch, CH-170.3.022.719-8, Erwerb, Veräusserung, Publikumsöffnung und Förderung sowie die Mitwirkung bei der Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02.07.2003, S. 20, Id. 1061552). Statutenänderung: 23.09.2004. Aktienkapital geändert: CHF 41'995'200 [bisher: CHF 64'608'000], Liberierung: CHF 41'995'200 [bisher: CHF 64'608'000], 807'600 Inhaberaktien zu CHF 52 [bisher: 807'600 Inhaberaktien zu CHF 80]. Bemerkungen Neu: Herabsetzung des Nennwertes der 807'600 Inhaberaktien von CHF 80,00 auf CHF 52,00 durch Rückzahlung. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 07.12.2004 festgestellt. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.  
Tagebuch Nr. 12558 vom 09.12.2004  
(02591302 / CH-170.3.022.719-8)

■ **Alfred Müller AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.001.631-5, Erstellung von Bauten aller Art als Generalunternehmerin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.2004, S. 20, Id. 2348878). Eingetragene Personen Gelösch: [Brotschi, Heinz, Heimat: Zselchen, in Immensee, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln für den Hauptsitz].  
Tagebuch Nr. 12573 vom 09.12.2004  
(02591338 / CH-170.3.001.631-5)

■ **Amafin Asset Management and Finance AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.021.133-1, Portfolio-Management, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12.08.2004, S. 12, Id. 2401880). Eingetragene Personen Gelösch: [Heitz, Kilian, Heimat: Bonstetten, in Bonstetten, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12504 vom 09.12.2004  
(02591168 / CH-170.3.021.133-1)

■ **Beverage Metrics Holding AG (Beverage Metrics Holding Ltd) (Beverage Metrics Holding SA)**, Sitz: Baar, CH-170.3.027.680-1, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13.10.2004, S. 16, Id. 2489934). Statutenänderung: 01.12.2004. Domizil Neu: c/o KBT Treuhand AG Zug, Grabenstrasse 25, 6340 Baar. Aktienkapital geändert: CHF 1'200'000, Liberierung: CHF 297'000 [bisher: CHF 240'000], 1'000'000 Namenaktien zu CHF 1.20.  
Tagebuch Nr. 12521 vom 09.12.2004  
(02591226 / CH-170.3.027.680-1)

■ **Blu Sfera AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.780-2, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16.11.2004, S. 15, Id. 2545024). Domizil Neu: Gubelstrasse 19, 6300 Zug.  
Tagebuch Nr. 12574 vom 09.12.2004  
(02591340 / CH-170.3.027.780-2)

■ **Bourns AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.001.083-2, Handel auf eigene oder fremde Rechnung mit elektronischen Ausrüstungen, Apparaten und Maschinenbestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 16.05.2001, S. 3683). Eingetragene Personen Neu: Grant Thornton AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12505 vom 09.12.2004  
(02591170 / CH-170.3.001.083-2)

■ **BSE 71-92 GmbH**, Sitz: Steinhausen, CH-170.4.003.050-0, Betrieb einer Support- und Beratungsstelle für Tiersundheit und Public Health, GmbH (SHAB Nr. 82 vom 01.05.2003, S. 17, Id. 971526). Statutenänderung: 06.12.2004. Eingetragene Personen geändert: Hörmliemann, Beat, Heimat: München TG, in Oberütli, Gesellschafter mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000]. Gelösch: [Hörmliemann-Küstner, Eva, Heimat: Trogen, München TG, in Oberütli, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000].  
Tagebuch Nr. 12571 vom 09.12.2004  
(02591332 / CH-170.4.003.050-0)

■ **CLM AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.026.787-0, Vermarktung und Vertrieb von Software-Lizenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11.12.2003, S. 16, Id. 2023970). Eingetragene Personen Neu: Damisch, Dr. Peter Nicolai, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Otto, Olaf, Heimat: Bischofszell, in Küssnacht ZH, Mitglied mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 12575 vom 09.12.2004  
(02591342 / CH-170.3.026.787-0)

■ **Comsite AG (Comsite SA) (Comsite SPA) (Comsite Ltd)**, Sitz: Baar, CH-170.3.021.499-2, Erbringung von Dienstleistungen aller Arten Bereichen Finanz, Wirtschaft, Marketing,

Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17.07.2003, S. 15, Id. 1087576). Eingetragene Personen Gelösch: [Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12523 vom 09.12.2004  
(02591230 / CH-170.3.021.499-2)

■ **ComSite Engineering AG (ComSite Engineering SA) (ComSite Engineering Ltd)**, Sitz: Baar, CH-170.3.022.919-4, Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Bereichen Finanz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17.07.2003, S. 15, Id. 1087658). Eingetragene Personen Gelösch: [Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12522 vom 09.12.2004  
(02591228 / CH-170.3.022.919-4)

■ **Delta Electronics GmbH**, Sitz: Hünenberg, CH-170.4.001.691-2, Entwicklung und Produktion von Komponenten, Systemen und Geräten elektrischer und elektronischer Art, GmbH (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9234). Firma Neu: **Delta Electronics GmbH in Liquidation**. Domizil Neu: Chamerstrasse 44, 6331 Hünenberg. Eingetragene Personen geändert: Tsang, John M., Heimat: Vereinigte Staaten, in Hünenberg, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Neu: von Allmen, Andreas, Heimat: Lauterbrunn, in Hünenberg, Liquidator mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 12551 vom 09.12.2004  
(02591286 / CH-170.4.001.691-2)

■ **Dr. Amann AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.014.949-5, Gestaltung und Vertrieb von rentablen Kapitalanlagen in Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2004, S. 18, Id. 2457682). Eingetragene Personen Gelösch: [Cromm, Thomas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12542 vom 09.12.2004  
(02591268 / CH-170.3.014.949-5)

■ **ExecuJet Sales AG (ExecuJet Sales SA) (ExecuJet Sales Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.024.191-8, An- und Verkauf von Luftfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14.06.2004, S. 18, Id. 2307634). Statutenänderung: 06.12.2004. Firma Neu: **Executive Jet Investments AG** Übersetzungen der Firma Neu: (**Executive Jet Investments SA**), (**Executive Jet Investments Ltd**) Gelösch: [(**ExecuJet Sales SA**), (**ExecuJet Sales Ltd**)] Zweck Neu: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen, finanziellen und industriellen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiet der Luftfahrt, An- und Verkauf von Luftfahrzeugen aller Art, Erbringung von Dienstleistungen für die Abwicklung derartiger Geschäfte sowie Arrangierung der Finanzierung von Luftfahrzeugverkäufen, einschliesslich von Leasinggeschäften, kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen und deren Geschäftsführung und Verwaltung übernehmen sowie gewerbliche Schutzrechte, Immaterialgüterrechte und Know-how erwerben und verwerten. Eingetragene Personen Gelösch: [Adam, Wolfgang, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Waldshut-Tiengen (DE), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; [Smales, Peter, Heimat: Australien, in Zumikon, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; [Kleu, Patrick, Heimat: Südafrika, in Küssnacht ZH, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; [Elliot, Lucy, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wallisellen, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12534 vom 09.12.2004  
(02591252 / CH-170.3.024.191-8)

■ **Fedier Consulting AG (Fedier Consulting SA) (Fedier Consulting Ltd)**, Sitz: Zug, CH-400.3.022.902-2, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2004, S. 16, Id. 2526910). Eingetragene Personen geändert: Fedier, Markus, Heimat: Silenen, in Unterägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Meier, Kurt, Heimat: Sils, in Sils, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Schütte, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Otto, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln.  
Tagebuch Nr. 12510 vom 09.12.2004  
(02591186 / CH-400.3.022.902-2)

■ **Feratel Schweiz AG**, Sitz: Risch, CH-170.3.021.180-8, Entwicklung und Vertrieb von Software für EDV-Gesamtlösungen in der Tourismusbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09.02.2004, S. 16, Id. 2109658). Zweck Neu: Entwicklung und Vertrieb von Software für EDV-Gesamtlösungen in der Tourismusbranche, Vertrieb von Soft- und Hardware für touristische Informations- und Reservierungssysteme, Zurverfügungstellung von touristischen Informationen via Television und anderen Medien sowie Produktion und Vermarktung von Live-Web- und Panoramafernsehen, vorwiegend in der Schweiz, kann sich an gleicher oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, Verretungen aller Art übernehmen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände Neu: Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der 'CBS / Feratel AG', in Kloten (CH-020.3.002.223.9), gemäss Fusionsvertrag vom 24.25.27.08.2004 und Bilanz per 01.05.2004. Aktiven von CHF 795'000.00 und Fremdkapital von CHF 807'000.00 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft weist gemäss Bestätigung des besonders befähigten Revisors frei verwendbare Eigenmittel im Umfang des Kapitalverlustes und der Uberschuldung auf. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.  
Tagebuch Nr. 12559 vom 09.12.2004  
(02591452 / CH-170.3.021.180-8)

■ **Fidoro Revisions AG**, Sitz: Unterägeri, CH-170.3.019.715-4, Durchführung von Bücherrevisionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.2003, S. 14, Id. 1235520).

Eingetragene Personen Neu: Meier, Kurt, Heimat: Sils, in Sils, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Schütte, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Otto, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln. Gelösch: [Fedier, Monica, Heimat: Silenen, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12511 vom 09.12.2004  
(02591206 / CH-170.3.019.715-4)

■ **Finelli & Partner AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.024.421-0, Führung von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 07.05.2003, S. 11, Id. 979322). Eingetragene Personen geändert: Finelli-Pasanisi, Gabriella, Heimat: Baar, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagebuch Nr. 12555 vom 09.12.2004  
(02591290 / CH-170.3.024.421-0)

■ **Fugro Geoscience GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.004.200-1, Kauf und Verkauf von Daten auf dem Gebiet der Vermessung und Geotechnik, GmbH (SHAB Nr. 135 vom 17.07.2003, S. 16, Id. 1088084). Eingetragene Personen Neu: Jonkman, André, Heimat: Niederlande, in Dordrecht (NL), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Bolliger, Max, Heimat: Schmiechried, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 12568 vom 09.12.2004  
(02591324 / CH-170.4.004.200-1)

■ **Gamma Holding AG (Gamma Holding Ltd) (Gamma Holding SA)** Sitz: [bisher: Frauenfeld ], CH-170.3.018.424-4, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 06.04.2001, Seite 2599). Statutenänderung: 30.11.2004. Firma Neu: **BM Gamma Holding AG** Übersetzungen der Firma Neu: (**BM Gamma Holding Ltd**), (**BM Gamma Holding SA**). Gelösch: [ (**Gamma Holding Ltd**), (**Gamma Holding SA**) ]. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Hauenstein Treuhand GmbH, Baarstrasse 8, 6301 Zug. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann Garantien zu Gunsten von verbundenen Gesellschaften stellen und Liegenschaften erwerben, halten, veräussern oder vermieten. Aktienkapital geändert: CHF 400'000 [bisher: CHF 100'000], Liberierung: CHF 400'000 [bisher: CHF 100'000], 400 Namenaktien zu CHF 1'000, [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 100'000.00 auf CHF 0.00. Anschlussend Wiedererhöhung des Aktienkapitals auf CHF 400'000.00 durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Eingetragene Personen Neu: Hauenstein, David, Heimat: Tegerfelden, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Schenker, Andres, Heimat: Boningen, in Wängen bei Olten, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12565 vom 09.12.2004  
(02591314 / CH-170.3.018.424-4)

■ **GNOTHIS HOLDING AG (GNOTHIS HOLDING SA) (GNOTHIS HOLDING Ltd)**, Sitz: Zug, CH-550.1.012.192-9, Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland zu akquirieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2004, S. 18, Id. 2563434). Berichtigung: Eingetragene Personen geändert: Rigler, Prof. Rudolf, Heimat: Oesterreich, in Saint-Sulpice VD, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [nicht: Rigler, Rudolf, Heimat: Bundesrepublik Deutschland].  
Tagebuch Nr. 12525 vom 09.12.2004  
(02591234 / CH-550.1.012.192-9)

■ **Hibiscus AG (Hibiscus SA) (Hibiscus Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.004.335-0, Erwerb, Anlage und Verwaltung von Kapitalien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05.07.2004, S. 22, Id. 2341328). Eingetragene Personen geändert: Spieser, Jeanine, Heimat: Lachen, in Altendorf, Sekretärin mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; Blas Garcia-Epp, Nicole, Heimat: Silenen, in Cham, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [bisher: Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; Kühni-Brunner, Jeannette, Heimat: Langnau im Emmental, Hemberg, in Weiningen ZH, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [bisher: Sekretärin mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln]; Wheeler, Patrik, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Kilchberg ZH, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln [bisher: Heimat: Ecuador, in Zürich]. Neu: Zraggen, Marcel, Heimat: Silenen, in Cham, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Faeß Mrani, Fiona, Heimat: Benken SG, in Ebnatringen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Ferguson, Steven, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Adliswil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Keup, Verena, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Wettswil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln; Werlen, Odilo, Heimat: Ferden, in Neilen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln; Samuels, Marco, Heimat: Maisprach, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln; Tschiren, Margaret, Heimat: Niedermuhlen, in Küssnacht ZH, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln; Rocchi, Adriana, Heimat: Stallikon, in Augst am Albis, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln; Durmaz, Filiz, Heimat: Dübendorf, in Dübendorf, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln. Gelösch: [Vetsch, Verena, Heimat: Grabs, in Spreitenbach, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12562 vom 09.12.2004  
(02591308 / CH-170.3.004.335-0)

■ **Honegger Reinigungen AG (Honegger Nettoyages SA) (Honegger Pulizie SA)**, Sitz: Risch, CH-170.9.000.182-4, Organisation und Durchführung sämtlicher Arbeiten auf dem Gebiet der Gebäudereinigung, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Muri bei Bern (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2004, S. 17, Id. 2534908). Weitere An-

gaben zur Zweigniederlassung; Eingetragene Personen Gelösch: [Bertschi, Jean-Marc, Heimat: Le Mouret, in Oberägeri, Prokurist mit Kollektivprokura zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12505 vom 09.12.2004  
(02591172 / CH-170.9.000.182-4)

■ **Ideartis AG (Ideartis SA) (Ideartis Art)**, Sitz: [bisher: Zürich ], CH-020.4.018.515-8, Beratung von Unternehmen in Bezug auf Software-Architektur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.1004, Seite 21). Statutenänderung: 06.12.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: c/o Züllig & Partner Treuhand AG, Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar. Zweck Neu: Beratung von Unternehmen in Bezug auf Software-Architektur, Durchführung von Entwicklungsprojekten mit Java-, Corba- und Web-Technologien sowie Entwicklung von und Handel mit Softwareprodukten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immaterialgüterrechte, Know-how und Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 10'000 Namenaktien zu CHF 10. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Hsiung, Alain, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Züllig & Partner Treuhand AG, in Baar, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 12572 vom 09.12.2004  
(02591336 / CH-020.4.018.515-8)

■ **IMLOQ GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.004.531-2, Beratung von Unternehmen und Einzelpersonen, GmbH (SHAB Nr. 217 vom 11.11.2003, S. 16, Id. 1253790). Statutenänderung: 03.12.2004. Firma Neu: **Kaegi emPowerment (Schweiz) GmbH** Zweck Neu: Beratung von Unternehmen und Einzelpersonen sowie ihre Unterstützung in unternehmerischen Belangen, namentlich in den Bereichen Administration, Organisation, Strukturierung und Führung, hauptsächlich in der Schweiz, Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen sowie Bereitstellung von Räumlichkeiten für Kunden; kann sich auf eigene oder fremde Rechnung an anderen Unternehmen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie An- und Verkauf von Grundeigentum. Eingetragene Personen Neu: Kaegi emPowerment Ltd, in Limassol (CY), Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 50'000. Gelösch: [SKY Ventures Ltd, in Tortola (UK), Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 50'000].  
Tagebuch Nr. 12552 vom 09.12.2004  
(02591288 / CH-170.4.004.531-2)

■ **Kamm Architekten AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.024.158-1, Planungs- und Architekturleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 05.10.2000, S. 6805). Eingetragene Personen Neu: WEY & SPIESS Treuhand und Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Wey & Spiess, Treuhand- und Revisions-gesellschaft, in Zug, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 12549 vom 09.12.2004  
(02591282 / CH-170.3.024.158-1)

■ **Kistler Immobilien AG** Zug, Sitz: Zug, CH-1003.015.908-7, Erwerb, Bau und Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24.10.2000, S. 7252). Eingetragene Personen Neu: Weber, Roger, Heimat: Bilen, in Brugg, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Kistler, Urs, Heimat: Brugg, in Brugg, Mitglied mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 12546 vom 09.12.2004  
(02591276 / CH-1003.015.908-7)

■ **Linimex Handels- u. Investitions AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.016.664-6, Handel mit, Erwerb und Verkauf von Gütern und Rechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04.02.2004, S. 17, Id. 2102694). Firma Neu: **Linimex Handels- u. Investitions AG in Liquidation**. Domizil Neu: c/o MANDATARIA Treuhand AG, Bahnhofstrasse 23, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 29.11.2004. Eingetragene Personen Neu: MANDATARIA Treuhand AG, in Zürich, Liquidatorin. Gelösch: [Schluep, Dr. Heinz W., Heimat: Schnotwyl, Messen, in Horgen, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Weiersmüller, Stefan, Heimat: Zumikon, in Uster, Mitglied mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 12502 vom 09.12.2004  
(02591164 / CH-170.3.016.664-6)

■ **Mato AG Treuhand und Verwaltungen**, Sitz: Unterägeri, CH-170.3.018.446-6, Unternehmensberatung, Buchführung, Durchführung von Bücherrevisionen, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.2003, S. 14, Id. 1235118). Eingetragene Personen Neu: Otto, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Schütte, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln; Meier, Kurt, Heimat: Sils, in Sils, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln. Gelösch: [Fedier, Monica, Heimat: Silenen, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln].  
Tagebuch Nr. 12513 vom 09.12.2004  
(02591208 / CH-170.3.018.446-6)

■ **Mato Business Consulting AG (Mato Business Consulting SA) (Mato Business Consulting Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.026.840-3, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 26.11.2004, S. 14, Id. 2561314). Eingetragene Personen Neu: Meier, Kurt, Heimat: Sils, in Sils, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln.  
Tagebuch Nr. 12514 vom 09.12.2004  
(02591210 / CH-170.3.026.840-3)

■ **Mato Management AG (Mato Management SA) (Mato Management Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.018.445-1, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2004, S. 17, Id. 2526912). Eingetragene Personen geändert: Fedier, Markus, Heimat: Silenen, in Unterägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zwei-feln [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Meier, Kurt, Heimat: Sils, in Sils,

Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Otto, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schütter, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Schönen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 12518 vom 09.12.2004  
(02591218 / CH-170.3.028.855-1)

■ **Mato Treuhand AG (Mato Treuhand SA) (Mato Treuhand Ltd)**, Sitz: Unterägeri, CH-170.3.026.855-4, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 24, Id. 2050010). Eingetragene Personen Geändert: Bosshard Gulrich, Andrea, Heimat: Hittnau, Horgen, in Wetzikon ZH, Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Meier, Kurt, Heimat: Sins, Arisau, in Sins, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ott, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schütte, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 12516 vom 09.12.2004  
(02591214 / CH-170.3.026.855-4)

■ **Mediatis Holding AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.024.069-0, Uebernahme von Beteiligungen an Unternehmungen jeder Branche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 19.11.2004, S. 20, Id. 2549844). Eingetragene Personen Neu: Treugo Consulting AG, in Gossau SG, Revisionsstelle. Gelösch: [Revibund AG, in St. Gallen, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12545 vom 09.12.2004  
(02591274 / CH-170.3.024.069-0)

■ **Meier & Partner AG, Zug**, Sitz: Zug, CH-170.3.014.199-7, Führung einer Buchhaltungs-, Revisions- und Steuerberatungsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2004, S. 19, Id. 2106886). Eingetragene Personen Gelösch: [Frey, Hugo, Heimat: Laufen, in Oberägeri, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12503 vom 09.12.2004  
(02591164 / CH-170.3.014.199-7)

■ **MetaCure GmbH (MetaCure Ltd liab. Co) (MetaCure S.à.r.l.)**, Sitz: Zug, CH-170.4.005.250-4, Erbringung von Dienstleistungen zur Unterstützung der Aktivitäten der Muttergesellschaft, GmbH (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 20, Id. 2573596). Statutenänderung: 03.12.2004. Eingetragene Personen Geändert: Greif, Gilbert, Heimat: Zürich, in Steinhausen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000]; Metacure N.V., in Curaçao (NL), Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 50'000 [bisher: Stammanteil: CHF 49'000].

Tagebuch Nr. 12511 vom 09.12.2004  
(02591204 / CH-170.4.005.250-4)

■ **Metris Finanz AG**, Sitz: Zug, CH-020.3.003.485-9, Erbringung von Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 25.04.2000, S. 2749). Eingetragene Personen Neu: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Gelösch: [PROVIDA Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12536 vom 09.12.2004  
(02591256 / CH-020.3.003.485-9)

■ **Modern Drinks GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.004.012-9, Produktion und Vertrieb von Getränken, GmbH (SHAB Nr. 53 vom 19.03.2003, S. 15, Id. 910088). Statutenänderung: 03.11.2004. Eingetragene Personen Geändert: Komarek, Walter, Heimat: Oesterreich, in Linz (AT), Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 17'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 14'000]. Gelösch: [Himmighofen, Helmut, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Gemmerich (DE), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 3'000].

Tagebuch Nr. 12550 vom 09.12.2004  
(02591284 / CH-170.4.004.012-9)

■ **MP Real Estate AG (MP Real Estate SA) (MP Real Estate Ltd)**, Sitz: [bisher: Birmenstorf AG], CH-400.3.000.236-6, Erwerb, Halten, Vermieten und Veräußern von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 20.08.2003, Seite 1). Statutenänderung: 25.11.2004. Sitz Neu: Cham. Dornizel Neu: c/o Clair Finanz Holding AG, Luzernerstrasse 9, 6330 Cham. Zweck: Erwerb, Halten, Vermieten und Veräußern von Liegenschaften; kann Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 4'500'000, Libération: CHF 4'500'000, 45'000 inaktive Namenaktien zu CHF 100. Qualifizierte Tatbestände: Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der "Imco Fish und Comestibles AG", in Adliswil, gemäss Bilanz per 30.06.1989. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle, Kunyan, Thomas, Heimat: Kerns, in Steinhausen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geändert: Dudle, Adrian Christoph, Heimat: Solothurn, Bütschwil, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien]. Neu: Rieben, Thomas, Heimat: Oberbalm, in Gersau, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Weber, Bernhard, Heimat: Wohl-en AG, in Utikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 12528 vom 09.12.2004  
(02591240 / CH-400.3.000.236-6)

■ **Pagrus AG (Pagrus SA) (Pagrus Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.007.519-5, Erwerb, Anlage und Verwaltung von Kapitalen und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 05.07.2004, S. 22, Id. 2341338). Eingetragene Personen Geändert: Spiser, Jeanine, Heimat: Lachen, in Altendorf, Sekretärin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Blas Garcia-Epp, Nicole, Heimat: Silenen, in Cham, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kühni-Brunner, Jeannette, Heimat: Langnau im Emmental, Hemberg, in Weiningen ZH, Zeichnungsberechtigte mit

Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretärin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wheeler, Patrik, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Kilchberg ZH, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Heimat: Ecuador, in Zürich]. Neu: Zraggen, Marcel, Heimat: Silenen, in Cham, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Faeh Mrani, Fiona, Heimat: Benken SG, in Ebmatingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ferguson, Steven, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Adliswil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keip, Verena, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Wetswil, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Werlen, Odilo, Heimat: Ferden, in Meilen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Tschirren, Margaret, Heimat: Niedermuhlen, in Küsnacht ZH, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Dumaz, Filiz, Heimat: Dübendorf, in Dübendorf, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Aeppli-Glanzmann, Brigitte, Heimat: Escholzmatt, Maur, in Nettenbach, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Samuels, Marco, Heimat: Maispach, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Spuhler, Antonia, Heimat: Wislikofen, in Zürich, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Piccinilli, Annarita, Heimat: Italien, in Winkel, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Migliavacca, Dario, Heimat: Winterthur, in Gross, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Vetsch, Verena, Heimat: Grabs, in Spreitenbach, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagebuch Nr. 12563 vom 09.12.2004  
(02591312 / CH-170.3.007.519-5)

■ **Pankow AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.025.305-7, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04.02.2002, S. 18, Id. 324274). Eingetragene Personen Gelösch: [Moer, Johann Eduard, Heimat: Oesterreich, in Kapstadt (ZA), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 12507 vom 09.12.2004  
(02591174 / CH-170.3.025.305-7)

■ **Project Nature AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.022.631-0, Erwerb und Verwaltung von sozial und ökologisch orientierten Projekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21.10.2004, S. 13, Id. 2501804). Eingetragene Personen Gelösch: [Fidinvest Revisions GmbH, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12529 vom 09.12.2004  
(02591242 / CH-170.3.022.631-0)

■ **Roger Finanz AG (Roger Finanz SA) (Roger Finanz Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.017.795-4, Beratung von Unternehmen in Finanzierungsfragen beim Erwerb von Vermögenswerten und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09.06.2004, S. 20, Id. 2299406). Eingetragene Personen Neu: Treugo Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [von Allmen & Co, Treuhandgesellschaft, in Hünenberg, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12508 vom 09.12.2004  
(02591180 / CH-170.3.017.795-4)

■ **SARDONA Finance AG**, Sitz: Zug, CH-020.3.927.437-0, Handel mit Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 13.11.2002, S. 15, Id. 725598). Statutenänderung: 03.12.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 150'000 [bisher: CHF 50'000], Libération: CHF 150'000 [bisher: CHF 50'000], 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 12515 vom 09.12.2004  
(02591212 / CH-020.3.927.437-0)

■ **Senna Finanz Holding AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.023.671-1, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09.06.2004, S. 20, Id. 2299376). Eingetragene Personen Neu: Treugo Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Walter Wynsch Treuhand, in Baar, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12543 vom 09.12.2004  
(02591270 / CH-170.3.023.671-1)

■ **Sinea Holding AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.027.789-4, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18.11.2004, S. 15, Id. 2547984). Berichtigung: Eingetragene Personen Neu: treuhand marugg + imsand, in Brig-Glis, Revisionsstelle. Gelösch: [Treuhand Marugg, Imсанд & Co., in Brig-Glis, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12520 vom 09.12.2004  
(02591222 / CH-170.3.027.789-4)

■ **Sinoplast GmbH**, Sitz: Zug, CH-170.4.003.891-1, Unternehmensberatung im Bereich Kunststoff und Entsorgungsmangement, GmbH (SHAB Nr. 115 vom 17.06.2004, S. 18, Id. 2312394). Domizil Gelösch: [c/o Tribeg Treuhand AG Zug, Baarstrasse 73, 6302 Zug]. Eingetragene Personen Geändert: Cassani, Daniela, Heimat: Davos, Bütschwil, in Baar, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000 [bisher: Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 12569 vom 09.12.2004  
(02591328 / CH-170.4.003.891-1)

■ **Spectrum & Partner Consulting Services AG**, Sitz: Baar, CH-170.3.020.814-3, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.2004, S. 21, Id. 2438844). Eingetragene Personen Gelösch: [Züllig, Peter, Heimat: Romanshorn, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 12548 vom 09.12.2004  
(02591280 / CH-170.3.020.814-3)

■ **Stiftung evangelisches Kinderheim Lütisbach in Oberägeri**, Sitz: Oberägeri, CH-100.7.007.942-4, Betrieb eines evangelischen Kinderheims, Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 16.10.2003, S. 15, Id. 1217088). Eingetragene Personen Gelösch: [Bösch, Dr. Hansruedi, Heimat: Zollikon, Ebnat-Kappell, Ebnat, in Luzern, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 12544 vom 09.12.2004  
(02591272 / CH-100.7.007.942-4)

■ **Sycom AG**, Sitz: Hünenberg, CH-170.3.025.837-0, Erbringung von Internetdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 03.07.2003, S. 19, Id. 1064154). Eingetragene Personen Neu: Schuler Financial Consulting GmbH, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [MRB Finanz AG, in Zürich, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12517 vom 09.12.2004  
(02591216 / CH-170.3.025.837-0)

■ **Taddeo Holding AG**, Sitz: Walchwil, CH-170.3.018.416-3, Kauf, Verkauf sowie dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21.10.2004, S. 13, Id. 2501688). Statutenänderung: 06.12.2004. Firma Neu: **Kyberion Holding AG**. Aktienkapital Geändert: CHF 500'000, Libération: CHF 500'000, 500 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 5'000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 10, 4'500 Namenaktien zu CHF 100]. Eingetragene Personen Neu: Eisenring, Dr. Thomas, Heimat: Bichsel-Balterswil, in Winterthur, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Reiss, Michael, Heimat: Zollikon, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 12555 vom 09.12.2004  
(02591294 / CH-170.3.018.416-3)

■ **Taddeo Immobilien AG**, Sitz: Walchwil, CH-170.3.026.573-4, Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21.10.2004, S. 13, Id. 2501692). Statutenänderung: 06.12.2004. Firma Neu: **Kyberion Consulting AG**. Zweck Neu: Unternehmensberatung mit Fokus auf Unternehmensstrukturierungen, Nachfolgeregelungen, intermistische Unternehmensführung und Strategieberatung; kann Beteiligungsstrukturen entwerfen, führen, vermarkten und vermitteln sowie Beteiligungen und Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Eisenring, Dr. Thomas, Heimat: Bichsel-Balterswil, in Winterthur, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Reiss, Michael, Heimat: Zollikon, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 12556 vom 09.12.2004  
(02591296 / CH-170.3.026.573-4)

■ **Tigon AG (Tigon SA) (Tigon Ltd)**, Sitz: Zug, CH-170.3.010.612-5, Abwicklung von Finanzgeschäften auf eigene Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 24.03.2003, S. 18, Id. 916326). Eingetragene Personen Geändert: Weber, Guido, Heimat: Tägerschen, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Weisskopf, Thomas, Heimat: Pratteln, in Bünzen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 12509 vom 09.12.2004  
(02591182 / CH-170.3.010.612-5)

■ **Tom Tailor (Schweiz) AG (Tom Tailor (Suisse) SA) (Tom Tailor (Switzerland) Ltd)**, Sitz: Unterägeri, CH-170.3.024.213-0, Handel mit Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 15, Id. 564204). Eingetragene Personen Neu: Merz, Peter J., Heimat: Murten, Zürich, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Meier, Reto, Heimat: Zizers, in Oberägeri, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 12576 vom 09.12.2004  
(02591344 / CH-170.3.024.213-0)

■ **Trecon AG**, Sitz: Cham, CH-160.3.001.531-6, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 04.06.2004, S. 20, Id. 2293192). Statutenänderung: 17.11.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 800'000 [bisher: CHF 50'000], Libération: CHF 800'000 [bisher: CHF 50'000], 800 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 12526 vom 09.12.2004  
(02591236 / CH-160.3.001.531-6)

■ **Trend Oil Trading AG**, Sitz: Zug, CH-350.3.004.326-4, Handel mit Rohöl und Rohölpodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.2004, S. 17, Id. 2480256). Eingetragene Personen Geändert: Eitelbusch, Martin, Heimat: Rapperswil, in Dubai (AE), Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Tsay, Vladimir, Heimat: Russland, in Moskau (RU), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pokusev, Sergey, Heimat: Russland, in Amman (JO), Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eitelbusch, Julia, Heimat: Rapperswil, in Rapperswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Naber, Nabil, Heimat: Spanien, in Madrid (ES), Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 12567 vom 09.12.2004  
(02591322 / CH-350.3.004.326-4)

■ **UKUNDA IMMO AG**, Sitz: Oberägeri, CH-170.3.027.343-2, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2004, S. 18, Id. 2331574). Statutenänderung: 06.12.2004. Firma Neu: **MÜLLER-HAUS AG**. Zweck Neu: Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften insbesondere Verkauf von Müller-Häusern sowie Handel mit Waren aller Art; kann Finanz-, Anlage-, Treuhand- und damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art erwerben, verwerten und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen Neu: Müller, Robert, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Haguenau (FR), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Drees, Lothar, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Reit im Winkel (DE), Präsident mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 12554 vom 09.12.2004  
(02591292 / CH-170.3.027.343-2)

■ **VI Liegenschaft AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.025.168-7, Erwerb, Veräußerung, Überbauung, Verwaltung und Vermietung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 19.03.2004, S. 14, Id. 2178008). Eingetragene Personen Neu: Priewerle Coopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Gelösch: [Steuerrechtspraxis Dr. Oc. E. Fleischli, in St. Gallen, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 12561 vom 09.12.2004  
(02591306 / CH-170.3.025.168-7)

■ **WAVELINE Cosmetics GmbH** Sitz: [bisher: Villmergen], CH-400.4.024.728-6, Entwicklung und Produktion von und Handel mit Kosmetikprodukten, GmbH (SHAB Nr. 191 vom 06.10.2003, Seite 1). Statutenänderung: 01.12.2004. Firma Neu: **RIPAG GmbH**. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Poststrasse 13, 6300 Zug. Zweck Neu: Erbringung von Dienstleistungen im Personalbereich sowie Handel mit Waren aller Art; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten sowie Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen. Stammkapital: CHF 30'000. Qualifizierte Tatbestände Bisher: Sacheinlage: Übernahme bei der Gründung eines Personerwagens gemäss Sacheinlagevertrag vom 26.09.2003 zum Preis von CHF 10'000.00, der voll auf das Stammkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Pargas, Dimitra, Heimat: Zürich, in Auenstein, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 30'000 [bisher: Stammanteil: CHF 15'000]. Neu: Riser, Miriam, Heimat: Ursenbach, in Rapperswil, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift. Gelösch: [de Bokx, Erik Adrianus Petrus, Heimat: Niederlande, in Holten (NL), Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000].

Tagebuch Nr. 12557 vom 09.12.2004  
(02591300 / CH-400.4.024.728-6)

■ **Zug Apotheke AG**, Sitz: Zug, CH-170.3.026.522-2, Betrieb einer Apotheke und einer Drogerie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 09.09.2003, S. 17, Id. 1163068). Statutenänderung: 05.10.2004. Firma Neu: **Zug Apotheke AG**.

Tagebuch Nr. 12538 vom 09.12.2004  
(02591260 / CH-170.3.026.522-2)

## Lösungen

### Radiations

#### Cancellazioni

■ **2 M, Samardzic**, Sitz: Baar, CH-170.1.005.135-2, Handel mit sowie Export und Import von Waren aller Art, insbesondere pharmazeutische Mittel, Einzelfirma (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2001, S. 7298). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.

Tagebuch Nr. 12524 vom 09.12.2004  
(02591232 / CH-170.1.005.135-2)

■ **andreas jordi holding ag in liquidation**, Sitz: Steinhäusern, CH-020.3.020.230-2, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2004, S. 17, Id. 2442366). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

Tagebuch Nr. 12537 vom 09.12.2004  
(02591258 / CH-020.3.020.230-2)

## ZH

### Neueintragen

#### Nouvelles inscriptions

#### Nuove iscrizioni

■ **A.C. Immobilien AG**, in Hombrechtikon, CH-020.3.028.276-5, Etzelstrasse 33, 8634 Hombrechtikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 11. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Liegenschaften und Grundstücken. Sie kann diese erwerben, halten, belasten und veräußern. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind den Zweck der Gesellschaft zu fördern, die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Libération Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letzte bekannte Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Domig, Andrea, von Raron, in Hombrechtikon, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Goggia, Corrado, italienischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Nauer, Peter, von Uetikon am See, in Fischenthal, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35033 vom 09.12.2004  
(02590012 / CH-020.3.028.276-5)

■ **Aescu-Trade AG**, in Zürich, CH-020.3.028.277-0, Röschiachstrasse 71, 8037 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 12. 2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Herstellung von sowie der Handel mit medizintechnischen Produkten, das Erbringen von logistischen Dienstleistungen, die Beratung sowie die Forschung und Entwicklung. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Beteiligungen halten und Holdingfunktionen ausüben. Die Gesellschaft ist auch ermächtigt, Immobilien im In- und Ausland zu erwerben, zu verwalten und zu veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Libération Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Roth, Max, von Hemberg und St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Rosenberg Treuhand & Revisions AG, in Gaiserwald, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35034 vom 09.12.2004  
(02590014 / CH-020.3.028.277-0)

■ **AgfaPhoto Finance NV, Morselt, Zweigniederlassung Dübendorf**, in Dübendorf, CH-020.9.002.183-9, Setzbachstrasse 7, 8600 Dübendorf, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: AgfaPhoto Finance NV. Rechtsform Hauptsitz: Naamloze vennootschap nach belgischem Recht. Hauptsitz: Morselt (BE). Statuten Hauptsitz: Die Statuten datieren vom 17.09.2004. Zweck Hauptsitz: Die Gesellschaft hat zum Ziel, jedes bewegliche oder unbewegliche wie auch immer geartete Gut auf eigene Rechnung oder auf Rechnung Dritter zu kaufen, zu verkaufen, zu vermieten oder unterzuzumieten oder in Leasing zu geben, unabhängig davon, ob Sachgarantien oder persönliche Garantien gegeben werden. Sie hat auch die Finanzierung und Refinanzierung aller beweglichen und unbeweglichen Leistungen zum Ziel und dies mit jedem Mittel und in jeder Form, unter anderem durch das Gewähren von Darlehen und Krediten mit oder ohne dingliche oder persönliche Bürgschaften. Sie kann innerhalb der Grenzen ihres Gesellschaftszwecks sowohl in Belgien als auch im Ausland alle beweglichen, unbeweglichen, finanziellen, industriellen, kommerziellen und bürgerlichen Leistungen erbringen. Sie kann sich durch Einlage Übertragung, Zusammenschluss, Eintragung, Beteiligung, finanzielle Beteiligung oder auf andere Weise an allen Gesellschaften, Unternehmen oder Leistungen beteiligen, die ein gleichartiges oder verwandtes Ziel haben oder die von ihrer Natur das Ziel der Gesellschaft fördern. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: EUR 600'000.— Liberierung: EUR 600'000.— Aktien: 1'000 nennwertlose Namenaktien. Angaben zur Zweigniederlassung: Geschäftsbereich der Zweigniederlassung: Die Zweigniederlassung bezweckt das Finanzierungsleasing aller Arten von Ausrüstungen und Maschinen und alle Handlungen, die diesen Zweck direkt oder indirekt fördern. Eingetragene Personen: Bamberger, Marc, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (DE), Mitglied; Rotte, Eddy, belgischer Staatsangehöriger, in s'Greeuwel (BE), Mitglied; Weber, Walter, von Oberuzwil, in Wädswil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Pricewaterhouse-Coopers, in St-Stevens-Wolwe (BE), Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35035 vom 09.12.2004 (02590016 / CH-020.9.002.183-9)

■ **Aircotechnik AG**, in Zürich, CH-020.3.028.278-1, Neudorfstrasse 29, 8050 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.12.2004. Zweck: Verkauf von Neuanlagen und Ausführung von Service- und Reparaturarbeiten im Bereiche Klima, Kälte, Lüftung und Heizung, sowie Handel mit Waren aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Die Gesellschaft kann insbesondere Grundstücke und Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.— Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Felt, Karel, von Oetwil an der Limmat, in Geroldswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wuhmann, Rolf, von Wil ZH und Meilen, in Männedorf, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35036 vom 09.12.2004 (02590020 / CH-020.3.028.278-1)

■ **AssuVision GmbH**, in Rütli ZH, CH-020.4.030.053-2, Joewid Zentrum 1, 8630 Rütli, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Versicherungsberatung und -vermittlung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 30'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Haller, Emanuel, von Zürich und Gontenschwil, in Dürnten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 29'000.—; Haller-Spiess, Claudia, von Zürich und Gontenschwil, in Dürnten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Tagbuch Nr. 35037 vom 09.12.2004 (02590034 / CH-020.4.030.053-2)

■ **Atero GmbH**, in Bubikon, CH-020.4.030.054-8, Rutschbergstrasse 2, 8608 Bubikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung und Fabrikation von und Handel mit Anlagen und Elementen für die Rationalisierung des Herstellungs- und Montagevorganges von Industrieerzeugnissen sowie Fabrikation von und Handel mit Werkstücken und Maschinen. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten oder veräussern. Sie kann weiter Grundeigentum und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schugg, Alexander Michael, von Flerden, in Bubikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.—; Schugg-Penner, Iris, von Küsnacht ZH und Flerden, in Bubikon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.— Tagbuch Nr. 35038 vom 09.12.2004 (02590042 / CH-020.4.030.054-8)

■ **Blumenfachgeschäft Larix decidua Ursula Christen**, in Wintertur, CH-020.1.046.696-6, Schaffhauserstrasse 64, 8400 Wintertur, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Floristische Tätigkeiten aller Art wie: Trauerbinderei, Hochzeit, Sträuße, Gestecke, Bereinigung, Dekorationen. Eingetragene Personen: Christen, Ursula, von Affoltern im Emmental, in Wetzikon ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 35039 vom 09.12.2004 (02590054 / CH-020.1.046.696-6)

■ **Böhlen - Immobilien GmbH**, in Zürich, CH-020.4.030.055-3, Wehntalerstrasse 308, 8046 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Vermittlung und den Handel mit Liegenschaften, Bauberatung + Baurecht, Verwaltung von Immobilien, Schätzungen und Experten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bryner, Helena, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.—; Böhlen, Pascal, von Riggsberg, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.— Tagbuch Nr. 35040 vom 09.12.2004 (02590064 / CH-020.4.030.055-3)

■ **Decoline Malergeschäft GmbH**, in Zürich, CH-020.4.030.056-9, Letzigraben 233, 8047 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Ausführung von Malerarbeiten aller Art sowie die Durchführung von Bauarbeiten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Salamat Sharif-Shahshahmeh, Seyed Roghieh, iranische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.—; Yarmoghadda, Saied, iranischer Staatsangehöriger, in Karadi (IR), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.— Tagbuch Nr. 35042 vom 09.12.2004 (02590078 / CH-020.4.030.056-9)

■ **DMF Betriebs AG**, in Zürich, CH-020.3.028.279-6, c/o WOBMANN TREUHAND AG, Wehntalerstrasse 3, 8057 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von Gastrobetrieben jeglicher Art sowie die Erbringung von Dienstleistungen im Gastrobereich. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, sowie Immobilien kaufen, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 500 Namenaktien zu CHF 200.— Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Heri, Peter Ernst, von Biberist, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; WOBMANN TREUHAND AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35043 vom 09.12.2004 (02590080 / CH-020.3.028.279-6)

■ **Elektroplanet GmbH**, in Hiltinau, CH-020.4.030.057-7, Ziegelstrasse 9, 8335 Hiltinau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Handel mit Waren aller Art. Als Hauptgebiete jedoch mit Elektrotechnischen Produkten und Systeme mit allen Zusatzdienstleistungen, wie: Technische Beratung, Engineering, Programmierungen, Service und Produktion von Spez. Gesamtanlagen bzw. Systeme. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Sie kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 32'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 01.12.2004 mit Inventarliste ein Auto Ford Focus, ein Lap Top und Büromaterial, wofür CHF 32'000.— auf das Stammkapital angerechnet und CHF 688.45 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nagy, Istvan, von Volketswil, in Hiltinau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.—; Nagy-Heim, Nicole, von Volketswil und Rorschach, in Hiltinau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.— Tagbuch Nr. 35044 vom 09.12.2004 (02590084 / CH-020.4.030.057-7)

■ **EPIC THREE Property Investment AG**, in Zürich, CH-020.3.028.280-8, c/o Dr. Beat Badertscher, Badertscher Dörig Podenda, Mühlebachstrasse 32, 8008 Zürich, Postadresse: EPIC THREE Property Investment AG, c/o Dr. Beat Badertscher, Postfach 769, 8024 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, das Halten, Vermieten und Veräussern von Betriebsstätten-Grundstücken. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In-

und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.— Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung die Grundstücke im Grundbuch Netstal, Liegenschaft Nr. 554, Plan Nr. P05A/P15; Liegenschaft Nr. 999, Plan Nr. P05A; Liegenschaft Nr. 1387, Plan Nr. P05A; Liegenschaft Nr. 1511, Plan Nr. P05A; Liegenschaft Nr. 1557, Plan Nr. P5a, in Netstal/GL, zum Preis von insgesamt höchstens CHF 63'000'000.— zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Greenbaum, Ron Jacob, israelischer Staatsangehöriger, in London (UK), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Badertscher, Dr. Beat, von Eggwil und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfenniger, Dr. Stephan, von Stäfa, in Herbligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Argo Consilium AG, in Stäfa, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35045 vom 09.12.2004 (02590088 / CH-020.3.028.280-8)

■ **Finosa AG**, in Zürich, CH-020.3.028.281-3, Sonneggstrasse 45, 8006 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, die dauernde Verwaltung und die Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmungen aller Art. Sie kann Unternehmen gründen, zugunsten von verbundenen Gesellschaften Darlehen gewähren, Garantien stellen sowie Devisen-, Finanzierungs- und Leasinggeschäfte aller Art tätigen. Sie kann Obligationen annehmen und Darlehen aufnehmen. Die Gesellschaft kann im weiteren Grundstücke und Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen und die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes direkt oder indirekt zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wampfler, Ulrich, von Lenk, in Stansstad, Mitglied, mit Einzelunterschrift; thv AG, in Aarau, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35046 vom 09.12.2004 (02590096 / CH-020.3.028.281-3)

■ **Fit for clean GmbH**, in Kloten, CH-020.4.030.058-5, Flughafenstrasse 22a, 8302 Kloten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.11.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Aus- und Weiterbildung in hauswirtschaftlichen Bereichen, Handel und Vermittlung von Geräten und Waren reinigungstechnischer Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 24.09.2004 Mobilar, EDV- und Schulungsmaterial, ein Fahrzeug, ein Buchhaltungssystem und diverse Bürosoftware, wofür CHF 20'000.— auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Marnold, Thomas, von Gempfen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.—; Weber-Wald, Karin, von Adliswil, in Rüschlikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Tagbuch Nr. 35047 vom 09.12.2004 (02590100 / CH-020.4.030.058-5)

■ **Fro GmbH**, in Aeugst am Albis, CH-020.4.030.059-0, c/o Florian Scheiwiler, Senneweidweg 2, 8914 Aeugst am Albis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Webdienstleistungen; das Erstellen und Anpassen von Webapplikationen; die Beratung von Kunden - insbesondere auch der öffentlichen Hand - in Fragen der Internetnutzung; Softwareentwicklung und Handel mit Informatik-Artikeln. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Scheiwiler, Florian, von Waldkirch, in Aeugst am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.—; Hess, Christoph, von Wald ZH, in Aeugst am Albis, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.— Tagbuch Nr. 35048 vom 09.12.2004 (02590216 / CH-020.4.030.059-0)

■ **GOMOS AG**, in Zürich, CH-020.3.028.282-9, Militärstrasse 105, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft sind Unternehmensberatung, Vertriebsberatung, Informatik- und Intermediationsleistungen, Dienstleistungen im Personalbereich, sowie Verwertung von Liquidationssachen; daneben die Gründung analoger Unternehmen, die Beteiligung an solchen und an

Vertriebsgesellschaften. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Aktienkapital: CHF 100'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.— Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder - sofern die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind - durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Kuhn, Werner, von Uster, in Fischthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bischofberger, Erwin, von Obereg, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 35049 vom 09.12.2004 (02590220 / CH-020.3.028.282-9)

■ **Haebler-Software**, in Gossau ZH, CH-020.1.046.697-4, Brunnegg 12, 8625 Gossau, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung von Software. Eingetragene Personen: Haebler, Stefan, von Münchwilen AG, in Gossau ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Haebler-Hardmeier, Evelyn, von Münchwilen AG, in Gossau ZH, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 35050 vom 09.12.2004 (02590222 / CH-020.1.046.697-4)

■ **Heimann Constructs**, in Wädenswil, CH-020.1.046.698-2, Zugerstrasse 35, 8820 Wädenswil, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Schlosserarbeiten, -montagen, -reparaturen sowie Arbeiten im Baugewerbe. Eingetragene Personen: Heimann, Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 35051 vom 09.12.2004 (02590224 / CH-020.1.046.698-2)

■ **Hemaid Auto Export**, in Wallisellen, CH-020.1.046.699-8, Widenholzstrasse 11, 8304 Wallisellen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: An- & Verkauf sowie Export von Autos. Eingetragene Personen: Hemaid, Mohamad, von Seegraben, in Egg, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 35052 vom 09.12.2004 (02590264 / CH-020.1.046.699-8)

■ **J. Ehrismann Haus + Gartenservice GmbH**, in Benken ZH, CH-020.4.030.060-4, Hämmetlistrasse 7, 8463 Benken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Haus und Garten sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Sie kann weiter Liegenschaften erwerben, veräussern oder vermitteln. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ehrismann, Jürg, von Kleindandelfingen und Horgen, in Benken ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.—; Ehrismann-Nestler, Christiane, deutsche Staatsangehörige, in Benken ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Tagbuch Nr. 35053 vom 09.12.2004 (02590268 / CH-020.4.030.060-4)

■ **KAZU HUGGLER GmbH**, in Zürich, CH-020.4.030.061-2, Ankerstrasse 122, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft erbringt Dienstleistungen aller Art in der Mode- und Umweltbranche. Ferner kann die Gesellschaft Immobilien, Wertschriften, Beteiligungen, Immaterialgüterrechte kaufen, verkaufen, vermitteln, verwalten und verwerten, Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Finanzgeschäfte aller Art tätigen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen aller Art im In- und Ausland beteiligen und alle kommerziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.— Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hugger, Kazu, von Brienzwil, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.—; Far East Investment Limited, in Zug, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.— Tagbuch Nr. 35054 vom 09.12.2004 (02590272 / CH-020.4.030.061-2)

■ **Keller Industrie-Service GmbH**, in Zürich, CH-020.4.030.062-8, Lammattalstrasse 206, 8049 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Abwicklung von internationalen und nationalen Lieferungen oder Vermittlungen von neuen oder gebrauchten Werkzeugmaschinen und Ersatzteilen. Ferner gehört die Erbringung von Dienstleistungen, wie Ausführung von Reparaturen und Erstellung von Experten auf diesem Gebiet dazu. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen. Stammkapital: CHF 20'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzel firma Keller Industrie-Service, in Zürich, gemäss Übernahmehilanz per 30.06.2004 mit Aktiven von CHF 2'014.40 und Passiven von CHF 1'676.15, wofür CHF 338.25 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Keller, Heinz P., von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.—; Keller, Christine, von Zürich und Basel, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.— Tagbuch Nr. 35055 vom 09.12.2004 (02590302 / CH-020.4.030.062-8)

■ **Kenny Balbo Superreinigung**, in Bülach, CH-020.1.046.700-9, Schwimmbadstrasse 15, 8180 Bülach, Einzel- (Neueintragung). Zweck: Reinigung, Hauswartung, Entsorgung, Umzug. Eingetragene Personen: Balbo, Kenny, venezolanischer Staatsangehöriger, in Bülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35056 vom 09.12.2004  
(02590304/CH-020.1.046.700-9)

■ **KOWALSKI-Label GmbH (KOWALSKI-Label S.à.r.l.) (KOWALSKI-Label S.à.g.l.) (KOWALSKI-Label Ltd liab. Co.)**, in Zürich, CH-020.4.030.047-2, Kehlhofstrasse 15, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft ist als Verlags- und Vertriebsgesellschaft tätig und bezweckt Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art und insbesondere mit Kunstgegenständen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum und Wertschriften zu erwerben, zu belasten, zu veräussern und zu verwalten. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Asch, Eduard, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Reutimann, Ernst, von Waltalingen, in Wetzikon ZH, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 35057 vom 09.12.2004  
(02590308/CH-020.4.030.047-2)

■ **Martha von Castelberg Stiftung**, in Zürich, CH-020.7.001.197-2, c/o Dr. Guido von Castelberg, Stöckersstrasse 32, 8002 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 26.11.2004. Zweck: Zweck der Stiftung ist die Erhaltung der Kompositionen von Martha von Castelberg und Verbreitung derselben durch Drucklegung, Aufführungen und Erstellung von Trägern betreffend diese Kompositionen. Die Stiftung archiviert und erhält ferner Gegenstände, die im Zusammenhang stehen mit Martha von Castelberg und pflegt das Gedächtnis an Martha von Castelberg, auch durch geeignete Publikationen oder Unterstützung solcher Publikationen. Organisation: Stiftungsrat von 2 bis 5 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: von Castelberg, Dr. Guido, von Zürich und Disentis/Mustér, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; von Castelberg, Bida, von Zürich und Disentis/Mustér, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 35058 vom 09.12.2004  
(02590312/CH-020.7.001.197-2)

■ **Mecklenburg. Finanz. AG (Mecklenburg Finance Ltd.)**, in Bassersdorf, CH-020.3.028.283-7, Ofnikenstrasse 3, 8303 Bassersdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Finanzierung, Errichtung, Erwerb, Verwaltung, Veräusserung von Unternehmen der Media- und Werbebranche und damit verbundenen und artverwandten Gebieten sowie von Beteiligungen solcher Unternehmen. Die Gesellschaft kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und alle Rechtshandlungen vornehmen, die der Zweck der Gesellschaft mit sich bringen kann sowie Grundstücke, erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Mecklenburg, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Bassersdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Mecklenburg-Schön, Ricarda, deutsche Staatsangehörige, in Bassersdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dr. Steiner & Partner AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35059 vom 09.12.2004  
(02590320/CH-020.3.028.283-7)

■ **Migrep GmbH**, in Hausen am Albis, CH-020.4.030.063-3, Zugerstrasse 13, 8915 Hausen am Albis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Reparatur- und Montageleistungen jeder Art, insbesondere an Liegenschaften. Sie kann diese Geschäfte auf eigene und fremde Rechnung auch treuhänderisch für Dritte durchführen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Migliorina, Marco, von Gaden, in Hausen am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schneibli Migliorina, Silvia, von Affoltern am Albis und Ottenbach, in Hausen am Albis, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 35060 vom 09.12.2004  
(02590354/CH-020.4.030.063-3)

■ **Musicanda AG**, in Zürich, CH-020.3.028.284-5, Mühlebachstrasse 38, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Vermarktung, Verwertung und Verwaltung der gewerblichen Schutzrechte von Künstlern, Musikern und anderen Personen öffentlichen Interesses sowie die Vermittlung von Künstlern, Musikern und anderen Personen öffentlichen Interesses an Veranstaltungen, Auftritte, Konzert-Agenturen und kulturelle Organisationen im In- und Ausland. Die Gesellschaft bezweckt im Weiteren die Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten Organisation, Verwaltung, Rechts- und Steuerbera-

tung, Unternehmensführung und -beratung sowie die Übernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsbereich einer Beratungsgesellschaft gehören können. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmungen aller Art sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, dauern und veräussern. Sie kann Unternehmen gründen, zugunsten von verbundenen Gesellschaften Darlehen gewähren, Garantien stellen sowie Devisen- und Finanzierungsgeschäfte aller Art tätigen. Sie kann Obligationen anleihen und Darlehen aufnehmen. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen und die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks direkt oder indirekt zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Rohner, Corinne, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; thv AG, in Aarau, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35061 vom 09.12.2004  
(02590390/CH-020.3.028.284-5)

■ **MWW Associates AG**, in Zollikon, CH-020.3.028.285-0, Breitackerstrasse 1, 8702 Zollikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2.12.2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Rohstoffen und anderen Gütern aller Art für eigene und fremde Rechnung sowie die Beteiligung an Rohstoffhandels- und Rohstoffproduktions-Gesellschaften. Sie kann damit zusammenhängende Dienstleistungen erbringen oder vermitteln, Finanzierungen durchführen, sich mit anderen Unternehmungen zusammenschliessen, Unternehmen, an denen sie beteiligt ist, direkt oder indirekt finanzieren sowie immaterielles Vermögen und Grundstücke erwerben, halten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adressen, welche der Gesellschaft bekannt gegeben wurden, oder durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Ashurst, Adrian, britischer Staatsangehöriger, in Hombrechikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Universa Treuhand AG, in Wangen-Brüttisellen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35062 vom 09.12.2004  
(02590398/CH-020.3.028.285-0)

■ **Nobel Biocare Asia-Africa Holding AG (Nobel Biocare Africa Holding Ltd.)**, in Kloten, CH-020.3.028.286-1, Balz Zimmermann-Strasse 7, 8302 Kloten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, das Halten, die Verwaltung und das Veräussern von direkten und indirekten Beteiligungen an Unternehmen aller Art, im besonderen aus dem Raum Asien und Afrika. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, im besonderen in Asien und Afrika. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Insbesondere kann die Gesellschaft Darlehen, Garantien und andere Arten der Finanzierung und der Sicherstellung für Gruppengesellschaften gewähren und Mittel am Geld- und Kapitalmarkt aufnehmen und anlegen. Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Eingetragene Personen: Canepa, Heliane, von Richterswil, in Rüschlikon, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bögli, Thomas, von Seebigen, in Altdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Demokan, Semih Süha, von Winterthur, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwiemckendorf, Thorsten, deutscher Staatsangehöriger, in Waltalingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35063 vom 09.12.2004  
(02590420/CH-020.3.028.286-1)

■ **OF Trade GmbH**, in Zürich, CH-020.4.030.064-9, Zurichendstrasse 52, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Ferner kann sie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann weiter Verkauften Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bia, Mohamed, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Rupan, Samala, von Schangnau, in Egg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 35064 vom 09.12.2004  
(02590422/CH-020.4.030.064-9)

■ **PLX GmbH**, in Wallisellen, CH-020.4.030.065-7, Einkaufszentrum Glatt, 8301 Glattzentrum. Postadresse: PLX GmbH, Postfach 1441, 8301 Glattzentrum, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Gebäudeunterhalt. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte

eingehen. Stammkapital: CHF 30'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herti, Beatrice, von Kleinandelfingen, in Hliru-Effretikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Rausse, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Schenkel, Patrick, von Winterthur, in Pfungen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 35065 vom 09.12.2004  
(02590430/CH-020.4.030.065-7)

■ **STT Schoch Treuhand Team AG**, in Zürich, CH-020.9.002.184-7, Kanzeleistrasse 122, 8004 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: STT Schoch Treuhand Team AG Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Meilen. Handelsregister: Zürich. Zweck Hauptsitz: Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen: Schoch, Hans, von Schwellbrunn, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift; D'Huc, Franz, von Mönchaltorf, in Zürich, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift; Vogt, Jan, von Schülpen, in Adliswil, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift; Hiltz, Roland, von Horgen, in Hausen am Albis, Delegierter des Verwaltungsrats und Direktor, mit Einzelunterschrift; Schellenberg, René, von Pfäffikon, in Wallisellen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35066 vom 09.12.2004  
(02590438/CH-020.9.002.184-7)

■ **Stutz-Villa**, in Zürich, CH-020.1.046.701-7, Goldbrunnstrasse 144, 8050 Zürich, Einzel- (Neueintragung). Zweck: Kosmetik, Mode-Beratung, Schönheits-Beratung. Eingetragene Personen: Stutz-Villa, Sandra, kolumbianische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35067 vom 09.12.2004  
(02590442/CH-020.1.046.701-7)

■ **Tom Tailor Showroom AG (Tom Tailor Showroom SA) (Tom Tailor Showroom Ltd.)**, in Opfikon, CH-020.3.028.287-6, TMC Textil & Mode Center, Talackerstrasse 17, 8152 Glattbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Präsentation von Textilien aller Art, Accessoires, Schuhen und insbesondere solchen der Marke Tom Tailor. Die Gesellschaft kann Kom-missionsgeschäfte tätigen, Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwalten, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder solche übernehmen und errichten sowie alle Tätigkeiten ausüben, die geeignet sind, ihren Zweck zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, durch Telefax oder Telegramm an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Rosenblat, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (DE), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haymann, Dr. Eric, von Zürich, in Rüslikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Merz, Peter J., von Zürich und Murten, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Audico AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35068 vom 09.12.2004  
(02590444/CH-020.3.028.287-6)

■ **Tremotec GmbH**, in Bubikon, CH-020.4.030.066-5, Rutschbergstrasse 2, 8608 Bubikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel von Reifen, Fahrzeugteilen und Fahrzeugen. Sie kann vorgenannte Güter importieren und exportieren. Im weiteren kann sie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Sie kann weiter Grundeigentum und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schugg, Alexander Michael, von Flerden, in Bubikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.--; Schugg-Fenner, Iris, von Küsnacht ZH und Flerden, in Bubikon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--.

Tagebuch Nr. 35069 vom 09.12.2004  
(02590446/CH-020.4.030.066-5)

■ **Vergissmännicht - Siegenthaler**, in Zürich, CH-020.1.046.702-5, Forchstrasse 271, 8008 Zürich. Postadresse: Vergissmännicht - Siegenthaler, Postfach 377, 8029 Zürich, Einzel- (Neueintragung). Zweck: Blumenladen. Eingetragene Personen: Siegenthaler, Thomas, von Schangnau, in Zell ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35070 vom 09.12.2004  
(02590450/CH-020.1.046.702-5)

■ **WABAG Wassertechnik AG (WABAG Technique de l'Eau SA) (WABAG Water Technology Ltd.)**, in Winterthur, CH-020.3.028.288-4, Bürglistrasse 31, 8400 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.11.2004. 7.12.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Planung, die Errichtung, den Betrieb, den Service und den Unterhalt von Anlagen der Wassertechnik, insbesondere Wasseraufbereitung und Abwasserreinigung, sowie Beratung und Dienstleistungen aller Art im Bereich Wassertechnik. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder derartige Unternehmen errichten, erwerben oder finanzieren. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Hauptzweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Akti-

en: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief, sofern alle Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Veröffentlichung im SHAB. Eingetragene Personen: Wiegand, Dr. Norbert, von Würenlingen, in Würenlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Grünler, Arnold, von Winterthur, in Seuzach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rhyiner, Gerhard, von Basel, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber-Achemann, Margrit, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35071 vom 09.12.2004  
(02590470/CH-020.3.028.288-4)

## Mutationen

### Mutations. Mutazioni

■ **A.J.K. BUREAU OF CONSULTANTS LIMITED, LARNAKA (CYPRUS), ZÜRICH BRANCH**, in Zürich, CH-020.9.001.648-7, Ausübung von Tätigkeiten von Beratern, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2002, S.19, Publ. 317244), mit Hauptsitz in: Lamaka (Zypern). Domizil neu: Holbeinstrasse 20, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tribaldi-Alba, Rogelio Daniel, von Leuzburg, in Leuzburg, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaparakis, Dr. Andreas, zyprischer Staatsangehöriger, in Lamaka (Zypern), Direktor [bisher: Direktor und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Koupas, Nathaniel, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Lewis, Melanie, britische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malactos, Georgios, zyprischer Staatsangehöriger, in Lamaka (CY), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35072 vom 09.12.2004  
(02590474/CH-020.9.001.648-7)

■ **ABB MEA Participations AG**, in Zürich, CH-020.3.024.123-8, Teilnahme an Industrieunternehmen mit Tätigkeiten auf dem Gebiet der Elektrifizierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 04.11.2004, S.19, Publ. 2529458). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der ABB AP Trading & Engineering AG, in Zürich (CH-020.3.020.152-2), gemäss Fusionsvertrag vom 15.09.2004 und Bilanz per 01.09.2004. Aktive von CHF 1'392'276.-- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 0.-- gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzügelteilung statt.

Tagebuch Nr. 35073 vom 09.12.2004  
(02591454/CH-020.3.024.123-8)

■ **Abrell Hinterhäuser Sgaravato AG**, in Küsnacht ZH, CH-020.3.024.006-2, Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 17.09.2003, S.17, Publ. 1174246). Statutenänderung: 1.12.2004. Firma neu: **AHS Group AG**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abrell, Dr. Matthias, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

Tagebuch Nr. 35074 vom 09.12.2004  
(02590476/CH-020.3.024.006-2)

■ **AKLIMA GmbH**, in Maur, CH-020.4.026.185-2, Planung von haustechnischen Anlagen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 5 vom 10.01.2003, S.11, Publ. 805814). Firma neu: **AKLIMA GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 07.12.2004 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Ulises Vargas, Tagelwangerstrasse 14, 8315 Lindau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vargas, Ulises, von Villeneuve FR und Montreux, in Lindau, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Maur, Gesellschafter und Geschäftsführer].

Tagebuch Nr. 35075 vom 09.12.2004  
(02590478/CH-020.4.026.185-2)

■ **Al - Wu Schlüssel AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.901.198-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 10.11.2003, S.17, Publ. 1251674). Mit Verfügung vom 29.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

Tagebuch Nr. 35076 vom 09.12.2004  
(02590480/CH-020.3.901.198-2)

■ **ANM Avinto Schweiz GmbH**, in Opfikon, CH-020.4.020.866-1, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art in der Schweiz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 06.11.2003, S.19, Publ. 1246844). Firma neu: **ANM Avinto Schweiz GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 26.11.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schenk, Max, von Eggwil und Bassersdorf, in Bassersdorf, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

Tagebuch Nr. 35077 vom 09.12.2004  
(02590482/CH-020.4.020.866-1)

■ **Arthur Baumann**, in Dägerlen, CH-020.1.901.478-9, Ausführung von Servicearbeiten am Schwimmbad-Heizungen, Einzel- (SHAB Nr. 40 vom 19.02.1987, S.662). Domizil neu: Brunnenwiesstrasse 3, 8471 Berg-Dägerlen.

Tagebuch Nr. 35078 vom 09.12.2004  
(02590484/CH-020.1.901.478-9)

■ **B+I Buch und Information AG**, bisher in Affoltern am Albis, CH-020.3.903.452-6, Vertrieb von Büchern und anderen Medienprodukten sowie Erbringung aller damit verbundenen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom

10.10.2003, S. 17, Publ. 1208612). Statutenänderung: 7.12.2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Hofackerstrasse 13, 8032 Zürich.

Tagebuch Nr. 35079 vom 09.12.2004  
(02590486 / CH-020.3.905.452-6)

■ **Barug AG**, in Zürich, CH-020.498-6, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Bildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 05.11.2004, S. 11, Publ. 2530784). Firma neu: **Barug AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 35080 vom 09.12.2004  
(02590488 / CH-020.498-6)

■ **Beach & Safari AG**, in Zürich, CH-020.3.908.371-7, Vermittlung und Organisation von Reisen ins Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2004, S. 20, Publ. 2140546). Firma neu: **Beach & Safari AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich vom 12.11.2004 aufgelöst worden, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmuki, Pierre, von Eschenbach SG, in Rüschlikon, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 35081 vom 09.12.2004  
(02590490 / CH-020.3.908.371-7)

■ **Beverage Partners Worldwide SA**, in Urdorf, CH-217.0.137.113-5, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 06.05.2004, S. 17, Publ. 2247880).

Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Repress, Carlos E., mexikanischer Staatsangehöriger, in Villeneuve VD, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cella, Francis C., Bürger der USA, in Montreux, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heyer, Steven Jay, Bürger der USA, in Atlanta (Georgia/USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dyson, Brian Guillermo, argentinischer Staatsangehöriger, in Atlanta (Georgia/USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Bulcke, Paul, belgischer Staatsangehöriger, in Montreux, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marra, Edward A., kanadischer Staatsangehöriger, in Montreux, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sjahon, Johannes F.C., niederländischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, Direktor]; Seales, Michael, von Genf, in Bergdietikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35082 vom 09.12.2004  
(02590492 / CH-217.0.137.113-5)

■ **BLUEMATREX Gambini IT Services**, bisher in Wettwil am Albis, CH-020.1.042.598-4, Innovatives Einzelunternehmen, das im CAD / CAD Umfeld, speziell im CATIA V5 Bereich Dienstleistungen anbietet, Einzelfirma (SHAB Nr. 114 vom 16.06.2004, S. 13, Publ. 2311320). Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Alte Winterthurerstrasse 43, 8304 Wallisellen.

Tagebuch Nr. 35083 vom 09.12.2004  
(02590494 / CH-020.1.042.598-4)

■ **Burckhardt Investcontrol AG**, in Zürich, CH-020.3.904.459-8, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Investitionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 27.06.1997, S. 4472). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hensler, Bruno, von Einsiedeln, in Einsiedeln, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, André, von Obersigenenthal, in Oberurnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aneseder & Jud AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35084 vom 09.12.2004  
(02590496 / CH-020.3.904.459-8)

■ **BV Consulting GmbH**, bisher in Horgen, CH-3504.0.000.466-3, Organisation von Kongressen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 28, Publ. 2051158). Statutenänderung: 6.12.2004. Sitz neu: Wädenswil. Domizil neu: Moosacherstrasse 21, 8804 Au. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vetsch, Barbara, von Grabs, in Mönchaltorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: in Horgen].

Tagebuch Nr. 35085 vom 09.12.2004  
(02590498 / CH-3504.0.000.466-3)

■ **Bühler Treuhand AG**, in Adliswil, CH-020.3.904.538-0, Übernahme von Treuhand-, Steuerberatungs- und Kontrollstellmandaten sowie alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 19, Publ. 307780). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deller, Corinne, von Stüsslingen und Zürich, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Arx, Corinne].

Tagebuch Nr. 35086 vom 09.12.2004  
(02590500 / CH-020.3.904.538-0)

■ **Castle Electronic A. Hänggi**, in Regensdorf, CH-020.1.007.543-9, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1994, S. 6931). Zweck neu: Handel mit und Vertrieb von Komponenten, Geräten und Gesamtsystemen der Informatik und Elektronik. Projektierung und Realisation von EDV-Einzel- und Gesamtlösungen. Erbringung von Dienstleistungen wie Installation, Support, Wartung und Consulting.

Tagebuch Nr. 35087 vom 09.12.2004  
(02590502 / CH-020.1.007.543-9)

■ **Chaldy Trading Staub**, bisher in Küsnacht ZH, CH-020.1.918.556-2, Handel mit Seidenwäse, Einzelfirma (SHAB Nr. 243 vom 14.12.1999, S. 8452). Sitz neu: Zolllikon. Domizil neu: Zumikerstrasse 16a, 8702 Zolllikon. Zweck neu: Beratung im grenzüberschreitenden Warenverkehr und Handel mit Waren aus Fernost, insbesondere China. Eingetragene Personen neu

oder mutierend: Staub, Roland, von Wohlen bei ZH, in Erlenbach ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küsnacht ZH].

Tagebuch Nr. 35088 vom 09.12.2004  
(02590504 / CH-020.1.918.556-2)

■ **City Solarium AG**, in Zürich, CH-020.3.007.332-5, Betrieb eines Bräunungsstudios und Zurverfügungstellung von Dienstleistungen im Fitnessbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 23.01.2003, S. 20, Publ. 826120). Firma neu: **City Solarium AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.12.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 35089 vom 09.12.2004  
(02590506 / CH-020.3.007.332-5)

■ **Clariden Trust Management AG**, in Zürich, CH-020.3.905.364-2, Treuhandsfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16.09.2004, S. 19, Publ. 2451160). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Souterland, Edward, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brosi, Jacqueline, von Belp, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüönd, Kathrin, von Schwyz, in Gersau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dammann, Michael, von Homburg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hammer, Andreas, von Basel, in Schönenberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wädenswil]; Reiter, Felix, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 35090 vom 09.12.2004  
(02590508 / CH-020.3.905.364-2)

■ **Cornaz AG-Holding**, in Oberrieden, CH-020.3.905.427-0, Übernahme, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 05.02.2003, S. 20, Publ. 846974). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cornaz, Michel, von Faoug, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cornaz, Jean-Daniel, von Faoug, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Cornaz, Claude Raymond, von Faoug, in Büllach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Frisch, Richard, von Zürich, in Oberrieden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 35091 vom 09.12.2004  
(02590510 / CH-020.3.905.427-0)

■ **cosmedtek GmbH**, bisher in Liestal, CH-280.4.006.358-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 12.03.2003, S. 4). Gründungsstatuten: 14.02.2003. Statutenänderung: 29.11.2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Bäckerstrasse 25, 8004 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Gastronomie, insbesondere den Betrieb von mobilen Ständen, Restaurants und Take Away, sowie den Handel mit Lebensmitteln. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 14.02.2003 2 Therapiegeräte 'beautytek', 2 Therapieliegen 'Easy-light' sowie diverse Einrichtungsgegenstände und Geräte zum Preis von insgesamt CHF 133'448.50, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 113'448.50 - als Forderung gutgeschrieben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Das, Soumen, von Therwil, in Liestal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Das, Rajkumar (genannt Raju), von Therwil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.- [bisher: Das, Raju, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Degen, Michel, von Oberwil BL, in Wollerau, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Egloff, Adrian, von Tägerwilen, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 35092 vom 09.12.2004  
(02590516 / CH-280.4.006.358-1)

■ **Cresta**, in Zürich, CH-020.1.019.936-0, Entwicklung von Hard- und Software für Micro-Computer sowie Schulung in diesem Bereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2000, S. 4582). Firma neu: **cresta vision**. Domizil neu: Rotwandstrasse 70, 8004 Zürich.

Tagebuch Nr. 35093 vom 09.12.2004  
(02590520 / CH-020.1.019.936-0)

■ **CYMAX AG**, in Hinwil, CH-020.3.906.154-8, Produktion und Handel von Hydraulikzylindern, Ventilsensoren und Hydraulikaggregaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2004, S. 21, Publ. 2278620). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Melli, Arthur, von Horgen und Zollikon, in Egg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 35094 vom 09.12.2004  
(02590528 / CH-020.3.906.154-8)

■ **D. Baracchi Automobile**, in Lindau, CH-020.1.901.212-1, Autohandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 218 vom 08.11.1996, S. 6865). Domizil neu: Zürcherstrasse 23, 8317 Tagelswangen.

Tagebuch Nr. 35095 vom 09.12.2004  
(02590534 / CH-020.1.901.212-1)

■ **DKSH Holding AG**, in Zürich, CH-020.3.924.096-3, Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 05.08.2004, S. 17, Publ. 2391400). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolle, Dr. Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Herrliberg, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zwei-

en [bisher: in Erlenbach ZH]; Näf, Beat, von Zürich und Mogsberg, in Richterswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Oberrieden].

Tagebuch Nr. 35096 vom 09.12.2004  
(02590538 / CH-020.3.924.096-3)

■ **Dr. Brügger Therapiehilfsmittelvertrieb GmbH**, in Zürich, CH-020.4.000.999-7, Vertrieb von Therapiehilfsmitteln und medizinischem Gerät, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 189 vom 01.10.2002, S. 15, Publ. 665294). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wettingen (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2004, S. 1) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 35097 vom 09.12.2004  
(02590552 / CH-020.4.000.999-7)

■ **Elofote AG**, in Mönchaltorf, CH-020.3.907.829-5, Forschung für die Übertragung von Informationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29.07.2004, S. 18, Publ. 2382458). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weiss, Simon, von Zürich, in Erlenbach ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35098 vom 09.12.2004  
(02590554 / CH-020.3.907.829-5)

■ **Einliki GmbH**, bisher in Oberglatt, CH-020.4.023.742-6, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 15.05.2003, S. 21, Publ. 990714). Statutenänderung: 21.10.2004. Sitz neu: Dietikon. Domizil neu: Gessenstrasse 11, 8953 Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Caleta, Milan, kroatischer Staatsangehöriger, in Meiringen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Panagiotidis, Apostolos, von Opfikon, in Opfikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.- [bisher: griechischer Staatsangehöriger]; Apellotou, Dimitrios, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35099 vom 09.12.2004  
(02590556 / CH-020.4.023.742-6)

■ **Emmy-Brunner-Stiftung**, in Männedorf, CH-020.7.000.833-9, Bezweckt auf gemeinnütziger Grundlage die Förderung und Unterstützung von Personen oder gemeinnützigen Institutionen in diakonischem Sinne, Stiftung (SHAB Nr. 133 vom 15.07.2003, S. 21, Publ. 1083088). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Emma genannt Emmy, von Zumikon, in Männedorf, Präsidentin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herspiger, Ulrich, von Meilen und Seewen, in Uetikon am See, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weibel, Patrick, von Notwil, in Wil SG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weinsten, Jürg, von Kilchberg ZH und Herrliberg, in Meilen, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35100 vom 09.12.2004  
(02590558 / CH-020.7.000.833-9)

■ **Fabrex Handels AG**, in Zürich, CH-020.3.908.533-7, Verkauf von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 07.04.1998, S. 2376). Die Gesellschaft (neu: BIOTRONIK International Vertriebs AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 20) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 35101 vom 09.12.2004  
(02590564 / CH-020.3.908.533-7)

■ **Fleximation AG**, in Zürich, CH-020.3.005.168-7, Entwicklung, Produktion und Vermarktung von Automatisierungslösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13.10.2004, S. 19, Publ. 2490596). Eingetragene Personen neu oder mutierend: W. Frei GmbH Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 35102 vom 09.12.2004  
(02590566 / CH-020.3.005.168-7)

■ **Forbo Finanz AG**, in Egglisau, CH-020.3.909.179-8, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10.05.2004, S. 18, Publ. 2252622). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der Immobilien Emmenau AG, in Hasle bei Burgdorf (CH-053.3.004.689-6), gemäss Fusionsvertrag vom 01.12.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 1'735'421.89 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 591.60 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktiva der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.

Tagebuch Nr. 35103 vom 09.12.2004  
(02591438 / CH-020.3.909.179-8)

■ **Foullis Holding AG (Foullis Holding SA) (Foullis Holding Ltd.)**, bisher in Basel, CH-270.3.005.625-5, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 17.05.2001, S. 3725). Gründungsstatuten: 05.11.1987. Statutenänderung: 30.11.2004. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: c/o MSM Financo AG, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft verfolgt ihren Zweck als wirtschaftlich selbständiges, von anderen Gesellschaften unabhängiges Unternehmen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre und allfällige Partizipanten erfolgen durch eingeschriebenen Brief, soweit deren Namen und Adressen bekannt sind, andernfalls im Publikationsorgan. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Rückzahlung von 900 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 19.05.1998 festgesetzt [wie bisher]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Staehelin, Dr. Thomas, von Basel, in Riehen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Sarasin, Dr. Christophe, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Ein-

getragene Personen neu oder mutierend: [wie bisher]; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Stephan, Dr. Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Hensau, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35104 vom 09.12.2004  
(02590574 / CH-270.3.005.625-5)

■ **Friedrich Actis Asset Management (FAAM)**, in Zürich, CH-020.1.015.630-6, Unabhängige Vermögensverwaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 07.04.2004, S. 20, Publ. 2204342). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 20) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 35105 vom 09.12.2004  
(02590576 / CH-020.1.015.630-6)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004, S. 24, publizierten TB-Eintrags Nr. 34187 vom 01.12.2004. Gallo Reinigungs AG**, in Zürich, CH-020.3.909.871-6, Betrieb einer Firma für Fassadenreinigungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004, S. 24, Publ. 2576490). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dürtscher, Wilhelm, von Baar, in Baar, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 35106 vom 09.12.2004  
(02590580 / CH-020.3.909.871-6)

■ **Getejanc B**, in Zürich, CH-020.2.004.950-9, Dienstleistungsbereich im Bereich Computer und Werbung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 06.05.2004, S. 16, Publ. 2247822). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sozjan, Manuël, serbisch-montenegroischer Staatsangehöriger, in Adliswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 35107 vom 09.12.2004  
(02590582 / CH-020.2.004.950-9)

■ **Gewerbehau Binz AG**, in Küsnacht ZH, CH-020.3.101.075-1, Erstellung und Vermietung von Büro-, Gewerbe- und Wohnhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.1996, S. 2381). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gobony, Catherine, von St. Gallen, in Küsnacht ZH, Präsidentin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Egg].

Tagebuch Nr. 35108 vom 09.12.2004  
(02590586 / CH-020.3.101.075-1)

■ **Gfeller Treuhand und Verwaltungen AG**, in Dübendorf, CH-020.3.910.323-7, Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04.02.2003, S. 21, Publ. 844916). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Isler, Hans, von Wohlen AG, in Wallisellen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller, Hans-Ulrich, von Fällanden, in Fällanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Andrea, von Dübendorf, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherrer, Ernst, von Dübendorf, in Dübendorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Bürgi, Bert, von Magden und Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

Tagebuch Nr. 35109 vom 09.12.2004  
(02590590 / CH-020.3.910.323-7)

■ **Grünbaum Koblasa Livingmedia AG**, in Zürich, CH-020.3.005.089-0, Werbe-, Public Relations-, Marketing- und Promotions-Beratung sowie Erbringung damit zusammenhängender Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.2004, S. 20, Publ. 2480714). Statutenänderung: 6.12.2004. Firma neu: **Grünbaum AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Glasobjekten, Möbeln, Licht-, Design- und Kunstobjekten. Sie kann auch kunsthandwerkliche Gegenstände, spezielle Sammlerobjekte und andere hochwertige Gegenstände an- und verkaufen. Sie kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland gründen und alle Geschäfte betreiben, die mit dem Zweck des Unternehmens im Zusammenhang stehen oder diesen zu fördern geeignet sind. Sie kann Beteiligungen halten sowie Patente, Lizenzen und Immobilien erwerben und veräussern.

Tagebuch Nr. 35110 vom 09.12.2004  
(02590596 / CH-020.3.005.089-0)

■ **H.-Jürg Schmid AG**, in Zürich, CH-020.3.007.468-9, Betrieb eines Baugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2004, S. 21, Publ. 2215656). Firma neu: **H.-Jürg Schmid AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

Tagebuch Nr. 35111 vom 09.12.2004  
(02590598 / CH-020.3.007.468-9)

■ **Hans und Helen Kasser-Stiftung**, in Herrliberg, CH-0207.000.803-7, Teile der Sammlung von Hans und Helen Kasser zu betreten, Stiftung (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 18, Publ. 723798). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weber, Erwin, von Herrliberg, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweri, René, von Koblenz, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 35112 vom 09.12.2004  
(02590600 / CH-020.7.000.803-7)

■ **HAPPY RAINBOW GmbH**, bisher in Wigoltingen, CH-440.4.016.526-3, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 169 vom 04.09.2003, S. 12, Publ. 1157156). Gründungsstatuten: 29.08.2003. Statutenänderung: 24.09.2004. Sitz neu: Büllach. Domizil neu: Zürichstrasse 29, 8180 Büllach. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art, allgemeine Handwerksparapreiarbeiten in den Bereichen Kundenerlebe, Sanitär und Schneiderei, Hauswartungen, Fahrtensteig, Feng Shui Privat- und Firmenberatungen, Persönlichkeits-, Feng Shui-, Radisthese- und

Bachblüten-Seminare sowie EDV-Schulungen und -Beratungen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 29.08.2003 von Zdenek Urban und Susanne Daniela Urban, beide in Wigoltingen, diverse Sachwerte (Büroeinrichtungen und Computergeräte etc) zum Preis von CHF 10'000.-, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Urban, Susanne Daniela, von Frauenfeld und Meierskappel, in Bülach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.- [bisher; in Wigoltingen]; Urban, Zdenek, von Frauenfeld, in Bülach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.- [bisher; in Wigoltingen].  
Tagebuch Nr. 35113 vom 09.12.2004  
(02590602 / CH-440.4.016.526-3)

**Herpich Consulting GmbH**, in Wädenswil, CH-020.4.022.699-2, Durchführung von Treuhandschaften. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 6 vom 12.01.2004, S. 17, Publ. 2065950). Die Gesellschaft (neu: Herpich-Consulting GmbH) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Goldingen (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004, S. 13) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 35114 vom 09.12.2004  
(02590606 / CH-020.4.022.699-2)

**Hofmann, Stegemann + Partner**, in Andelfingen, CH-020.2.901.829-5, Ingenieurbüro für Vermessung, Bau- und Raumplanung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 23.12.2003, S. 28, Publ. 2046478). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stegemann, Lukas, von Andelfingen, in Andelfingen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; Kommanditär, mit einer Kommanditumsome von CHF 100'000.-]; Manser, Nikolaus, von Appenzel, in Andelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär, mit einer Kommanditumsome von CHF 100'000.-; Wilhelm, Felix, von Grüsch, in Kleinandelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär, mit einer Kommanditumsome von CHF 100'000.-; Thut, Markus, von Oberefelden und Zürich, in Andelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär, mit einer Kommanditumsome von CHF 100'000.- [bisher; mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 35115 vom 09.12.2004  
(02590618 / CH-020.2.901.829-5)

**Hofmann, Stegemann + Partner**, in Unterstemheim, CH-020.9.900.594-4, Ingenieurbüro für Vermessung, Bau- und Raumplanung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 247 vom 23.12.2003, S. 28, Publ. 2046486), mit Hauptsitz in Andelfingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stegemann, Lukas, von Andelfingen, in Andelfingen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; Kommanditär]; Manser, Nikolaus, von Appenzel, in Andelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär; Wilhelm, Felix, von Grüsch, in Kleinandelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär; Thut, Markus, von Oberefelden und Zürich, in Andelfingen, Kommanditär, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit einem Kommanditär [bisher; mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 35116 vom 09.12.2004  
(02590626 / CH-020.9.900.594-4)

**Hotel Rex, Peter Horneck**, in Zürich, CH-020.1.007.332-4, Betrieb des Hotel-Restaurants Rex, Einzelfirma (SHAB Nr. 162 vom 22.08.2000, S. 5702). Die Firma führt in Dübendorf, Zürcherstrasse 94, ein Geschäft unter der Enseigne Hotel Sonnenal. [gestrichen: Die Firma führt in Zürich, Birmsdorfstrasse 150, ein Geschäft unter der Enseigne Restaurant Falcone.]. [gestrichen: Die Firma führt in Zürich, Katzenbachstrasse 10, ein Geschäft unter der Enseigne Hotel Landhus.].  
Tagebuch Nr. 35117 vom 09.12.2004  
(02590628 / CH-020.1.007.332-4)

**HuserInvest AG**, in Zürich, CH-020.3.021.584-0, Übernahme von Treuhandschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 20.06.2003, S. 20, Publ. 1044552). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maier, Dr. Paul, von Eschenz und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 35118 vom 09.12.2004  
(02590630 / CH-020.3.021.584-0)

**IBB Oberflächentechnik AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.027.197-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 11.11.2004, S. 17, Publ. 2538858). Mit Verfügung vom 30.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.  
Tagebuch Nr. 35119 vom 09.12.2004  
(02590632 / CH-020.3.027.197-7)

**ILC-Z GmbH**, bisher in Winterthur, CH-020.4.025.126-5, Durchführung von Programmen für die Aus- und Weiterbildung von Erwachsenen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2002, S. 16, Publ. 481460). Statutenänderung: 7.12.2004. Sitz neu: Illnau-Effretikon. Domizil neu: Rikonstrasse 11, 8307 Effretikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erinmez, Cemal, von Winterthur, in Lindau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher; in Winterthur]; Erinmez, Semra, von Winterthur, in Lindau, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher; in Winterthur].  
Tagebuch Nr. 35120 vom 09.12.2004  
(02590636 / CH-020.4.025.126-5)

**INGENIEUR- & PLANUNGSBÜRO BOGATZKI AG**, bisher in Oberegringstrassen, CH-020.3.913.325-6, Führen eines Ingenieur- und Planungsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11.12.2002, S. 20, Publ. 765878). Statutenänderung: 29.11.2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Wehrstrasse 21, 8049 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bogatzki, Hans Ulrich, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher; in Oberegringstrassen].  
Tagebuch Nr. 35121 vom 09.12.2004  
(02590638 / CH-020.3.913.325-6)

**Interclames AG**, bisher in Hitzkirch, CH-100.3.007.123-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14.07.2004, S. 9, Publ. 2358302). Gründungsstatuten: 22.08.1962. Statutenänderung: 30.09.2004. Firma neu: Wika Systems Schweiz AG. Sitz neu: Wezikon ZH. Domizil neu: Zürcherstrasse 9, 8620 Wezikon. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erstellung, den Vertrieb und die Vermittlung von Produkten sowie Dienstleistungen für Organisation, Informationsverarbeitung und Telekommunikation, das Erbringen von Service und Unterstützungsleistungen im Umfeld der Informationsverarbeitung und Informationstechnologie. Ferner kann die Gesellschaft im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, sich an Unternehmen aller Art beteiligen, sowie alle Geschäfte durchführen, die mit diesem Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen. Aktienkapital: CHF 1'550'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'550'000.-. Aktien: 1'550 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Gestützt auf den Fusionsvertrag vom 05.02.1999 und die Bilanz per 31.12.1998 hat die Gesellschaft auf dem Wege der Fusion nach Art. 748 OR sämtliche Aktien von CHF 291'254.40 und das gesamte Fremdkapital von CHF 3'200.- der 'E. Tanner AG', in Hitzkirch, zum Nettoübernahmepreis von CHF 288'054.40 übernommen. Als Gegenleistung wurden der Alleinaktionärin der übernommenen Gesellschaft 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- ausgehändigt. CHF 238'054.40 wurden den Reserven der Gesellschaft gutgeschrieben [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Jürg, von Richterswil, in Hitzkirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Börner, Niklaus, von Hitzkirch und Gelfingen, in Hitzkirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Home, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Mainz (DE), mit Kollektivprokura zu zweien [wie bisher]; Kolb, Andreas, von Sulz LU und Feusisberg, in Sulz LU, mit Kollektivprokura zu zweien [wie bisher]; Senstgast, Beat, von Müntschemier, in Bäretswil, mit Kollektivprokura zu zweien [wie bisher]; Revitru Revisions- und Treuhandschaft, in Winterthur, Revisionsstelle [wie bisher]; Wiegand, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Erlenbach a. Main (DE), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher; in Hitzkirch].  
Tagebuch Nr. 35122 vom 09.12.2004  
(02590644 / CH-100.3.007.123-3)

**ITCS Brainpool AG**, in Pfäffikon, CH-440.3.011.738-2, Management-Consulting, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 01.07.2003, S. 26, Publ. 1058734). Firma neu: ITCS Brainpool AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.11.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gillioz, Stéphane, von Saint-Léonard, in Freienbach, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher; Präsident]; Schnorr, Christian, von Utikon am See, in Fehraltor, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher; mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 35127 vom 09.12.2004  
(02590664 / CH-440.3.011.738-2)

**Kuoni Müller und Partner Liegenschaften Bewirtschaftungs AG**, in Zürich, CH-020.3.021.551-1, Dienstleistungen im Bereich Liegenschaften-Bewirtschaftung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2004, S. 20, Publ. 2533066). Statutenänderung: 23.11.2004. Firma neu: Kuoni Müller und Partner Management AG.  
Tagebuch Nr. 35128 vom 09.12.2004  
(02590668 / CH-020.3.021.551-1)

**La Fontana da Toni GmbH**, in Horgen, CH-020.4.024.541-1, Betrieb von Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 29.12.2003, S. 30, Publ. 2049532). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Krasnjik, Xhevat, serbisch-montenegrinischer Staatsangehöriger, in Horgen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halkaj, Bekim, serbisch-montenegrinischer Staatsangehöriger, in Horgen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 35129 vom 09.12.2004  
(02590674 / CH-020.4.024.541-1)

**LBG TURICUM**, in Oberegringstrassen, CH-020.5.000.154-3, Beschaffung von preisünstigen Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 125 vom 03.07.2003, S. 22, Publ. 1063330). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der BAAG Liberale Baugenossenschaft Altstetten-Altrieden-Grünau, in Zürich (CH-020.5.000.091-5), gemäss Fusionsvertrag vom 08.10.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 407'985.- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 52'600.- gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die Genossenschaft der übertragenden Genossenschaft werden zu Genossenschafem der übernehmenden Genossenschaft. Die Genossenschafem der übertragenden Genossenschaft erhalten 12 Anteilscheine zu CHF 1'000.- und 56 Anteilscheine zu CHF 5'000.-.  
Tagebuch Nr. 35130 vom 09.12.2004  
(02591480 / CH-020.5.000.154-3)

**Lehman Brothers Finance AG**, in Zürich, CH-020.3.008.093-7, Übernahme von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 07.04.2004, S. 21, Publ. 2204454). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schmid, Heinz Walter, von Oberehrenden, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Petracchi, Riccardo, von Regensdorf, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 35131 vom 09.12.2004  
(02590676 / CH-020.3.008.093-7)

**Lemaire Gastro-Holding AG**, in Zürich, CH-170.3.017.658-1, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Gastronomie sowie Bewirtung an Gastro-Betrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21.08.2002, S. 10, Publ. 609156). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Inter Public Consulting AG, in Spreitenbach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CHF Investment AG, in Bichselsee-Balterswil, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 35132 vom 09.12.2004  
(02590680 / CH-170.3.017.658-1)

**Marketingenter.ch AG**, in Zürich, CH-020.3.024.853-8, Dienstleistungen in den Bereichen Werbung, Grafik, Marketing, Verlagswesen, Fotografie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 28.10.2002, S. 16, Publ. 702730). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Interrevio GmbH, in Uznach, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 35133 vom 09.12.2004  
(02590684 / CH-020.3.024.853-8)

**Mech Point GmbH**, in Dietlikon, CH-020.4.002.063-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1996, S. 3927). Statutenänderung: 29.11.2004. Firma neu: Martin Fischer Transporte GmbH. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Garage, den Autohandel und die Durchführung von Transporten aller Art auf eigene und fremde Rechnung im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann alle

Geschäfte eingehen, Tätigkeiten ausüben und Verträge abschliessen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, überbauen, verwalten, belasten und veräussern. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meier, Heinz, von Opfikon, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Martin, von Menziken, in Dietlikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.- [bisher; in Einbrach]; Fischer-Meier, Regula, von Menziken, in Dietlikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-.  
Tagebuch Nr. 35134 vom 09.12.2004  
(02590688 / CH-020.4.002.063-4)

**Modeagentur Kohler**, in Zürich, CH-020.1.011.040-3, Handel mit Textilien aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 10.05.2004, S. 19, Publ. 2252682). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Burgdorf (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2004, S. 4) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 35135 vom 09.12.2004  
(02590690 / CH-020.1.011.040-3)

**Moritiz Häberling AG**, in Kappel am Albis, CH-020.3.911.193-0, Betrieb einer Kunstschmiede, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07.08.1997, S. 5626). Domizil neu: Oberdorfstrasse 20, Uerzikon, 8926 Kappel am Albis.  
Tagebuch Nr. 35136 vom 09.12.2004  
(02590692 / CH-020.3.911.193-0)

**Moses Handels GmbH**, bisher in Baden, CH-440.4.024.122-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 07.02.2003, S. 1, Publ. 852264). Gründungsstatuten: 30.01.2003. Statutenänderung: 29.11.2004. Firma neu: SumisMa GmbH. Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Im Langacker 2, 8304 Wallisellen. Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist das Produzieren und der Vertrieb von Schweizer Küchen sowie der Handel mit Kücheneinrichtungen allgemein. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Sie kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sind. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und vererben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Büromobiliär, EDV und ein Persönenwagen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30.01.2003 sowie Inventarliste vom 31.12.2000, zum Preis von CHF 19'371.60, wovon CHF 19'371.60 auf das Stammkapital angerechnet werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Moser, Elisabetha, von Zwißelberg, in Baden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-; Moser, Martin, von Zwißelberg, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Achermann, Brigitte, von Emmetten, in Wallisellen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Jutzet, Beat, von St. Silvester, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.  
Tagebuch Nr. 35137 vom 09.12.2004  
(02590694 / CH-440.4.024.122-6)

**MS Allround Service Montemurro**, in Volketswil, CH-020.1.045.297-2, Einzelfirma (SHAB Nr. 90 vom 11.05.2004, S. 15, Publ. 2254746). Firma neu: MS Bedachung und Fassadenbau Montemurro. Domizil neu: Geenerstrasse 30, 8604 Volketswil. Zweck neu: Bedachungen; insbesondere Stiel- und Flachbedachung, Etappenfassaden und Dächer, Dachausbauten inkl. Montage von Dachfenstern, Isolationen, Tüferverkleidungen, Saunabau sowie Wespenbekämpfung.  
Tagebuch Nr. 35138 vom 09.12.2004  
(02590696 / CH-020.1.045.297-2)

**Nakros Bau GmbH in Liquidation**, in Uster, CH-020.4.025.152-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 221 vom 12.11.2004, S. 21, Publ. 2540242). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 06.12.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagebuch Nr. 35139 vom 09.12.2004  
(02590698 / CH-020.4.025.152-1)

**Overterra AG**, in Zürich, CH-020.3.919.437-5, Vermittlung von und Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1996, S. 2422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüth, Herbert J., von Oberriet, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; in Fallanden]; Bruderer, Ernst W., von Wolfhalden und Zürich, in Hilton Head Island (US), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; in Küssnacht].  
Tagebuch Nr. 35140 vom 09.12.2004  
(02590700 / CH-020.3.919.437-5)

**Pagat Treuhand AG**, bisher in Kriens, CH-100.3.028.553-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14.10.2004, S. 8, Publ. 2492498). Gründungsstatuten: 01.10.2004. Statutenänderung: 24.11.2004. Firma neu: Kitch-House AG. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Seefeldstrasse 202, 8008 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Küchenplanung sowie den Verkauf von Küchen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundeigentum im In- und Aus-

land errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, überbauen, verwalten, belasten und veräussern. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meier, Heinz, von Opfikon, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Martin, von Menziken, in Dietlikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.- [bisher; in Einbrach]; Fischer-Meier, Regula, von Menziken, in Dietlikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-.  
Tagebuch Nr. 35134 vom 09.12.2004  
(02590688 / CH-020.4.002.063-4)

**Moritiz Häberling AG**, in Kappel am Albis, CH-020.3.911.193-0, Betrieb einer Kunstschmiede, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07.08.1997, S. 5626). Domizil neu: Oberdorfstrasse 20, Uerzikon, 8926 Kappel am Albis.  
Tagebuch Nr. 35136 vom 09.12.2004  
(02590692 / CH-020.3.911.193-0)

**Moses Handels GmbH**, bisher in Baden, CH-440.4.024.122-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 07.02.2003, S. 1, Publ. 852264). Gründungsstatuten: 30.01.2003. Statutenänderung: 29.11.2004. Firma neu: SumisMa GmbH. Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Im Langacker 2, 8304 Wallisellen. Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist das Produzieren und der Vertrieb von Schweizer Küchen sowie der Handel mit Kücheneinrichtungen allgemein. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Sie kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sind. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und vererben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Büromobiliär, EDV und ein Persönenwagen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30.01.2003 sowie Inventarliste vom 31.12.2000, zum Preis von CHF 19'371.60, wovon CHF 19'371.60 auf das Stammkapital angerechnet werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Moser, Elisabetha, von Zwißelberg, in Baden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-; Moser, Martin, von Zwißelberg, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Achermann, Brigitte, von Emmetten, in Wallisellen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Jutzet, Beat, von St. Silvester, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.  
Tagebuch Nr. 35137 vom 09.12.2004  
(02590694 / CH-440.4.024.122-6)

**MS Allround Service Montemurro**, in Volketswil, CH-020.1.045.297-2, Einzelfirma (SHAB Nr. 90 vom 11.05.2004, S. 15, Publ. 2254746). Firma neu: MS Bedachung und Fassadenbau Montemurro. Domizil neu: Geenerstrasse 30, 8604 Volketswil. Zweck neu: Bedachungen; insbesondere Stiel- und Flachbedachung, Etappenfassaden und Dächer, Dachausbauten inkl. Montage von Dachfenstern, Isolationen, Tüferverkleidungen, Saunabau sowie Wespenbekämpfung.  
Tagebuch Nr. 35138 vom 09.12.2004  
(02590696 / CH-020.1.045.297-2)

**Nakros Bau GmbH in Liquidation**, in Uster, CH-020.4.025.152-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 221 vom 12.11.2004, S. 21, Publ. 2540242). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 06.12.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagebuch Nr. 35139 vom 09.12.2004  
(02590698 / CH-020.4.025.152-1)

**Overterra AG**, in Zürich, CH-020.3.919.437-5, Vermittlung von und Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1996, S. 2422). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüth, Herbert J., von Oberriet, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; in Fallanden]; Bruderer, Ernst W., von Wolfhalden und Zürich, in Hilton Head Island (US), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher; in Küssnacht].  
Tagebuch Nr. 35140 vom 09.12.2004  
(02590700 / CH-020.3.919.437-5)

**Pagat Treuhand AG**, bisher in Kriens, CH-100.3.028.553-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14.10.2004, S. 8, Publ. 2492498). Gründungsstatuten: 01.10.2004. Statutenänderung: 24.11.2004. Firma neu: Kitch-House AG. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Seefeldstrasse 202, 8008 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Küchenplanung sowie den Verkauf von Küchen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundeigentum im In- und Aus-

land erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.-. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 18.09.2004 übernimmt die Gesellschaft für der Bründler Consulting GmbH, in Hergiswil NW (CH-150.4.000.367-0), 8'334 Inhaberschaften der Salevia Treuhänder AG, in Kriens (CH-100.3.023.806-6) zum Preise von CHF 50'000.-, wofür 10'000 Namenaktien zu CHF 10.- ausgegeben werden (wie bisher). Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mittellinien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bründler, Beatrice Barbara, von Luzern und Ebikon, in Kriens, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dächer, Hans, von Zürich und Luzern, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Heinz, von Stadel, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bernmann & Partner, in Freienbach, Revisionsstelle. Tagedbuch Nr. 35141 vom 09.12.2004 (02590704 / CH-100.3.028.553-0)

■ **Pagote GmbH**, in Zürich, CH-020.4.000.063-5, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 20.07.2004, S. 20, Publ. 2368516). Firma neu: **Pagote GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dreyfus, Myriam, von Endingen, in Lugano, Gesellschafterin, Geschäftsführerin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer). Tagedbuch Nr. 35142 vom 09.12.2004 (02590706 / CH-020.4.000.063-5)

■ **Pedab AG**, in Hochfelden, CH-020.3.919.780-5, Ausführung von Revisionen im elektromechanischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.2004, S. 22, Publ. 2370570). Firma neu: **Pedab AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingibst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gemperli, Peter, von Degersheim, in Hochfelden, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied). Tagedbuch Nr. 35143 vom 09.12.2004 (02590708 / CH-020.3.919.780-5)

■ **Pedretti Granit- und Marmorwerke AG**, in Buchs ZH, CH-170.021.200-3, Handel mit Natursteinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 19, Publ. 1170132). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hasler, René, Alstätter, in Rheineck, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bättig, Tatiana, von Willisau Land, in Sennewald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Ado, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Triesen (FL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagedbuch Nr. 35144 vom 09.12.2004 (02590710 / CH-170.021.200-3)

■ **Personalfonds unique zurich airport**, in Kloten, CH-020.7.901.296-2, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Flughafen Zürich AG, in Kloten, Stiftung (SHAB Nr. 139 vom 23.07.2003, S. 23, Publ. 1097056). Urkundenänderung: 27.10.2004. Name neu: **Personalfonds der Flughafen Zürich AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hanselmann, Rolf, von Zürich, in Scherz, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pahud, Beat, von Ogens, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Urs, von Büren, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bentele, Roland, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Düggli, Susanne, von Subingen und Recherswil, in Stadel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aerni, Barbara, von Hillerfingen, in Zürich, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35145 vom 09.12.2004 (02590712 / CH-020.7.901.296-2)

■ **Personalstiftung der Britsch, Rüegger AG**, in Urdorf, CH-020.7.900.668-4, berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Firma «Britsch, Rüegger AG», in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 108 vom 08.06.2004, S. 21, Publ. 2298506). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dietze, Peter, von Allschöfen, in Niederlenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn, Diego, von Zürich, in Niederhasli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35146 vom 09.12.2004 (02590714 / CH-020.7.900.668-4)

■ **Personalvorsorge Gate Gourmet Switzerland**, in Opfikon, CH-020.7.001.036-7, Stiftung (SHAB Nr. 121 vom 27.06.2003, S. 20, Publ. 1054464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, Sonja, von Freienbach und Zürich, in Freienstein-Teufen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tudisco, Tanja, von Lupatigen, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldvogel, Rolf, von Buch am Irchel und Stetten SH, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lang, Christine, von Kreuzlingen, in Münsterlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35147 vom 09.12.2004 (02590716 / CH-020.7.001.036-7)

■ **Personalvorsorge-Stiftung der Gillette Group Switzerland AG**, in Schlieren, CH-020.9.011.584-7, Die Stiftung bezweckt die berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 01.09.2004, S. 19, Publ. 2429578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jaggi, Markus, von Wiler (Lösschen) und Kippel, in Gretzenbach, Mit-

glied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Rivore, Isabelle, französische Staatsangehörige, Saint-Jean-de-Gorville (FR), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vejuix, Laurent, französischer Staatsangehöriger, in Andilly (FR), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vemaillen, Valérie Frédérique Viviane, belgische Staatsangehörige, in Morges, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35148 vom 09.12.2004 (02590720 / CH-020.9.011.584-7)

■ **Peter Banholzer**, in Zollikon, CH-020.1.000.342-7, Einzelirma (SHAB Nr. 55 vom 20.03.1991, S. 1167). Domizil neu: Trichtenhausstrasse 29, 8125 Zollikonberg, Postadresse neu: Peter Banholzer, Postfach 67, 8125 Zollikonberg. Zweck neu: Abschleppdienst, Pannendienst, Unfallbergungen und Autoambulanz. Tagedbuch Nr. 35149 vom 09.12.2004 (02590724 / CH-020.1.000.342-7)

■ **Popfilm Production Oliver Neubert**, in Zürich, CH-020.1.039.593-2, Einzelirma (SHAB Nr. 229 vom 24.11.2004, S. 21, Publ. 2557396). Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 07.12.2004 ist dem Rekurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 10.11.2004 betreffend Konkurseröffnung aufschiebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkurs im Handelsregister gestrichen. (gestrichen: Über den Inhaber dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 10.11.2004 der Konkurs eröffnet worden). Tagedbuch Nr. 35150 vom 09.12.2004 (02590730 / CH-020.1.039.593-2)

■ **Porter Treuhänder AG**, in Thalwil, CH-020.3.920.358-8, Beratung und Unterstützung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30.03.1995, S. 1752). Domizil neu: Seestrasse 171, 8800 Thalwil. Tagedbuch Nr. 35151 vom 09.12.2004 (02590732 / CH-020.3.920.358-8)

■ **PRO WEMO GmbH**, in Affoltern am Albis, CH-020.4.000.386-6, Import und Export von Lebensmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 30.03.1999, S. 2075). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moncada, Grazia Maria, italienische Staatsangehörige, in Affoltern am Albis, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- (bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift). Tagedbuch Nr. 35152 vom 09.12.2004 (02590734 / CH-020.4.000.386-6)

■ **Prosumus AG**, in Scherz, CH-020.3.920.562-1, Entwicklung elektronisch-mechanischer Geräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 07.10.1997, S. 7313). Domizil neu: Bahnhofstrasse 35, 8605 Scherz. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werner, Dr. Kurt, von Wädenswil, in Scherz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Mandelli, Renzo, von Valcolla, in Scherz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Werner, Silvia, von Wädenswil, in Scherz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; E. Auf der Maur, Treuhänder und Verwaltungen, in Scherz, Revisionsstelle; Werner, Fortunat, von Wädenswil, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auf der Maur, Ernst, von Schwyz, in Scherz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Auf der Maur, Josefina genannt Josy, von Schwyz, in Scherz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kurth, Florian, von Attiswil, in Volketswil, Revisionsstelle. Tagedbuch Nr. 35153 vom 09.12.2004 (02590738 / CH-020.3.920.562-1)

■ **Putzfrauenvermittlung.ch AG**, in Zürich, CH-020.3.027.557-0, Reinigungsarbeiten in Privathaushalten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12.03.2004, S. 18, Publ. 2166326). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Interrevo GmbH, in Uznach, Revisionsstelle. Tagedbuch Nr. 35154 vom 09.12.2004 (02590740 / CH-020.3.027.557-0)

■ **Restaurant Ciro AG**, in Zürich, CH-020.3.000.837-7, Betrieb eines Restaurants, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 03.02.2003, S. 25, Publ. 842404). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knöpfel, Willi, von Bilten und Herisau, in Bilten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zago, Ezio, von Bilten, in Bilten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knezevic, Desanka, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35155 vom 09.12.2004 (02590742 / CH-020.3.000.837-7)

■ **Reuters SA**, in Zürich, CH-020.9.900.954-2, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen jeglicher Art, insbesondere an Gesellschaften der Gruppe Reuters, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 21, Publ. 2375200), mit Hauptsitz in: Collonge-Bellerive. Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändert am: 11.12.2002, Statuten geändert am: 28.06.2004. Tagedbuch Nr. 35156 vom 09.12.2004 (02590744 / CH-020.9.900.954-2)

■ **REWIN GmbH**, bisher in Rüschlikon, CH-020.4.027.503-2, Beratung im Bereich Immobilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 5 vom 01.01.2004, S. 24, Publ. 2063778). Statutenänderung: 23.11.2004. Sitz neu: Horgen. Domizil neu: Ziegelmatzstrasse 1, 8810 Horgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winkler, Franz, von Belp, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.- (bisher: in Rüschlikon); Winkler-Hudecková, Lucie, tschechische Staatsangehörige, in Horgen,

Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- (bisher: in Rüschlikon). Tagedbuch Nr. 35157 vom 09.12.2004 (02590746 / CH-020.4.027.503-2)

■ **Riadesa AG**, in Zürich, CH-020.3.921.835-2, Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 04.12.2003, S. 22, Publ. 2012076). Firma neu: **Riadesa AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingibst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Tagedbuch Nr. 35158 vom 09.12.2004 (02590748 / CH-020.3.921.835-2)

■ **Robert Walser-Stiftung Zürich**, in Zürich, CH-020.7.903.787-0, Förderung von Kunst und Wissenschaft, von Künsten und Wissenschaftern, Stiftung (SHAB Nr. 201 vom 15.10.2004, S. 17, Publ. 2494868). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Loacker, Norbert, österreichischer Staatsangehöriger, in Wagnhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heftli, Dr. Ernst, von Miltödi und Hätzingen, in Wetzwil am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Löscher, Hugo, von Escholzmatt, Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosch, Walter Robert, von Thalwil, in Thalwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grodeck, Wolfram, von Basel, in Basel, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Dr. Victor, von Adliswil und Beromünster, in Bern, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Echte, Bernhard Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35159 vom 09.12.2004 (02590750 / CH-020.7.903.787-0)

■ **Savarina AG**, in Zürich, CH-020.3.003.065-8, Treuhand- und Beratungsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2001, S. 631). Domizil neu: Claridenstrasse 22, 8002 Zürich. Tagedbuch Nr. 35160 vom 09.12.2004 (02590752 / CH-020.3.003.065-8)

■ **Schaeppli Partner Kommunikations AG**, in Illnau-Effretikon, CH-020.3.023.043-2, Kommunikationsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28.06.2001, S. 4897). Firma neu: **Schaeppli Partner Kommunikations AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 30.11.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schappi, Martin, von Oberrieden und Zürich, in Illnau-Effretikon, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Mahler, Esther, von Zürich, in Illnau-Effretikon, Mitglied und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied). Tagedbuch Nr. 35161 vom 09.12.2004 (02590754 / CH-020.3.023.043-2)

■ **Schmid Schalttafelbau + Seilbahnsteuerungen AG**, in Männedorf, CH-020.3.923.394-4, Handel und Herstellung von elektrischen und elektronischen Schaltanlagen für die Industrie und Seilbahnanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11.05.2004, S. 18, Publ. 2254916). Die Gesellschaft (neu: Schmid Seilbahnsteuerungen AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rapperswil SG (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2004, S. 13) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht. Tagedbuch Nr. 35162 vom 09.12.2004 (02590760 / CH-020.3.923.394-4)

■ **SERAUM HOLDING AG**, in Wangen-Brüttisellen, CH-020.3.026.340-2, Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15.09.2004, S. 18, Publ. 2449556). Firma neu: **SERAUM HOLDING AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Tagedbuch Nr. 35163 vom 09.12.2004 (02590764 / CH-020.3.026.340-2)

■ **Simplex, Simovic + Comagic**, in Zürich, CH-020.2.004.430-1, Reisen- und Versicherungsvermittlung sowie Handel mit Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2002, S. 16, Publ. 630828). Firma neu: **Simplex, Simovic + Comagic in Liquidation**. Mit Verfügung vom 29.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagedbuch Nr. 35164 vom 09.12.2004 (02590766 / CH-020.2.004.430-1)

■ **Sommer Consulting GmbH**, in Zürich, CH-020.4.019.101-4, Beratung, Konzeption und Durchführung aller EDV-Problemlösungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6839). Firma neu: **Sommer Consulting GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.12.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagedbuch Nr. 35165 vom 09.12.2004 (02590768 / CH-020.4.019.101-4)

■ **Steelco Technology GmbH in Liquidation**, in Niederhasli, CH-020.4.003.367-2, Dienstleistungen im Maschinenbau in den Bereichen Entwicklung, Produktion und Verkauf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2004, S. 21, Publ. 2471992). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 06.12.2004 mangels Aktiven eingestellt worden. Tagedbuch Nr. 35166 vom 09.12.2004 (02590770 / CH-020.4.003.367-2)

■ **Steinbeck Holding AG**, in Zürich, CH-020.3.925.107-8, Aufbau, Oberleitung, Finanzierung und Koordination einer weltweit tätigen Unternehmensgruppe, welche umfassend Logistikdienstleistungen anbietet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07.06.2004, S. 25, Publ. 2295760). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zehnder, Dr. Dominik E., von Adorf, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Zehnder, Dominik E.). Tagedbuch Nr. 35167 vom 09.12.2004 (02590774 / CH-020.3.925.107-8)

■ **Steria Schweiz AG**, in Urdorf, CH-020.3.904.515-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13.10.2004, S. 21, Publ. 2490692). Statutenänderung: 1.12.2004. Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist der Vertrieb von Lösungen und Produkten führender Technologiepartner auf dem Gebiet der Informations-Technologie (IT), sowie die Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich von Systemintegration, Personal-servicing, Installation, Wartung, Support-Services, Peripherieverleih und Outsourcing, alles hauptsächlich im Gebiet der Schweiz. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland alle Geschäftsgänge und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, und in der Schweiz auch Grundstücke erwerben. Die Gesellschaft kann Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die das wirtschaftliche Gesamtinteresse des Konzerns, welchem sie angehört, fördern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bourgoz, Patrice, von Saint-Sulpice VD, in Bugnigny-près-Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haderer, Jasmine, von Rheinfelden, in Boppelsen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35168 vom 09.12.2004 (02590782 / CH-020.3.904.515-1)

■ **Sterne178 GmbH**, in Zürich, CH-100.4.026.039-7, Führung von Gastronomiebetrieben sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 04.06.2004, S. 23, Publ. 2292908). Firma neu: **Sterne178 GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 30.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagedbuch Nr. 35169 vom 09.12.2004 (02590786 / CH-100.4.026.039-7)

■ **Stiftung für die Zusatzvorsorge der Angestellten der Allianz Suisse**, in Zürich, CH-020.7.001.058-5, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer, Stiftung (SHAB Nr. 91 vom 04.05.2003, S. 20, Publ. 988844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kampik, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Edelmann Naujack, Ingrid, deutsche Staatsangehörige, in Boppelsen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Dr. Andreas, von Bern, in Bremgarten bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, René, von Rüderswil, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Geschäftsführer); Umbricht, Roland, von Untergessinghal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Selma, von Zürich und Biel BE, in Egerwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35170 vom 09.12.2004 (02590788 / CH-020.7.001.058-5)

■ **Studio, Massage, Solarium STEINACHER**, in Zürich, CH-020.1.017.830-5, Einzelirma (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2000, S. 7401). Über die Inhaberin dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 29.11.2004 der Konkurs eröffnet worden. Tagedbuch Nr. 35171 vom 09.12.2004 (02590790 / CH-020.1.017.830-5)

■ **Sycopo, Systems Consulting Pasche & Co**, in Dielsdorf, CH-020.2.004.309-2, Verkauf und Unterhalt von Registrierkassen, EDV-Geräten, Verbrauchsmaterial und -Zubehör sowie Beratung und Durchführung von Schulungskursen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2004, S. 25, Publ. 2332826). Domizil neu: Honeywell-Platz 1, 8157 Dielsdorf. Tagedbuch Nr. 35172 vom 09.12.2004 (02590792 / CH-020.2.004.309-2)

■ **SYNA**, in Zürich, CH-020.6.000.443-5, Vertretung der Interessen seiner Mitglieder in Wirtschaft und Arbeitswelt, Verein (SHAB Nr. 236 vom 08.12.2003, S. 24, Publ. 2017454). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Saner, Maria, von Werthenstein, in Oberrohrdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagedbuch Nr. 35173 vom 09.12.2004 (02590794 / CH-020.6.000.443-5)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 146 vom 04.08.2003, S. 20, publizierten TB-Eintrags Nr. 21585 vom 28.07.2003. Tamara Beteiligungen und Finanz AG**, in Zürich, CH-270.3.005.096-9, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 20, Publ. 1147172). Die Gründungsstatuten datieren vom 12.06.1986, nicht vom 16.12.2002. Tagedbuch Nr. 35174 vom 09.12.2004 (02590796 / CH-270.3.005.096-9)

■ **Telerama M. Sager AG**, in Zürich, CH-020.3.005.621-9, Handel mit elektronischen Artikeln und optischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2002, S. 23, Publ. 770240). Firma neu: **Telerama M. Sager AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagedbuch Nr. 35175 vom 09.12.2004 (02590798 / CH-020.3.005.621-9)

■ **Trendgastronomie.ch AG**, in Zürich, CH-020.028.013-5, Dienstleistungen im Bereich Gastronomie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25.08.2004, S. 15, Publ. 2420190). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Internevo GmbH, in Uznach, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 35176 vom 09.12.2004 (02590800 / CH-020.028.013-5)

■ **UBS AG**, in Zürich und Basel, CH-270.3.004.646-4, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02.12.2004, S. 23, Publ. 2569422). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der 'Aventic AG', in Zürich (CH-020.3.021.056-6), gemäss Fusionsvertrag vom 22.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 70'242'864.- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 184'676'273.-, d.h. ein Passivüberschuss von CHF 114'433'409.-, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft weist gemäss Bestätigung des besonderen befähigten Revisors über frei verwendbares Eigenkapital im Umfang des Kapitalverlustes und der Überschuldung auf. Da dieselben Aktionäre sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften halten, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzeileistung statt. Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der 'UBS Finanzholding AG', in Zürich (CH-020.3.927.202-1), gemäss Fusionsvertrag vom 24.11.2004 und Bilanz per 30.09.2004. Aktiven von CHF 70'057'483.- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 306'876'155.-, d.h. ein Passivüberschuss von CHF 236'818'672.-, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft weist gemäss Bestätigung des besonderen befähigten Revisors über frei verwendbares Eigenkapital im Umfang des Kapitalverlustes und der Überschuldung auf. Da dieselben Aktionäre sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaften halten, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzeileistung statt. Tagebuch Nr. 35177 vom 09.12.2004 (02591442 / CH-270.3.004.646-4)

■ **UNIT-Bau Service GmbH**, in Zürich, CH-020.4.003.905-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 153 vom 12.08.2002, S. 18, Publ. 596576). Firma neu: **UNIT-Bau Service GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 30.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 35178 vom 09.12.2004 (02590802 / CH-020.4.003.905-3)

■ **Veba Büchler AG**, bisher in Niederhasli, CH-020.3.902.696-2, Übernahme und Ausführung von Hochbau-, Strassenbau-, Tiefbau- und Isolationsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 19.11.2004, S. 25, Publ. 2550536). Statutenänderung: 1.12.2004. Firma neu: **ASTRO AG Zürich**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o BDO Visura, Fabrikstrasse 50, 8005 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Peyer, Otto, von Willisau Stadt, in Opfikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Probst, Marcel, von Mümliswil-Ramiswil und Kestenholz, in Kestenholz, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]. Tagebuch Nr. 35179 vom 09.12.2004 (02590806 / CH-020.3.902.696-2)

■ **Vedior (Schweiz) AG**, in Winterthur, CH-020.9.002.088-5, Erbringen von Dienstleistungen im Bereiche der Personalvermittlung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2004, S. 20, Publ. 2215176), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Anders, Sascha, deutscher Staatsangehöriger, in Opfikon, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strelbel, Dominik, von Uezwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Beat, von Winterthur, in Schlieren, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fehr, Patrick, von Niederrohrdorf, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35180 vom 09.12.2004 (02590810 / CH-020.9.002.088-5)

■ **Vedior (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.3.918.545-7, Erbringen von Dienstleistungen im Bereiche der Personalvermittlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 19.05.2004, S. 20, Publ. 2269884). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dauxax, Donato, von Montreux, in Neuchâtel, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gigon, Cyrill, von Le Noirmont, in Lostorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sauer, Christine, von Sigriswil, in Lüsslingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strelbel, Dominik, von Uezwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walser, Rolf, von Rehetobel, in Meyrin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehr, Patrick, von Niederhasli, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiederkehr, Sibylle, von Niederrohrdorf, in Berikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Françoise, von Reichenbach im Kandertal, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35181 vom 09.12.2004 (02590814 / CH-020.3.918.545-7)

■ **Vedior (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.9.002.090-4, Erbringen von Dienstleistungen im Bereiche der Personalvermittlung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2004, S. 20, Publ. 2215190), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Strelbel, Dominik, von Uezwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehr, Patrick, von Niederhasli, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dällikon]. Tagebuch Nr. 35182 vom 09.12.2004 (02590816 / CH-020.9.002.090-4)

■ **Vedior (Schweiz) AG**, in Dietikon, CH-020.9.002.087-7, Erbringen von Dienstleistungen im Bereiche der Personalvermittlung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2004, S. 20, Publ. 2215168), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Strelbel, Dominik, von Uezwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ledermann, Daniel, von Affoltern am Albis, in Affoltern am Albis, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35183 vom 09.12.2004 (02590820 / CH-020.9.002.087-7)

■ **Vedior (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.9.002.089-0, Erbringen von Dienstleistungen im Bereiche der Personalvermittlung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2004, S. 20, Publ. 2215182), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Willi, Andreas, von Domat/Ems, in Wettingen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strelbel, Dominik, von Uezwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trovato, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Remetschwil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiesbauer, Claude, von Stein AR, in Risch, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fehr, Patrick, von Niederhasli, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Patrick, von Thörigen, in Courgevaux, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35184 vom 09.12.2004 (02590822 / CH-020.9.002.089-0)

■ **Violet Flame GmbH**, in Zollikon, CH-020.4.029.655-4, Handel mit Nahrungsergänzungsmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2004, S. 23, Publ. 2486822). Statutenänderung: 17.11.2004. Eingetragene Personen neu oder mutierend: InterCookies Gebäck und Kuchen Spezialitäten GmbH, in Unna (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-]; Schuler, Ralph P., von Schwyz, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-]. Tagebuch Nr. 35185 vom 09.12.2004 (02590826 / CH-020.4.029.655-4)

■ **Visual Projects GmbH**, in Zürich, CH-020.4.020.671-5, Dienstleistungen in den Bereichen 2D und 3D Animation, Web Design und Multimedia, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 20, Publ. 1153104). Firma neu: **Visual Projects GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 29.11.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 35186 vom 09.12.2004 (02590830 / CH-020.4.020.671-5)

■ **VTI Kompetenzzentrum GmbH**, in Schöfflisdorf, CH-020.4.027.812-5, Gesamtberatung und Verkauf von Versicherungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 16.02.2004, S. 22, Publ. 2124250). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wettingen (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2004, S. 2) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 35187 vom 09.12.2004 (02590832 / CH-020.4.027.812-5)

■ **Weilimmo AG**, in Zürich, CH-280.3.900.335-1, Erwerb, Überbauung sowie Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22.12.2000, S. 8779). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Joller, Dr. Christoph J., von Dallenwil, in Ependes FR, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hilder, Dr. Franz, von Mels, in Bad Ragaz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schefer, Bruno, von Teufen AR, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Kaul, Thomas, von Zürich, in Uster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duelli, Ulmer, von Zürich, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35188 vom 09.12.2004 (02590834 / CH-280.3.900.335-1)

■ **Weinberger AG**, in Dietikon, CH-020.3.928.324-9, Uebernahme von Generalvertretungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 01.09.2004, S. 20, Publ. 2429684). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Knecht, Hugo, von St. Gallen, in Schöfflisdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, René, von Hinwil, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 35189 vom 09.12.2004 (02590836 / CH-020.3.928.324-9)

■ **workfinder GmbH**, in Zürich, CH-020.4.023.188-4, Aufbau von Interportalen für Stellensuchende und Firmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2124). Firma neu: **workfinder GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 29.11.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Donzé, Roger, von Les Breuleux, in Dotikon, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hnilicka, Mathias Daniel, von Zürich, in Zürich, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 35190 vom 09.12.2004 (02590838 / CH-020.4.023.188-4)

■ **Zöller, Meier Communications AG**, in Zürich, CH-020.3.915.179-6, Beratertätigkeit auf dem Gebiet der Public Relations und der Kommunikationsmedien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24.12.1997, S. 9259). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Trafin Verwaltungs AG Zi-

rich, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GEWERBE TREUHAND UND REVISION Aktiengesellschaft B. Fricker, in Neftenbach, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 35192 vom 09.12.2004 (02590842 / CH-020.3.915.179-6)

■ **Zürcher Kantonbank**, in Zürich, CH-020.8.900.022-4, Die Bank hat den Zweck, zur Lösung der volkswirtschaftlichen und sozialen Aufgaben im Kanton beizutragen, Öffentlich-rechtliche Anstalt. (SHAB Nr. 117 vom 21.06.2004, S. 23, Publ. 2319086). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Güntensperger, Gabriela, von Eschenbach SG und Vorderthal, in Uznach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meierhoff, Monika Anita, deutsche Staatsangehörige, in Affoltern am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wylder, Kurt Emil, von Obfelden, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Marc, von Liefli LU und Entlebuch, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geisser, Ernst, von Wangen b. Dübendorf, in Wangen-Brüttellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baur, Friedrich, von Rafz, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hoffmann, Jörg, von Zürich, in Hombrechikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Markus, von Obersiggenthal, in Berikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hungerbühler, Paul, von Romanshorn, in Gächlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lombach, Bernhard, von Wolhusen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rauch, Raimund, österreichischer Staatsangehöriger, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolph, Lutz, von Schöfflisdorf, in Schöfflisdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel, Walter, von Niederhasli, in Mönchaltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Peter, von Würenlingen, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwarz, Paul, von Regensdorf, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann, Emil, von Ebnat-Kappel, in Brugg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Angeli, Giorgio, italienischer Staatsangehöriger, in Klingnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrer-Umbricht, Eveline, von Untersiggenthal und Boligen, in Ruzikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sidler, Daniel, von Küsnacht am Rigi, in Brütten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Daniel, von Vilers-Wangs, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hohermuth, Dr. Matthias, von Zürich, in Möhlin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Florio, Giancarlo, von Adliswil, in Ottenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mahler, Esther, von Zürich, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marthaler, Ursula, von Niederhasli, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Rudolf, von Bubikon, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiorini, Carlo, von Thalwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kamber, Daniel, von Kilchberg ZH, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reiter, Helga, österreichische Staatsangehörige, in Obengrängen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnet, Claudia, von Castel San Pietro und Kriens, in Wetzikon ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Holzer, Andreas, von Moosseedorf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koehrerhans, Brigitta, von Wängi, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binggeli, Helmut, von Horgen, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boylan, Michael Edward, Bürger des USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Calzimaglia, Marco, von Zell ZH und Rickenbach ZH, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dinner, Peter, von Zürich und Weinfelden, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hintermeister, Roland, von Winterthur, in Rickenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krebs, Jürg, von Noflen, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Richard, Martina, von Evlonnaz, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruepp Kollerhals, Ladina, von Samenstorf und Basel, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Andreas, von Wädenswil und Warth-Weinigen, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stanek, Monika, von Klotten, in Bilalch, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulm, Patrick, von Vevey, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zahner, Herbert, von Kalbrunn, in Uznach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bagnolo, Adriano, italienischer Staatsangehöriger, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binder, Patrick B., von Baldingen, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodenmann, Daniel, von Marisberg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bonvin, Jacques, von Lens, in Obengrängen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chezzi, Roberto, italienischer Staatsangehöriger, in Pfällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Felix, Roger, von Haldenstein, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martin, Daniel, von Krinau, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Diethelm, Martin, von Zollikon, in Maur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kneusslin, Anita Inge, deutsche Staatsangehörige, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burgermeister, Patrick, von Lichtenstein, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ciotto, Daniela, von Pfäfnau, in Släfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flühler, Pascal, von Oberdorf NW, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gottsmann-Lisser, Madeleine, von Glänsberg, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grau-Jenny, Miriam, von Ennenda, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann Cicala, Elizabeth, von Etziken, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michel, Peter, von Luzein, in Schiers, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wöstenfeld Jezer, Myriam Beatrice, von Massagno und Schaffhausen, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jäger, Dieter, von Wald ZH, in Rütli ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hästler, Sibylle, von Winterthur, in Wetzwil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Her, Daniel, von Walestadt, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jacoma, Fabian Athos, von Zürich und Claro, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loeffler, Patrick, von Gaiswald und Zürich, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prüss, Pascal, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rankov, Sasa, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Bruno, von Zürich, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen]; Benn, Michael Peter Joachim, von Zollikon, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Buck, André, von Thun, in Maur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Cosandey, Dr. David, von Sassel, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Deplazes, Iwan, von Sumvlg, in Flüelen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien];

Flatt, Andreas, von Basel und Männedorf, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Basel]; Frei, André, von Zürich und Weislingen, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Furrer, Daniel, von Zürich, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gartmann, Albert, von Vignogn, in Utikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gibel, François, von Küsnacht ZH, in Braunau, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gisler, Walter, von Bürglen UR, in Untersiggenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Götschmann, Wolfgang, von Guggsberg, in Eglisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Güzülgün, Zülfiyar, von Wezikon ZH und Menzingen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: türkischer Staatsangehöriger, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hartmann, Michael, von Steckborn, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hildebrandt, Heinz, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Geroldswil]; Holder, Daniel, von Dürmen, in Hinwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kleinpeter, Robert, von Zürich und Maur, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Leemann, Benjamin Dominik, von Uster, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Horgen]; Leite de Faria, Hernani Joao, von Wallbach, in Wallbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liecht, Andreas, von Signau, in Aadorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lorenz, Jörg Horst, von Andelfingen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marthaler, Stefan Ernst, von Regensdorf und Niederhasli, in Marthalen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Meier, Erich, von Oberkirch und Emmen, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Moser, Samuel Jakob, von Bern, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pedley, Dr. Andrew Graham, britischer Staatsangehöriger, in Vico Morcote, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Perini, Fabio, von Itzgen, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wetzikon ZH]; Pittio, Massimiliano, italienischer Staatsangehöriger, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Raselli, Gian-Reto, von Poschiavo, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rüegg, Urs, von Zürich, in Urdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Treier, Ernst, von Ueken, in Gebenstorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wettler, René, von Zürich, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wullschleger, Peter, von Zofingen, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Xekalakis Mathys, Dr. Eleftheria, von Zürich und Schangnau, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Zimmermann, Markus, von Rütli ZH, in Stadel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Zimmermann, Stefan, von Buchholterberg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Abela Iglesias, Avelina, spanische Staatsangehörige, in Neuhäusern am Rheinfald, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeberli, Thomas Erich, von Männedorf, in Wetzikon ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschbacher, Bruno, von Rüderswil, in Gosau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschlimann, Urs, von Russikon und Rüegsau, in Russikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Akgün, Aydin, türkischer Staatsangehöriger, in Klotten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Markus, von Hombrechikon, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baltensperger, Daniel Roger, von Hochfelden, in Steinhäusern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Barbieri, Luigi, Gams, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: italienischer Staatsangehöriger, in Stallikon]; Bättig, Daniel, von Büron, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumast, Dr. Annett, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumi, Roland, von Rain und Römerswil, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Steinhäusern]; Beck, Urs, von Sumiswald, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Behr, Kerstin, von Rütli ZH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bippus, Christine Kathrin, von Basel, in Pfällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blattmann, Daniel, von Oberrieden, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosshard, Matthias, von Winterthur, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bretscher, Franziska Gabriela, von Kleinfeldingen, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brun, Armin, von Entlebuch, in Metmenstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zug]; Bühler, Beat, von Zürich, in Küsnacht SZ, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Freienbach]; Camentsch, Markus, von Chr und Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capizzi, Gion Filip, von Sumvlg, in Auw, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Cham]; Casanova, Fabian, von Vrin, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cecchet, Miro Daniele, von Sool, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Cioffi, John, italienischer Staatsangehöriger, in Lohn-Ammanegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Colacio, Domenico, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Däppen, Georg, von Riggsberg, in Fehraltorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Lemos, Antonio Jorge, portugiesischer Staatsangehöriger, in Uznach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Pin, Alessandro, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Detwiler, Gion A, von Langenbruck und Männedorf, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dillier, Michael, von Magden, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eggenberger, Stephan, von Grabs, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Egger, Jürg, von Winterthur und Pfäfers, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Patrick Mark, von Winterthur, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eichholzer-Truttmann, Silvia Maria, von Thalwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eiholzer, Blank Johanna, von Zell LU, in Stansstad, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eisele, Beat Willy, von Zürich, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eisenlohr, Albert, von Niederbüren, in Henggart, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Elia, Pacifico, italienischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien;

zu zweien; Engeli, Benjamin, von Zürich und Berg TG, in Niederweningen, mit Kollektivprokura zu zweien; Engesser, Marco, von Menziken, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Schindellegi]; Essan, Yasemin Leyla, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Eter, Andreas, von Uitikon und Bischofszell, in Herrliberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Fässler, Stefan, von Hittl, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Flattich, Egon, von Schübelbach, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Forrer, Sandra, von Wildhaus, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Freiburghaus, Natalie, von Neuwegg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Friederich, Richard, von Staufen, in Uitikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Regensdorf]; Furter-Pfister, Maya, von Dottikon und Niedermuhlen, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Gaeta, Daniele, italienischer Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; Gantenbein, Christine, von Grabs und Zürich, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Gasser, Peter, von Lauperswil, in Weinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Gminder, Beat, von Herisau, in Wollerau, mit Kollektivprokura zu zweien; Greber, Sonja, von Geroldswil, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Oberengstringen]; Grissmann, Evelyn, von Zürich, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Grobat, Corinne, von Wahlen, in Brütten, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Dietikon]; Gumbashang, Tashi, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Hablützel, Thomas Walter, von Oetwil am See, in Uitikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien; Hartmann-Maurer, Gabriela Elisabeth, von Regensdorf, in Regensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Maurer, Gabriela]; Hatt, Comedia, von Hausen AG und Schleinkon, in Endingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Hauri, Delia, von Seengen, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Hayn, Adriane, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Heilig, Urs, von Uitikon am See und Fischingen, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Hebling, Yves, von Jona, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Lindau]; Heller, Andreas, von Maur und Thal, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien; Hintermann-Rüegg, Petra, von Zürich, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Rüegg, Petra, von St. Gallenkappel, in Oberdürnten]; Hitz, Aldo, von Hütten, in Büllach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kloten]; Hitz, Renate, von Bäretswil und Hütten, in mit Kollektivprokura zu zweien; Hochuli, Thomas, von Reinau, in Würenlos, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Dielsdorf]; Hoffmann, Daniel, von Villmergen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kilsnacht ZH]; Hoffmann, Eveline, von Adliswil, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Klempeter, Eveline, von Zürich und Maur, in Stallikon]; Huwiler, Herbert, von Sins, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Wädenswil]; Imiger, Dr. Dominik, von Niederrohrdorf, in Niederrohrdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Aarau]; Ita, Michael, von Unterstammheim und Oberstammheim, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Jordi, Matthias, von Huttwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; José, Agnes, von Wynnen, in Dielsdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kloten]; Jucker, Richard, von Andelfingen und Trüllikon, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Erlenbach ZH]; Kälin, Anita, von Einsiedeln, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Kämmerer-Bucher, Monika, von Ensiswil und Affoltern am Albis, in Cham, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Bucher, Monika, von Affoltern am Albis und Ensiswil]; Keller, Maria-Teresa, von Lindau, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller, Yves, von Au SG, in Zumikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Kistler, René, von Reichenburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Klöti, Lorenz, von Kilchberg ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Knaus, Philipp, von Basel, in Kilsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Konrad, Raphael, von Pfäffikon, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Krimmel, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kröger, Peter, von Zürich, in Büllach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kloten]; Kübler, Florian, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kutter-Grieser, Anita Daniela, von Zürich und Weich, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Lario, Riku, von Arisdorf, in Erlenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Lange, Claudia Patricia, von Riedem und Zürich, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Oberglatt]; Langhart, Jeanette, von Oberstammheim, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Lauper, Claude, von Seedorf BE, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Lienhard, Reto, von Männedorf und Freienstein-Teufen, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; Lombardi, Carlo, von Schöfflisdorf, in Hombrechtikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Luginbühl, Ulrich Heinz, von Aesch bei Spiez, in Lindau, mit Kollektivprokura zu zweien; Lüscher, Monika, von Muenen, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Maag, Anna-Brita, von Zürich und Turbenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Maggiali, Beate Doris, deutsche Staatsangehörige, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Markwalder, Rolf, von Würenlos, in Winkel, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Männedorf]; Mart, Patrick, von Sursse, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Sandra, von Nollen, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Wädenswil]; Meyer, Stefan, von Baldingen, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyner, Stefan, von Winterthur und Zürich, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Winterthur]; Mischler, Céline, von Zürich und Mettmenstetten, in Hittnau, mit Kollektivprokura zu zweien; Moritz, Marco, von Speicher, in Eglistau, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Büllach]; Näf, Barbara, von Ittenhal, in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Navarrete, Alexandro, von Trub, in Aeugst am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Oberholzer, Roman, von Goldingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Obrist, Anita, von Büllach und Bachs, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Oswald-Loser, Marianne Ursula, von Alt St. Johann, in Gossau ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Pardi, Prisca Nina, von Torre, in Scherzzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Penneveyre, Olivier, von Lausanne, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Peter, Reto, von Zürich und Berg am Irchel, in Aesch ZH, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Stallikon]; Pfiffner, Beat, von Mels, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Mels]; Pflüss, Roger, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Puyal Ferrero, Erica, spanische

Staatsangehöriger, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Raths, René, von Bäretswil, in Nürensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Rausch, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Reck, Tommy Markus, von Glarus, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Reust, Sibylle, von Steffisburg, in Russikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Rietmann, Nicole, von Erlenbach ZH und Kilsnacht ZH, in Egg, mit Kollektivprokura zu zweien; Romer, Simon, von Arden, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Roth, Jürg, von Dorf, in Dorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Dübendorf]; Roth, Markus, von Grenchen, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Ruch-Züllig, Maya, von Mönchaltorf, in Rüti ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Ruggiero, Markus, von Kriens und Romos, in Mettmenstetten, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Risch]; Rutschi, Ernst, von Dübendorf, in Hinwil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Volketswil]; Schafflitzel, Marco, von Krummenau, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schärli, Oliver, von Zürich und Menzau, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien; Schenker, Daniel, von Walterswil SO, in Ollten, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Flurin Felix, von Malix, in Uitikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmutz, Michael, von Wettwil am Albis, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schönbrähler, Michael, von Winterthur und Einsiedeln, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Schori, Sonja genannt Sonja, von Radelingen und Pfäffikon, in Wetzikon ZH, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Janoska, Sonja, von Pfäffikon]; Schulz, Marc David, von Trams, in Egg, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Chur]; Schürch, Roland, von Rohrbach, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Scolaro, Oliver, von Goldingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Senese, Lorenzo, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Senn, Patrick, von Kilsnacht ZH und Unterdendingen, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kilsnacht ZH]; Sieber, Nicole Andrea, von Watwil und Widnau, in Trüllikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Seuzach]; Siegenthaler, Annegret, von Schangnau und Uitikon, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Rüschlikon]; Sigg, Christoph, von Winterthur, in Seuzach, mit Kollektivprokura zu zweien; Smit-Born, Evelyn Marieanne, von Grellingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Spicchiarello, Ivan, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Spieldenner, Patrick Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Säckingen (DE), mit Kollektivprokura zu zweien; Spörri, Barbara, von Bäretswil, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Scherzzenbach]; Sterki, Annemarie, von Zürich und Günsberg, in Weiningen ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Stierli, Roman, von Gebensdorf, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Rudolfstetten-Friedlisberg]; Stillhart, Ivo, von Bütschwil, in Opfikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Stoller, Dieter, von Frutigen, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien; Stranz-Mathis, Carolina, von Dietikon und Wolfenschiessen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Strauss, Thomas, von Luzern, in Feusisberg, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Thalwil]; Streiff, Florian Georg, von Schwanden GL, in Humlikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Tanner, Mike, von Borgen SH, in Rickenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Täschler, Franziska, von Zürich und Amriswil, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Tobler, Daniel, von Bäretswil, in Buchs ZH, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Hüttikon]; Treichler, Daniel, von Wädenswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; van der Vijffelen, Léonie Theodora Francisca, niederländische Staatsangehörige, in Bergdietikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Vögeli, Michael, von Reichenburg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Volkart, Patrik Ralph, von Niederglatt, in Brütten, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Dübendorf]; Waerber, Markus, von Ueberstorf, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Walzer, Nicole, von Muzzano, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Kleinandelfingen]; Weber, Marcel Emil, von Leuggen, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Wehrli, Thomas, von Degersheim, in Schafisheim, mit Kollektivprokura zu zweien; Weibel, Karin, von Nottwil, in Basserdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Weigold, Andreas, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Weiss, Comelia, von Wetzikon ZH, in Tuggen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: von Wetzikon, in Adetswil]; Weiss, René, von Sulz AG, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Wellauer, Pascal, von Amlikon-Bissegg, in Amlikon-Bissegg, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zürich]; Werner, Reto, von Winterthur, in Uitikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Seuzach]; Wersin, Peter Geoffroy, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Wetstein, Jürg, von Pfäffikon und Uster, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Wetzikon ZH]; Wiederkehr, André Oskar, von Dietikon, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Winet, Hugo, von Altendorf, in Lachen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Freienbach]; Wipfl, Martin Johann, von Seedorf UR, in Eglistau, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Büllach]; Würgler, Edith, von Winterthur, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Turbenthal]; Wyssen, Daniel Charles, von Frutigen, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Ittgen]; Zahnd, Robert, von Basel, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Zeier-Gut, Lilian, von Zürich und Aesch LU, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Zemp, Kurt, von Schüpfheim, in Freienbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Zenklusen, Daniel, von Zürich und Naters, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: von Zürich]; Zingg, Christian, von Zürich und Bürglen GL, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Zumikon]; Zollinger, Marco, von Maur, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Dielsdorf].

Tagebuch Nr. 35191 vom 09.12.2004 (02590840 / CH-020.8.900.022-4)

## Lösungen

### Radiationen

#### Cancellationi

■ **ABB AP Trading & Engineering AG**, in Zürich, CH-020.3.020.152-2, Erbringung von Engineering-Dienstleistungen auf dem Gebiet Energieerzeugung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 23, Publ. 2043692). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die ABB MEA Participations AG, in Zürich (CH-020.3.004.123-8), über. Die Gesellschaft wird gelöst.  
Tagebuch Nr. 35193 vom 09.12.2004 (02591456 / CH-020.3.020.152-2)

■ **Alice Morgan Communications**, in Greifensee, CH-020.1.046.535-5, Dienstleistungen im Bereich Werbung, Kommunikation, Übersetzung, Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 18.11.2004, S. 15, Publ. 2548018). Die Firma wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöst.  
Tagebuch Nr. 35194 vom 09.12.2004 (02590844 / CH-020.1.046.535-5)

■ **AV Konzept Köppel**, in Scherzzenbach, CH-020.1.008.385-0, Beratungen für audiovisuelle Gesamtlösungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 76 vom 20.04.1995, S. 2144). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35195 vom 09.12.2004 (02590846 / CH-020.1.008.385-0)

■ **Aventic AG**, in Zürich, CH-020.3.021.056-6, Halten von Beteiligungen an Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.2002, S. 20, Publ. 457566). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die UBS AG, in Zürich und Basel (CH-270.3.004.646-4), über. Die Gesellschaft wird gelöst.  
Tagebuch Nr. 35196 vom 09.12.2004 (02591444 / CH-020.3.021.056-6)

■ **BAAG Liberale Bangesensenschaft Altstetten-Albrieden-Grünau**, in Zürich, CH-020.5.000.091-5, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 56 vom 22.03.1993, S. 1371). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die LBG TURICUM, in Oberengstringen (CH-020.5.000.154-3), über. Die Genossenschaft wird gelöst.  
Tagebuch Nr. 35197 vom 09.12.2004 (02591482 / CH-020.5.000.091-5)

■ **Beag Sanitär AG in Liquidation**, in Winterthur, CH-020.3.903.179-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2004, S. 20, Publ. 2440760). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35198 vom 09.12.2004 (02590848 / CH-020.3.903.179-9)

■ **CBS / Ferretal AG**, in Kloten, CH-020.3.002.223-9, Zuverfügungstellung von touristischen Informationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03.05.2004, S. 18, Publ. 2242448). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die ferretal Schweiz AG, in Risch (CH-170.3.021.180-8), über. Die Gesellschaft wird gelöst.  
Tagebuch Nr. 35199 vom 09.12.2004 (02591450 / CH-020.3.002.223-9)

■ **inSzena Schaffner & Rymann in Liquidation**, in Zürich, CH-020.2.004.052-8, Betrieb eines Eventgeschäftes, Konzept und Ausführung von 3D-Objekten und das andere Mailing, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2004, S. 21, Publ. 2441214). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35200 vom 09.12.2004 (02590850 / CH-020.2.004.052-8)

■ **Ita Gestaltung**, in Oberrieden, CH-020.1.010.751-9, Grafische Gestaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 103 vom 30.05.1996, S. 3139). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35201 vom 09.12.2004 (02590852 / CH-020.1.010.751-9)

■ **Keller Industrie-Service**, in Zürich, CH-020.1.010.206-7, Handel mit und Vermittlung von Werkzeugmaschinen, Ersatzteilen und Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 07.03.1996, S. 1330). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35202 vom 09.12.2004 (02590858 / CH-020.1.010.206-7)

■ **Kitschmo Trans D. Babic**, in Zürich, CH-020.1.041.510-7, Lastwagentransport, Einzelfirma (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 16, Publ. 694398). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35203 vom 09.12.2004 (02590860 / CH-020.1.041.510-7)

■ **Liz Meier Beauty and More**, in Mettmenstetten, CH-020.1.045.652-2, Kosmetik, Thalasso-Therapie, Wellness, Aromatherapie und Massagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 29.06.2004, S. 21, Publ. 2351484). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35204 vom 09.12.2004 (02590862 / CH-020.1.045.652-2)

■ **Marina + Miraglia**, in Rümlang, CH-020.2.000.202-0, Autospritzwerk, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 25.10.1996, S. 6517). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 35205 vom 09.12.2004 (02590864 / CH-020.2.000.202-0)

■ **May Group AG in Liquidation**, in Zürich, CH-170.3.021.922-0, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2004, S. 21, Publ. 2441290). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35206 vom 09.12.2004 (02590866 / CH-170.3.021.922-0)

■ **Meyer-Müller Bodenbeläge AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.007.798-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 18, Publ. 565300). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 01.12.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35207 vom 09.12.2004 (02590868 / CH-020.3.007.798-2)

■ **Nicole Thoma Representative & Producer for Photographers**, in Erlenbach ZH, CH-020.1.014.646-8, Vertretung von Photographen, Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1999, S. 1648). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35208 vom 09.12.2004 (02590870 / CH-020.1.014.646-8)

■ **Nova-Park AG**, in Zürich, CH-020.3.918.823-1, Erstellung und Betrieb von Hotels, Freizeit-, Business- und Shopping-Centers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 09.11.1986, S. 70). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 26.11.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35209 vom 09.12.2004 (02590872 / CH-020.3.918.823-1)

■ **Peter Frauenfelder Unternehmensberatung**, in Scherzzenbach, CH-020.1.015.286-9, Durchführung von Beratungen im Bereich der EDV, im Finanz- und Rechnungswesen sowie Marketing, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 08.03.2001, S. 1734). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35210 vom 09.12.2004 (02590874 / CH-020.1.015.286-9)

■ **Reiser Elektro GmbH in Liquidation**, in Neerach, CH-020.4.020.067-2, Beschaffung mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2004, S. 22, Publ. 2441408). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35211 vom 09.12.2004 (02590876 / CH-020.4.020.067-2)

■ **RMB AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.006.803-7, Erwerb, Verwaltung von und allenfalls Handel mit Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 28.06.2004, S. 24, Publ. 2329928). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 01.12.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35212 vom 09.12.2004 (02590878 / CH-020.3.006.803-7)

■ **SKYWALKER Services, Matanas**, in Embrach, CH-020.1.018.280-4, Erbringung von astrologischen Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 205 vom 20.10.2000, S. 7181). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35213 vom 09.12.2004 (02590880 / CH-020.1.018.280-4)

■ **Sulio Dupovac, Partyservice**, in Zürich, CH-020.1.010.345-4, Partyservice, Einzelfirma (SHAB Nr. 59 vom 25.03.1996, S. 1690). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35214 vom 09.12.2004 (02590882 / CH-020.1.010.345-4)

■ **UBS Finanzholding AG**, in Zürich, CH-020.3.927.202-1, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22.12.2000, S. 8779). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die UBS AG, in Zürich und Basel (CH-270.3.004.646-4), über. Die Gesellschaft wird gelöst.  
Tagebuch Nr. 35215 vom 09.12.2004 (02591446 / CH-020.3.927.202-1)

■ **Urs Schum Metzgerei**, in Oetwil am See, CH-020.1.018.088-9, Metzgereibetrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 188 vom 28.09.1999, S. 6627). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 35216 vom 09.12.2004 (02590884 / CH-020.1.018.088-9)

■ **VITAJOB AG in Liquidation**, in Zürich, CH-020.3.021.404-0, Erbringung von Dienstleistungen in der Personalberatung und Vermittlung von Dauer- und Temporärstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 05.11.2003, S. 20, Publ. 1245008). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 01.12.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöst.  
Tagebuch Nr. 35217 vom 09.12.2004 (02590886 / CH-020.3.021.404-0)

Konkurse Fallimentari

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfanderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkurseröffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gebündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitberechtigter oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dñglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 StGB) im Unterlassungsfall. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 StGB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewahrsamspflichtige beizubehalten. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsamt, solange sie nicht einen anderen Zustellungsamt in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'Office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par éche de d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'Office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les modifications destinées aux intérêts demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'Office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o il loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscerimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale

e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa insinuazione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono beni speltanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Gi si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione (art. 324 cifra 3 CP) e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato. I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codebitori, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

BE

Vorläufige Konkursanzeige Avis préalable d'ouverture de faillite Apertura provisoria di fallimento

1. Schuldnerin: BHM Bianchetti Hitzinger Meyer Ingenieure und Planer AG, Bubenbergrasse 7, 2502 Biel Datum der Konkurseröffnung: 29.11.2004 Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später. Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00089555)

1. Schuldner/in: Steinhauser Peter Inhaber der Einzelzfirmen: Druck 2000 Lyss, Bielstrasse 21, 3250 Lyss Pub 911 The Club, Bahnhofstrasse 106, 3232 Ins Kaufmann, von Muri BE, geboren 12.07.1948, Zeughausstrasse 53, 3250 Lyss Datum der Konkurseröffnung: 06.12.2004 Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später. Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00090005)

1. Débitrice: Vecsa SA, Rue de Chalière 7a, 2740 Moutier 2. Date de l'ouverture de faillite: 06.12.2004 Indication: La publication concernant le type, la procédure, le délai de production, etc. se fera à une date ultérieure. Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland 2501 Bienne (00090109)

1. Schuldner/in: Bögli Kurt, Baumster, von Seeberg BE, geboren 08.08.1941, Im Rysel 61, 2512 Tüscherz-Alfermée Datum der Konkurseröffnung: 02.12.2004 Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später. 3. Bemerkungen: Inhaber der Einzelzfirmen "Bögli Bau" Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00090297)

Konkurspublikation/Schuldeneruf Publication de faillite/appeal aux créanciers Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Schuldner/in: Plattet-Piattini Germana Clemenza, ausgeschlagnene Verlassenschaft, von Le Landeron NE, geboren 09.11.1914, gestorben 09.07.2004, whft. gew. Schenkstrasse 9, 3008 Bern 2. Konkurseröffnung: 03.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: zuletzt "Mon Repos", 2520 La Neuveville Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern (00089687)

1. Schuldner/in: Aristizabal William, Raumpfleger, Staatsbürgerschaft: Kolumbien, geboren 12.09.1967, Holmackerstrasse 31, 3027 Bern 2. Konkurseröffnung: 19.11.2004 3. Verfahren: summarisch

4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern (00089743)

1. Schuldner/in: Riedo Peter, ausgeschlagnene Verlassenschaft, von St. Antoni FR, geboren 09.02.1961, gestorben 11.09.2004, whft. gew. Muristrasse 6 (Passantenheim Heilsarmee), 3006 Bern 2. Konkurseröffnung: 25.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: vormals Bottingenstrasse 69, 3018 Bern Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern (00089761)

1. Débiteur/débitrice: Scholl-Rubin Mario Georges, de Pieterlen/BE, né(e) le 25.01.1955, Route d'Opوند 72, 2504 Biel/Bienne 2. Déclaration de faillite: 23.11.2004 3. Procédure: sommaire 4. Délai de production: 15.01.2005 Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00089837)

1. Schuldner/in: Peyronel-Reinhard Bertha, ausgeschlagnene Verlassenschaft, von Sumiswald/BE, geboren 16.12.1929, gestorben 21.09.2004, gew. Redemweg 6, 2500 Biel/Bienne 2. Konkurseröffnung: 19.10.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00089839)

1. Schuldnerin: Genossenschaft Senioren-Wohnen im Sonnenhof Sumiswald, Marktgasse 16, 3454 Sumiswald 2. Konkurseröffnung: 09.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Grundstücke bzw. Stockwerkeinheiten an der Marktgasse: Sumiswald GBBL Nm. 400-1 bis 400-3, 400-5 bis 400-8, 400-10 bis 400-15, 400-17, 400-19-1 bis 400-19-13 Die Mehrwertsteuer-Nummer 539 271 der Konkursin wird hiermit wiederverfüen. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprachen sind innert der gleichen Frist anzumelden. Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eychale 2, 4912 Aarwangen, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen. Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau 4912 Aarwangen (00089999)

1. Schuldner/in: Dettwiler Création AG, Portstrasse 28, 2503 Biel 2. Konkurseröffnung: 30.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind innert der Eingabefrist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen. Die Forderungen sind durch die Gläubiger wie folgt einzugeben. Kapital, Zins und Kosten, Valuta 30.11.2004, mit Beweismittel! Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen, beweglichen Inventargegenstände sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 15.1.2005 beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen. Die Mehrwertsteuer Nr. 576221 wird gelöscht. Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00090145)

1. Schuldner/in: Boschulte Rainer, Elektromonteur, von Deutschland, geboren 20.02.1963, Pfaffenbühlweg 15, 3604 Thun 2. Konkurseröffnung: 30.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist, unter Vorlage der Beweismittel, beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach 2048, 3601 Thun, schriftlich geltend zu machen. Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun 3601 Thun (00090159)

1. Schuldnerin: Hannibal Imbiss GmbH, c/o Beat und Karin Bachmann, Winkelmat 1D, 3535 Schüpbach 2. Konkurseröffnung: 08.11.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven der Firma sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprachen sind innert der gleichen Frist anzumelden. Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb 10 Tagen seit Publikation beim Konkursamt zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen. Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signal-Trachselwald 3550 Langnau I.E. (00090169)

1. Schuldner/in: Kocher Walter, Metallbauplaner, von Worben, geboren 04.02.1964, Kreuzgasse 7, 3053 Münchenbuchsee 2. Konkurseröffnung: 09.08.2004 3. Verfahren: summarisch 4. Eingabefrist für Forderungen: 15.01.2005 5. Bemerkungen: Inhaber der Einzelzfirmen KOWA Metallbau, Walter Kocher, Feldweg 1, 3257 Vorholz. Allfällige Eigentums- oder Drittansprachen sind innert der Eingabefrist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen. Die Forderungen sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben. Kapital, Zins und Kosten, Valuta 09.08.2004, mit Beweismittel! Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen, beweglichen Inventargegenstände sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 15.01.2005 beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich Einsprache erhebt. Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne (00090299)

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la procédure de faillite Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Schuldner/in: Barben Adolf, ausgeschlagnene Verlassenschaft, gew. Rentner, von Spliez, geboren 20.09.1927, gestorben 29.01.2004, whft. gew. Austrasse 40, 3612 Steffisburg 2. Konkurseröffnung: 15.07.2004 3. Konkurserstellung: 02.12.2004 4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 25.12.2004 5. Kostenvorschuss: CHF 5'100.00 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der angegebenen Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den ererbten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten. 6. Bemerkungen: Die Pfandgläubiger können bis zum 15. Januar 2005 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3601 Thun, die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per 15. Juli 2004 einzureichen. Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun 3601 Thun (00088605)

1. Schuldner/in: Kühni Hans Ulrich, ausgeschlagnene Verlassenschaft, gew. Rentner, von Langnau, geboren 28.11.1948, gestorben 09.08.2004, whft. gew. Kirchfeldstrasse 18, 3613 Steffisburg 2. Konkurseröffnung: 28.10.2004 3. Konkurserstellung: 30.11.2004

4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 25.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 5'100.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00089789)

1. Débitleur/débitrice: **Chaignat Roland**, de Sceut, né(e) le 20.11.1957, La Fenatte 4, 2738 Court  
2. Déclaration de faillite: 15.11.2004  
3. Suspension de faillite: 03.12.2004  
4. Echéance selon art. 230 al. 2 LP: 25.12.2004  
5. Avance de frais: CHF 5'000.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Moutier  
2740 Moutier  
(00089917)

1. Schuldnerin: **Sosi Zug GmbH**, c/o Retrag Revisions AG, 6300 Zug  
2. Konkursöffnung: 19.10.2004  
3. Konkursanstellung: 02.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 25.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: vorher Ristorante/Pizzeria al Ponte GmbH, Freihofgasse 16, 3601 Thun.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00089985)

1. Schuldnerin: **Wenger V. + H. Baudiscount GmbH**, Farmweg 1, 3608 Thun  
2. Konkursöffnung: 23.09.2003  
3. Konkursanstellung: 26.11.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 25.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 5'100.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: ehemals: Schwandstrasse 15 B, 3634 Thierachem  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00090013)

1. Schuldner/in: **Pfander (-Golay) Corinne, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gew. Direktionssekretärin, von Rüeggisberg, geboren 15.07.1965, gestorben 22.04.2004, whft. gew. Wohlhausenweg 2 B, 3645 Gwatt (Thun)  
2. Konkursöffnung: 06.10.2004  
3. Konkursanstellung: 26.11.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 25.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 5'100.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: Inhaberin der Einzelfirma 'AP Tuning, Pfander, Winterhaldenstrasse 14, 3627 Heimberg  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00090031)

1. Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Büchstutz, c/o Salvisberg B + I AG**, Oberdorfstrasse 23, 3303 Jegenstorf  
2. Konkursöffnung: 04.10.2004  
3. Konkursanstellung: 02.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 27.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: Die Pfandgläubiger können bis am 15. Januar 2005 beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf, Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf die

Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 04.10.2004 einzureichen.  
Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf  
3400 Burgdorf  
(00090197)

1. Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Dynaflex, c/o Salvisberg B + I AG**, Oberdorfstrasse 23, 3303 Jegenstorf  
2. Konkursöffnung: 04.10.2004  
3. Konkursanstellung: 02.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 27.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: Die Pfandgläubiger können bis am 15. Januar 2005 beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf, Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 04.10.2004 einzureichen.  
Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf  
3400 Burgdorf  
(00090209)

1. Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Hasenmatt, c/o Salvisberg B + I AG**, Oberdorfstrasse 23, 3303 Jegenstorf  
2. Konkursöffnung: 04.10.2004  
3. Konkursanstellung: 02.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 27.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: Die Pfandgläubiger können bis am 15. Januar 2005 beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf, Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 04.10.2004 einzureichen.  
Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf  
3400 Burgdorf  
(00090215)

1. Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Lerchenhubel, c/o Salvisberg B + I AG**, Oberdorfstrasse 23, 3303 Jegenstorf  
2. Konkursöffnung: 04.10.2004  
3. Konkursanstellung: 02.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 27.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 10'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
6. Bemerkungen: Die Pfandgläubiger können bis am 15. Januar 2005 beim Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf, Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung ist die Forderung mit Wert per 04.10.2004 einzureichen.  
Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf  
3400 Burgdorf  
(00090223)

**Kollokationsplan und Inventar**  
Etat de collocation et inventaire  
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. Schuldner/in: **Tschopp Heinz**, Koch und Wirt, von Varen VS, geboren 11.09.1958, Meienriedweg 2, 2556 Scheuren  
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 16.12.2004 bis 05.01.2005  
3. Anfechtungsfrist Inventar: 16.12.2004 bis 26.12.2004  
4. Bemerkungen: Inhaber der Einzelgesellschaft Restaurant Sternen in Scheuren  
Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, den Entscheid betr. die als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven (Art. 32 KOV) anfechten, sowie Abtreibungsbegehren, gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47-49 KOV), beim unterzeichnenden Konkursamt einreichen.  
Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide des Konkursamts Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, als anerkannt.  
Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland  
2501 Biel/Bienne  
(00088839)

1. Schuldner/in: **Zaugg Fritz, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Trub BE, geboren 26.09.1943, gestorben 01.07.2004, Schülerstrasse 26, 2502 Biel  
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 16.12.2004 bis 05.01.2005  
3. Anfechtungsfrist Inventar: 16.12.2004 bis 26.12.2004  
Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland  
2501 Biel/Bienne  
(00089951)

1. Débitleur/débitrice: **Meyer Hans, succession répudiée**, de Gottlieben TG, né(e) le 06.05.1942, décédé(e) le 10.04.2004, anc. dom. Brüggstrasse 121, 2503 Biel/Bienne  
2. Délai pour contester l'état de collocation: 16.12.2004 jusqu'au 06.01.2005  
3. Délai pour contester l'inventaire: 16.12.2004 jusqu'au 26.12.2004  
4. Remarques: Pendant la durée du dépôt de l'inventaire, les créanciers peuvent, pour éviter une exclusion, déposer auprès de l'office soussigné une demande de cession à teneur de l'art. 260 P, concernant les droits reconnus par l'administration de la faillite (art. 47 à 49 AOAF). Les décisions relatives à l'insaisissabilité de certains actifs (art. 32 AOAF) sont également soumises.  
Si pendant la durée du dépôt les décisions de l'administration de la faillite ne donnent lieu à aucune action en contestation, elles seront considérées comme acceptées.  
Konkursamt Berner Jura-Seeland; Dienststelle Seeland  
2501 Biel/Bienne  
(00090037)

1. Schuldnerin: **Deskform AG**, Altelsweg 9, 3661 Utendorf  
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 16.12.2004 bis 05.01.2005  
3. Anfechtungsfrist Inventar: 16.12.2004 bis 26.12.2004  
4. Bemerkungen: Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtreibungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.  
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00090089)

1. Schuldner/in: **Gerber Ernst, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gew. Flugzeugmechaniker, von Langnau i.E., geboren 23.02.1912, gestorben 07.05.2004, whft. gew. Siedlungsstrasse 12, 3603 Thun  
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 16.12.2004 bis 05.01.2005  
3. Anfechtungsfrist Inventar: 16.12.2004 bis 26.12.2004  
4. Bemerkungen: Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun  
3601 Thun  
(00090093)

1. Schuldnerin: **SMG Design GmbH**, Erlenstrasse 4, 2555 Brügg  
2. Auflagefrist Kollokationsplan: 16.12.2004 bis 05.12.2005  
3. Anfechtungsfrist Inventar: 16.12.2004 bis 26.12.2004  
4. Bemerkungen: Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtreibungsbegehren, gemäss Art. 260 SchKG, beim unterzeichnenden Konkursamt einreichen, betreffend der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47-49 KOV) und zur Geltendmachung von Schaden- und Verantwortlichkeitsansprüchen. Im Namen der Konkursmasse verzichtet die Konkursverwaltung auf die Bestreitung bzw. die Geltendmachung der vorgenannten Ansprüche.  
Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide des Betreibungs- und Konkursamts Berner Jura-Seeland, Biel, als anerkannt.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland  
2501 Biel  
(00090261)

**Schluss des Konkursverfahrens**  
Clôture de faillite  
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. Schuldner/in: **Bieri Hans-Rudolf**, Dipl. Ing. ETH, von Schangnau, geboren 26.10.1947, ehemals Klösterliweg 8 A, 3653 Oberhofen  
2. Datum des Schlusses: 26.11.2004  
3. Bemerkungen: nun: 7512 Dr. Phillips Boulevard, App. 50-102, Orlando/Florida, 32819 USA.  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland  
3800 Interlaken  
(00089919)

1. Schuldner/in: **Garaio Luigi**, von Plaffeien FR, geboren 24.09.1945, Alemannenstrasse 42, 3018 Bern  
2. Datum des Schlusses: 06.12.2004  
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern  
3011 Bern  
(00090123)

1. Schuldner/in: **Kasteler Kurt, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Guggisberg BE, geboren 23.05.1965, whft. gew. Funkstrasse 122, 3084 Wabern  
2. Datum des Schlusses: 06.12.2004  
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern  
3011 Bern  
(00090125)

1. Schuldnerin: **BWC Bödéli Wäscherei-Center AG**, Kammstrasse 11, 3800 Interlaken  
2. Datum des Schlusses: 07.12.2004  
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland  
3800 Interlaken  
(00090321)

**Lastenverzeichnisse**  
Etat des charges  
Elenchi degli oneri

SchKG - LP - LEF

1. Débitrice: **Textiles Oxygène SA**, Route de Chaluet, 2738 Court  
2. Délai de présentation: 16.12.2004 jusqu'au 05.01.2005  
3. Remarques: Dépoté de l'état des charges, feuillelet no 1675 de Court en application de l'art. 230a al. 2 LP. L'état des charges peut être consulté pendant de le dépôt à l'office soussigné ainsi qu'à l'office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, agence de Moutier.  
Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland  
2501 Bienne  
(00090267)

**BL**

**Konkurspublikation/Schuldenruf**  
Publication de faillite/appel aux créanciers  
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORFJ du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Schuldnerin: **KDM Trading GmbH International**, Baselstr. 25, 4132 Muttenz  
2. Konkursöffnung: 13.10.2004  
3. Verfahren: summarisch  
4. Eingabefrist für Forderungen: 19.01.2005  
Konkursamt Arlesheim  
4144 Arlesheim BL  
(02591572)

1. Schuldner/in: **Ortner Josef Siegfried**, Zimmermann, Staatsbürgerschaft: Österreich, geboren 18.08.1962, Rheinfelderstr. 14, 4127 Birsfelden  
2. Konkursöffnung: 29.11.2004  
3. Verfahren: summarisch  
4. Eingabefrist für Forderungen: 19.01.2005  
Konkursamt Arlesheim  
4144 Arlesheim BL  
(02591574)

**Einstellung des Konkursverfahrens**  
Suspension de la procédure de faillite  
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Schuldner/in: **Agnetti-Bürli Annibale Marino, Nachlass**, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 27.08.1959, gestorben 26.02.2002, whft. gew. Hauptstr. 41, 4142 Münchenstein  
2. Konkursöffnung: 29.11.2004  
3. Konkursanstellung: 06.12.2004  
4. Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG: 29.12.2004  
5. Kostenvorschuss: CHF 4'000.00  
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.  
Konkursamt Arlesheim  
4144 Arlesheim BL  
(02591576)

**Kollokationsplan und Inventar**  
Etat de collocation et inventaire  
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. Schuldner/in: **Niklaus-Siegfried Patrick**, von Müntschmier BE, geboren 15.08.1969, Lehrerweg 8, 4103 Bottmingen

2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzzuschreibungen und den Eigentumsverfügungen liegen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars innert 10 Tagen seit Bekanntmachung bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs, 4410 Liestal einzureichen.  
Konkursamt Binningen  
4102 Binningen  
(02589592)

1. **Schuldnerin: Saladin Haustechnik AG**, Neumatstr. 16, 4144 Arlesheim  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan mit dem Lastenverzeichnis und das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen.  
Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs zu erheben.  
Auflagefrist: 17.12.2004 - 11.01.2005  
Konkursamt Arlesheim  
4144 Arlesheim BL  
(02591568)

1. **Schuldnerin: Tramontana Salvatore**, Wirt, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 26.04.1952, Hauptstr. 32, 4127 Birsfelden  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzzuschreibungen liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.  
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen.  
Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs zu erheben.  
Auflagefrist: 17.12.2004 - 11.01.2005  
Konkursamt Arlesheim  
4144 Arlesheim BL  
(02591570)

## BS

### Vorläufige Konkursanzeige

Avis préalable d'ouverture de faillite  
Apertura provvisoria di fallimento

1. **Schuldnerin: Uluisik Mesut**, Staatsbürgerschaft: Türkei, geboren 08.04.1970, Dornacherstrasse 301, 4053 Basel  
2. **Datum der Konkurseröffnung:** 25.11.2004  
*Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.*  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587850)

1. **Schuldnerin: Grand Palast AG**, Petersgraben 21, 4051 Basel  
2. **Datum der Konkurseröffnung:** 30.11.2004  
*Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.*  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587856)

### Konkurspublikation/Schuldnerin

Publication de faillite/appeal aux créanciers  
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123  
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123  
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Schuldnerin: Hächler Monika**, Krankenschwester, von Riehen BS, geboren 04.08.1960, Schorenweg 22, 4058 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 06.10.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
5. **Bemerkungen:** Früher: Sperrstrasse 40, 4057 Basel  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587858)

1. **Schuldnerin: Hobi Daniel**, Verkäufer, von Vilters-Wangs SG, geboren 22.08.1966, Grenzacherweg 200, 4125 Riehen BS  
2. **Konkurseröffnung:** 18.11.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
(02587910)

4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587862)

1. **Schuldnerin: Méndez Bau GmbH**, Vogezenstrasse 167, 4056 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 06.05.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
5. **Bemerkungen:** Betrieb eines Baugeschäftes usw.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587866)

1. **Schuldnerin: Karim-Giger Manuela**, Nachlass, von Chur und Haldenstein GR, geboren 15.12.1968, gestorben 02.11.2003, whft. gew. Güterstrasse 309, 4053 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 08.10.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587868)

1. **Schuldnerin: Bohte Marija**, Nachlass, Staatsbürgerschaft: Slowenien, geboren 13.11.1939, gestorben 01.11.2004, whft. gew. Entenweidstrasse 74, 4056 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 19.11.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587872)

1. **Schuldnerin: Stirnimann Robert**, Nachlass, von Riehen BS, geboren 22.05.1928, gestorben 26.09.2004, whft. gew. Lörracherstrasse 102, 4125 Riehen BS  
2. **Konkurseröffnung:** 23.11.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587874)

1. **Schuldnerin: Huguenin Markus**, Nachlass, von Le Locle NE, geboren 14.12.1929, gestorben 06.12.2003, whft. gew. Itelpfad 8, 4058 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 16.11.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587880)

1. **Schuldnerin: Magnus Horst**, Nachlass, Staatsbürgerschaft: Deutschland, geboren 23.09.1934, gestorben 09.06.2004, whft. gew. Entenweidstrasse 80, 4056 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 24.09.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 25.12.2004  
5. **Bemerkungen:** Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündigung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entbunden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587896)

1. **Schuldnerin: Rihs-Kalbermaten Willy**, Nachlass, von Säfarn BE, geboren 12.09.1914, gestorben 11.10.2004, whft. gew. Laufenstrasse 59, 4053 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 12.11.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587902)

1. **Schuldnerin: Zillig-Gass Johannes**, Nachlass, von Muelen SG, geboren 19.06.1919, gestorben 29.06.2004, whft. gew. Laufenstrasse 46, 4053 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 26.10.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587906)

1. **Schuldnerin: Witta-Mellinger Kurt**, Nachlass, von Uznach SG, geboren 21.01.1932, gestorben 19.06.2004, whft. gew. St. Alban-Anlage 41, 4052 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 05.10.2004  
3. **Verfahren:** summarisch  
4. **Eingabefrist für Forderungen:** 15.01.2005  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587910)

### Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite  
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldnerin: Hubert-Ougier Brigitte**, Staatsbürgerschaft: Frankreich, geboren 03.05.1956, Gustav Wenk-Strasse 23, 4056 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 04.11.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 30.11.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587914)

1. **Schuldnerin: Citysol Basel AG**, Delsbergerallee 53, 4002 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 12.10.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 30.11.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'500.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Vermietung von und Handel mit Solar-Elektromobilen usw.  
Die Pfändgläubiger können bis zum 5. Januar 2005 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587920)

1. **Schuldnerin: Audykowski-Ulrich Tadeusz, Dr.**, Nachlass, von Wetzikon ZH, geboren 02.05.1922, gestorben 28.05.2004, whft. gew. Eulerstrasse 64, 4051 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 08.09.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 03.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 2'500.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 5. Januar 2005 gesetzt.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587922)

1. **Schuldnerin: BodenbelagsBoerse GmbH**, Bachletenstrasse 39, 4054 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 21.09.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 03.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'500.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Verkauf und Verlegeservice von Bodenbelägen  
Die Pfändgläubiger können bis zum 5. Januar 2005 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587926)

1. **Schuldnerin: Baseline Werbeagentur GmbH**, Klingental 7, 4058 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 14.09.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 06.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 1'500.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Führung einer Werbeagentur  
Die Pfändgläubiger können bis zum 5. Januar 2004 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG).  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587946)

Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkurseröffnung einzureichen und zu belegen.

Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587930)

1. **Schuldnerin: Chehab-Raufar Tahar**, Staatsbürgerschaft: Algerien, geboren 22.08.1954, Wiesenstrasse 2, 4057 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 31.08.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 06.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 8'000.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma "Haifa Garage, Tahar Chehab", Betrieb einer Auto-Carosserie-Werkstatt, Allschwilerstrasse 108, 4055 Basel  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587932)

1. **Schuldnerin: Nikolic-Mikic Dragan**, von Basel, geboren 03.07.1961, Gempenstrasse 39, 4053 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 26.08.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 06.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Inhaber der am 16. April 2004 erloschenen Einzelfirma "Nikolic Transport", Ausführung von Transporten aller Art  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587934)

1. **Schuldnerin: Jäggi-Beck August**, Nachlass, von Flenbach SO, geboren 30.01.1930, gestorben 07.10.2003, whft. gew. Güterstrasse 172, 4053 Basel  
2. **Konkurseröffnung:** 06.10.2004  
3. **Konkurseröffnung:** 06.12.2004  
4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 25.12.2004  
5. **Kostenvorschuss:** CHF 3'500.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
6. **Bemerkungen:** Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 5. Januar 2004 gesetzt.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587938)

### Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire  
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldnerin: Nyffenegger Beat**, Automechaniker, von Signau BE und Bem, Spiegelbergstrasse 37, 4059 Basel  
2. **Bemerkungen:** Inhaber des nicht im Handelsregister eingetragenen Restaurants "Queen's", Blumenrain 10, 4051 Basel.  
Der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausschreibung der Kompetenzgegenstände liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzzuschreibung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzzuschreibung als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587942)

1. **Schuldnerin: Bertrand-Meyer Marcel**, Nachlass, von Basel, whft. gew. Burgfelderstrasse 101, 4055 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587946)

1. **Schuldner/in:** **Dapp Simon, Nachlass**, von Basel und Pflyn TG, whft. gew. Belchenstrasse 5, 4054 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587950)

1. **Schuldner/in:** **Gauch Christian, Nachlass**, von Niederwil AG, whft. gew. Hülinenstrasse 39, 4056 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587954)

1. **Schuldner/in:** **Hürbi-Werren Margaretha, Nachlass**, von Kienberg SO, whft. gew. Leimenstrasse 67, 4051 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587958)

1. **Schuldner/in:** **Kaiser-Günthart Hedwig, Nachlass**, von Mörschwil SG, whft. gew. Burgfelderstrasse 24, 4055 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587962)

1. **Schuldner/in:** **Niedermann Eveline, Nachlass**, von Niederhelfenschwil SG, whft. gew. Elsässerstrasse 22, 4056 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587966)

1. **Schuldner/in:** **Zuppinger-Kropf Peter, Nachlass**, von Bettingen und Fischenthal, whft. gew. Oetlingerstrasse 82, 4057 Basel  
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.  
Konkursamt Basel-Stadt  
4001 Basel  
(02587968)

GE  
**Konkursepublikation/Schuldenruf**  
**Publication de faillite/appeal aux créanciers**  
**Publicazione di fallimento/diffida ai creditori**

SCHKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice:** **Anchisi Roland, succession insolvable**, q.v. installateur sanitaire, de Genève, né(e) le 22.12.1932, décédé(e) le 21.06.2004, avenue William-Favre 12, 1207 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 26.08.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Alireza Moghaddam, tél. 022 327 73 79.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587888)

1. **Débiteur/débitrice:** **Compagnie Financière Clermont SA, c/o Ramond A. Félix**, route de Frontenex 42, 1207 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 25.05.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** détenir des participations dans d'autres sociétés, à l'exception de participations immobilières assujetties à la LFAIE, financement et gestion des sociétés du groupe.  
Pour tout renseignement: Frédéric Lindemann, tél. 022 327 73 48.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587890)

1. **Débiteur/débitrice:** **Ducas née Monnet Julia Marie, succession répuđiée**, q.v. ouvrière d'usine horlogère, de Genève, né(e) le 31.07.1921, décédé(e) le 05.07.2004, rue Jacques-Grosselin 14, 1227 Carouge  
2. **Déclaration de faillite:** 15.09.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 55.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587892)

1. **Débiteur/débitrice:** **Favre Gisèle Muriel, succession répuđiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 20.09.1945, décédé(e) le 21.02.2004, rue des Moraines 5, 1227 Carouge  
2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Virginie Pesant, tél. 022 327 73 45.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587894)

1. **Débiteur/débitrice:** **Gilodi Albertine Paulette, succession répuđiée**, q.v. sp., nationalité: France, né(e) le 11.01.1937, décédé(e) le 14.08.2004, route de Frontenex 65, 1207 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 28.09.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587898)

1. **Débiteur/débitrice:** **Knoell Max Niklaus**, expert d'arts, de Bâle-Ville, né(e) le 22.02.1958, chemin du Foron 32, 1226 Thônex  
2. **Déclaration de faillite:** 13.11.2001  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Frédéric Lindemann, tél. 022 327 73 48.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587904)

1. **Débiteur/débitrice:** **Pizza Hut 404 BE SA**, avenue Louis-Casati 81, 1217 Meyrin  
2. **Déclaration de faillite:** 13.09.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 27.12.2004  
5. **Remarques:** commerce, exploitation et gestion de restaurants, notamment exploitation d'un établissement à Berne, Theaterplatz 8  
Pour tout renseignement: Marc Untermahrer, tél. 022 327 72 58.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587908)

1. **Débiteur:** **Proguard SA**, route des Acacias 6, 1227 Carouge  
2. **Déclaration de faillite:** 03.08.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** services et produits rattachés à la sécurité des biens et des personnes.  
Pour tout renseignement: Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 55.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587912)

1. **Débiteur/débitrice:** **Schouwey Jacqueline Mathilde, succession répuđiée**, vendeuse, de Berne, né(e) le 05.07.1934, décédé(e) le 01.07.2004, avenue du Lignon 21, 1219 Le Lignon  
2. **Déclaration de faillite:** 28.09.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587916)

1. **Débiteur:** **Soft3Design.com (S3D) SA**, avenue Cantin-Memillod 36, 1227 Carouge  
2. **Déclaration de faillite:** 02.03.2004  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** offre des services et des produits multimédia.  
Pour tout renseignement: Frédéric Lindemann, tél. 022 327 73 48.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587918)

1. **Débiteur:** **Steffi Moden, Inc**, rue du Rhône 118, 1204 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 10.12.2002  
3. **Procédure:** sommaire  
4. **Délai de production:** 14.01.2005  
5. **Remarques:** exploitation de centre d'affaires, assumer le secrétariat, la permanence téléphonique, travaux de dactylographie, domiciliation de sociétés ayant son siège rue du Rhône 118 à 1204 Genève. Siège principal Wilmington, DE, USA.  
Pour tout renseignement: Frédéric Lindemann, tél. 022 327 73 48.  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587924)

**Einstellung des Konkursverfahrens**  
**Suspension de la procédure de faillite**  
**Sospensione della procedura di fallimento**

SCHKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Débiteur:** **A. Di Padova & Fils**, rue de Carouge 55, 1205 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 08.07.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00  
6. **Remarques:** entreprise de transport de matériaux.  
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.  
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.  
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.  
Pour tout renseignement: Philippe Wölfel, tél. 022 327 72 54  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587928)

1. **Débiteur/débitrice:** **Blanc Murielle Annick, succession répuđiée**, q.v. étudiante, de Vaud, né(e) le 27.10.1985, décédé(e) le 18.09.2004, chemin Jacques-André-Baraban 14, 1256 Troinex  
2. **Déclaration de faillite:** 25.10.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00  
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.  
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à

quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.  
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.  
Pour tout renseignement: Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 55  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587936)

1. **Débiteur/débitrice:** **Bremgartner Kaleb**, chauffeur de poids lourd, de Lucerne, né(e) le 08.10.1969, avenue des Communes-Réunies 84, 1212 Grand-Lancy  
2. **Déclaration de faillite:** 05.10.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00  
6. **Remarques:** associé dans la Société en nom collectif AA Bremgartner Déménagements & Co à Genève.  
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.  
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.  
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.  
Pour tout renseignement: Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587940)

1. **Débiteur/débitrice:** **Burdet Roger Henri**, mécanicien, de Vaud, né(e) le 29.09.1939, rue Beau-Site 8, 1203 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 06.09.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00  
6. **Remarques:** exploitant entretien et dépannage d'ascenseurs à l'enseigne Dep-lift.  
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.  
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.  
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.  
Pour tout renseignement: Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587944)

1. **Débiteur:** **Di Padova & Cie Snc**, rue de Carouge 55, 1205 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 12.08.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00  
6. **Remarques:** importation, exportation, commerce et représentation de graviers, de matériaux pour l'industrie, ainsi que de produits et d'articles de diverses natures.  
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.  
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.  
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.  
Pour tout renseignement: Philippe Wölfel, tél. 022 327 72 54  
Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587948)

1. **Débiteur:** **Entreprise générale Giullietti Sàrl**, route des Jeunes 5d, 1227 Genève  
2. **Déclaration de faillite:** 01.11.2004  
3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004  
4. **Ecbéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004  
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00  
6. **Remarques:** exploitation d'une entreprise générale du bâtiment ainsi qu'activités s'y rapportant.  
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.  
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne re-

quiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Philippe Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587952)

- Débitrice/débiteur: Koevoet née Gaud Germaine, succession insolvable**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 21.12.1931, décédé(e) le 02.01.2004, rue des Marichers 4, 1205 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 25.10.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587956)

- Débiteur: Martinelli Instruments SA en liquidation**, avenue du Bois-de-la-Chapelle 71, 1213 Onex

2. **Déclaration de faillite:** 18.10.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** fabrication, commerce, importation et exportation d'instruments scientifiques et analytiques.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 55

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587960)

- Débitrice/débiteur: Panzera Elvezia Alda, succession répudiée**, q.v. sp., de Tessin, né(e) le 14.01.1954, décédé(e) le 20.08.2003, chemin des Palettes 1 bis, 1212 Grand-Lancy

2. **Déclaration de faillite:** 26.08.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Philippe Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587964)

- Débitrice/débiteur: Perez Jesus**, nettoyeur, nationalité: Espagne, né(e) le 23.11.1961, chemin du Daru 15, 1228 Plan-les-Ouates

2. **Déclaration de faillite:** 01.11.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00

6. **Remarques:** associé dans la société en nom collectif G & P Services Perez & Cie à Genève.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation

de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Virginie Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587970)

- Débiteur: SI Boulevard de la Cluse 55, c/o Raymond Hofmann**, rue Belvédère 10, 1203 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 05.10.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** achat, vente construction et gestion de tous immeubles et, en particulier, celui que la société possède à Genève, boulevard de la Cluse 53-55/rue Alcide Jentzer, location à ses propres actionnaires des appartements existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Philippe Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587972)

- Débiteur: TEKNIPOSE Sarl**, rue de Genève 73, 1225 Chêne-Bourg

2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** exploitation d'une menuiserie ainsi que tous travaux de bâtiment.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Marc Untermahrer, tél. 022 327 72 58

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587974)

- Débiteur: TRADE UNION SARL en liquidation**, rue de la Servette 34, 1202 Genève

2. **Déclaration de faillite:** 14.08.2003

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** commerce, importation, exportation, distribution et représentation de mobiliers, tissus d'ameublements, luminaires et objets de décoration, exploitation d'un commerce à l'enseigne "Maison du Fauveuil".

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Virginie Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587976)

- Débiteur: Village Suisse au Cameroun Centre Educatif et de promotion de loisirs pour l'enfance**

défavorisée ONG, chemin des Palettes 7, 1212 Grand-Lancy

2. **Déclaration de faillite:** 21.09.2004

3. **Suspension de faillite:** 29.11.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** promouvoir l'éducation et les loisirs en faveur de l'enfance défavorisée, notamment au Cameroun et en Suisse; permettre à certaines personnes résidant en Suisse, notamment les jeunes et les retraités, ainsi que les camerounais de Suisse de découvrir d'autres horizons en apportant leur know-how au développement du Cameroun contre un séjour d'accueil payant au siège du Village Suisse; favoriser les échanges culturels, éducatifs et de loisirs, ainsi que les relations d'amitié; entretenir l'esprit de tolérance, de paix, de solidarité, de fraternité, de liberté et de démocratie; créer une unité prospective d'investissements privés en faveur de l'enfance défavorisée.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:  
Philippe Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587982)

#### Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire  
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Débitrice/débiteur: Bonnamour François**, horticulteur-floriste, de Genève, né(e) le 05.11.1964, route du Moulin-de-la-Ratte 80, 1236 Cartigny

2. **Remarques:** exploitant un commerce de fleurs et de plantes, à l'enseigne "L'Arc-en-Fleurs, Bonnamour". Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);

3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est impartit aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Si, dans le délai de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1-2-3)

Pour tout renseignement:  
Alireza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge

(02587996)

- Débitrice/débiteur: Durre née Forrai Ilona, succession répudiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 09.09.1931, décédé(e) le 14.10.2003, chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 Chêne-Bougeries

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);

3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est impartit aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Si, dans le délai de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1)

Pour tout renseignement:  
Alireza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge

(02588004)

- Débiteur: FORAMAT SA**, rue du Perron 5, 1204 Genève

2. **Remarques:** activité dans le domaine de la construction, notamment en matière de travaux publics en bâtiment. Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);

3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est impartit aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation

(art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Si, dans le délai de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1-2-3)

Pour tout renseignement:  
Alireza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge

(02588010)

- Débitrice/débiteur: Fraternali Boris Michel Giulio, succession répudiée**, q.v. employé, nationalité: Italie, né(e) le 10.05.1972, décédé(e) le 25.04.2004, chemin du Vieux-Vésénaz 33, 1222 Vésénaz

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);

3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est impartit aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Si, dans le délai de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1)

Pour tout renseignement:  
Alireza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge

(02588014)

- Débiteur: Imprimerie Amiet SA**, rue du Prince 10, 1204 Genève

2. **Remarques:** exploitation d'une imprimerie, exécution de tous travaux d'impression, offset, typographie, relief, photo-composition, ayant son siège rue du Prince 10 à 1204 Genève

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. l'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);

3. l'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).

A dater de cette publication, il est impartit aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);

- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Si, dans le délai de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1)

Pour tout renseignement:  
Sandy Cibrario, tél. 022 327 73 46

Office des faillites  
1227 Carouge

(02588022)

- Débitrice/débiteur: Kuo Zuhong**, directeur, nationalité: Chine, né(e) le 15.10.1954, route du Mandement 197, 1242 Satigny

2. **Remarques:** exploitation de tout hôtel, café, brasserie, restaurant, notamment exploitation d'un restaurant chinois ainsi qu'import-export et commerce de produits alimentaires et de fournitures pour hôtels et restaurants participations dans toute entreprise poursuivant un but analogue, site avenue De-Budé 15 à 1202 Genève

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);

2. l'état de revendication, cas

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n°1-3)

Pour tout renseignement:

Philippe Wolfier, tél. 02 327 72 54

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02588026)

1. **Débiteur/débitrice: Poget René Louis, succession répuđiée**, qv. peintre, de Vaud, né(e) le 26.04.1938, décédé(e) le 19.08.2002, avenue Dumas 9, 1206 Genève

2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF).

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1).

Pour tout renseignement:

Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 52

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02588028)

1. **Débiteur/débitrice: Schorer Eric**, de Genève, né(e) le 29.06.1964, chemin des Pinsons 3, 1226 Thônex

2. **Remarques:** exploitant un commerce de papeterie en gros, sis chemin des Pinsons 1 à 1226 Thônex

Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:

1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).

A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:

- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOF).

Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1).

Pour tout renseignement:

Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02588030)

### Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite  
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débiteur/débitrice: Aeschlimann née Dufour Lucie, succession répuđiée**, qv. sp., de Berne, né(e) le 27.05.1909, décédé(e) le 30.10.2003, avenue Trembley 12, 1209 Genève

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Aïreza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589412)

1. **Débiteur/débitrice: Courtois née Chassot Maria Augusta, succession répuđiée**, qv. ouvrière, de Genève, né(e) le 21.04.1909, décédé(e) le 25.08.2003, route du Boud-du-Monde 18, 1208 Genève

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Aïreza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589416)

1. **Débiteur/débitrice: Decurtins Charles**, gérant de café-restaurant, de Grisons, né(e) le 11.08.1952, rue du Bachel 12, 1212 Grand-Lancy

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** exploitant un café-restaurant à l'enseigne "Le Beau-Site"

Pour tout renseignement:

Nadia Accardi/Danièle Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589418)

1. **Débiteur/débitrice: Economo née Burgy Françoise Madeleine Marie, succession répuđiée**, qv. sp., de Genève, né(e) le 17.08.1922, décédé(e) le 04.12.2002, chemin de Rieu 8, 1208 Genève

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Aïreza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589424)

1. **Débiteur/débitrice: Kummer né Reist Martha Rosette, succession répuđiée**, qv. sp., de Berne, né(e) le 28.09.1896, décédé(e) le 12.03.1993, avenue Trembley 12, 1209 Genève

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Gisèle Untermahrer, tél. 022 327 72 55

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589446)

1. **Débiteur/débitrice: Légise Danielle, succession répuđiée**, qv. secrétaire médicale, de Genève, né(e) le 02.09.1942, décédé(e) le 24.07.2003, chemin de Mouille-Galand 2 E, 1214 Vernier

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Virginie Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589472)

1. **Débiteur/débitrice: Moracchini née Chappex Marcelle, succession répuđiée**, qv. inconnue, de Valais, né(e) le 05.01.1903, décédé(e) le 02.03.2003, rue Jacques-Dalphin 34, 1227 Carouge

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Virginie Pesant, tél. 022 327 73 45

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589482)

1. **Débiteur/débitrice: Zinsstag Christian, succession répuđiée**, qv. avocat, de Genève, né(e) le 04.06.1947, décédé(e) le 09.10.2000, place Neuve 2, 1204 Genève

2. **Date de la clôture:** 29.11.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Aïreza Moghaddam, tél. 022 327 73 79

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589484)

### Widerruf des Konkurses

Révocation de faillite  
Revoca del fallimento

SchKG - LP - LEF 195, 196, 332

1. **Débiteur/débitrice: Devinaz née Gaud Germaine Marie, succession répuđiée**, qv. sp., né(e) le 25.11.1908, décédé(e) le 19.02.1997, rue Louis Curval 5, 1206 Genève

2. **Date de la révocation:** 23.11.2004

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02589486)

### Konkursamtliche Grundstückeigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles  
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Débiteur/débitrice: Colomb Georges, succession répuđiée**

2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1227 Carouge, 25.01.2005

3. **Salle de l'enchère:** 09.00 heure, salle des ventes de l'office des faillites de Genève, chemin de la Marbrerie 13, rez-de-chaussée

4. **Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble L'immeuble à vendre consiste en la parcelle RF 15130, sise route de Bardonnex, commune de Plan-les-Ouates. La parcelle correspond à un terrain d'une surface au sol de 6172 m<sup>2</sup>. Le terrain se trouve en zone agricole. Le terrain est loué (CHF 494.-/an). L'estimation de l'office selon rapport de l'expert s'élève à: CHF 37'032.-

5. **Remarques:** Les conditions de vente, l'état des charges et l'expertise sont déposés à l'office des Faillites de Genève, où chacun peut en prendre connaissance.

Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles mentionnés dans les conditions de vente.

<http://www.immoencheres.ch/objet> (réf. 238)

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587878)

1. **Débiteur/débitrice: Tettamanti Joseph Pierre, succession répuđiée**

2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1227 Carouge, 25.01.2005

3. **Salle de l'enchère:** 14.00 heure, salle des ventes de l'office des faillites de Genève, chemin de la Marbrerie 13, rez-de-chaussée

4. **Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble L'immeuble à vendre consiste en la parcelle de base n° 359, plan 19, rue de la Tannerie 3, commune de Carouge. Sur cette parcelle de 544 m<sup>2</sup>, se trouvent une habitation à plusieurs logements n° 1699 (173 m<sup>2</sup>), deux dépendances n° 1698 et 1700 (31m<sup>2</sup> et 26 m<sup>2</sup>), et une place-jardin (314 m<sup>2</sup>).

La parcelle se situe en zone de développement 3. La parcelle s'inscrit dans un plan localisé de quartier adopté par le Conseil d'Etat, entré en force.

Le site est pollué par différents produits toxiques. Le futur acquéreur devra s'acquitter d'environ 20% du montant total de l'assainissement.

Le bâtiment est occupé en partie par des squatters.

Désignation du bâtiment

Construit entre 1850 et 1900, les bâtiments se composent de la manière suivante:

Habitation à plusieurs logements (n° 1699): Ancienne maison comprenant un rez de chaussée, deux étages et des combles. Partiellement excavé.

Rez de chaussée: hall d'entrée, wc, 4 pièces indépendantes dont une cuisine. Atelier accessible depuis la cour.

1er et 2e: palier d'étage avec wc, 8 pièces dont 2 cuisines par étage

Combles: grenier

Dépendance (n° 1698): Ancien atelier de chromage de plain-pied.

Dépendance (n° 1700): Rez de chaussée: dépôts.

Etage: dépôts

Non cadastré: garage à vélo (env. 15 m<sup>2</sup>). L'estimation de l'office selon rapport de l'expert s'élève à: CHF 5'000.-

5. **Remarques:** Une visite unique est organisée le 5 janvier 2005 à 17 h. Prière de s'inscrire au tél. 022 327 73 65.

Les conditions de vente, l'état des charges et l'expertise sont déposés à l'office des faillites où chacun peut en prendre connaissance.

Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles mentionnés dans les conditions de vente.

<http://www.immoencheres.ch/objet> (réf. 237)

Office des faillites  
1227 Carouge  
(02587882)

### I U

### Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire  
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débiteur/débitrice: Eberle Joseph**, retraité, de Mörschwil, né(e) le 24.02.1922, décédé(e) le 15.04.2004, Route de Bâle 8, 2805 Soyhières

2. **Délai pour contester l'état de collocation:** 15.12.2004 jusqu'au 04.01.2005

3. **Remarques:** L'état de collocation, modifié à la suite d'admission ultérieure d'une créance par l'administration de la faillite, peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 20 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Office des faillites du district de Delémont  
2800 Delémont  
(00090279)

1. **Débiteur/débitrice: Simonin Hubert**, de Montfaucon, né(e) le 03.04.1952, décédé(e) le 03.06.2004, Rue du 23-Juin 16, 2800 Delémont

2. **Délai pour contester l'état de collocation:** 15.12.2004 jusqu'au 04.01.2005

3. **Délai pour contester l'inventaire:** 15.12.2004 jusqu'au 27.12.2004

4. **Remarques:** Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites, dès le 15 décembre 2004:

1. L'inventaire.
2. L'état de collocation.
3. Les décisions de l'administration de la faillite de ne pas introduire action en justice concernant les droits litigieux (voir inventaire).

4. Une offre globale de Fr. 30'000.- pour l'acquisition de gré à gré d'une part (7/24) que le défunt possédait dans une communauté héréditaire propriétaire du feuillet no 399 du ban de Mervelier, part estimée à Fr. 41'931.-.

Un délai de 10 jours dès la présente publication est imparté aux créanciers pour:

1. Porter plainte contre les opérations d'inventaire et de procédure de collocation.

Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparté aux créanciers pour:

2. Intenter action contre l'état de collocation.

3. Se prononcer sur la proposition de l'administration de la faillite d'accepter les décisions précitées, ceux qui gardent le silence sont réputés les avoir acceptés.

Demander, sous peine de préemption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP, au cas où l'ensemble des créanciers accepterait la proposition de l'administration.

4. Offrir un montant supérieur pour l'acquisition de la part précitée et/ou s'opposer à la vente.

de gré à gré de cette dernière, à défaut elle sera vendue au prix offert.

Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites soussigné.

Office des faillites du district de Delémont  
2800 Delémont  
(00090341)

### Konkursamtliche Grundstückeigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles  
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Débiteur: La Maltière SA**, Case postale 611, 2800 Delémont

2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 2800 Delémont, 31.01.2005.

3. **Salle de l'enchère:** 14.00 heure, Restaurant Le National, 2800 Delémont

4. **Conditions de vente à partir de:** 17.01.2005 jusqu'au 27.01.2005

**Lieu de dépôt des conditions de vente:** Office des faillites du district de Delémont

**Autres indications:** Visite des lieux: le vendredi 14 janvier 2005, de 16h00 à 17h00.

5. **Objets des enchères:** Feuilles nos 4129-23, 4129-25, 4129-31, 4129-32, 4129-34, 4129-39, 4129-40, 4129-41, 4129-42, 4129-43, 4129-44, 4129-45 et 4129-47

Il s'agit de 13 parcelles de parc dans un garage souterrain - copropriété ordinaire pour 1/61 sur Delémont 4129, lieu-dit rue du 24-Septembre 7A et 9A, valeur officielle pour chaque feuillet Fr. 15'200.-.

Estimation de l'Office pour chaque objet: Fr. 10'000.-.

6. **Remarques:** Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés d'un extrait du Registre du Commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeuble par des personnes domiciliées à l'étranger.

Office des faillites du district de Delémont  
2800 Delémont  
(00090139)

### NE

### Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appel aux créanciers  
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORH, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice: Pennisi Giuseppe**, ferblantier, nationalité: Italie, né(e) le 18.09.1970, Cité-Suchard 8, 2000 Neuchâtel

2. **Déclaration de faillite:** 29.04.2004

3. **Procédure:** sommaire

4. **Délai de production:** 17.01.2005

5. **Remarques:** Propriétaire de l'immeuble suivant: Cadastre de Neuchâtel, bien-fonds no 14397

Office des faillites  
2053 Cernier NE  
(02589504)

### Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite  
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 250, 250a

1. **Débiteur/débitrice: Martella Lorenzo Marcello**, nationalité: Italie, né(e) le 14.08.1961, rue du Château 18, 2013 Colombier

2. **Déclaration de faillite:** 24.02.2004

3. **Suspension de faillite:** 03.12.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 8'000.00

**Indication:** La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.

6. **Remarques:** titulaire de la raison individuelle "L-Gomet - Martella", rue du Tombet 29, 2034 Peseux. But: exploitation d'un bureau d'achat et vente de produits métalliques

Office des faillites  
2053 Cernier NE  
(02589506)

1. **Débiteur/débitrice: Frydig Claude Agnès**, enseignante, de Frutigen, né(e) le 15.06.1955, avenue des Cadolles 13, 2000 Neuchâtel, act. sans domicile connu

2. **Déclaration de faillite:** 23.06.2004

3. **Suspension de faillite:** 07.12.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 27.12.2004

5. **Avance de frais:** CHF 5'000.00  
*Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.*  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589510)

**Kollokationsplan und Inventar**  
 Etat de collocation et inventaire  
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débitrice: UF Microtechnique SA en liquidation**, Jambé-Ducommun 6a, 2400 Le Locle  
 2. **Remarques:** But développement, production et commercialisation de composants microtechniques, notamment pour l'horlogerie. L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée est déposé à l'Office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours dès le 15 décembre 2004, sinon ledit état sera considéré comme accepté.  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589512)

**Schluss des Konkursverfahrens**  
 Clôture de faillite  
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Débitrice: S.C.I. Société Coopérative Immobilière de Couvet**, Grande-Rue 36b, 2108 Couvet  
 2. **Date de la clôture:** 02.12.2004  
 3. **Remarques:** construire, acheter et vendre des logements, terrains ou immeubles à des prix favorables et d'utilité publique pour ses membres, à l'exclusion de toute intention spéculative, construire, acheter, louer ou vendre des appartements en priorité à ses membres  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589516)

1. **Débitrice/débitrice: Perrenoud Marcel**, de La Sagne et Les Ponts-de-Mariel, né(e) le 04.05.1942, rue de Morel 1, 2013 Colombier  
 2. **Date de la clôture:** 03.12.2004  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589518)

1. **Débitrice/débitrice: Droxler Fernande Andrée**, de La Chauv-du-Milieu, né(e) le 21.03.1944, rue du Sentier 19, 2013 Colombier  
 2. **Date de la clôture:** 01.12.2004  
 3. **Remarques:** titulaire de la raison individuelle Bar Pub Le Bilboquet, Fernande Droxler, rue du Lac 6, 2014 Böle  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589520)

1. **Débitrice/débitrice: Filipe Silvina Maria**, vendeuse, nationale: Portugal, né(e) le 12.03.1969, rue des Parcs 111, 2000 Neuchâtel  
 2. **Date de la clôture:** 06.12.2004  
 Office des faillites  
 2053 Cernier NE  
 (02589522)

56

**Vorläufige Konkursanzeige**  
 Avis préalable d'ouverture de faillite  
 Apertura provvisoria di fallimento

1. **Schuldner/in: Pagi GmbH**, Bahnhofstrasse 38, 7310 Bad Ragaz  
 2. **Datum der Konkurseröffnung:** 09.12.2004  
*Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Ein-gabefrist usw. erfolgt später.*  
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs, Yves Beljean  
 9471 Buchs  
 (00090567)

**Einstellung des Konkursverfahrens**  
 Suspension de la procédure de faillite  
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldner/in: Alagic Semsudin**, Gastronom, Staatsbürgerschaft: Bosnien Herzegowina, geboren 18.07.1973, Lustgartenstrasse 5, 9000 St. Gallen  
 2. **Konkurseröffnung:** 12.10.2004  
 3. **Konkursanstellung:** 08.12.2004  
 4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 27.12.2004

5. **Kostenvorschuss:** CHF 6'000.00  
*Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwünschten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.*  
 6. **Bemerkungen:** vormals wohnhaft: Metallstrasse 2, 9000 St. Gallen  
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Claudius Platzer  
 9001 St. Gallen  
 (00090529)

**Kollokationsplan und Inventar**  
 Etat de collocation et inventaire  
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldner/in: Uzunova-Arzanova Gonca**, Servier-tochter, Staatsbürgerschaft: ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien, geboren 06.05.1964, Isenringstrasse 3, 9200 Gossau  
**Aufagefrist Kollokationsplan:** 15.12.2004 bis 05.01.2005  
 3. **Anfechtungsfrist Inventar:** 15.12.2004 bis 27.12.2004  
 4. **Bemerkungen:** Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Kreisgericht Untertoggenburg-Gossau, 9230 Flawil, anhängig zu machen; Beschwerden sind beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.  
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Stefan Klingl  
 9001 St. Gallen  
 (00090281)

**Schluss des Konkursverfahrens**  
 Clôture de faillite  
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

1. **Schuldner/in: Spörri Rudolf Verlassenschaft**, Spenglermeister, von Fischenthal ZH, geboren 28.05.1950, gestorben 20.05.2002, Hofstetstrasse 11, 9302 Kronbühl  
 2. **Datum des Schlusses:** 09.12.2004  
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Claudius Platzer  
 9001 St. Gallen  
 (00090471)

1. **Schuldner/in: R. Spörri AG**, Hofstetstrasse 11, 9302 Kronbühl  
 2. **Datum des Schlusses:** 09.12.2004  
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Claudius Platzer  
 9001 St. Gallen  
 (00090475)

TI

**Einstellung des Konkursverfahrens**  
 Suspension de la procédure de faillite  
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a  
 1. **Débitrice: Carben SA in liquidazione**, 6830 Chiasso  
 2. **Dichiarazione di fallimento:** 25.11.2004  
 3. **Sospensione del fallimento:** 07.12.2004  
 4. **Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:** 25.12.2004  
 5. **Anticipo spese:** CHF 3'000.00  
*Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effettui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.*  
 6. **Osservazioni:** I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 25.12.2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.  
 Ufficio fallimenti del Distretto di Mendrisio  
 6850 Mendrisio  
 (02589536)

1. **Débitrice: Nuovo Taxi SA (già Stone Investment SA)**, Via Livio 7, 6830 Chiasso  
 2. **Dichiarazione di fallimento:** 22.10.2004  
 3. **Sospensione del fallimento:** 07.12.2004  
 4. **Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:** 25.12.2004  
 5. **Anticipo spese:** CHF 3'000.00  
*Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effettui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.*  
 6. **Osservazioni:** I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 25.12.2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.  
 Ufficio fallimenti del Distretto di Mendrisio  
 6850 Mendrisio  
 (02589536)

arsi a questo Ufficio, entro il termine del 25.12.2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

Ufficio fallimenti del Distretto di Mendrisio  
 6850 Mendrisio  
 (02589544)

1. **Débitrice/débitrice: Sica Gerardo**, di Chiasso, Nato il 21.10.1940, 6830 Chiasso  
 2. **Dichiarazione di fallimento:** 23.11.2004  
 3. **Sospensione del fallimento:** 07.12.2004  
 4. **Termine di scadenza ai sensi dell'art. 230 comma 2 Legge fallimentare federale:** 25.12.2004  
 5. **Anticipo spese:** CHF 3'000.00  
*Avvertenza: Si dichiara conclusa la procedura di fallimento a meno che un creditore ne chieda l'esecuzione entro il citato termine ed effettui l'anticipo richiesto per la copertura. Con riserva di chiedere altri anticipi per le spese.*  
 6. **Osservazioni:** I debitori del fallito e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 25.12.2004, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.  
 Ufficio fallimenti del Distretto di Mendrisio  
 6850 Mendrisio  
 (02589546)

**Verschiedenes**  
 Divers  
 Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Débitrice: Cadrolina SA**, 6965 Cadro  
 2. **Osservazioni:** Cancellazione di un titolo ipotecario (art. 69 RFF)  
 L'amministratrice speciale del fallimento Cadrolina SA (fallimento no. 16/1995) rende noto che nella procedura di realizzazione della PPP 17082 fondo base no. 509 del RFD del Comune di Cadro, intestata alla Cadrolina SA, il creditore di cui alla seguente iscrizione ipotecaria: -ipoteca di 1. grado di CHF 275'000.- dg. 1487 del 1 marzo 1984 ha ommesso di notificare e di consegnare il titolo. La vendita è avvenuta il giorno 15 settembre 2004 presso la sede dell'amministratrice speciale del fallimento, Ernst & Young SA, Corso Elvezia 33, 6901 Lugano. L'amministratrice speciale del fallimento comunica al creditore che nel riparto è stato completamente perdente e che l'iscrizione ipotecaria è stata cancellata dal registro fondiario.  
 Il creditore in possesso del mutuo ipotecario sopraccitato è avvertito che sarà punita come frode l'alienazione o la costituzione a pegno del titolo in questione per effetto della vendita.  
 Ernst & Young SA  
 6901 Lugano  
 (02587980)

1. **Débitrice: Cadrolina SA**, 6965 Cadro  
 2. **Osservazioni:** Cancellazione di un titolo ipotecario (art. 69 RFF)  
 L'amministratrice speciale del fallimento Cadrolina SA (fallimento no. 16/1995) rende noto che nella procedura di realizzazione della PPP 17078 fondo base no. 509 del RFD del Comune di Cadro, intestata alla Cadrolina SA, il creditore di cui alla seguente iscrizione ipotecaria: -ipoteca di 1. grado di CHF 175'000.- dg. 1489 del 1 marzo 1984 ha ommesso di notificare e di consegnare il titolo. La vendita è avvenuta il giorno 15 settembre 2004 presso la sede dell'amministratrice speciale del fallimento, Ernst & Young SA, Corso Elvezia 33, 6901 Lugano. L'amministratrice speciale del fallimento comunica al creditore che nel riparto è stato completamente perdente e che l'iscrizione ipotecaria è stata cancellata dal registro fondiario.  
 Il creditore in possesso del mutuo ipotecario sopraccitato è avvertito che sarà punita come frode l'alienazione o la costituzione a pegno del titolo in questione per effetto della vendita.  
 Ernst & Young SA  
 6901 Lugano  
 (02587986)

VD

**Konkursamtliche Grundstücksteigerung**  
 Vente aux enchères forcée d'immeubles  
 Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Débitrice: Amysa-Yverdon SA**, 1400 Yverdon-les-Bains  
 2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1400 Yverdon-les-Bains, 16.02.2005.  
 3. **Salle de l'enchère:** 14.00 heure, salle du conseil communal, Hôtel de Ville  
 4. **Conditions de vente à partir de:** 29.12.2004  
**Lieu de dépôt des conditions de vente:** office des faillites d'Yverdon-Orbe  
 5. **Objets des enchères:** Immeuble industriel Commune d'Yverdon-les-Bains

Parcelle RF 733 route de Lausanne 10 - rue des Champs-Lovats 6  
 bâtiment industriel, ass. no 3720, 5'141 m2  
 garage, ass. no 4291a, 16 m2  
 garage, ass. no 4291b, 16 m2  
 garage, ass. no 4291c, 16 m2  
 place-jardin 4'826 m2  
 surface totale 10'015 m2  
 Estimation fiscale (1997):  
 CHF 5'500'000.-  
 Estimation de l'office, selon rapport d'expert:  
 CHF 4'100'000.-  
 6. **Remarques:** La date de la visite sera indiquée ultérieurement.  
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont également rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.  
 Office des faillites d'Yverdon-Orbe  
 1401 Yverdon-les-Bains  
 (02587992)

VS

**Konkursamtliche Grundstücksteigerung**  
 Vente aux enchères forcée d'immeubles  
 Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Débitrice: Société Coopérative PA, Exploitation des Piscines d'Anzère, en faillite**, 1972 Anzère  
 2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1966 Aient, 25.02.2005.  
 3. **Salle de l'enchère:** 15.30 heure, Salle du conseil communal de St-Romain  
 4. **Objets des enchères:** Parcelle no 2009, plan 2, du folio 15716, nom local: Anzère, surface totale de 769 m2 à savoir: piscine couverte de 476 m2 et place de 293 m2  
 Taxes cadastrales:  
 biens-fonds: CHF 35'160.-  
 bâtiment: CHF 728'550.-  
 PPE no 50588, du folio 16017, quote-part 1,14/1000 de la parcelle de base no 1635, plan 2, nom local: Anzère, avec droit exclusif au 3e étage sur le dépôt no 127  
 Taxes cadastrales:  
 biens-fonds CHF 240.-  
 bâtiment CHF 10'000.-  
 Estimation officielle: CHF 450'000.- l'entier  
 5. **Remarques:** Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.  
 Nous attirons également l'attention des intéressés sur les dispositions légales en vigueur concernant la vente d'immeubles aux étrangers.  
 Paiement: 10% du prix de vente à l'adjudication, exclusivement en espèces en mains du préposé à l'enchère, le solde dans les trente jours avec intérêt à 5%.  
 Les conditions de vente ainsi que l'état des charges pourront être consultés au bureau de l'Office des Faillites d'Hérens à Vex, pendant dix jours à compter du quatorzième jour avant les enchères.  
 Office des faillites d'Hérens  
 1981 Vex  
 (02589534)

Reklame

**Nachlassverträge**  
 Concordats  
 Concordati

AG

**Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**  
 Négociation à propos de la confirmation du concordat  
 Negozio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

1. **Schuldner/in: Strebelwerk AG**, Industrieweg 18, 4852 Rothrist  
 2. **PLZ/Ort der Verhandlung:** 4800 Zofingen

- Datum der Verhandlung:** 21.12.2004
  - Zeit:** 08:00 Uhr
  - Adresse:** Gerichtspräsidium Zofingen, Bahnhofplatz/Untere Grabenstrasse 30, 2. Stock
  - Bemerkungen:** Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an dieser Verhandlung anzubringen.
- Gerichtspräsidium Zofingen  
4800 Zofingen  
(02589538)

**BE**

**Nachlassstundung**  
Sursis concordataire  
Moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, 296, 300

- Schuldner/in:** **Kara-Demir Resat**, Orpundstrasse 26, 2504 Biel
- Dauer der Nachlassstundung:** 6 Monate bis 18.05.2005
- Sachwalter:** Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau
- Bemerkungen:** Die provisorisch bewilligte Nachlassstundung vom 13. Oktober 2004, im Sinne von Art. 295 Abs. 1 SchKG, wurde definitiv für 6 Monate durch den Gerichtskreis II Biel-Nidau am 18. November 2004 gerichtlich bestätigt.  
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 13.10.2004, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich anzumelden. Die Verzugszinsen können lediglich bis 13.10.2004 (Datum der provisorischen Nachlassstundung) berücksichtigt werden. Im Unterlassungsfalle sind sie, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig. Es wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich angestrebt.  
Datum der Gläubigerversammlung: Freitag, den 22. April 2005, 9 Uhr, in den Räumlichkeiten der Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau  
Aktenaufgabe: 20 Tage vor der Gläubigerversammlung bei der unten aufgeführten Sachwalterin (Einsicht der Akten: auf telefonische Voranmeldung Tel. 032 331 29 55).  
Der Entscheid betreffend Ernennung der Sachwalterin kann von den Gläubigern und vom Schuldner binnen 10 Tagen nach der Eröffnung an die Aufsichtsbehörde in Betreibungen und Konkursachen des Kantons Bern, Hochschulstrasse 17, 3012 Bern weitergezogen werden (Art. 294 Abs. 3 + 4 SchKG).

Voser Treuhand AG  
2560 Nidau  
(02589490)

- Schuldner/in:** **Janz Gottfried**, geboren 23.02.1954, Oberer Aareweg 12, 3250 Lyss
- Dauer der Nachlassstundung:** 6 Monate bis 19.05.2005
- Sachwalter:** Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau
- Bemerkungen:** Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach: 19. November 2004  
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 19.11.2004, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind die Gläubiger, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.  
Es wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich angestrebt.  
Ort und Zeit von Aktenaufgabe und Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.

Voser Treuhand AG  
2560 Nidau  
(02589496)

- Schuldner/in:** **Janz-Bellini Barbara**, geboren 26.07.1957, Oberer Aareweg 12, 3250 Lyss
- Dauer der Nachlassstundung:** 6 Monate bis 19.05.2005
- Sachwalter:** Voser Treuhand AG, Mittelstrasse 24, 2560 Nidau
- Bemerkungen:** Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach: 19. November 2004  
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 19.11.2004, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel bei der Sachwalterin innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind die Gläubiger, gemäss Art. 300 SchKG, bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.  
Es wird ein Nachlassvertrag mit Prozentvergleich angestrebt.  
Ort und Zeit von Aktenaufgabe und Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.

Voser Treuhand AG  
2560 Nidau  
(02589500)

**Verlängerung der Nachlassstundung**  
Prolongation du sursis concordataire  
Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

- Schuldnerin:** **E. Jordi AG**, Hauptstrasse 27, 2556 Schwadernau
  - Nachlassstundung verlängert um:** 6 Monate bis 27.05.2005
  - Bemerkungen:** Ort und Zeit von Aktenaufgabe und Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.
- Voser Treuhand AG  
2560 Nidau  
(02589488)

**Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**  
Négociation à propos de la confirmation du concordato  
Negozio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

- Schuldner/in:** **Bühler Peter Emil**, Hotel Mattenhof, Am Rugen, 3800 Matten b. Interlaken
- PLZ/Ort der Verhandlung:** 3800 Interlaken
- Datum der Verhandlung:** 30.12.2004
- Zeit:** 09:00 Uhr
- Adresse:** vor dem Gerichtspräsidenten I des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli als Nachlassrichter, im Schloss Interlaken, Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli, grosser Gerichtssaal, Erdgeschoss
- Bemerkungen:** Der Bericht der Sachwalterin und die Akten des Nachlassstundungsverfahrens sind am 06. Dezember 2004 (Poststempel 02. Dezember 2004) beim Gerichtspräsidenten I des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli eingegangen. Die Sachwalterin empfiehlt die Bestätigung des Nachlassvertrages.  
Die Gläubiger des Gesuchstellers können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages schriftlich bis am 27. Dezember 2004 beim Gerichtspräsidenten I des Gerichtskreises XI Interlaken-Oberhasli, Schloss, 3800 Interlaken, oder mündlich im Termin anbringen.  
Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli  
3800 Interlaken  
(02589604)

- Schuldner/in:** **Ulmann Christian**, vom Trub BE, geboren 30.05.1965, Bahnhofstrasse 7, 3250 Lyss
- PLZ/Ort der Verhandlung:** 3270 Aarberg
- Datum der Verhandlung:** 28.01.2005
- Zeit:** 14:00 Uhr
- Adresse:** vor dem Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises III Aarberg-Büren-Erlach, im Arthaus Aarberg, Gerichtssaal I, 1. Stock
- Bemerkungen:** Sachwalter: Aarfa Financial Services Treuhand, Herr Stefan Huber, Tannackerstrasse 4, 3073 Gmütligen-Muri  
Einwände gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können von den Gläubigern bis zum Termin schriftlich oder anlässlich der Verhandlung mündlich angebracht werden.  
Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach  
3270 Aarberg  
(02591578)

**Verschiedenes**  
Divers  
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldner/in:** **Romano Daniele**, Rue de Morat 71, 2503 Biel
- Bemerkungen:** Widerruf der Nachlassstundung  
Datum der Verhandlung: Donnerstag, 23.12.2004, 10.30 Uhr vor dem Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau, im Arthaus, Spitalstrasse 14, Gerichtssaal Nr. 201, 2. Stock.  
Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen bis 20.12.2004 schriftlich beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau einzureichen, oder anlässlich der Verhandlung mündlich geltend zu machen.  
Gerichtskreis II Biel-Nidau  
2501 Biel  
(02589528)

**JU**

**Verschiedenes**  
Divers  
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débitrice:** **Ikepod Watch Company AG**

- Remarques:** L'assemblée des créanciers aura lieu le 24 janvier 2005, à 16 heures au Buffet de la Gare à Porrentruy, dans la grande salle au 1er étage.  
Le projet de concordat sera déposé chez le commissaire au sursis à compter du 3 janvier 2005, où il peut être consulté.

Didier Cuenin, c/o BDO Visura  
2900 Porrentruy  
(02591580)

**LU**

**Widerruf der Nachlassstundung**  
Révocation du sursis concordataire  
Revoca della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 298, 307 - 309

- Schuldnerin:** **Twinpics AG**, Stadthofstrasse 5, 6004 Luzern
- Nachlassstundung widerrufen am:** 23.11.2004  
**Hinweis:** Wird der Nachlassvertrag abgelehnt oder die Nachlassstundung widerrufen (Art. 295 Abs 5 und 298 Abs 3), so kann jeder Gläubiger binnen 20 Tagen seit der Bekanntmachung über jeden Schuldner die sofortige Konkursöffnung verlangen.  
Amtsgericht Luzern-Stadt  
6000 Luzern 5  
(00090395)

**TI**

**Verschiedenes**  
Divers  
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débitore/débitrice:** **Buzzi Giancarlo**, 6719 Aquila
- Osservazioni:** Concessione di moratoria a scopo di concordato  
Il Pretore supplente della Giurisdizione di Blenio, avv. Matia Pontarolo, notifica che, con decreto 9 dicembre 2004, è stata concessa a Giancarlo Buzzi una moratoria a scopo di concordato della durata di 6 mesi.  
A commissario del concordato è stato designato l'avv. Matteo Baggi, Biasca.  
Pretura di Blenio  
6716 Acquarossa  
(02589540)

**VD**

**Nachlass-Stundungsgesuch**  
Demande de sursis concordataire  
Domanda di moratoria concordataria

- Débitrice:** **Concept Kdo Sàrl**, route de l'Industrie 58, 1020 Bussigny-Lausanne
- Remarques:** A vous tous tiers intéressés.  
Le président du tribunal de l'arrondissement de La Côte statuerà en son audience du mardi 1er février 2005, à 09,00 heures, à Nyon, au Tribunal d'arrondissement, route de St-Cergue 38, sur la requête de sursis concordataire déposée par Concept Kdo Sàrl, représentée par l'agent d'affaires breveté Jacques Lauber, à Lausanne.  
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation du débiteur.  
L'effet suspensif est accordé, de sorte que les poursuites et requêtes de faillite sont suspendues jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.  
Tribunal d'arrondissement de la Côte  
1260 Nyon  
(02587990)

**Verschiedenes**  
Divers  
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débitrice:** **OENOVIN SA**  
**LES FRERES DUBOIS SNC**  
**LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois**, 1070 Puidoux et 1096 Cully, 1070 Puidoux et 1096 Cully
- Remarques:** Le président du tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois statuera en son audience du lundi 10 janvier 2005 à 10:00 heures, à Vevey, Rue du Musée 6, 3ème étage, sur les requêtes de sursis déposées par  
- OENOVIN SA, Le Verney, 1070 Puidoux,  
- LES FRERES DUBOIS société en nom collectif, Le Petit Versailles, 1096 Cully,  
- LES FRERES DUBOIS ET FILS titulaire Christian Dubois, Le Petit Versailles, 1096 Cully, - représentés par M. Youri Diserens, agent d'affaires breveté, rue Beau-Séjour 29, 1003 Lausanne. (sursis provisoires accordés le 1er novembre 2004 pour deux mois)  
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles.  
Tribunal d'arr. de l'Est vaudois  
1800 Vevey  
(00090335)

**Schuldbetreibungen**  
Poursuites pour dettes  
Esecuzioni

*Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a) Es ergibt hiermit an die Pfändgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gültigen Erwerber des Grundstücks gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwalten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.*

*Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORF du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 3a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà émise ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORF), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.*

*Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 9, 73a) I creditori pignoratrici e tutti gli altri interessati sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le istinzioni il loro preteso sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di proprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciate i diritti gravanti l'intero fondo.*

**GE**

**Verschiedenes**  
Divers  
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice:** **Attarashani Rida**, rue du Fort-Barreau 13, 1201 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus
- Remarques:** Notification (selon art. 66 al. 4 ch.1 LP) Commandement de payer n° 04 269244 S poursuite en réalisation d'un gage mobilier  
Créancière: Hochuli Esther p.a. Moser Vernet & Cie, ch. de Malombre 10, 1206 Genève  
représentée par: Me Olivier Weber-Callisch, avocat, place de la Fusterie 7, 1204 Genève, mandataire  
requiert le paiement de:  
CHF 19'660 plus intérêts à 5% du 1er novembre 2004  
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:  
Appartenance de la rue Fort-Barreau 13, arriérés de loyers et d'indemnités pour occupation illicite, frais de réfection et d'évacuation.  
Designation du gage:  
Garantie pour contrat de bail, compte n° 0240-319564.MKU de CHF 2'700.- frms en date du 11 juillet 2001 par l'UBS SA, Genève.  
Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition au

près de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, le 15 déc. 2004/tél.: 022 327 29 30

Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites  
1211 Genève 3

(02588032)

1. **Débiteur/débitrice: Gerasimenko Vitaly**, préc. rue du Vidollet 21, 1202 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus

2. **Remarques:** Notification selon art. 66, al. 4 ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 280573 C poursuite en réalisation d'un gage mobilier Créancière: Compagnie suisse de Réassurance, p.a. CGI Immobilier, 35, rue des Bains, 1205 Genève représentée par: CGI Immobilier, 35, rue des Bains, 1205 Genève, mandataire

requiert les paiements de:  
1. CHF 204 45  
2. CHF 269.-

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: R.118/71/3 En vertu des obligations découlant d'un contrat de bail du 28 avril 2003, résilié valeur 30 juin 2004, relatif à la location d'un appartement de 2 pièces + laboratoire au 5<sup>e</sup> étage de l'immeuble rue du Vidollet 21, 1202 Genève  
1. Solde facture de nettoyage entreprise Valotto & Cie du 6 juillet 2004

2. Honoraires de recouvrement Désignation du gage: Certificat de dépôt n° 22607 de CHF 3'150.- émis en date du 2 mai 2003 par la Bank of New York Inter Maritime Bank Geneva.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 20.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, le 15 déc. 2004/tél.: 022 327 29 30

Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites  
1211 Genève 3

(02588034)

1. **Débiteur/débitrice: Krzyzak Georges Michel**, précédemment: rue de Montchoisy 9, 1207 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus

2. **Remarques:** Notification selon art. 66, al. 4 ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 281546 V poursuite en réalisation d'un gage mobilier agissant conjointement et solidairement avec Mme Anabela Morais Ferreira, 2, rue Tolstoi, 1212 Grand-Lancy, poursuite n° 04 281545 W.

Créancière: Mmes Marcina Patty et Isabelle Rusco, p.a. CGI Immobilier, 35, rue des Bains, 1205 Genève représentées par: CGI Immobilier, 35, rue des Bains, 1205 Genève, mandataire

requiert les paiements de:  
1. CHF 3'500.00 plus intérêts à 5% du 16 juillet 1998  
2. CHF 9'800.00 plus intérêts à 5% du 1er mai 1999

3. CHF 412.45 solde chauffage/eau chaude au 30 nov. 1999  
4. CHF 144.30 frais commandement de payer, poursuite n° 98 143800 F

5. CHF 35.70 mentions exécutoires, jugement n° 468 rendu par le TBL le 15 mars 1999  
6. CHF 190.00 facture SOS du 26 nov. 1999  
7. CHF 180.00 note Chasseur Express du 8 déc. 1999  
8. CHF 900.00 note d'honoraires de Me Pantet, huissier judiciaire, du 9 déc. 1999  
9. CHF 2'700.20 facture entreprise Soredex du 17 janvier 2000  
10. CHF 22.90 facture entreprise Givindustrie du 13 avril 2000

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: R.0747.004.2 En vertu des obligations découlant d'un contrat de bail du 20 décembre 1996, relatif à la location d'un appartement de 2 pièces au rez-de-chaussée, résilié pour défaut de paiement pour le 30 septembre 1998, sis dans l'immeuble rue Ernest-Bloch 33, 1207 Genève.

1. Loyer du 1er mai 1998 au 30 septembre 1998, soit 5 X CHF 700.-  
2. Indemnités pour occupation illicite du 1er octobre 1998 au 30 novembre 1999, soit 14 x CHF 700.00

Désignation du gage: Certificat de dépôt, compte n° 0234-973472-30 de CHF 2'100.00 émis en date du 23 décembre 1996 par la Banque Populaire Suisse, Genève.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.- ainsi que

les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit des créancières d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, les créancières pourront requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, le 15 déc. 2004 / tél.: 022 327 29 30

Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites  
1211 Genève 3

(02589502)

1. **Débiteur/débitrice: Amaxopoulos Athanasios**, précédemment: 52B Goumari, Kefalari Kifissia, 145 62 Athènes, actuellement sans domicile ni résidence connus

2. **Remarques:** Notification selon art. 66 al. 4 ch. 1 LP Séquestre n° 03 070138 T En date du 21 mai 2003 Créancier: M. Spyro A Metaxas, 16, rue de Hesse, 1204 Genève

représenté par: Etude Schellenberg Wittmer, Me Christian Girod, avocat, 15 bis, rue des Alpes, case postale 2088, 1211 Genève 1, mandataire Il a été procédé aux séquestres en mains de tiers d'avoires vous appartenant. Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'Office.

Commandement de payer, poursuite n° 03 190825 L, par voie de saisie même créancier, même mandataire requiert les paiements de:

1. CHF 24'051.00 plus intérêt au 5% du 20 février 2003  
2. CHF 607.90 coût du procès-verbal de séquestre n° 03 070138 T

3. CHF 1'925.85 coût de la traduction en langue grecque des actes de poursuite  
4. CHF 60.00 frais Office des poursuites pour tentative de notification en Grèce.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: 1. Montant dû en vertu d'une note d'honoraires datée du 10 février 2003 pour l'activité déployée du 4 mai 2001 au 5 février 2003.

La présente poursuite valide le séquestre n° 03 070138 T. Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 90.- ainsi que ceux de l'Office en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.

Genève, le 15 décembre 2004 / tél.: 022 327 29 30

Le Préposé: M. O. Chollet

Office des Poursuites  
1211 Genève 3

(02589508)

1. **Débiteur/débitrice: Gorczyca Vanessa**, précédemment: rue Grand-Pré 47, 1202 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus

2. **Remarques:** Notification selon art. 66, al. 4 ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 270392 U poursuite en réalisation d'un gage mobilier Créancière: Mme Kempf Laurence p.a. Moser Vernet & Cie, 10, ch. de Malombre, 1206 Genève

représentée par: Me Olivier Weber-Caflich, avocat, 7, place de la Fusterie, 1204 Genève, mandataire requiert le paiement de: CHF 10'357.90 plus intérêts à 5% du 5 novembre 2004

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Appartement sis à la rue du Grand-Pré 47, 1202 Genève. Indemnités pour occupation illicite, frais d'évacuation, travaux de réfection.

Désignation du gage: Garantie pour contrat de bail, compte n° 279/216634.MKH de CHF 3'540.00 émis en date du 31 août 2000 par l'UBS SA, Genève.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas op-

position, la créancière pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, le 15 déc. 2004 / tél.: 022 327 29 30

Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites  
1211 Genève 3

(02589514)

1. **Débiteur/débitrice: Fischer Claude**

2. **Remarques:** La vente aux enchères immobilière du jeudi 16 décembre 2004 à 14 heures, de la copropriété pour 1/3 de la part de propriété par étages n° 5 de la parcelle 2692, commune de Genève, section Eaux-Vives, sise rue de l'Avenir 13 / avenue de la Grenade 22-24-26, propriété de Claude Fischer, est annulée.

Office des Poursuites

1211 Genève 3

(02589532)

1. **Débiteur/débitrice: Schmid Bruno**

2. **Remarques:** Le porteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de CHF 300'000.- inscrite sous PJB N° 7538, grevant en 1er rang la parcelle n° 2443-1, plan 10, de la commune de Genève, section Eaux-Vives, propriété de Bruno Schmid, est informé du dépôt de l'état des charges et des conditions de vente relatifs à la vente immobilière aux enchères de ladite parcelle, lesquels sont à sa disposition à l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11. Il est rendu attentif au fait que les charges qui y sont indiquées sont censées reconnues par lui sauf contestation écrite de sa part dans le délai de 10 jours dès la présente publication.

Office des Poursuites

1211 Genève 3

(02589734)

## SG

### Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

#### Vente aux enchères forcée d'immeubles

Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SChKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, art.29, 73a LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. **Schuldnern/in: Bernet Markus**, Hirschweg 6, 9472 Grabs, zurzeit unbekanntes Aufenthalts im Ausland

2. **Ort und Datum der Steigerung:** 9524 Zuzwil, 16.02.2005  
3. **Zeit/Lokal:** 10.00 Uhr, Gemeindeverwaltung, Sitzungszimmer 11, Hinterdorfstr. 3

4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 18.01.2005 bis 28.01.2005

**Ort:** Büro des Betreibungsamtes Niederhelfenschwil - Zuzwil  
**Sonstige Angaben:** Beschichtigung des Steigerungsobjektes: Dienstag, 18. Januar 2005, 15.00 Uhr. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Anzahlung von CHF 5'000.- in bar oder mit Bankcheck (Bankcheck einer Inlandbank, ausgestellt an die Order des Betreibungsamtes Niederhelfenschwil - Zuzwil - keine Privatchecks) zu leisten.

5. **Eingabefrist für Forderungen:** 03.01.2005

6. **Steigerungsobjekte:** Grundpfand: Grundstück Nr. 20'362 Stockwerkeigentum, 161/1000 ME an GS Nr. 1556 mit Sonderrecht an 1/2-Zimmerwohnung im Erdgeschoss mit Kellerabteil Nr. 3 und Sondernutzungsrecht am Tiefgaragenplatz Nr. 1, Mettenstrasse 28, 9524 Zuzwil. Betriebsamtliche Schätzung vom 3. November 2004 CHF 242'000.-

Beschreibung der Liegenschaft Nr. 1556 (Stammgrundstück zu Grundstück Nr. 20'362), Mehrfamilienhaus mit Tiefgarage Vers.-Nr. 999, 1442 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten

Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten gemäss Grundbuch Zuzwil.

Die Verwertung wird infolge Betreibung der Grundpfandgläubigerin im ersten Rang verlangt.

7. **Bemerkungen:** Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG/SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und Änderung vom 30.04.1997 (SR 211.412.41) sowie die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 und Änderung vom 10.09.1997 (SR 211.412.41) verwiesen. Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

Betreibungsamt Niederhelfenschwil-Zuzwil  
9524 Zuzwil

(02587870)

1. **Schuldnern/in: Aschwanden Bruno**, Scheidweg 5, 9249 Niederstetten

2. **Ort und Datum der Steigerung:** 9240 Uzwil, 25.02.2005  
3. **Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Gemeindehaus, Sitzungszimmer; Bahnhofstr. 115

4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 31.01.2005 bis 09.02.2005

**Ort:** Büro des Betreibungsamtes Uzwil  
**Sonstige Angaben:** Betreibung Nr. 02/2411; 03/2396 Grundgentilium: Bruno Aschwanden, Scheidweg 5, 9249 Niederstetten  
Das Grundstück kann selbständig besichtigt werden.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung von CHF 5'000.00 zu leisten für das Grundstück Nr. 3329.

5. **Eingabefrist für Forderungen:** 05.01.2005

6. **Steigerungsobjekte:** Landwirtschaftliches Grundstück Grundstück Nr. 3329, Plan 79, Langacker, 9249 Niederstetten

1'100 m<sup>2</sup> Acker, Wiese

Betriebsamtliche Schätzung vom 23.11.2004 CHF 6'600.00

Die Verwertung wird von einem Pfandgläubiger verlangt.

7. **Bemerkungen:** Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) und die dazu gehörende Verordnung (SR 211.412.41) verwiesen. Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

Betreibungsamt Uzwil  
9240 Uzwil

(02589524)

## Verschiedenes

### Divers

### Divers

SChKG - LP - LEF

1. **Schuldnern/in: Raschle Ernst und Partner**, Aachsäge, 9122 Mogelsberg

2. **Bemerkungen:** Absage der betreibungsamtlichen Grundstücksteigerung

Steigerungen Nr. 03/242, 03/570, 03/643

Steigerungsobjekt: Grundstück Nrs. 1212, Aachsäge, Grundbuch Mogelsberg

Die auf Freitag, 14. Januar 2005 angekündigte Grundstücksteigerung findet infolge Konkursöffnung nicht statt.

Betreibungsamt Mogelsberg-Brunnamern  
9125 Brunnamern

(02587886)

## VD

## Verschiedenes

### Divers

### Divers

SChKG - LP - LEF

1. **Débiteur/débitrice: Pilet Stephane**, préc. Industrie 33, 1030 Bussigny, actuellement sans domicile connu

2. **Remarques:** Commandement de payer n° 294937

Poursuite en réalisation d'un gage mobilier Pilet Stephane pour lui être notifié par la présente insertion Créancier: Textiles Koller SA, M. et Mme H.-R. & C. Koller, Ch. de Malateraz 14, 1807 Blonay

Requiert paiement de:

01) CHF 2'600.35 sans intérêts

02) CHF 1'303.30 sans intérêts

ainsi que les frais du présent commandement, par CHF 70.- plus encasement de CHF 19.50

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: 1) Montant dû selon acte de défaut de biens n° 3024115 de CHF 2'600.35 délivré le 19.07.2004 par l'Office des poursuites de Morges-Aubonne.

2) Commandement de payer n° 3027185 du 16.08.2004 de CHF 1'303.30 (avec frais).

Désignation du gage: Garantie de loyer-n° 0297-399073 auprès de l'UBS SA à Montreux.

Vous êtes sommé de payer au créancier dans le délai de un mois de la notification du présent commandement la somme ci-dessus ainsi que les frais de poursuite. Si le débiteur ou le tiers propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi ou le tiers propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.

Si le débiteur et son conjoint vivent sous le régime de la communauté de biens (art. 21 ss CC), l'office des poursuites doit être avisé afin qu'il puisse également notifier au conjoint le commandement de payer et les autres actes de poursuite. Le conjoint peut aussi former opposition. Si le débiteur ou son conjoint entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens propres du débiteur ou sa part aux biens communs répondent de la dette à l'exclusion des biens communs, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés. Si l'épouse poursuivie est soumise au régime de l'union des biens ou de la communauté des biens selon le Code civil dans sa teneur de 1907 (cf. art. 9e et 10/10a Titre final CC), un commandement de payer n'est notifié à son mari que si le créancier en fait la demande. Dans ce cas, le mari peut aussi former opposition. Si la débitrice ou son mari entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant,

mais simplement faire valoir que les biens réservés de la femme répondent seuls de la dette, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.  
 Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.  
 Montreux, le 08.12.2004  
 Office des poursuites de Montreux : P.-A. Schneiter, préposé Notification  
 Le présent acte est notifié au débiteur le mercredi 15 décembre 2004 par publication dans la Feuille Officielle Suisse du Commerce.  
 Office des poursuites de Montreux  
 1820 Montreux

(02589494)

**Schuldenrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società**

**Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften**

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes

Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR  
 Art. 748 et art. 749 CO  
 Art. 748 e art. 749 CC

**Zweite Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Solartechnik Eichenberger AG, Boniswil**
  2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Sunel AG, Effretikon**
  3. **Beschluss durch: Generalversammlung**
  4. **Datum des Beschlusses: 28.06.2004**
  5. **Anmeldefrist für Forderungen: 30.01.2005**
  6. **Anmeldestelle für Forderungen: Sunel AG, Brandrietstrasse 38, 8307 Effretikon**
  7. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  8. **Bemerkungen: Aktiven und Passiven gehen durch Universalkession auf die Sunel AG über.**
- Sunel AG  
 8307 Effretikon  
 (02589726)

**Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme**

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

**Deuxième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Target SA en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne**
  2. **Décision de dissolution par: Assemblée générale extraordinaire des actionnaires**
  3. **Date de la décision: 23.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Target SA en liquidation, M. Michel Mathys, Chemin du Bois-d-Hôpital 17, 1052 Le Mont-sur-Lausanne**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 alinéa 3 CO.**
- Etude de MMes André Corbaz et Jean-Luc Marti, notaires  
 1003 Lausanne  
 (02588058)

**Deuxième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: MASELKA SA EN LIQUIDATION, SAXON**
  2. **Décision de dissolution par: DÉCISION D'ASSEMBLEE GENERALE**
  3. **Date de la décision: 27.09.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: C/O LE LIQUIDATEUR DUC, SARRASIN ET CIE SA, AV. GENERAL GUISSAN 29, 3960 SIERRE**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
- Me Jordan Stéphane  
 1950 slon  
 (02588060)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Sennac S.A. (Sennac Ltd) en liquidation, Lausanne**
2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
3. **Date de la décision: 12.11.2004**

4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: ADN Family Office S.A., place de la Palud 13, 1002 Lausanne**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.**
- Frank Meister, Notaire  
 1006 Lausanne  
 (02588086)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Mecatrade AG in liq. (Mecatrade SA en liq.) (Mecatrade Ltd in liq.), Basel**
  2. **Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung**
  3. **Datum des Beschlusses: 12.11.2004**
  4. **Anmeldefrist für Forderungen: 24.01.2005**
  5. **Anmeldestelle für Forderungen: Steiger, Zumstein und Partners AG, Liquidatorin, Nauenstrasse 49, Postfach, 4002 Basel**
  6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  7. **Bemerkungen: Art. 745 OR**
- Thomann Fischer, Advokatur und Notariat  
 4010 Basel  
 (02589566)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Gidipa SA en liq. (Gidipa AG in liq.) (Gidipa Ltd in liq.), Zug**
  2. **Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung**
  3. **Datum des Beschlusses: 12.11.2004**
  4. **Anmeldefrist für Forderungen: 24.01.2005**
  5. **Anmeldestelle für Forderungen: Steiger, Zumstein und Partners AG, Liquidatorin, Nauenstrasse 49, Postfach, 4002 Basel**
  6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  7. **Bemerkungen: Art. 745 OR**
- Thomann Fischer, Advokatur und Notariat  
 4010 Basel  
 (02589572)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: COTWO AG in Liquidation, Schaffhausen**
  2. **Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung**
  3. **Datum des Beschlusses: 26.11.2004**
  4. **Anmeldefrist für Forderungen: 31.12.2004**
  5. **Anmeldestelle für Forderungen: Harold Grünig, Liquidator, c/o Homburger Rechtsanwälte, Weinbergstrasse 56/58, 8006 Zürich**
  6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  7. **Bemerkungen: Art. 745 OR**
- Homburger  
 8006 Zürich  
 (02589578)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Bureau d'architecture Pierre Décosterd S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 25.11.2003**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Pierre Décosterd, chemin de Villardiez 2 A, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO.**
- Etienne Rodieux, notaire  
 1095 Lutry  
 (02589594)

**Prima pubblicazione**

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Plasticom SA in liquidazione, Roveredo GR**
2. **Scioglimento deciso da: l'assemblea generale straordinaria**
3. **Data della decisione: 02.12.2004**
4. **Termine per annunciare i crediti: 02.03.2005**
5. **Servizio a cui annunciare i crediti: Plasticom SA in liquidazione c/o avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo**

6. **Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.**
- Avv. Reto Bonguilemi  
 6535 Roveredo  
 (02589598)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz A S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589654)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz B S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589656)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz C S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589658)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz D S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589660)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz E S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589662)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz F S.A. en liquidation, Pully**
2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**

3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589664)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz G S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589666)

**Première publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Au Planoz H S.A. en liquidation, Pully**
  2. **Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire**
  3. **Date de la décision: 22.11.2004**
  4. **Echéance de préavis des créances: 17.01.2005**
  5. **Adresse pour la déclaration des créances: Samir Sibaei, liquidateur, chemin du Fau-Blanc 20 E, 1009 Pully**
  6. **Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.**
  7. **Remarques: art. 745 CO**
- Claude Rossier, Notaire  
 1002 Lausanne  
 (02589668)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Kessler Transport AG in Liquidation, Siebnen SZ**
  2. **Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung**
  3. **Datum des Beschlusses: 26.11.2004**
  4. **Anmeldefrist für Forderungen: 17.01.2005**
  5. **Anmeldestelle für Forderungen: Josef Kessler, Liquidator, Zürcherstrasse 38, 8854 Siebnen SZ**
  6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  7. **Bemerkungen: Art. 745 OR**
- Josef Kessler, Liquidator  
 8854 Siebnen SZ  
 (02589670)

**Zweite Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: MPS Unternehmung B AG in Liquidation, Wil ZH**
  2. **Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung**
  3. **Datum des Beschlusses: ..**
  4. **Anmeldefrist für Forderungen: 17.01.2005**
  5. **Anmeldestelle für Forderungen: E. Schallegger, Bahnhofstrasse 62, 8196 Wil ZH**
  6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**
  7. **Bemerkungen: Beschluss im Jahre 1999.**
- Evelyn Schallegger Frei  
 8196 Wil  
 (02589712)

**Zweite Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Keller & Fröhle AG in Liquidation, Liestal**
2. **Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung**
3. **Datum des Beschlusses: 18.11.2004**
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 15.01.2005**
5. **Anmeldestelle für Forderungen: Keller & Fröhle AG in Liquidation, Eichenweg 1, 4410 Liestal**
6. **Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.**

7. **Bemerkungen:** Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.  
Keller & Fröhle AG in Liquidation  
4410 Liestal  
(02589714)

## Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Invest 2013 S.A. en liquidation, Neuchâtel*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 03.12.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Cabinet Béguin d'expertise fiscale CBEF SA, liquidatrice, à l'att. Philippe Béguin, quai Ostervald 2, 2000 Neuchâtel
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* art. 745 CO.

BLANDINIER & MONTFORT, Avocats et Notaires  
2053 Cernier  
(02589716)

## Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Casino Vierwaldstättersee AG in Liquidation, Stans*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18.11.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Josef Barmettler, Liquidator, Städelgarten 6, 6374 Buochs
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Josef Barmettler, Liquidator  
6374 Buochs  
(02589718)

## Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Von Dach Natursteine AG in Liquidation, Krauchthal*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.11.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dialog Treuhand AG, Liquidatorin, Ahornweg 2, 3012 Bern
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Es ist beabsichtigt, die vorzeitige Löschung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen.

Von Grafenfeld Gurtner Liechti, Rechtsanwälte  
3018 Bern  
(02589720)

## Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Pronami SA, en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o René-Albert Häner, chemin des Rouettes 3, 1233 Bernex
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* l'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.

Etude de Mes Bernasconi & Terrier, notaires  
1205 Genève  
(02589722)

## Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Gradina AG in Liquidation, Grenchen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 02.02.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 15.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* awit group, z.Hd. Rolf Staedler, Landquartstrasse 3, 9320 Arbon
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen.

awit group, Rolf Staedler  
9320 Arbon  
(02589728)

## Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: CC&F Partners SA in liquidazione, Viganello*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 10.10.2003
4. *Termine per annunciare i crediti:* 17.01.2005
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Mario Tamborini, liquidatore, via degli Abeti 4, 6962 Viganello
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
7. *Osservazioni:* art. 745 CO

Mario Tamborini, liquidatore  
6962 Viganello  
(02589732)

## Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BSH Groupe SA in Liquidation, Wallisellen ZH*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.10.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* TOP Treuhand AG, Liquidatorin, Thomas Puidil, Im Schossacher 12, 8600 Dübendorf
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

TOP Treuhand AG  
8600 Dübendorf  
(02589742)

## Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Dallmacona AG in Liquidation, Münchenbuchsee*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 16.11.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Martin Huber, c/o McDonald's Suisse Restaurants Sàrl, Rue de Morges 23, 1023 Crissier
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von 3 Monaten möglich ist.

Pestalozzi Lachenal Patry Rechtsanwälte  
8001 Zürich  
(02589746)

## Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Spacenet Provider AG in Liquidation, Steinhilfen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.11.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rechtsanwalt Peter J. Merz, Liquidator, Froniep Renggli, Bellerivstrasse 201, Postfach, 8034 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Art. 745 Abs. 3 OR

Froniep Renggli, Rechtsanwälte  
8034 Zürich  
(02589752)

## Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Extabac AG in Liq., Bettingen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 13.10.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 14.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Marcel Renaux, Bruderholzrain 31, 4059 Basel
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Marcel Renaux, Liquidator  
4059 Basel  
(02589754)

## Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Noreges SA en liquidation, Fribourg*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 18.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Rivafid, société fiduciaire SA, liquidatrice, avenue de Miremont 14, 1211 Genève 12
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* art. 745 CO

GestInfo Spicher E.  
1706 Fribourg  
(02589760)

## Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Astro-Logic SA en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 25.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Astro-Logic SA en liquidation, c/o Jean-Marc Dubosson, rue Michel Servet 12, 1206 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* art. 745 CO

Yves Aubert, Notaire  
1204 Genève  
(02589764)

## Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Sunny Trade SA en liquidation, Meyrin*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 10.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 14.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Me Philippe G. Meyer, avocat liquidateur, rue dfr Rhône 78, 1204 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Poncet & Buhler, Notaires  
1211 Genève 4  
(02589768)

## Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Element Productions SA en liquidation, Carouge GE*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 22.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Firevision SA c/ admin., Villa Dubochet 4, 1815 Clarens
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO.

Firevision SA  
1815 Clarens  
(02589772)

## Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Nebra AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 02.12.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 31.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Fellmann & Partner AG, Im Rank 54, 6303 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Translex AG  
6330 Cham  
(02589776)

## Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Innovaweb SA en liquidation, Lausanne*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 25.11.2004

4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
  5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Werner Kneubühler, liquidateur, chemin des Crêts 38, 1024 Ecublens
  6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Christophe Fischer, Georges Mettrau, Notaires  
1002 Lausanne  
(02589780)

## Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

## Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR  
At. 823 en relation avec art. 742 CO  
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

## Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Wakol-Chemie GmbH in Liquidation, St. Gallen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.11.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 24.01.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Wakol-Chemie GmbH in Liquidation, Flurhofstrasse 158B, 9000 St. Gallen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Wakol-Chemie GmbH in Liquidation  
9000 St. Gallen  
(00089545)

## Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: ESTA-WAKE Sàrl, en liquidation, Estavayer-le-Lac*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire des associés
3. *Date de la décision:* 30.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Hubert MÖNOD, Rte de la Thiolleyres 3, 1470 Estavayer-le-Lac
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).

Philippe ULDRY, notaire  
1701 Fribourg  
(00090563)

## Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Nothelfer & Brusch GmbH in Liquidation, Au SG*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.12.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 15.02.2005
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Nothelfer & Brusch GmbH, Giessenstr. 1, 9434 Au SG
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Nothelfer & Brusch GmbH  
9434 AU / SG  
(00090569)

## Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: COGNITION & DESIGN Sàrl, en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* assemblée générale
3. *Date de la décision:* 22.11.2004
4. *Echéance de préavis des créances: 17.01.2005*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* c/o Fiduciaire Edmond Favre S.A., 11, rue de Candolle, 1205 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif conformément à l'art. 745 alinéa 3 du CO

Etude FONTANET, notaire  
1211 Genève 3  
(00090637)

## Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Divine Global Holding in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30.01.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 15.12.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Fraefel Charles, Malenweg 8, 5102 Rapperswil

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- divine Global Holding GmbH  
8050 Zürich

(02566928)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: divine Solutions GmbH in Liquidation, Zürich**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 30.01.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 27.12.2004
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Charles A. Fraeul, Maienweg 8, 5102 Ruppenwil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- divine Solutions GmbH  
8050 Zürich

(02566930)

## Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: Laurent Bar Sàrl en liquidation, La Chaux-de-Fonds**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 09.11.2004
4. **Échéance de préavis des créances:** 24.01.2005
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Laurent Bar Sàrl en liquidation, c/o Me Frédéric Büchler, Liquidateur, Jaquet-Droz 32, 23011 La Chaux-de-Fonds
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. **Remarques:** Conformément à l'article 745, al. 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.
- Jean-Philippe Kern, avocat et notaire  
2300 La Chaux-de-Fonds

(02577810)

## Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Max Horand GmbH in Liquidation, Sissach**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 25.11.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 31.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Max Horand-Clerc, Sägeweg 5, 4450 Sissach
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Max Horand-Clerc, Liquidator  
4450 Sissach

(02589550)

## Prima pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della Sàgl sciolta: G & G GRIECO e GASTRONOMIA SAGL in liquidazione, Lugano**
2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea dei soci
3. **Data della decisione:** 04.12.2004
4. **Termine per annunciare i crediti:** 17.01.2005
5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Francesco Grieco, liquidatore, G & G GRIECO e GASTRONOMIA SAGL in liquidazione, via alla Fontana 3, 6977 Ruvigliana
6. **Avvertenza:** I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
7. **Osservazioni:** art. 745 CO
- Brunoni Pedrazzini Molino Mottis, Studio legale  
6901 Lugano

(02589558)

## Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: R Solar GmbH in Liquidation, Solothurn**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** öffentliche Urkunde
3. **Datum des Beschlusses:** 08.12.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 17.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Rudolf Zahner, Liquidator, Bielstrasse 18, 4500 Solothurn
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
- Rudolf Zahner, Liquidator  
4500 Solothurn

(02589672)

## Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Eurams Metallbau GmbH in Liquidation, Sennwald**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 27.10.2004

4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.02.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Eurams Metallbau GmbH, Wildermoos, 9466 Sennwald
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Eurams Metallbau GmbH in Liquidation  
9466 Sennwald

(02589708)

## Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: DA SHOESHOP Sàrl en liquidation, Genève**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 26.11.2004
4. **Échéance de préavis des créances:** 17.01.2005
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** DA SHOESHOP Sàrl en liquidation, c/o David Wasserfallen, rue Vollier 15, 1207 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Yves Aubert, Notaire  
1204 Genève

(02589724)

## Seconda pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della Sàgl sciolta: Cryspor Sàgl in liquidazione, Lugano**
2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea
3. **Data della decisione:** 26.10.2004
4. **Termine per annunciare i crediti:** 17.01.2005
5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Amadeu Avelelas Nogueira, liquidatore, via Merlina 8a, 6962 Viganella
6. **Avvertenza:** I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
7. **Osservazioni:** art. 745 CO
- Amadeu Avelelas Nogueira, liquidatore  
6962 Viganella

(02589730)

## Seconda pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della Sàgl sciolta: Edicola Pastore Sàgl in liquidazione, Lugano**
2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea
3. **Data della decisione:** 07.12.2004
4. **Termine per annunciare i crediti:** 17.01.2005
5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Prisca Conti Nibali, liquidatrice, via Cantonale, 6953 Lugaggia
6. **Avvertenza:** I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
7. **Osservazioni:** art. 745 CO
- Prisca Conti Nibali, liquidatrice  
6953 Lugaggia

(02589738)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Krups Executive Advisors GmbH in Liquidation, Zürich**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 31.12.2001
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Raymund Kennel, Liquidator, Office Zürich, Talstrasse 39, 8001 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Raymund Kennel, Liquidator  
8001 Zürich

(02589756)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: GEFEG & NECKAR Antriebstechnik GmbH in Liquidation, Muri AG**
2. **Anmeldefrist für Forderungen:** 14.01.2005
3. **Anmeldestelle für Forderungen:** GEFEG & NECKAR Antriebstechnik in Liq., c/o Albert Müller, dipl. Wirtschaftsprüfer, Kronengasse 8, 5400 Baden
4. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
5. **Bemerkungen:** Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 813 Abs. 2 OR und Art. 86 i.V.m. Art. 90 lit. e HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Geschäftsführung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass gemäss Art. 745 Abs. 3 OR eine Verteilung bereits nach Ablauf von drei Monaten erfolgen darf, wenn ein besonders befähigter Revisor bestätigt, dass die Schulden getilgt sind und nach den Umständen angenommen werden kann, dass keine Interessen Dritter gefährdet werden.
- Albert Müller, dipl. Wirtschaftsprüfer  
5400 Baden

(02589762)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Hans Wassmer GmbH in Liq., Basel**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 22.11.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 18.02.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hans Wassmer, Dufourstrasse 25, 4052 Basel
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 OR möglich und beabsichtigt ist.
- VISCHER, Anwälte und Notare  
4010 Basel

(02589770)

## Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR  
Art. 913 en relation avec art. 742 CO  
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

## Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Fleckviehzuchtgenossenschaft Brütten in Liquidation, Brütten**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 19.03.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 17.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Walter Bieri, Liquidator Fleckviehzuchtgenossenschaft Brütten, Eich, 8311 Brütten
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Walter Bieri, Liquidator Fleckviehzuchtgenossenschaft Brütten in Liquidation  
8311 Brütten

(02589710)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Aargauerischer Milchkäuferverband in Liquidation, Seengen**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 26.11.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 31.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Treuhand und Steuerberatung Raphael Meier, Kochsamatstrasse 15, 5445 Eggenwil
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Treuhand und Steuerberatung Raphael Meier  
5445 Eggenwil

(02589766)

## Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

## Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Hansa Wohlfahrtsstiftung in Liquidation, Basel**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat/Aufsichtsbehörde BVG
3. **Datum des Beschlusses:** 01.12.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 26.01.2005
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hansa Wohlfahrtsstiftung, c/o Hansa AG, Gellerstrasse 18/5, Postfach, 4020 Basel
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Hansa AG, Stiftungsrat  
4020 Basel

(02583750)

## Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)

Riduzione di capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)

Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR – Art. 733 CO – Art. 733 CO

## Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Tektronix International AG, Zug**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 16'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'000'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 09.12.2004

6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.02.2005
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Heiner Bernold, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 11, Postfach 715, 6301 Zug
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind. Die Reduktion erfolgt durch Vernichtung von 15'000 Namenaktien à CHF 1'000.-. Der Herabsetzungsbetrag wird verwendet zur Voll-liberierung des Aktienkapitals (CHF 1'000'000.-) und Rückzahlung an die Aktionäre von 9'000 Namenaktien à CHF 1'000.-.
- Dr. iur. Heiner Bernold, Rechtsanwalt  
6301 Zug

(02589584)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: CO-X AG, Bern**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'180'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 200'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 06.12.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.02.2005
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** CO-X AG, c/o Nick Gartenmann, Brunnademstrasse 95, 3006 Bern
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die ausserordentliche Generalversammlung der CO-X AG vom 6. Dezember 2004 hat beschlossen, das bisherige Aktienkapital der Gesellschaft von CHF 1'180'000.-, eingeteilt in 1'180 Namenaktien zu nominal CHF 1'000.-, um CHF 980'000.- herabzusetzen auf CHF 200'000.-, und zwar durch Rückzahlung und Vernichtung von 980 Namenaktien mit einem Nennwert von CHF 1'000.-. Der besondere Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Notariat Brand  
3053 Münchenbuchsee

(02589784)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Kistler Holding AG, Winterthur**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 600'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 570'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 01.12.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.02.2005
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Kistler Holding AG, Eulachstrasse 22, 8408 Winterthur
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung des Aktienkapitals erfolgt durch Vernichtung von zu diesem Zwecke zu einem Preis von CHF 3'450'000.- erworbenen 300 Namenaktien zu CHF 100.- nominal.
- EY Law AG  
8022 Zürich

(02589786)

## Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Barry Callebaut AG, Zürich**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 517'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 476'674'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 08.12.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 15.02.2005
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Barry Callebaut AG, Dieter Enkelmann, Neugutstrasse 58, 8600 Dübendorf
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die ordentliche Generalversammlung hat beschlossen, das bisherige Aktienkapital von CHF 517'000'000 auf CHF 476'674'000 herabzusetzen. Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch eine Nennwertrückzahlung an die Aktionäre im Umfang von CHF 7.80 pro Aktie. Der besondere Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Bär & Karrer, Rechtsanwälte  
8027 Zürich

(02589800)

Sitzverlegung ins Ausland und Aufforderung an die Gläubiger
Transfert du siège social à l'étranger et appel aux créanciers
Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori
Art. 163 f. IPRG - Art. 163 s. LDIP - Art. 163 s. LDIP

Seconda pubblicazione

- 1. Ragione sociale / nome della società: Winforp SA
2. Forma giuridica della società: società anonima
3. Sede attuale della società: Lugano
4. Nuova sede della società: Alofi, Niue, Nuova Zelanda
5. Trasferimento della sede deciso da: assembleare
6. Data della decisione: 22.11.2004
7. Termine per annunciare i crediti: 17.01.2005
8. Servizio a cui annunciare i crediti: Direttori dott. Andrea-Luigi De Grandi, casella postale 5496, 6901 Lugano
9. Avvertenza: I creditori della società sono invitati a far valere i propri diritti.
10. Osservazioni: Trasferimento di sede sociale all'estero (art. 51 ORC)
Avv. Nicola Grandi
6900 Lugano
(02589740)

Aufforderungen an die Gläubiger infolge Fusion
Avis aux créanciers suite à une fusion
Diffida ai creditori in seguito a una fusione
Art. 25 FusG - Art. 25 LFus - Art. 25 LFus

Erste Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz der übertragenden Rechtsträger:
Speedel Bio AG, Basel
Speedel Development AG, Basel
Speedel Management AG, Basel
2. Firma (Name) und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:
Speedel Pharma AG, Basel
3. Fusionsvertrag vom: 25.11.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 03.03.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Speedel Pharma AG, Hirschgässlein 11, 4051 Basel
6. Hinweis: Die Gläubiger des (unter Ziff. 1 aufgeführten) übertragenden Rechtsträgers können ihre Forderungen gemäss Art.25 FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.
7. Bemerkungen: Der übernehmende Rechtsträger wird die von ihm im Bestand anerkannten Forderungen erst nach Ablauf der Dreimonatsfrist sicherstellen.
Rosenow Grob Schilling, Rechtsanwälte
8022 Zürich
(00090271)

Erste Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:
Speedel Pharma AG, Basel
2. Firma (Name) und Sitz der übertragenden Rechtsträger:
Speedel Bio AG, Basel
Speedel Development AG, Basel
Speedel Management AG, Basel
3. Fusionsvertrag vom: 25.11.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 03.03.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Speedel Pharma AG, Hirschgässlein 11, 4051 Basel
6. Hinweis: Die Gläubiger des (unter Ziff. 1 aufgeführten) übernehmenden Rechtsträgers können ihre Forderungen gemäss Art.25 FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.
7. Bemerkungen: Der übernehmende Rechtsträger wird die von ihm im Bestand anerkannten Forderungen erst nach Ablauf der Dreimonatsfrist sicherstellen.
Rosenow Grob Schilling, Rechtsanwälte
8022 Zürich
(00090273)

Dritte Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz des übertragenden Rechtsträgers:
Diasons Holding AG, Lengwil
2. Firma (Name) und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:
Damas Diamant Holding AG, Lengwil
3. Fusionsvertrag vom: 18.11.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 01.03.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Damas Diamant Holding AG, Kreuzlingerstrasse 1, 8574 Lengwil
6. Hinweis: Die Gläubiger des (unter Ziff. 1 aufgeführten) übertragenden Rechtsträgers können ihre Forderungen gemäss Art.25 FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.

7. Bemerkungen: Schuldeneruf infolge Fusion gemäss Fusionsvertrag vom 18.11.2004, Fusionsbilanz per 30.06.2004 und Rechtswirksamkeit der Fusion mit der Handelsregister-eintragung vom 30.11.2004.
Ernst & Young AG
9001 St. Gallen
(02589774)

Dritte Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:
Damas Diamant Holding AG, Lengwil
2. Firma (Name) und Sitz des übertragenden Rechtsträgers:
Diasons Holding AG, Lengwil
3. Fusionsvertrag vom: 18.11.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 01.03.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Damas Diamant Holding AG, Kreuzlingerstrasse 1, 8574 Lengwil
6. Hinweis: Die Gläubiger des (unter Ziff. 1 aufgeführten) übernehmenden Rechtsträgers können ihre Forderungen gemäss Art.25 FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.
7. Bemerkungen: Der Schuldeneruf erfolgt infolge Fusion gemäss Fusionsvertrag vom 18.11.2004, Fusionsbilanz per 30.06.2004 und Rechtswirksamkeit der Fusion mit der Handelsregister-eintragung vom 30.11.2004.
Ernst & Young AG
9001 St. Gallen
(02589782)

Aufforderungen an die Gläubiger infolge Spaltung
Avis aux créanciers suite à une scission
Diffida ai creditori in seguito a una scissione
Art. 45 FusG - Art. 45 LFus - Art. 45 LFus

Dritte Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz der übertragenden Gesellschaft:
Christ AG, Aesch BL
2. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Gesellschaft:
Christ Ultrapure Water AG, Aesch BL
3. Spaltungsvertrag bzw. Spaltungsplan vom: 03.12.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 15.02.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Christ AG, Hauptstrasse 192, 4147 Aesch BL
6. Hinweis: Die Gläubiger der übertragenden Gesellschaft können ihre Forderungen gemäss Art. 45f. FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.
Dr. Wolfgang Salzmann, Rechtsanwalt und Notar
4501 Solothurn
(02589790)

Dritte Veröffentlichung

- 1. Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Gesellschaft:
Christ Ultrapure Water AG, Aesch BL
2. Firma (Name) und Sitz der übertragenden Gesellschaft:
Christ AG, Aesch BL
3. Spaltungsvertrag bzw. Spaltungsplan vom: 03.12.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: 15.02.2005
5. Anmeldestelle für Forderungen:
Christ AG, Hauptstrasse 192, 4147 Aesch BL
6. Hinweis: Die Gläubiger der übernehmenden Gesellschaft können ihre Forderungen gemäss Art. 45f. FusG anmelden und Sicherstellung verlangen.
Dr. Wolfgang Salzmann, Rechtsanwalt und Notar
4501 Solothurn
(02589794)

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti

Aufruf
Sommatton
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Sommatton est faite au détenteur inconnu de le produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.

- 1. Titre: cédule hypothécaire au porteur
2. Gravant: le chalet ECA 626, part No 5 feuillet 607, et le garage enterré, part No 17 feuillet 619, tous deux dans la parcelle de base 277 dans la commune de Rossinière, PPE Le Bellevère (droit de gage collectif avec Rossinière 607 et 619), en premier rang, intérêt maximum 10%, inscrite au Registre foncier du Pays-d'Enhaut, propriété d'Eric Oldham.
3. N° du titre: 65493 ID.2000/000180
4. Solde/Valeur: CHF 320'000

5. Délivré le: 10.07.1990
6. Expiration de l'échéance: 15.12.2005
7. Remarques: JN04/024952mjr
Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois
1800 Vevey 1
(00090623)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Inhaberschuldbrief
2. Lastend auf: den Grundstücken Grundregisterblatt Nr. 363, Kat. Nr. 1510, Plan 43, an 2. Pfandstelle und Grundregisterblatt Nr. 364, Kat. Nr. 1333, Plan 62, an 1. Pfandstelle, in der Gemeinde Marthalen, mit 280 m2 Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Oberdorf sowie 4'159 m2 Wiesen und Acker, Russ; (Grundprotokoll Bd. 61 pg 53, Pfandtitel-verz. 1944 Nr. 20), Gläubiger: Ulrich Manz-Schenk, Schuldner: Jakob Schenk-Kosbiel, geb. 1898, von Uhwiesen, wohnhaft gewesen in 8248 Uhwiesen. Eigentümer heute: Rolf Schenk-Wipf, geb. 17. April 1950, von Laufen-Uhwiesen, wohnhaft am Trüllerweg 4, 8247 Flurlingen und Doris Biller geb. Schenk, geb. 18. Dezember 1948, von Konolfingen, wohnhaft am Grimmsweg 7, 8203 Schaffhausen.
3. Saldo/Wert: CHF 7'000
4. Ausgestellt am: 21.03.1944
5. Auskündungsfrist: 15.04.2005
6. Bemerkungen: ES030010/601
Bezirksgericht Andelfingen
8450 Andelfingen
(02408176)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Inhaberschuldbrief
2. Lastend auf: Bruno Schait, geboren 7. Juni 1946, von Zürich und Heienhofen TG, wohnhaft Bergstrasse 87, 8704 Herrliberg.
3. Lastend auf: 1/2 Miteigentum an Grundbuch Blatt 3215, Plan 35, Kat.-Nr. 5830, Wohnhaus, Versicherungs-Nr. 3136, Bergstrasse 87, Untereingang garage (Teil) bei Feldstrasse 10, Grundbuch Blatt 3307, 1/28 Miteigentum am Grundstück GBB1. 3285, Grundbuch Blatt 3308, 1/28 Miteigentum am Grundstück GBB1. 3285; im 1. Rang.
4. Nr. des Titels: Herrliberg 2002/341
5. Saldo/Wert: CHF 100'000
6. Ausgestellt am: 06.11.2002
7. Auskündungsfrist: 16.04.2005
8. Bemerkungen: ES040017
Bezirksgericht Meilen, Einzelrichter im summanischen Verfahren
8706 Meilen
(02408180)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Namenaktien
2. Lastend auf: Namenaktien der Mövenpick Hotel Regensdorf AG:
Aktien-Nr. 33735 bis 33770; Aktien-Nr. 8968 bis 9007; Aktien-Nr. 2945-2954 sowie 37889 bis 37897; Aktien-Nr. 1928 bis 1932 sowie 34060 bis 34064; Aktien-Nr. 12508; Aktien-Nr. 34187 bis 34208; Aktien-Nr. 2399 und 2400; Aktien-Nr. 11755; Aktien-Nr. 2435 bis 2434 sowie 14939 bis 14950; Aktien-Nr. 35971 bis 35975; Aktien-Nr. 11281 bis 11290; Aktien-Nr. 2247 bis 2249; Aktien-Nr. 2905; Aktien-Nr. 2405; Aktien-Nr. 37978; Aktien-Nr. 2906; Aktien-Nr. 2435 bis 2444; Aktien-Nr. 2837; Aktien-Nr. 2666 und 2667, 35811 und 35812 sowie 37516 bis 37518; Aktien-Nr. 35813 bis 35817; Aktien-Nr. 37979.
3. Auskündungsfrist: 16.04.2005
4. Bemerkungen: EU/E0040001
Bezirksgericht Dielsdorf
8157 Dielsdorf
(02408182)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Sommatton est faite au détenteur inconnu de le produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.

- 1. Titre: Cédules hypothécaires
2. Gravant: la parcelle no 1095 de la commune de Rolle dont Rivesrolle SA est propriétaire:
a) cédule hypothécaire au porteur de CHF 150'000.-, intérêt maximum 6% l'an, premier rang, inscrite le 27 mai 1980, RF no 63964;
b) cédule hypothécaire au porteur de CHF 25'000.-, intérêt

maximum 10% l'an, 2e rang, inscrite le 20 mai 1981, RF no 65576, profit des cases libres.
3. Expiration de l'échéance: 06.05.2005
4. Remarques: JN04.06138/In
Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(02408184)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Namensschuldbrief
2. Lastend auf: Regensdorf Kat. Nr. 2872, an 1. Pfandstelle, Maximalzinsenpfandrecht 6%
3. Nr. des Titels: GP Bd. 10 pg. 229
4. Saldo/Wert: CHF 5'000
5. Ausgestellt am: 02.05.1934
6. Auskündungsfrist: 16.04.2005
7. Bemerkungen: ES040001/PUBL1
Bezirksgericht Dielsdorf
8157 Dielsdorf
(02408186)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Namensschuldbrief
2. Lastend auf: GB Solothurn Nr. 2883, im 2. Rang, im Betrag von CHF 25'000.- GB Solothurn Nr. 2884, im-2. Rang, im Betrag von 35'000.- GB Solothurn Nr. 3172, im 2. Rang, im Betrag von CHF 50'000.-
Grundeigentümerin: Fondation de prévoyance et de formation professionnelle des industries horlogère et microtechnique suisse, La Chaux-de-Fonds, im Grundbuch eingetragene Gläubigerin: Römerhof Solothurn GmbH.
3. Saldo/Wert: CHF 110'000
4. Ausgestellt am: 14.07.1954
5. Auskündungsfrist: 16.08.2005
6. Bemerkungen: SLZPR.2004.724
Richteramt Solothurn-Lehem
4502 Solothurn
(02408240)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- 1. Titel: Inhaberschuldbrief (Eigentümerschuldbrief)
2. Lastend auf: der Liegenschaft Grundregister Blatt 2152, Kat. Nr. 5962, Plan 61, Rychenbergstrasse 12, 8400 Winterthur, an der 2. Pfandstelle mit einem Maximalzinsfuß von 6% p.a., mit Adolf Häberli als Schuldner und Pfandigentümer zur Zeit der Errichtung.
3. Saldo/Wert: CHF 20'000
4. Ausgestellt am: 15.01.1952
5. Auskündungsfrist: 16.08.2005
6. Bemerkungen: ES040041/X03
Bezirksgericht Uster
8610 Uster
(02408244)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Sommatton est faite au détenteur inconnu de le produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.

- 1. Titre: cédules hypothécaires
2. Gravant: la parcelle en deuxième et partie de rang:
a) CHF 5'000.-, inscrite sous P.J.B. 892, lettres B et C
b) CHF 15'000.-, inscrite sous P.J.B. 893, lettre D
3. Délivré le: 03.04.1964
4. Expiration de l'échéance: 23.08.2005
5. Remarques: C/15361/2004-14 SP
Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3
(02499422)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficiacia dello stesso.

- 1. Titolo: libretto di deposito
2. intestato a: libretto di deposito seniori della Banca Raiffeisen di Monteggio-Croglio.
3. No. del titolo: 1 01015923
4. Termine per la pubblicazione: 01.11.2005

5. *Osservazioni:* CN.2004.862  
Pretura di Lugano-Sezione 5  
6901 Lugano  
(02556206)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Hanspeter Bittmann
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 2309, Schäublinstr. 107, Basel, im 1. Rang mit Zinsen bis 6,5 %
4. *Saldo/Wert:* CHF 130'000
5. *Ausgestellt am:* 19.06.1969
6. *Auskündungsfrist:* 24.11.2005
7. *Bemerkungen:* AM 2004 35

Zivilgericht Basel-Stadt  
4001 Basel

(02557928)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Hanspeter Bittmann
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 2309, Schäublinstr. 107, Basel, im 2. Rang mit Nachrücken und Zinsen bis 7 %
4. *Saldo/Wert:* CHF 25'000
5. *Ausgestellt am:* 13.05.1952
6. *Auskündungsfrist:* 24.11.2005
7. *Bemerkungen:* AM 2004 35

Zivilgericht Basel-Stadt  
4001 Basel

(02557930)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Carl Hanspeter Bittmann
3. *Lastend auf:* Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 2309, Schäublinstr. 107, Basel, im 3. Rang mit Nachrücken und Zinsen bis 7 %
4. *Saldo/Wert:* CHF 200'000
5. *Ausgestellt am:* 17.03.1971
6. *Auskündungsfrist:* 24.11.2005
7. *Bemerkungen:* AM 2004 35

Zivilgericht Basel-Stadt  
4001 Basel

(02557932)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* dem Stockwerkeigentum Lindauerstrasse 29, 8129 Nürensdorf, Grundbuchblatt 676, an 2. Pfandstelle (mit Nachrückungsrecht)
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 18'500
5. *Ausgestellt am:* 29.04.1971
6. *Auskündungsfrist:* 15.12.2005
7. *Bemerkungen:* ES040034/K1

Bezirksgericht Bülach  
8180 Bülach

(02588046)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* die ursprüngliche Schuldnerin und Pfandei- gentümerin Grossfamilie-Frei-Stiftung für das Kind, Schön- leinsstrasse 14, 8032 Zürich
3. *Lastend auf:* der Liegenschaft Pfannenstielstrasse 331, Me- len, Kat.Nr. 11218, G.Bbl. 5753, (Pfandtitelverzeichnis Nr. 83), an zweiter Pfandstelle, heutige Pfandei- gentümerin: Grossfamilie-Frei Stiftung für das Kind, Judebömmli- str. 522, 8262 Ramsens
4. *Nr. des Titels:* -
5. *Saldo/Wert:* CHF 300'000
6. *Ausgestellt am:* 20.04.1983

7. *Auskündungsfrist:* 15.12.2005  
8. *Bemerkungen:* ES040168  
Bezirksgericht Zürich  
8004 Zürich  
(02588048)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* der Parzelle Nr. 2809 der Gemeinde Pflaefien, im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 410'000
5. *Ausgestellt am:* 04.10.2002
6. *Auskündungsfrist:* 15.12.2005
7. *Bemerkungen:* PZ.04-818

Bezirksgericht der Sense  
1712 Talers

(02589406)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Somme est faite au dé- tenteur inconnu de le produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'an- nulation.

1. **Titre: Assignat**
2. *Au nom de:* Félicité Gauthier
3. *Grevant:* l'article 48 du Registre foncier de la Commune de Ruyères-Saint-Laurent, propriété de Michel Raboud, ainsi que l'article 409 du Registre foncier de la Commune de Ruyères-Saint-Laurent, propriété de Daniel Raboud.
4. *N° du titre:* -
5. *Solde/Valeur:* CHF 850.-
6. *Déclaré le:* 08.11.1992
7. *Expiration de l'échéance:* 09.08.2005
8. *Remarques:* NC 2004/74

Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine  
1701 Fribourg

(02589674)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Anteilscheine**
2. *Lastend auf:* Genossenschaft für Beschaffung billiger Wohnungen in Chur
3. *Nr. des Titels:* 405 und 406
4. *Saldo/Wert:* CHF je 1'000.00
5. *Auskündungsfrist:* 14.06.2005
6. *Bemerkungen:* 130-2004-494

Bezirksgericht Plessur  
7000 Chur

(02589680)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: 3 Namensschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* Ligerz-Grundbuchblatt als Gesamtpfand- recht auf Nm. 1076, 1072-1 und 1072-2, Maximalzinsfuss 10%:  
a) Namensschuldbrief von CHF 200'000.- vom 30.09.1999, Beleg 3201, im 2. Rang  
b) Namensschuldbrief von CHF 100'000.-, vom 30.09.1999, Beleg 3201, im 3. Rang  
c) Namensschuldbrief von CHF 50'000.-, vom 28.09.2000, Beleg 2831, im 5. Rang
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF -
5. *Auskündungsfrist:* 13.12.2005
6. *Bemerkungen:* Z.04 3433

Gerichtskreis II Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5  
2501 Biel/Bienne

(02589744)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank**
2. *Lastend auf:* Inhaber; 5 1/4%; Zinsbeginn: 21.02.1993; Fällig am: 21.02.1998; mit Coupons per: 21.02.1994-21.02.1998
3. *Nr. des Titels:* 1'0716.06
4. *Saldo/Wert:* CHF 15'000

5. *Auskündungsfrist:* 13.06.2005  
6. *Bemerkungen:* 130-2004-483  
Bezirksgericht Plessur  
7000 Chur  
(02589748)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank**
2. *Lastend auf:* Inhaber; 7 1/2%; Zinsbeginn: 31.08.1990; Fällig am: 31.08.1994; mit Coupons per: 31.08.1993-31.08.1994
3. *Nr. des Titels:* 1'317299.06
4. *Saldo/Wert:* CHF 2'000
5. *Auskündungsfrist:* 13.06.2005
6. *Bemerkungen:* 130-2004-484

Bezirksgericht Plessur  
7000 Chur

(02589750)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Somme est faite au dé- tenteur inconnu de le produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'an- nulation.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* la parcelle no 757, plan no 4, nom local Les Echères, commune de Chalais 645 m2, pré, propriétaire in- scribed: Alfred Cotter, de François (anciennement, parcelle no 15677, fol. 1 no 510a, nom local Savannes-Bellacretaz, commune de Chalais, pré, 630 m2, propriété de Alfred Cot- ter et de Liliane Théler à raison de la moitié chacun); obli- gation hypothécaire au porteur souscrite le 27 août 1976 par devant Me Marcel Mathier, notaire de résidence à Sierre VS, par Alfred Cotter et Liliane Cotter, née Thaler, à concu- rence de CHF 25'000.-, montant garanti par une hypothè- que inscrite en premier rang (PF) no 5683 - 1976, commune de Chalais.
3. *N° du titre:* -
4. *Solde/Valeur:* CHF -
5. *Expiration de l'échéance:* 13.06.2005
6. *Remarques:* C2 04 282

Tribunal de Sierre  
3960 Sierre

(02589788)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief der Aarg. Kantonalbank, Wohlen**
2. *Lastend auf:* IR Tägerig Nr. 63, Plan 4, Parz. 41
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 8'000
5. *Ausgestellt am:* 29.04.1948
6. *Auskündungsfrist:* 26.11.2005
7. *Bemerkungen:* SZ.2004.129 / pe

Gerichtspräsidium Bremgarten  
5620 Bremgarten

(02589792)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Dottikon LB Nr. 1105, im gleichberechtig- ten 3. Rang, max. Zinsfuss 10%
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 50'000
5. *Ausgestellt am:* 27.05.2002
6. *Auskündungsfrist:* 13.12.2005
7. *Bemerkungen:* SZ.2004.115 / ml

Gerichtspräsidium Bremgarten  
5620 Bremgarten

(02589796)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Zeddel**
2. *Lastend auf:* dem Grundstück Nr. 49, Kat. Nr. 17/9B, Be- zirk Schwende, ohne Vorgang, 1. Rang, 4 1/2%
3. *Nr. des Titels:* 285
4. *Saldo/Wert:* CHF 1'000

5. *Ausgestellt am:* 08.08.1879  
6. *Auskündungsfrist:* 13.12.2005  
Bezirksgericht Appenzell  
9050 Appenzell  
(02589798)

Kraftloserklärung

Annulation  
Amortamento

Art. 971, 977, 986 OR  
Art. 971, 977, 986 CO  
Art. 971, 977, 986 CC

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à l'autorité judi- ciaire soussignée dans le délai imparti. L'annulation du titre a par conséquent été prononcée.

1. **Titre: livret d'épargne**
2. *Au nom de:* Banque Raiffeisen de Lavaux, à Lutry, pro- priété de Hedwig Bisinger, à Lausanne, avec un solde ins- crit
3. *N° du titre:* 900018.2
4. *Déclaré le:* 31.12.2002
5. *Remarques:* JN04/016988mj

Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois  
1800 Vevey 1

(00088417)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichne- ten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensparheft der Berner Kantonalbank**
2. *Nr. des Titels:* 2.100.334.49
3. *Saldo/Wert:* CHF 280'587.35
4. *Bemerkungen:* Z.04 4654

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen; Zivilabteilung  
Der Gerichtspräsident 2.B.Hofmann  
3011 Bern

(00090531)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichne- ten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensparheft**
2. *Nr. des Titels:* 42/1.186.075.57
3. *Saldo/Wert:* CHF 65'709.38
4. *Bemerkungen:* Z.03 5883

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen; Zivilabteilung  
Der Gerichtspräsident 2.B.Hofmann  
3011 Bern

(00090533)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichne- ten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Brugg Nr. 1776, Kat. Plan 8, Parzelle 1843, im 2. Rang; Namensschuldbrief zu Gunsten der HA- MOSA AG
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 60'000
5. *Ausgestellt am:* 05.04.1977
6. *Bemerkungen:* SU.2003.50841

Gerichtspräsidium Brugg  
5201 Brugg AG 1

(02588044)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichne- ten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundstück GB Biberist Nr. 359, im 1. Rang, Grundpfändgläubigerin: Baloise Bank SoBa, Kriegstetten (mit Hauptzins in Solothurn)
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 14'500
5. *Ausgestellt am:* 08.10.1925
6. *Bemerkungen:* BWZPR.2003.1021

Richteramt Bucheggberg-Wässeraam, Zivilabteilung  
4502 Solothurn

(02589404)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichne- ten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Gland-Grundbuchblatt Nr. 2066, im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 40'000
5. *Ausgestellt am:* 17.12.1987
6. *Bemerkungen:* Z.03 693 KUE

Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental  
3752 Wimmis

(02589408)

## Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici

### Ausschreibungen nach WTO

Appels d'offres conformément à l'OMC  
Bandi di concorso in conformità all'OMC

#### Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

### 1. Auftraggeberin

#### 1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

**Bundesamt für Migration**

**Informatik + Statistik**

**Quellenweg 15**

**3003 Bern / CH**

Telefon +41 31 322 39 11

#### 1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

Bundesamt für Bauen und Logistik (BBL)

Öffentliche Ausschreibungen

Projekt (438) 420.000 Neuer Ausländerausweis

Fellerstrasse 21

3003 Bern / CH

Fax +41 31 323 26 98

e-mail: beschaffung.wto@bbl.admin.ch

#### 1.3 Teilnahmeanträge sind an folgende Adresse zu schicken:

Bundesamt für Bauen und Logistik (BBL)

Öffentliche Ausschreibungen

Projekt (438) 420.000 Neuer Ausländerausweis

Fellerstrasse 21

3003 Bern / CH

Telefon +41 31 322 39 11

#### 1.4 Art des Auftraggebers: Bund

#### 1.5 Verfahrensart: Selektives Verfahren

#### 1.6 Auftragsart: Lieferauftrag

#### 2. Auftragsgegenstand

##### 2.1 Art des Lieferauftrages: Kombination

##### 2.2 Projekttitel der Beschaffung:

**Herstellung, Lieferung und Personalisierung**

**eines neuen Ausländerausweises im Kredit-**

**karten-Format für die Schweiz**

##### 2.3 Aktenzeichen / Projektnummer: (438) 420.000

##### 2.4 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 22930000

##### 2.5 Detaillierter Produktbeschreibung:

Für die Jahre 2006 bis 2012 benötigt die Schweizerische

Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Mi-

gration, einen Ausländerausweis, welcher sicherheitstech-

nisch den Vorgaben der EU-VO 1030 entspricht. Die

Gesamtmenge wird auf 6 Millionen Karten geschätzt.

Die Lieferung der Rohlinge erfolgt sukzessive nach Bedarf

durch den Zuschlagempfläner, die Personalisierung er-

folgt je nach gewählter Lösung zentral in einer Personal-

isierungsstelle und / oder dezentral in den Kantonen.

##### 2.6 Ort der Lieferung: Gemäss gewählter Lösung zentral an

einem Ort und / oder dezentral in den Kantonen.

##### 2.7 Aufteilung in Lose: Nein

##### 2.8 Varianten zugelassen: Nein

##### 2.9 Teilangebote zugelassen: Nein

##### 2.10 Liefertermin:

2006 - 2012.

Bemerkungen: Abhängig vom Einführungsstempel ZEMIS

(geplanter Einführungsstempel Anfang 2006).

### 3. Bedingungen

#### 3.1 Kaution / Sicherheiten: keine

#### 3.2 Zahlungsbedingungen: 30 Tage netto nach Erhalt der

Rechnung resp. Teilrechnung in CHF.

#### 3.3 Einzubeziehende Kosten: Alle anfallenden Kosten im Zu-

sammenhang mit der ordentlichen Erfüllung dieses Auf-

trages sind einzubeziehende (Spesen, Mehrwertsteuer, Zoll,

Versicherung, Transportkosten usw.)

#### 3.4 Bietergemeinschaften: zugelassen, sofern ein Anbieter die

Gesamterantwortung als Generalunternehmer über-

nimmt.

#### 3.5 Eignungskriterien: Alle wirtschaftlich und technisch le-

istungsfähigen Firmen, die zudem die nachfolgenden Eign-

ungsnachweise erbringen, sind aufgerufen, einen Antrag

zur Teilnahme am Verfahren einzureichen.

#### 3.6 Geforderte Nachweise: Die nachfolgend aufgeführten Eign-

ungsnachweise müssen mit der Unterbreitung des Antra-

ges zur Teilnahme am Verfahren abgegeben werden,

ansonsten nicht auf den Antrag eingegangen werden kann.

E1: Niederlassung und Soft- / Hardware Support in der

Schweiz mit deutsch und Französisch sprechenden Kon-

taktpersonen für den Fachdienst im BFM in Bern. Diese Or-

ganisationseinheiten sind bereits bei der Einreichung ihres

Teilnahmeantrages institutionalisiert und an den allge-

meinen Werktagen von 08.00 Uhr bis 17.00 Uhr erreichbar.

E2: Handelsregisterauszug (nicht älter als 3 Monate)

E3: Betreibungsregisterauszug (nicht älter als 3 Monate)

E4: Beteiligungen an anderen Unternehmen

E5: Beteiligungen anderer Unternehmen an Ihrem Unter-

nehmen

E6: Betrieb einer Hotline für den Fachdienst in den Kanto-

nen (Second-Level-Support) mit deutsch, französisch und

italienisch sprechenden Kontaktpersonen. Diese Hotline

muss über eine schweizerische Festnetztelefonnummer er-

reichbar und an Werktagen von 08.00 Uhr bis 17.00 Uhr

besetzt sein. Keine 09xx oder 0848 Nummern. Verrechnung zu

üblichem Ortsstarf.

E7: Bereitschaft und Fähigkeit, applikatorische und techn-

ische Probleme innerhalb von 2 Stunden in Angriff zu

nehmen (werktags von 07.00 Uhr bis 18.00 Uhr)

E8: Verpflichtung zur Einhaltung der Reaktionszeiten bei

Fehlern und Störungen für Software- und / Hardwarekom-

ponenten welche vom Anbieter entwickelt wurden. Es hand-

elt sich dabei um folgende Zeiten:

- Severity-Level 1 (Funktionaler Fehler, der die Weiterver-

arbeitung verhindert, z. B. Abbruch einer täglich notwendi-

gen Funktion, Datenzerstörung)

- Analysezeit 0.5 Tage

- Behebung 1.5 Tage

- Severity-Level 2 (Funktionaler Fehler, der die Benutzung

behindert, aber eine eingeschränkte Weiterverarbeitung er-

möglicht und / oder falsch. Ergebnisse kritischer Daten er-

zeugt)

- Analysezeit 1 Tag

- Behebung 5 Tage

- Severity-Level 3 (Funktionaler Fehler, der falsche Ergeb-

nisse bei unkritischen Daten erzeugt)

- Analysezeit 5 Tage

- Behebung mit dem nächsten Patch

E9: Umsetzungs- und Einführungsicherheit. Mindestens 2

Referenzen von bereits existierenden Installationen der of-

fertierten Lösung, die mit der vorliegenden Ausschreibung

hinsichtlich Komplexität vergleichbar sind.

E10: Bereitschaft des Anbieters die Systemintegration mit

der Fachanwendung ZEMIS, welche über elektronische

Schnittstellen mit der angebotenen Lösung eingebunden

werden muss, zusammen mit den vorgesehenen Betreibern

(ISC EPPD, BFM) zu realisieren.

E11: Zusicherung des Anbieters, dass die notwendig quali-

fizierten Mitarbeiter zur Verfügung stehen.

E12: Bereitschaft und Fähigkeit, für die Sicherstellung des

Betriebs den notwendigen Know-How-Transfer zu den

Fachstellen im ISC EPPD und BFM sicher zu stellen.

E13: Bereitschaft und Fähigkeit, bei Bedarf Schulungs-

und Ausbildungsleistungen in der Schweiz für Anwender

auf deutsch, französisch und italienisch anzubieten.

E14: Bereitschaft des Anbieters, im Rahmen einer Pilotin-

stallation die Tragfähigkeit bzw. Funktionstüchtigkeit der

offertierten Lösung nachzuweisen. Der Anbieter unterstützt

die Fachabteilungen des BFM bei der Planung und Real-

sierung der Pilotinstallationen und unterstützt diese im

Rahmen der Personal- und Durchführungsphase.

E15: Garantiert den lizenzierten Software- und Hardware-

einsetz für die gesamte Einsatzdauer und die Weiterent-

wicklung des Produkts ist für die nächsten 10 Jahre sicher

zu stellen.

E16: Bereitschaft des Anbieters, als einzige Kontaktstelle

zum Auftraggeber aufzutreten. Allfällig weitere Partner

(z. B. unterschiedliche Hersteller und Integratoren) müs-

sen durch den Anbieter verpflichtet werden (GU-Vertrag).

E17: Kommunikationsphase während der Umsetzungs-

und Einführungsphase müssen Deutsch und Französisch

sein.

E18: Bereitschaft und Nachweis der Fähigkeit, sämtlichen

Quellcode aller durch den Auftraggeber erwünschten Soft-

wareerweiterungen, sowie deren Spezifikationen offen zu

legen. Dies hat in einer oder in beiden der folgenden For-

men ohne Kostenfolge zu erfolgen:

- Möglichkeit 1 («Offenlegung») Die Quellcodes, Formate-

und Protokoll-Spezifikationen werden per Vertragsab-

schluss beim Auftraggeber deponiert.

- Möglichkeit 2 («Code Escrow Agreement») Die Quell-

codes, Formate- und Protokoll-Spezifikationen werden per

Vertragsabschluss bei einem Notar in Bern mit der Klausel

hinterlegt, dass der Auftraggeber dann kostenfrei Zugriff

darauf erhält, wenn die Software von keinem Hersteller

mehr unterstützt, gewartet oder weiterentwickelt wird. Bei

den Möglichkeiten schliessen eine kommerzielle Nutzung

oder Weitergabe an Dritte durch den Auftraggeber aus. Im

Gegenzug ist es dem Anbieter untersagt, die in Auftrag ge-

gebenen Softwareerweiterungen in künftigen Releases als

Standardfunktionalitäten zu übernehmen.

E19: Bereitschaft des Anbieters zur Kauf und / oder Leasing.

E20: Uneingeschränkte Akzeptanz der Allgemeinen Ge-

schäftsbedingungen (AGB) des Bundes für Informatiklei-

stungen (Stand Juni 1998).

E21: Uneingeschränkte Akzeptanz der allge-

meinen Geschäftsbedingungen (AGB) des Bundes für die Be-

schaffung von Gütern (Stand 01. März 2001).

### 3.7 Zuschlagskriterien:

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

### 3.8 Schlusstermin für die Einreichung der Teilnahmean-

träge: **14.01.2005**

(Datum Poststempel)

### 3.9 Sprachen für Teilnahmeanträge: Deutsch, Französisch,

Englisch

### 3.10 Gültigkeit des Angebotes: 180 Tage ab Schlusstermin für

den Eingang der Angebote

### 4. Andere Informationen

#### 4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehö-

rige Länder: keine

#### 4.2 Geschäftsbedingungen: Geschäftsabwicklung gemäss den

Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) des Bundes für

Informatikleistungen (Ausgabe Juni 1998)

und den «Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) des

Bundes für die Beschaffung von Gütern» (Ausgabe 01.

März 2001).

Abrufbar unter [www.beschaffung.admin.ch](http://www.beschaffung.admin.ch).

#### 4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten.

#### 4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffent-

liche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbie-

terinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der

Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen

für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-

gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

Das mit den Ausschreibungsunterlagen I für die Präqualifi-

kation zum Projekt Neuer Ausländerausweis gesandte

Formular 'Einhaltung der Arbeitsbedingungen...' vom 15.

November 2003 muss dem Antrag zur Teilnahme unter-

zeichnet beigefügt werden.

#### 4.5 Sonstige Angaben:

1. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes

sowie die Verfügbarkeit der Kredite.

2. Die «Ausschreibungsunterlagen I für die Präqualifikasi-

on zum Projekt Neuer Ausländerausweis» ist nur in deut-

scher Sprache erhältlich.

3. Versand der Ausschreibungsunterlagen I ab 16. Dezember

2004.

4. Diese Ausschreibung wird im selektiven Verfahren (zwei-

stufiges Verfahren) durchgeführt. In einem ersten Schritt

erwarten wir den Antrag zur Teilnahme am Verfahren

«Ausschreibungsunterlagen II» dieser Ausschreibung erst

nach der Beurteilung der eingegangenen Anträge zur Teil-

nahme am Verfahren an die zugelassenen AnbieterInnen

verschickt.

5. Insgesamt werden mindestens 3, maximal 6 Antragsstel-

ler zur Offertstellung eingeladen.

6. Die Auftraggeberin behält sich das Recht vor, neue

gleichartige Aufträge (Güter), welche sich auf den

vorliegenden Grundauftrag beziehen, nach dem freihändi-

gen Verfahren zu vergeben (Art. 36, Absatz 2, Buchstabe e

VoeB).

#### 4.6 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikati-

on kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurs-

kommission für das öffentliche Beschaffungswesen

(Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde

geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzurei-

chen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe

der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdefüh-

renden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie

der vorliegenden Publikation und vorhandene

Beweismittel sind beizulegen.

(00090463)

### 1. Pouvoir adjudicateur

#### 1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

**Office fédéral des Migrations**

**Section Informatique + Statistique**

**Quellenweg 15**

**3003 Bern / CH**

Telephone +41 31 322 39 11

#### 1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)

Marchés publics

Projet (438) 420.000 Neuer Ausländerausweis

Fellerstrasse 21

**Baufträge Constructions Costruzioni**

Kantone Cantons Cantoni

années suivantes en matière de poursuite du développement du produit.

E16: Volonté du soumissionnaire d'assumer la fonction de seul et unique interlocuteur de l'adjudicateur. La responsabilité des éventuels partenaires (les différents producteurs et intégrateurs par exemple) doit être engagée par l'entremise du soumissionnaire (contrat E9).

E17: Les langues de travail durant les phases d'introduction et de mise en oeuvre doivent être l'allemand et le français.

E18: Volonté et preuve de la capacité de dévoiler tous les codes source de toutes les extensions des logiciels réalisés sur mandat du client et de toutes les spécifications relatives. Cette transaction devra s'effectuer soit l'une, ou sous les deux formes suivantes, sans induire de frais.

- Possibilité 1 ('Divulgation des données'): Les codes source et les spécifications concernant les formats et les protocoles seront déposés chez l'adjudicateur lors de la conclusion du contrat.

- Possibilité 2 ('Code Accord d'entente' [«Escrow Agreement»]):

Les codes source et les spécifications concernant les formats et les protocoles seront consignés chez un notaire, à Berne, lors de la conclusion du contrat, assortis d'une clause stipulant que l'adjudicateur dispose d'un droit d'accès gratuit si les logiciels ne bénéficient plus de l'assistance et de la maintenance d'aucun producteur, ou s'ils ne font plus l'objet d'aucun nouveau développement.

Les deux possibilités excluent toute utilisation commerciale ou toute transmission à des tiers par l'adjudicateur. En contrepartie, elles interdisent au soumissionnaire de reprendre sans accord préalable avec l'adjudicateur, pour de futurs releases et à titre de fonctionnalités standards, les extensions des logiciels effectuées sur mandat de ce dernier.

E19: Volonté du soumissionnaire de conclure un contrat d'achat et/ou de leasing

E20: Acceptation sans réserve des conditions générales de la Confédération des services informatiques (état juin 1998).

E21: Acceptation sans réserve des conditions générales de la Confédération relatives à l'achat de biens (état 1er mars 2001).

**3.7 Critères d'adjudication:**

conformément aux critères cités dans les documents

3.8 **Délai de clôture pour le dépôt de la demande de participation au marché: 14.01.2005**  
(date timbre postal)

3.9 **Langues utilisées pour les demandes de participation aux marchés:** Allemand, Français, Anglais

3.10 **Validité de l'offre:** 180 jours à partir de la date limite d'envoi des offres

**4. Autres informations**

4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** aucune

4.2 **Conditions générales:** Sont applicables les Conditions générales de la Confédération pour les services informatiques (édition juin 1998) et les Conditions générales de la Confédération relatives à l'achat de biens (édition 1er mars 2001).

A télécharger sous www.beschaffung.admin.ch.

4.3 **Négociations:** demeurent réservées.

4.4 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes. Le formulaire «Respect des conditions de travail» du 15 novembre 2003 (joint à la documentation 1 pour la préqualification est à rendre dûment signé avec votre demande de participation au marché.

**4.5 Autres indications:**

1. Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.

2. Le document «Appel d'offre 1 pour la préqualification du projet de nouvelle carte pour étrangers» est fourni uniquement en allemand.

3. Envoi du cahier des charges dès le 16 décembre 2004.

4. Cet appel d'offre est réalisé selon la procédure sélective (procédure en deux étapes). La première étape consiste au dépôt de la demande participation (voir 3.9). Lors de la 2e étape, le document «Appel d'offre 2» sera alors remis aux soumissionnaires sélectionnés lors de la phase de préqualification.

5. Entre 3 et 6 soumissionnaires seront invités à déposer une offre.

6. Le pouvoir adjudicateur se réserve le droit d'adjuger de nouveaux services similaires, liés au marché de base, selon la procédure de gré à gré (art. 36, al. 2, lit. e de l'OMP).

4.6 **Indication des voies de recours:** La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00090481)

**1. Committente:**

**Fondazione per le facultà di Lugano dell'Università della Svizzera Italiana**  
**Via Buffi 13**  
**6900 Lugano**

Telefono 091 912 46 46

**2. Concorso / basi legali:**

Autorizzata dalle competenti autorità cantonali, la Fondazione apre la procedura di concorso pubblico per opere diverse per l'ampliamento dell'USI di Lugano (II tappa), secondo il Concordato Intercontinentale sugli Appalti Pubblici (CIAP); sono applicabili le direttive d'esecuzione dell'accordo intercontinentale sugli appalti pubblici del 6 novembre 1996; la commessa sarà aggiudicata nell'ambito di una procedura libera; gli atti di concorso sono in lingua italiana

**3. Descrizione dell'opera:**

Realizzazione di due nuovi stabili per l'Università della Svizzera Italiana:  
- Corpo Centrale (CC) (costo previsto CHF 6'000'000.-)  
- Facoltà di Scienze Informatiche (INFO) (costo previsto CHF 9'700'000.-)

La Fondazione mette a concorso i seguenti lavori:

1. CCC 112 Demolizioni (CC + INFO)  
(Sono abilitate a concorrere le ditte operanti nei rami: Scavo - impresario costruttore)

2. CCC 211+201 Opere da impresario costruttore - Scavo (CC + INFO)  
(Sono abilitate a concorrere le ditte operanti nei rami: impresario costruttore)

3. CCC 213+215 Costruzione prefabbricata in acciaio - Costruzioni prefabbricate leggere (INFO)  
(Si tratta di carpenteria metallica - ordine di grandezza: struttura in acciaio ca. 250 T - e di costruzioni di facciate in metallo e vetro - ordine di grandezza ca. 3000 mq)

4. CCC 215 Costruzioni prefabbricate leggere (CC)  
(Sono abilitate a concorrere le ditte operanti nei rami: Carpenteria metallica - Opere da metalcostruttore)

5. CCC 23+223 Impianti elettrici - Impianto parafulmine (CC e INFO)

6. CCC 24 Impianto di riscaldamento (CC e INFO)

7. CCC 244+245 Impianto di ventilazione e condizionamento dell'aria (CC e INFO)

8. CCC 25 Impianto sanitario (CC e INFO)

**4. Termini generali:**

inizio lavori: Marzo 2005

**5. Iscrizione:**

Per ragioni organizzative le ditte interessate sono invitate ad annunciarsi per iscritto o tramite fax (091 912 46 47) presso la Segreteria USI, via Buffi 13, 6900 Lugano, entro lunedì 20 dicembre 2004, indicando il/i concorso/i a cui intendono iscriversi.

**6. Consegna atti d'appalto:**

Gli atti d'appalto saranno messi a disposizione a partire dal 10 gennaio 2005. È possibile richiedere il modulo d'offerta su supporto informatico. Alle ditte che non inoltreranno l'offerta verrà addebitato il costo forfetario di CHF 100.00 (IVA inclusa) per le spese di riproduzione.

**7. Informazioni:**

Informazioni tecniche dovranno essere richieste per iscritto o via fax entro martedì 18 gennaio 2005 presso i progettisti dei due stabili: CC. Elio Ostinelli Architetto, Via Livio 1, 6830 Chiasso Fax 091 695 54 19 INFO: Giorgio e Michele Tognola Architetti, Via Locarno 43, 6616 Losone, Fax 091 791 40 65 Le risposte alle domande verranno spedite a tutti i concorrenti.

**8. Sopralluogo tecnico:**

Un sopralluogo obbligatorio viene organizzato esclusivamente per i concorsi  
1. CCC 112 Demolizioni (CC + INFO)  
2. CCC 211+201 Opere da impresario costruttore - Scavo (CC + INFO)  
Il sopralluogo tecnico obbligatorio per il concorso 1. è fissato per giovedì 20 gennaio 2005 alle ore 14.00 presso il Campus Universitario, via Buffi 13, 6900 Lugano, piazzale dell'Aula Magna.  
Il sopralluogo tecnico obbligatorio per il concorso 2. è fissato per giovedì 20 gennaio 2005 alle ore 15.00 presso il Campus Universitario, via Buffi 13, 6900 Lugano, piazzale dell'Aula Magna.

Per gli altri concorsi non è previsto sopralluogo obbligatorio: il campus USI è accessibile agli eventuali interessati durante gli orari di apertura dell'USI.

**9. Criteri di aggiudicazione e rispettive ponderazioni:**

Concorsi 2. e 3.:  
1. Economicità 50%  
2. Programma di lavoro 20%  
3. Referenze 30%  
Altri concorsi:

1. Economicità 70%  
2. Referenze 30%  
L'ente appaltante si riserva di richiedere ai concorrenti una garanzia solida bancaria o assicurativa pari al 5% dell'importo d'offerta.  
Sono applicabili le Direttive di esecuzione dell'accordo intercontinentale sugli appalti pubblici del 6 novembre 1996.

**10. Consorziamento / Subappalto:**

Il consorzio fra ditte non è ammesso.  
Il subappalto dei lavori è ammesso esclusivamente per i concorsi 2., 3. e 4.), limitatamente alle opere menzionate come indicato nei relativi capitolati.

**11. Termine e modalità d'inoltro dell'offerta:**

L'offerta in busta chiusa e sigillata, con la dicitura esterna «USI Lugano - Concorso n. ... CCC ... Opere da ...» dovranno pervenire alla Segreteria USI, via Buffi 13, 6900 Lugano, entro le ore 09.00 di giovedì 3 febbraio 2005.

**12. Apertura delle offerte:**

L'apertura delle offerte avverrà in seduta pubblica, presso l'USI, via Buffi 13, 6900 Lugano, Telefono 091 912 46 46. Giovedì 3 febbraio 2005 subito dopo la scadenza dei concorsi.  
Il verbale d'apertura verrà messo a disposizione dei concorrenti che ne faranno richiesta.

**13. Ricorso contro gli atti d'appalto:**

E' data facoltà di ricorso al Tribunale Cantonale Amministrativo entro 10 giorni dalla messa a disposizione degli atti d'appalto (10 gennaio 2005).

**Risultato:**

La «Fondazione per le facultà di Lugano dell'Università della Svizzera Italiana», Via Buffi 13, 6900 Lugano, Telefono 091 912 46 46, ouvre la soumission publique pour les travaux suivants:  
Réalisation de deux bâtiments au Campus Universitaire de Lugano:

- «Corpo Centrale» (auditorium, cafétéria) (CC) (coût prévu CHF 6'000'000.-)  
- Faculté de Sciences Informatiques (INFO) (coût prévu CHF 9'700'000.-)

**Concours:**

1. CFC 112 Démolitions (CC + INFO)

2. CFC 211+201 Travaux de l'entreprise de maçonnerie - Feuilles en pleine masse (CC + INFO)

3. CFC 213+215 Construction en acier - Construction légère préfabriquée (façades en métal - verre) (INFO)

4. CFC 215 Construction légère préfabriquée (façades en métal - verre) (CC)

5. CFC 23+223 Installations électriques - Protection contre la foudre (CC et INFO)

6. CFC 24 Chauffage (CC et INFO)

7. CFC 244+245 Installations de ventilation et de conditionnement de l'air (CC et INFO)

8. CFC 25 Installations sanitaires (CC et INFO)

Début du chantier: mars 2005

Demanda de documents: les documents de concours sont distribués gratuitement à partir du 10 janvier 2005: au moment de l'inscription (au Secrétariat USI, Via Buffi 13, 6900 Lugano, Tél. 091 912 46 46) les concurrents doivent mentionner le/les no. de concours auxquels ils veulent participer; les documents de concours sont en italien. Un montant de CHF 100.- pour les frais de reproduction sera facturé aux concurrents qui n'auront pas retourné l'offre dans les délais fixés.

1. **Pouvoir adjudicateur**  
1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**  
**République et Canton du Jura**  
**Service des ponts et chaussées**  
**Section route nationale**  
**Rue Saint-Maurice 7b**  
**2800 Delémont / CH**

1.2 **Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**  
Service des ponts et chaussées  
Section route nationale  
Rue Saint-Maurice 7b  
2800 Delémont / CH  
Téléphone 032 420 73 00/Fax 032 420 73 01  
e-mail: A16@jura.ch

1.3 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Canton  
1.4 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte  
1.5 **Genre de marché:** Marché de travaux de construction

2. **Description détaillée du projet:**  
A16 Section 2:  
frontière française - Porrentruy Ouest  
Lot 2.860: viaduc des Grand'Combes

3. **Délai de clôture pour le dépôt des offres:**  
**28.01.2005**

4. **Appel d'offres public:** L'appel d'offres officiel a été publié dans le Bulletin officiel du canton Jura du 15.12.2004 (02591662)

Renseignements: les informations à caractère technique doivent être demandées par écrit ou par fax jusqu'au 18 janvier 2005 aux architectes du bâtiment concerné.  
CC: Elio Ostinelli Architetto, Via Livio 1, 6830 Chiasso, Fax 091 695 54 19  
INFO: Giorgio e Michele Tognola, Architetti, Via Locarno 43, 6616 Losone, Fax 091 791 40 65

L'association entre entreprises n'est pas admise; le soustraité n'est permis que pour certaines œuvres exclusivement dans les concours 2, 3 et 4.)  
Une visite obligatoire est prévue exclusivement pour les concours:

no. 1. CFC 112 (Démolitions) le jeudi 20 janvier 2005 à 14.00 h au Campus universitaire, près de l'«Aula Magna»  
no. 2. CFC 211+201 (Travaux de l'entreprise de maçonnerie - Feuilles) le jeudi 20 janvier 2005 à 15.00 h au Campus universitaire, près de l'«Aula Magna».

Le Campus de l'USI est par ailleurs accessible aux concurrents intéressés pendant les horaires d'ouverture de l'Université.

Critères de sélection et de jugement des offres:

Concours 2. et 3.:

1. Prix 50%

2. Programme de travail 20%

3. Références 30%

Autres concours:

1. Prix 70%

2. Références 30%

Délai de soumission: les soumissions doivent parvenir à l'adresse suivante:

Segreteria USI, via Buffi 13, 6900 Lugano, en enveloppe fermée avec l'indication externe spécifiant le concours en objet avant 09.00 h de jeudi 3 février 2005.

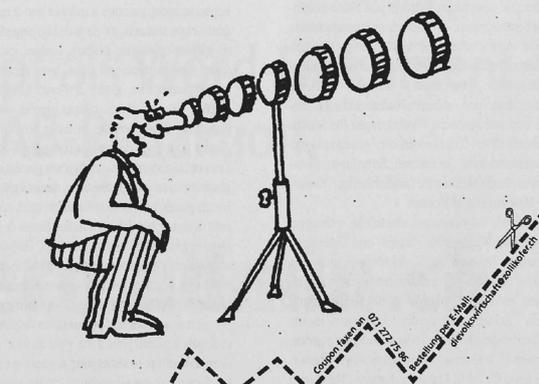
Ouverture des soumissions: ouverture publique à l'USI le jeudi 3 février 2005 dès 09.00 h.

# Stark in Wirtschaftsprosen

Jeden Monat Fakten, Recherchen und Berichte.

Das Magazin für Wirtschaftspolitik

## Die Volkswirtschaft



Wirtschaft interessiert mich  
 Gerne profitiere ich vom Angebot, «Die Volkswirtschaft» 3x für nur CHF 30.- im Briefkasten zu haben.  
 Ich bestelle gleich ein Jahrsabo und erhalte «Die Volkswirtschaft» 12 x im Jahr für CHF 149.- (Ausland CHF 169.-, Studierende CHF 69.-)

Name	Vorname
Firma	Strasse
PLZ/Ort	Telefon

**Marken**

Marques  
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum  
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle  
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale  
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

**Neueintragungen**

Nouveaux enregistrements  
Nuove registrazioni

(111) ■ **528275**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. August 2004  
(730) *Inhaber/in:* ADES, Ruchstuckstrasse 12, 8306 Brüttsellen  
(740) *Vertreter/in:* zet.Wirtschaftsberatung, Vadianstrasse 40, 9000 St. Gallen  
(540)

 **SmartLabel**®

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
9 Strichcodelesegeräte.

(111) ■ **528276**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. August 2004  
(730) *Inhaber/in:* ADES, Ruchstuckstrasse 12, 8306 Brüttsellen  
(740) *Vertreter/in:* zet.Wirtschaftsberatung, Vadianstrasse 40, 9000 St. Gallen  
(540)

 **SmartScan**®

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
9 Strichcodelesegeräte.

(111) ■ **528277**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 27. August 2004  
(730) *Inhaber/in:* Sandrine Vögelin Textilien, Spalenberg 36, 4051 Basel  
(740) *Vertreter/in:* VISCHER, Schützengasse 1 Postfach 6139, 8023 Zürich  
(540)

**ERFOLG**

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind.  
25 Unterbekleidungsstücke; Bekleidungsstücke; Wäsche; Kopfbedeckungen.

(111) ■ **528278**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2004  
(730) *Inhaber/in:* Bühler AG, 9240 Uzwil  
(740) *Vertreter/in:* Bühler AG, Patentabteilung, 9240 Uzwil  
(540)

**HYTHERM**

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
7 Maschinen und Werkzeugmaschinen, insbesondere Walzen für Walzmaschinen; Mischmaschinen; Pressen; Injektionsmaschinen, Granulatoren (Maschinen); Maschinen zur Bearbeitung und Aufbereitung von Lebens- und Futtermitteln, wie Zerkleinerungs- und Schälmaschinen, Siebanlagen, Siebmaschinen, Extruder und Extrusionsanlagen, Sortiermaschinen, Getreidereinigungsanlagen, Filter für die vorgenannten Maschinen, Mühlen (Maschinen), insbesondere für die Getreide-, Öl- und Reismüllerei, Walzenstühle (Maschinen) für die Müllerei, Müllereimaschinen und -anlagen; Fördermaschinen; mechanische und pneumatische Förderanlagen für Schüttgüter, Kettenförderer, Transportbänder; Absackanlagen, Verpackungsmaschinen; Separatoren; Zentrifugen; Motoren, (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Steuergeräte für Maschinen und Motoren.  
9 Wissenschaftliche, Vermessungs-, elektrische, photographische, optische, Waage-, Mess-, Signal- und Kontrollapparate und Instrumente, elektrische und/oder elektronische Steuerungen und automatisierte Anlagensteuerungen, elektrische Anlagen für die Fernsteuerung industrieller Anlagen, Computer, Computersoftware, Computerbetriebsprogramme, Datenverarbeitungsgeräte, Frequenzmesser, Interfaces, Kontrollapparate, Überwachungsapparate für die in Klasse 7 genannten Maschinen und Anlagen; Datenverarbeitungsgeräte, Computerprogramme; elektrische Schaltschränke, Schaltpulte, Waagen, Dosiergeräte; Analysengeräte für Nahrungsmittel.  
42 Aktualisieren und Warten von Computer-Software, Erstellen von Computerprogrammen für Dritte; Technische Beratung, Bauberatung, Erstellung von technischen Gutachten, Ingenieurarbeiten, technische Projektplanungen, insbesondere auf dem Gebiet der Verfahrenstechnik.

(111) ■ **528279**  
(220) *Date de dépôt:* 5 octobre 2004  
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey  
(740) *Mandataire:* Nestec S.A., Av. Nestlé 55, 1800 Vevey  
(540)

**PROTECT START**

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*  
5 Aliments et substances diététiques à usage médical et clinique; lait infantile; lait fortifié pour bébés; lait et substituts de lait pour bébés; lait en poudre pour bébés; substituts de lait en poudre pour bébés; aliments et substances alimentaires pour bébés; aliments et substances alimentaires à usage médical pour enfants et malades; aliments et substances alimentaires pour les mères qui allaitent à usage médical; suppléments nutritionnels et diététiques à usage médical.

(111) ■ **528280**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Oktober 2004  
(730) *Inhaber/in:* Wyss Tec, Rotackerstrasse 53, 8645 Jona  
(540)

**MIRABEAU**

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernung- und Schleifmittel; Seifen; Parfümeriewaren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel.  
12 Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.  
43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

(111) ■ **528281**  
(220) *Date de dépôt:* 16 novembre 2004  
(730) *Titulaire:* SOCIÉTÉ DES PRODUITS NESTLÉ S.A., 1800 Vevey  
(740) *Mandataire:* NESTEC S.A., Av. Nestlé 55, 1800 Vevey  
(540)

**CARB SELECT**

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*  
5 Aliments et substances diététiques à usage médical et clinique; aliments et substances alimentaires pour bébés; aliments et substances alimentaires à usage médical pour enfants et malades; aliments et substances alimentaires pour les mères qui allaitent à usage médical; suppléments nutritionnels et diététiques à usage médical; préparations de vitamines et minéraux, préparations à base de minéraux; confiserie diététique à usage médical.  
29 Légumes et pommes de terre (conservés, séchés ou cuits), fruits (conservés, séchés ou cuits), champignons (conservés, séchés ou cuits), viande, volaille, gibier, poisson et produits alimentaires provenant de la mer, tous ces produits sous forme d'extraits, de soupes, de gelées, de pâtes à tartiner, de conserves, de plats cuisinés, surgelés ou déshydratés; confitures; oeufs; lait, crème, beurre, fromage et produits laitiers; succédanés du lait; boissons lactées où le lait prédomine; desserts à base de lait et desserts à base de crème; yogourts; lait de soja (succédané du lait), graines de soja conservés pour l'alimentation humaine; huiles et graisses comestibles, barre énergétique à base de protéines.  
30 Café, extraits de café, préparations et boissons à base de café; café glacé; succédanés du café, extraits de succédanés du café, préparations et boissons à base de succédanés du café; chicorée; thé, extraits de thé, préparations et boissons à base de thé; thé glacé; préparations à base de malt pour l'alimentation humaine; cacao et préparations et boissons à base de cacao; chocolat, produits de chocolat, préparations et boissons à base de chocolat; confiserie, sucreries, bonbons; sucre; gommes à mâcher non à usage médical; édulcorants naturels; produits de boulangerie, pain, levure, pâtisserie; biscuits, gâteaux, cookies, gaufrettes, caramels, desserts (compris dans cette classe), puddings; glaces comestibles, glaces à l'eau, sorbets, confiseries glacées, gâteaux glacés, crèmes glacées, desserts glacés, yogourts glacés, poudres et liants (compris dans cette classe) pour faire des glaces comestibles et/ou glaces à l'eau et/ou sorbets et/ou confiseries glacées et/ou gâteaux glacés et/ou crèmes glacées et/ou desserts glacés et/ou yogourts glacés; miel et succédanés du miel; céréales pour le petit déjeuner, muesli, corn flakes, barres de céréales, barres énergétiques à base de protéines, céréales prêtes à la consommation; préparations de céréales; riz, pâtes alimentaires, nouilles; produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales, également sous forme de plats cuisinés; pizzas; sandwiches; préparations de pâte alimentaire et de pâte à gâteau prête à être mise au four; sauces, sauce de soja; ketchup; produits pour aromatiser ou assaisonner les aliments; épices alimentaires, condiments, sauces à salade, mayonnaise; glucides sous forme de gel.  
32 Eaux plates, eaux gazeuses ou gazéifiées, eaux traitées, eaux de source, eaux minérales, eaux aromatisées; boissons aromatisées aux fruits et boissons à base de fruits, jus de fruits et jus de légumes, nectars, limonades, sodas et autres boissons non alcooliques; sirops, extraits et essences et autres préparations pour faire des boissons non alcooliques (à l'exception des huiles essentielles); boissons à base

de ferments lactiques; boissons à base de soja; boissons à base de malt; boissons énergétiques, boissons isotoniques.

(111) ■ **528282**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. September 2004  
(730) *Inhaber/in:* ZETAG AG Textilwerk Somtal, Waldkirch, 9213 Hauptwil  
(540)

**SWISS RAY-PROTECT**

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
23 Garne und Fäden für textile Zwecke.  
24 Webstoffe und Textilwaren, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Bett- und Tischdecken.

26 Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder, Knöpfe, Haken und Oesen, Nadeln, künstliche Blumen. Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

(111) ■ **528283**  
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. November 2004  
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel  
(540)

**SECURECHOICE**

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*  
44 Beratungsdienstleistungen im Bereich des Pflanzenschutzes, der Schädlingsbekämpfung und der Landwirtschaft.

www.igg.ch

**Andere gesetzliche Publikationen**  
Autres publications légales  
Altre pubblicazioni legali

**Bundesgesetz über die Anlagfonds**  
Loi fédérale sur les fonds de placement  
Legge federale sui fondi d'investimento

Einmalige Veröffentlichung

**Mitteilung an die Anteilhaber**

Der Verwaltungsrat des **Allianz Dresdner Global Strategies Fund («ADGSF» oder «die Gesellschaft»)**, eine Société d'Investissement à Capital Variable (SICAV) luxemburgischen Rechts, macht mit Wirkung vom 8. Dezember 2004 folgende Änderungen bekannt:

- Die Gesellschaft wird in «Allianz Global Investors Fund» umbenannt.
- Die bestehenden Teilfonds werden folgendermassen umbenannt:
  - «Allianz Dresdner Global Equity Growth» in «Allianz RCM Global Equity»
  - «Allianz Dresdner North American Equity Growth» in «Allianz RCM North American Equity Growth»
  - «Allianz Dresdner Pan-European Equity» in «Allianz RCM Pan-European Equity»
  - «Allianz Dresdner Euro Cash» in «Allianz AGF Euro Cash»
  - «Allianz Dresdner US Dollar Cash» in «Allianz AGF US Dollar Cash»
- Die Bewertungsmethodik der von der Gesellschaft gehaltenen Vermögensgegenstände wird abgeändert, so dass Vermögensgegenstände, deren Restlaufzeit zwölf Monate nicht übersteigt, nach der Marktwertmethode anstelle der Zuschreibungsmethode bewertet werden;
- die Bewertung von an Indizes und Finanzinstrumente gebundenen Swaps sowie von Anteilen an Organismen für gemeinsame Anlagen (OGAW oder OGA) abgedeckt wird.
- Anfallende Transaktionskosten sollen berücksichtigt und Geld- oder Briefkurse flexibel verwendet werden können, um den Schutz der Performance der Teilfonds im Fall hoher Zeichnungs-, Rücknahme- und Umtauschtransaktionen zu gewährleisten.
- Ein angemessener Anteil an den Werbekosten und anderen Kosten, die in direktem Zusammenhang mit dem Angebot und Vertrieb von Anteilen anfallen, gehen zu Lasten der Gesellschaft.
- Gemäß dem von der Luxemburger Finanzaufsichtsbehörde Commission de Surveillance du Secteur Financier erlassenen Rundschreiben 04/146 (zu übermässigem Handeln und Market Timing) ist der Erwerb von Fondsanteilen zum Zwecke des Betriebes von Market Timing, übermässigem Handeln oder ähnlichen Praktiken unzulässig, da solche Praktiken dem Interesse der Anteilhaber zuwider laufen. Um die Wertentwicklung der Teilfonds, die durch hohe Anteiltausch- und rückgabebetriebsaktionen und die damit verbundenen Kosten beeinträchtigt werden kann, zu schützen, können diejenigen Transaktionen, die von der Gesellschaft als übermässig erachtet werden, mit einer Verwässerungsgebühr zu Gunsten des betroffenen Teilfonds belegt werden.
- Im Fall eines Umtauschs von Anteilen aus einer Anteilklasse in eine andere Anteilklasse mit höherem Ausgabeaufgeld kann die Differenz im Ausgabeaufgeld sowie eine Umtauschgebühr von bis zu 1% erhoben werden.
- Die Depotbank erhält aus dem jeweiligen Teilfondsvermögen eine Vergütung in Höhe von bis zu 0,25% p.a., errechnet auf den täglich ermittelten Inventarwert.

Der auf Dezember 2004 datierte Verkaufsprospekt ist am Sitz der Vertreterin erhältlich. Diese steht Ihnen auch für nähere Auskünfte zur Verfügung.

8034 Zürich, 15. Dezember 2004

**Die Vertreterin in der Schweiz:**

Dresdner Bank (Schweiz) AG  
Utoquai 55, 8008 Zürich

Einmalige Veröffentlichung

**Liquidation von ANF-Speciality Pharma**

**ANF F.C.P.**

Fonds commun de placement nach Luxemburger Recht

Die Anteilhaber des ANF-Speciality Pharma F.C.P. werden informiert, dass der Verwaltungsrat im Einklang mit der Depotbank beschlossen hat, den Fonds mit Datum vom 15. Dezember 2004 aufzulösen.

Der Liquidationserlös wird am 20. Dezember 2004 an die Anteilhaber ausgezahlt. Liquidationserlöse, die nicht am 20. Dezember 2004 von den Anteilhabern bei der Depotbank eingezogen worden sind, werden bei der Trésorerie de l'Etat, Caisse de consignation in Luxemburg für Rechnung der Anteilhaber hinterlegt.  
Zürich, 15. Dezember 2004

**Die Vertreterin in der Schweiz** (gemäß Art. 45 Anlagefondsgesetz):

Jean-Philippe, François & Emmanuel Hottinger & Co.  
Vermögensverwaltung  
Hottingerstrasse 21, Postfach, 8024 Zürich

Première publication

**Modification de règlement**

**LODH SWISS CAP (ex-SMI®)**

Lombard Odier Darier Hentsch Fund Managers S.A., en qualité de direction, et Lombard Odier Darier Hentsch & Cie, en qualité de banque dépositaire, souhaitent apporter les modifications suivantes au règlement du fonds **LODH Swiss Cap (ex-SMI®)**:

**Introduction de nouvelles classes de parts**

Afin de répondre à de nouvelles exigences commerciales, la direction et la banque dépositaire envisagent d'introduire deux nouvelles classes de parts destinées à des investisseurs institutionnels (la «Classe I» et la «Classe S»). Les classes de parts du fonds se distinguent entre elles principalement par leur commission de gestion qui dépend du montant minimum d'investissement propre à chaque classe de parts.  
L'introduction de ces nouvelles classes de parts ne modifie en rien les conditions applicables à la classe de parts existante du fonds, désormais dénommée «Classe P». Les conditions de participation aux Classes I et S sont décrites dans le nouveau prospectus et règlement du fonds qui peut être obtenu sans frais auprès de la direction. La direction du fonds pourra créer en tout temps d'autres classes de parts ou en supprimer moyennant la modification du règlement.

**Inclusion des frais accessoires dans la commission de gestion**

Il est désormais précisé que les frais accessoires sont à la charge de la direction et qu'ils sont inclus dans la commission de gestion prélevée par cette dernière. Cette modification est favorable aux investisseurs qui voient les frais imputés normalement au fonds diminuer d'autant.

Ainsi, le nouvel article 17 ch. 2 al. 2 précise: «Les frais accessoires pour l'achat et la vente des placements (courtages conformes

au marché) occasionnés au fonds par le placement du montant versé ou par la vente de la part correspondante dénommée, sont compris dans la commission de gestion (dont le montant figure à l'article 19).»

Quant à l'article 19 ch. 4, il est supprimé au bénéfice d'un alinéa supplémentaire à l'article 19 ch. 1, dont la teneur est la suivante: «Les frais accessoires liés à l'achat et à la vente des placements (courtages conformes au marché) sont compris dans la commission de gestion applicable à chaque classe de parts.»

\*\*\*\*\*

Nous signalons aux investisseurs qu'ils peuvent, dans les 30 jours qui suivent la seconde et dernière publication des modifications apportées au règlement, faire valoir leurs objections auprès de la Commission Fédérale des Banques, Schwanengasse 12, Case postale, 3001 Berne, ou demander le paiement de leurs parts en espèces selon les dispositions du fonds régissant le remboursement de parts (art. 8 al. 2 LFP).

Genève, le 15 Décembre 2004

**LOMBARD ODIER DARIER HENTSCH FUND MANAGERS S.A.**

**Bundesamt für Privatversicherungen**

Office fédérale des assurances privées  
Ufficio federale delle assicurazioni

Zweite Veröffentlichung

**Freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes**

Die **ÖKK Versicherungen AG, Landquart** beabsichtigt, gestützt auf Artikel 39 VAG des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 (VAG; SR 961.01), ihren schweizerischen Kranken- und Unfallzusatz- sowie Taggeld-Versicherungsbestand teilweise auf **Xundheit, Öffentliche Gesundheitskasse Schweiz AG, Luzern**, zu übertragen, mit Wirkung auf den 1.1.2005. Von dieser Übertragung sind ausschliesslich die von Xundheit bisher vermittelten Versicherungsverträge betroffen.

Nach Artikel 39 Absatz 2 VAG können die Versicherten ihre Einwendungen gegen die Übertragung unter Angabe der Gründe beim Bundesamt für Privatversicherungen, 3003 Bern, bis zum 19.2.2005 geltend machen.

Wenn das Eidgenössische Finanzdepartement (EFD) der Übertragung zustimmt, gehen Rechte und Pflichten aus den vorerwähnten Versicherungsverträgen sowie, wenn das EFD nichts anderes verfügt, das gebundene Vermögen auf die übernehmende Versicherungseinrichtung über (Art. 39 Abs. 1 und 4 VAG).

Der Versicherungsnehmer hat das Recht, innerhalb von **drei Monaten** seit der Veröffentlichung der Zustimmung zur Übertragung den Versicherungsvertrag mittels eines Briefes an die übernehmende Versicherungseinrichtung zu kündigen (Art. 39 Abs. 5 VAG).

**Bundesamt für Privatversicherungen**

Deuxième publication

**Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances**

La **ÖKK Versicherungen AG, Landquart**, a l'intention de transférer, conformément à l'article 39 de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances (LSA; RS 961.01) une partie de son portefeuille suisse d'assurances maladie et accident complémentaires ainsi que d'assurances d'indemnités journalières en cas de maladie à **Xundheit, Caisse publique Suisse de**

santé, Lucerne, avec effet pour le 1.1.2005. Ce transfert concerne exclusivement les contrats d'assurance pour lesquels Xundheit a agi comme intermédiaire.

Selon l'article 39, 2e alinéa LSA les assurés peuvent faire valoir leur opposition au transfert, avec indication des motifs, auprès de l'Office fédéral des assurances privées, 3003 Berne, jusqu'au 19.02.2005.

Si le Département fédéral des finances (DFF) approuve le transfert, les contrats susmentionnés de l'institution d'assurance cédante passent à l'institution d'assurance cessionnaire, avec leurs droits et obligations, ainsi que les biens affectés à la fortune liée, sauf disposition contraire du DFF (art. 39, 1er et 4e al. LSA).

Le preneur d'assurance a le droit de résilier le contrat d'assurance dans un délai de **trois mois** à compter de la publication de l'approbation de transfert par lettre adressée à l'institution d'assurance cessionnaire (art. 39, al. 5 LSA).

**Office fédéral des assurances privées**

Seconda pubblicazione

**Trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni**

La **ÖKK Versicherungen AG, Landquart**, ha l'intenzione di trasferire, conformemente all'articolo 39 della legge sulla sorveglianza degli assicuratori (LSA; RS 961.01), una parte del suo portafoglio svizzero d'assicurazioni malattie e accidenti complementari anzi che d'assicurazioni d'indennità giornaliera per malattia, alla **Xundheit, Cassa pubblica Svizzera della salute, Lucerna**, con effetto al 1.1.2005. Il trasferimento concerne esclusivamente dei contratti d'assicurazione per i quali Xundheit ha fatto l'intermediario.

Secondo l'articolo 39, cpv 2 LSA gli assicurati possono fare valere le loro opposizioni al trasferimento, indicandone i motivi, presso l'Ufficio federale delle assicurazioni private, 3003 Berna, entro il 19.02.2005.

Se il Dipartimento federale delle finanze (DFF) approva il trasferimento, i contratti suindicati dell'istituto d'assicurazione cedente passeranno, con i loro diritti ed obblighi, all'istituto d'assicurazione cessionario, nonché il patrimonio vincolato, salvo disposizione contraria del DFF (art. 39, cpv. 1 e 4 LSA).

Lo stipulante ha il diritto di recedere dal contratto entro **tre mesi** dalla pubblicazione dell'approvazione del trasferimento mediante una lettera indirizzata all'istituto d'assicurazione cessionario (art. 39, cpv. 5 LSA).

**Ufficio federale delle assicurazioni private**

**Öffentliches Inventar/Rechnungsruß**

Bénéfice d'inventaire  
Beneficio d'inventario

Deuxième publication

**Sommation**

Le bénéfice d'inventaire de la succession de **Fritz Krebs**, né le 3 décembre 1951, originaire de Kirchdorf, décédé le 3 octobre 2004, de son vivant à **Remaufens**, est accordé.

Sommation est faite aux créanciers, y compris les cautions, et plus généralement à tous ceux qui peuvent se prévaloir d'un droit quelconque, de manière certaine ou éventuelle, de produire leurs prétentions ainsi que les justificatifs, dans un délai de **30 jours** dès la publication de ladite sommation, cela sous peine de forclusion. Sommation est faite aux débiteurs de la succession de déclarer leurs dettes dans le même délai.

1618 Châtel-St-Denis, le 14 décembre 2004

**Tribunal de la Veveyse**

Le Greffier: Eric Boschung

# Andere gesetzliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihr Manuskript als Word-Dokument per e-Mail an die SHAB-Redaktion.

**E-mail: shab@seco.admin.ch**

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

**Infoservice**Service d'information  
Servizio d'informazioni**Staatssekretariat für Wirtschaft**Secrétariat d'Etat à l'économie  
Segretariato di Stato dell'economia**Die Lage auf dem Arbeitsmarkt im November 2004****Arbeitslosigkeit im November 2004**

Gemäss den Erhebungen des Staatssekretariats für Wirtschaft (Seco) waren Ende November 2004 152'409 Arbeitslose eingeschrieben, 4498 mehr als im Vormonat. Die Arbeitslosenquote stieg damit von 3,7% im Oktober 2004 auf 3,9% im Berichtsmonat. Es wurden insgesamt 222'102 Stellensuchende registriert, 6598 mehr als im Vormonat.

**Gemeldete offene Stellen im November 2004**

Die Zahl der gemeldeten offenen Stellen erhöhte sich um 112 auf 73'76 Stellen.

**Kurzarbeit im Oktober 2004**

Im Oktober 2004 waren 2'346 Personen von Kurzarbeit betroffen, 451 Personen mehr (+23,8%) als im Vormonat. Die Anzahl der betroffenen Betriebe erhöhte sich um 6 Einheiten (+3,2%) auf 195. Die ausgefallenen Arbeitsstunden nahmen um 33'706 (+31,3%) auf 141'261 Stunden zu. In der entsprechenden Vorjahresperiode (Oktober 2003) waren 570'917 Ausfallstunden registriert worden, welche sich auf 8696 Personen in 701 Betrieben verteilte hatten.

**3447 Aussteuerungen im September 2004**

Gemäss vorläufigen Angaben der Arbeitslosenversicherungskassen belief sich die Zahl der Personen, welche ihr Recht auf Arbeitslosenentschädigung im Verlauf des Monats September 2004 ausgeschöpft hatten, auf 3447 Personen. Davon waren Ende November 2004 noch 1125 Personen (33%) bei einem Regionalen Arbeitsvermittlungszentrum gemeldet und damit weiterhin statistisch erfasst. 442 Personen (13%) hatten inzwischen eine neue Stelle gefunden. Bei den übrigen, nicht mehr eingeschriebenen 1880 Aussteuerungen (54%) können verschiedene Situationen eingetreten sein: Wiederaufnahme einer Erwerbstätigkeit, Rückzug vom Arbeitsmarkt bzw. Verzicht auf Erwerbstätigkeit, Beginn oder Fortsetzung einer Ausbildung, Abreise ins Ausland, Fortsetzung der Stellensuche, ohne die Dienstleistungen der Regionalen Arbeitsvermittlungszentren zu beanspruchen.

**Bundesamt für Landwirtschaft**Office fédéral de l'agriculture  
Ufficio federale dell'agricoltura**Verfügung betreffend Freigabe von Fleischeinführern**

Das Bundesamt für Landwirtschaft hat am 10. Dezember 2004 Folgendes verfügt:

Gestützt auf Artikel 32 der Schlachtviehverordnung vom 26. November 2003 (SR 916.341) werden den Zollkontingentanteilsinhabern bzw. -inhaberinnen folgende Zollkontingentmengen zur Einfuhr zum Kontingentszollansatz freigegeben: (siehe Tabelle)

Einer Beschwerde wird die aufschiebende Wirkung entzogen. Rechtsmittelbelehrung

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen bei der Rekurskommission EVD (REKO/EVD), 3202 Frauenkappelen, Beschwerde er-

**Neuerscheinung**

Arbeitslosigkeit in der Schweiz 2003, 112 Seiten, Fr. 13.-  
Bestell-Nr. 126-0300, Bestellungen unter Tel. 032 713 60 60

**La situation sur le marché du travail en novembre 2004****Le chômage en novembre 2004**

Selon les données enregistrées par le Secrétariat d'Etat à l'économie (Seco), 152 409 personnes étaient inscrites au chômage à fin novembre 2004, soit 4498 de plus que le mois précédent. Le taux de chômage a augmenté, passant de 3,7% en octobre 2004 à 3,9% pendant le mois sous revue. L'ensemble des demandeurs d'emploi inscrits se chiffre à 222'102 personnes, soit 6598 de plus que le mois précédent.

**Places vacantes annoncées en novembre 2004**

Quant au nombre de places vacantes annoncées aux offices du travail, il a progressé de 112 unités pour s'établir à 7376.

**Réductions de l'horaire de travail en octobre 2004**

En octobre 2004, les réductions de l'horaire de travail (chômage partiel) ont touché 2346 personnes, soit 451 de plus (+23,8%) que le mois précédent. Le nombre des entreprises ayant eu recours à de telles mesures a augmenté de 6 (+3,2%), passant à 195, celui des heures de travail perdues de 33'706 (+31,3%), pour s'établir à 141'261. L'année précédente à la même époque (octobre 2003), le chômage partiel avait sévi dans 701 entreprises, touchant 8696 personnes et entraînant la perte de 570'917 heures de travail.

**3447 personnes arrivées en fin de droits en septembre 2004**

Selon les données provisoires fournies par les caisses de chômage, 3447 personnes ont épuisé leurs droits aux prestations de l'assurance-chômage dans le courant du mois de septembre 2004. Sur ce nombre, à fin novembre 2004, 1125 personnes (33%) étaient toujours inscrites à un office régional de placement et continuaient donc à être prises en compte dans la statistique. 442 autres (13%) avaient trouvé un emploi dans l'intervalle. En ce qui concerne les 1880 personnes arrivées en fin de droits (54%) restantes qui n'étaient plus inscrites à un office régional de placement, diverses hypothèses sont envisageables: reprise d'une activité lucrative, retrait du marché du travail ou renonciation à exercer une activité lucrative, commencement ou poursuite d'une formation, départ à l'étranger, poursuite de la recherche d'emploi sans recourir aux services des offices régionaux de placement.

**Dernière publication**

Le chômage en Suisse 2003, 112 pages, Fr. 13.-  
N° de commande 126-0300  
Commandes par téléphone: 032 713 60 60

hoben werden. Die Beschwerdeschrift hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder die ihres Vertreters zu enthalten; sie ist im Doppel und unter Beilage der angefochtenen Verfügung einzureichen, und es sind ihr die als Beweismittel angerufenen Urkunden, soweit sie in Händen hat, beizulegen.

Bundesamt für Landwirtschaft  
Hauptabteilung Produktion und Internationalen  
Leiter Sektion Fleisch und Eier  
Niklaus Neuenschwander

Produkt	Tarif-Nr. / Schlüssel	kg brutto	Einfuhr-Dauer
Nierstücke/High-Quality-Beef	0201.2091-013 und 014 0201.3091-013 und 014 0202.2091-013 und 014 0202.3091-013 und 014	100'500	3.1 – 30.1.2005
Fleisch von Verarbeitungstieren Frischfleisch <sup>1)</sup> Gefrorenes Fleisch <sup>2)</sup>	0201.3091-099 0202.3091-099	100'500	3.1 – 30.1.2005
Zungen	0206.1011-999 0206.2110-999	201'000	1.1 – 31.3.2005
Kalbslebem	0206.1021-999 0206.2210-999	33'500	1.1 – 31.3.2005
Ochsenmaul	0206.1091-999 0206.2910-999	67'000	1.1 – 31.3.2005
Zugeschnittene Rindsbinden	0202.3091-017	67'000	3.1 – 30.1.2005
Schweinefleisch in Hälften	0203.1191 0203.2191	268'000	3.1 – 30.1.2005

1) Vorderviertel ganz, ohne Knochen, ohne dicke Schulter und Schullerfilet, Schullerspitze und Höhrücken kurz  
2) Vorderviertel ganz, ohne Knochen, ohne dicke Schulter und Schullerfilet, Schullerspitze und Höhrücken kurz oder Fabrikationsfleisch ohne Knochen von mageren Kühen (Robbed Forequarter). Ohne Filet, Entrecôte, Huft, Umerspalle, Eckstück, runder Mochen,

Höhrücken sowie ohne Schenkel, bestehend aus mageren Muskelstücken vom Hinter- und Vorderviertel oder Abschnitten davon ohne Knorpel und Knochenrückständen, Oberflächenfett sauber entfernt, ohne Flexen und Sehnen.

**Décision concernant la libération des importations de viande**

L'Office fédéral de l'agriculture a, en date du 10 décembre 2004, décidé ce qui suit:

En vertu de l'article 32 de l'ordonnance du 26 novembre 2003 sur le bétail de boucherie (RS 916.341), les ayants droit à une part de contingent tarifaire pourront importer, au taux du contingent, les quantités suivantes: (voir tableau)

Un recours contre la présente décision n'a pas d'effet suspensif.

**Voies de droit**

La présente décision peut être attaquée, dans un délai de 30 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours

DPE, 3202 Frauenkappelen. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie requérante ou de son mandataire; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

Office fédéral de l'agriculture  
Division principale Production et Affaires internationales  
Responsable de la section Viande et œufs  
Niklaus Neuenschwander

Produit	N° du tarif / clé statistique	Kg brut	Durée de l'importation
aloyaux / High-Quality-Beef	0201.2091-013 et 014, 0201.3091-013 et 014, 0202.2091-013 et 014, 0202.3091-013 et 014	100'500	3.1 – 30.1.2005
viande des animaux destinés à la transformation viande fraîche <sup>1)</sup> viande congelée <sup>2)</sup>	0201.3091-099 0202.3091-099	100'500	3.1 – 30.1.2005
langues des animaux de l'espèce bovine	0206.1011-999, 0206.2110-999	201'000	1.1 – 31.3.2005
foies de veau	0206.1021-999, 0206.2210-999	33'500	1.1 – 31.3.2005

Produit	N° du tarif / clé statistique	Kg brut	Durée de l'importation
museaux de bœuf	0206.1091-999, 0206.2910-999	67'000	1.1 – 31.3.2005
morceaux parés de la cuisson de bœuf	0202.3091-017	67'000	3.1 – 30.1.2005
viande de porc en demi-carasses	0203.1191, 0203.2191	268'000	3.1 – 30.1.2005

1) quartiers de devant entiers, déossés, sans épais d'épaule ni filets d'épaule ni palettes ni côtes couvertes  
2) quartiers de devant entiers, déossés, sans épais d'épaule ni filets d'épaule ni palettes ni côtes couvertes ou viande de fabrication de vache maigre, sans os (Robbed Forequarter). Sans filet, faux-filet, rumsteak, tranche carrée, coin, pièce ronde, entrecôte parisienne, sans jarret, issue de morceaux de muscle maigre provenant des quartiers de devant et de derrière ou de leur découpe, sans cartilage et résidus d'os dont la graisses de surface aura été retirée proprement, sans nerfs et tendons.

**Decisione concernante la liberazione di importazioni di carne**

In data 10 dicembre 2004 l'Ufficio federale dell'agricoltura ha deciso quanto segue:

In virtù dell'articolo 32 dell'ordinanza del 26 novembre 2003 sul bestiame da macello (RS 916.341), ai titolari di quote di contingente doganale vengono assegnati i seguenti quantitativi di contingente doganale per l'importazione all'aliquota di dazio del contingente (vedere tabella)

Un eventuale ricorso non ha effetto sospensivo.

**Indicazione dei rimedi giuridici**

Contro la presente decisione è dato ricorso alla Commissione di ricorso del Dipartimento federale dell'economia (REKO/EVD),

3202 Frauenkappelen, entro il termine di 30 giorni dalla notifica. L'atto di ricorso deve contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova: esso dev'essere presentato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante e corredato della decisione impugnata. Dovranno inoltre essere allegati i documenti adottati quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

Ufficio federale dell'agricoltura  
Divisione principale Produzione e affari internazionali  
Responsabile Sezione Carne e uova  
Niklaus Neuenschwander

Prodotto	Voce di tariffa / Codice	kg lordi	Periodo entro il quale possono essere effettuate le importazioni
Lombi/High-Quality-Beef	0201.2091-013 und 014, 0201.3091-013 und 014, 0202.2091-013 und 014, 0202.3091-013 und 014	100'500	3.1 – 30.1.2005
Carne di animali destinati alla trasformazione Carne fresca <sup>1)</sup> Carne congelata <sup>2)</sup>	0201.3091-099 0202.3091-099	100'500	3.1 – 30.1.2005
Langue di animali della specie bovina	0206.1011-999, 0206.2110-999	201'000	1.1 – 31.3.2005
Fegato di vitello	0206.1021-999, 0206.2210-999	33'500	1.1 – 31.3.2005
Muscoli di manzo	0206.1091-999, 0206.2910-999	67'000	1.1 – 31.3.2005
Muscoli di manzo preparati	0202.3091-017	67'000	3.1 – 30.1.2005
Carne di maiale in mezzene	0203.1191, 0203.2191	268'000	3.1 – 30.1.2005

1) Quarti anteriori interi, dissotati, senza fessone, senza filetto della spalla, senza aletta e senza coste della schiena corte

2) Quarti anteriori interi, dissotati, senza fessone, senza filetto della spalla, senza aletta e senza coste della schiena corte o carne per la trasformazione, senza osso, di vacche magre (Robbed Forequarter), senza filetto, entrecôte, scanone, sottosfa, anca, magatiello, coste della schiena e geretto, composta da pezzi di muscolo magri di QP e QA o da ritagli senza cartilagini e residui di osso, privati dello strato superficiale di grasso, senza flessori e tendini.

**Verschiedenes**Divers  
Diversi**Ausschreibung eines Leading House «Berufsbildungsoökonomie»**

Der Leitungsausschuss Berufsbildungsforschung des Bundesamtes für Berufsbildung und Technologie (BBT) schreibt die Konzeption und Führung eines Forschungsnetzwerks (Leading House) zum Thema «Berufsbildungsoökonomie» aus.

**Was ist ein Leading House ?**

Unter einem Leading House wird ein Kompetenzzentrum im Hinblick auf eine bestimmte wissenschaftliche Thematik verstanden. Es führt Forschungsprojekte durch und bringt die entsprechenden Forscher auf internationaler Stufe in Verbindung.

Ein Leading House ist an einen schweizerischen Hochschul-Lehrstuhl gebunden. Die Nationalität der Lehrstuhlinhaberinnen oder des -inhabers ist nicht relevant.

Aufgabe des Leading House ist ausserdem die Förderung des entsprechenden Forschungs-Nachwuchses. Die Beteiligung von Doktorandinnen und Doktoranden ist unabdingbar.

Um die Methodenvielfalt zu gewährleisten, muss die Forschung des Leading House auch Dritten offen stehen: Wenigstens eines der Projekte muss ausgeschriben werden.

**Anforderungen an die Projekteingabe**

- Ihre Projekteingabe enthält drei Forschungsaspekte, die Sie entwickeln möchten, gestützt auf die dem BBT bereits vorliegenden Experten (diese können angefordert werden bei: [dani.dutweiler@bbt.admin.ch](mailto:dani.dutweiler@bbt.admin.ch)).
- Das Projekt soll auf einen Zeitraum von drei Jahren angelegt sein und finanziell in der Grössenordnung von 1.2 bis 1.4 Mio Franken liegen.
- Die Präsentation soll 6-7 Seiten umfassen und
- besonders auf die Bedürfnisse der Berufsbildungspolitik eingehen;
- eine Publikationsliste zum Thema Bildungsoökonomie enthalten sowie die Betreuung von Doktoranden nachweisen;
- bis am 31. Januar 2005 beim BBT eintreffen (Valentine Allemann, Sekretariat des Leitungsausschusses Berufsbildungsforschung, Effingerstrasse 27, 3003 Bern).

**Auswahlverfahren**

Die Projekte werden danach beurteilt, wie sie dazu beitragen, die wissenschaftlichen Grundlagen für die Steuerung der Berufsbildung zu verbessern. Die Evaluation erfolgt durch den Leitungsausschuss Berufsbildungsforschung des BBT.

Die Verfasserinnen und Verfasser der ausgewählten Projekte werden eingeladen, ihre Vorschläge am 23. Februar 2005 vor dem Leitungsausschuss zu verteidigen. Anschliessend wird über eine Finalisierung der Projekte verhandelt.

**Weitere Informationen**

Fritz Oser, Präsident des Leitungsausschusses  
Telefon 026 300 75 62; E-Mail: [fritz.oser@unifr.ch](mailto:fritz.oser@unifr.ch)  
Ursula Renold, BBT, stv. Direktorin des Leistungsbereichs Berufsbildung  
Telefon 031 323 76 12; E-Mail: [ursula.renold@bbt.admin.ch](mailto:ursula.renold@bbt.admin.ch)  
<http://www.bbt.admin.ch/berufsbildung/projekte/forschung/index.htm>

**Mise au concours d'une leading house «Economie de la formation professionnelle»**

Le comité directeur Recherche sur la formation professionnelle de l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie (OFFT) met au concours la conception et la conduite d'un réseau de recherche (leading house) sur le thème «Economie de la formation professionnelle».

**Qu'est-ce qu'une leading house ?**

Une leading house est un centre de compétence chargé du suivi d'une problématique particulière. Elle mène des projets de recherche et met en réseau au niveau international les chercheurs concernés par la problématique.

Elle doit être rattachée à une chaire d'un établissement suisse de niveau haute école. La nationalité du responsable de la chaire est indifférente.

La leading house est également chargée d'encourager la relève. La participation de doctorants aux projets de recherche est donc indispensable.

Pour garantir la diversité des méthodes et des approches, la recherche pratiquée par la leading house doit aussi être ouverte à des tiers. Un des ses projets au moins doit faire l'objet d'un appel d'offres.

**Votre projet de candidature**

- met en évidence trois aspects que vous aimeriez développer dans vos recherches, basés sur les expertises préliminaires (documents en allemand, à commander auprès de [dani.dutweiler@bbt.admin.ch](mailto:dani.dutweiler@bbt.admin.ch));
- prévoit une durée de 3 ans, pour un montant compris entre 1.2 et 1.4 mio de francs;
- doit présenter votre ébauche sur 6-7 pages;
- tient compte des besoins de la politique de la formation professionnelle;
- apporte la preuve que vous avez déjà publié des articles concernant l'économie de la formation et encadré des doctorants;
- doit parvenir à l'OFFT jusqu'au 31.01.2005 (OFFT, Valentine Allemann, secrétariat du comité directeur Recherche sur la formation professionnelle, Effingerstrasse 27, 3003 Beme)

**Procédure de sélection**

Les projets doivent aider à améliorer les bases scientifiques pour le pilotage de la formation professionnelle. Ils seront évalués par le comité directeur Recherche sur la formation professionnelle. Les auteurs des projets retenus seront invités à présenter leurs propositions le 23 février 2005. Des négociations permettront ensuite d'affiner les projets.

**Informations complémentaires**

Fritz Oser, président du comité directeur  
Téléphone 026 300 75 62; e-mail: [fritz.oser@unifr.ch](mailto:fritz.oser@unifr.ch)  
Ursula Renold, OFFT, directrice suppléante du centre de prestations Formation professionnelle.  
Tél. 031 323 76 12; e-mail: [ursula.renold@bbt.admin.ch](mailto:ursula.renold@bbt.admin.ch)  
<http://www.bbt.admin.ch/berufsbildung/projekte/forschung/index.htm>

**Unternehmenspublikationen**  
 Publications d'entreprises  
 Pubblicazioni d'impresa

## Forbo Holding AG, Eglisau

### Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf Art. 20 des Bundesgesetzes über die Börsen und den Effektenhandel (BEHG) wurde uns von Michael Pieper, Seestrasse 80, 6052 Hergiswil und von der durch ihn beherrschten Franke Holding AG, Dorfbachstrasse 2, 4663 Aarburg mitgeteilt, dass deren Beteiligung an der Forbo Holding AG den Grenzwert von 5% überschritten hat. Franke Holding AG und Michael Pieper halten gemäss eigenen Angaben zusammen 68 126 Namenaktien der Forbo Holding AG. Dies entspricht einem Stimmrechtsanteil von 5,02%.

Eglisau, 9. Dezember 2004

**Forbo Holding AG**  
 Baulenzelgstrasse 20, 8193 Eglisau

271937

15. Dezember 2004

Hero, Lenzburg

Tilgung von Obligationen der 5% Anleihe 2000-2005  
 von CHF 200 000 000

Valor 1087 943 / ISIN CH001 087 943 2 / Common Code 011230288

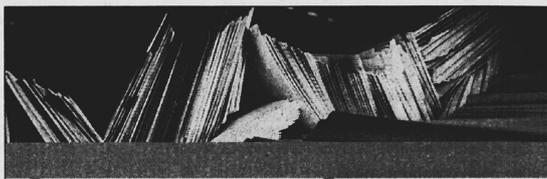
Infolge Tilgung von Obligationen im Nennwert von CHF 65 250 000 wird der Anleihebetrag per 15. Dezember 2004 von bisher CHF 200 000 000 Nennwert auf neu CHF 134 750 000 Nennwert reduziert.

Die übrigen Anleihebedingungen bleiben unverändert.

Im Auftrag

**CREDIT  
 SUISSE** FIRST  
 BOSTON

272001



# innovativ

Voranzeige zur Ausschreibung

## Die Post startet die Realisierung der neuen Briefzentren

Parallel dazu beschafft die Schweizerische Post mobile  
 Ladungsträger, so genannte Sammelbehälter.

Die offizielle Ausschreibung des Auftrages erfolgt voraussichtlich  
 am 17. Januar 2005 im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB).

Die Einzelheiten zur Ausschreibung können zu gegebener Zeit  
 der offiziellen Publikation (SHAB) oder auf der Website der Post  
 unter [www.post.ch](http://www.post.ch) entnommen werden. Bis dahin werden  
 keine Fragen beantwortet.

Die Post freut sich auf interessante Angebote aus dem  
 In- und Ausland.

Hinweis: Aus dieser Voranzeige können keine Rechtsansprüche abgeleitet werden.  
 Massgebend für die Beschaffung sind ausschliesslich die offizielle Publikation im  
 Schweizerischen Handelsamtsblatt und die von der Schweizerischen Post zu gegebener  
 Zeit abzugebenden Ausschreibungsunterlagen.

Die Schweizerische Post  
 PostMail  
 Viktoriastrasse 21  
 3030 Bern



271928

## SI SOLEIL-LEVANT «B» S.A.

### Assemblée générale ordinaire des actionnaires

le vendredi 7 janvier 2005, à 17 h, dans les bureaux de Bufag S.A. à Crans-Montana/VS.

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences
2. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée
3. Lecture des comptes 2003/2004 et rapport de gestion
4. Rapport de l'organe de révision
5. Approbation des comptes et décharge aux organes responsables
6. Approbation du budget 2004/2005
7. Nominations statutaires: administrateur, organe de révision, comité d'immeuble
8. Modification places de parc côté Soleil-Levant «A»
9. Divers

272002

Le conseil d'administration

### Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das per 1.1.1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz erhielt **Maag Holding AG**  
 von zwei ihrer Aktionäre folgende Meldungen:

Wirtschaftlich Berechtigter  
 (Veräusserer):

indirekt gehalten von  
 WCM Beteiligungs- und Grundbesitz-AG,  
 Opernplatz 2, D-60313 Frankfurt am Main

über RSE Grundbesitz- und Beteiligungs-AG,  
 Opernplatz 2, D-60313 Frankfurt am Main

und Klöckner-Werke AG  
 Klöcknerstrasse 29, D-47057 Duisburg

Stimmrechtsanteil:

0 Prozent

Art und Anzahl der veräusserten Aktien:

395 477 Inhaberaktien

Wirtschaftlich Berechtigter

Swiss Prime Site AG  
 Frobургstrasse 15, 4601 Olten

Stimmrechtsanteil:

45,64 Prozent

Art und Anzahl der Aktien:

466 129 Inhaberaktien

Zürich, 9. Dezember 2004

Maag Holding AG

272005

## UMS Schweizerische Metallwerke Holding AG

### Offenlegung von Beteiligungen

Gemäss Börsengesetz teilt die UMS Schweizerische Metallwerke Holding AG mit, dass sie am  
 8. Dezember 2004 die Nachricht erhalten hat, dass

- die OZ-Bankers AG, 8808 Pfäffikon, Chürerstrasse 47, den Grenzwert von 5% der  
 Stimmrechte am 3. Dezember 2004 überschritten hat. Der Stimmrechtsanteil beträgt 5.32%,  
 was 348 091 Inhaberaktien entspricht.

Dornach, 9. Dezember 2004

UMS Schweizerische Metallwerke Holding AG

271935

## HR brainpool consultinggroup Ltd.

### Einladung zur Generalversammlung

30. Dezember 2004, 10.00 Uhr, im Konferenzhotel Mövenpick in Egerkingen

Traktanden:

1. Eröffnung und Konstituierung
2. Bericht über die Lage
3. Abwahl der Verwaltung
4. Neuwahl der Verwaltung und Kontrollstelle
5. Diverses

Wiedlisbach, 10. Dez. 2004

HR brainpool consultinggroup  
 T. Borer

272008

**Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt  
 für Immobilien-Inserate,  
 die Handel, Gewerbe und Industrie berühren**



SCHWEIZERISCHER LIEGENSCHAFTEN-ANLAGEFONDS

**AUSSCHÜTTUNG**  
 AB 29. DEZEMBER 2004  
 GEGEN ÜBERGABE DER COUPONS NR. 29 UND NR. 30  
 DER ANTEILSSCHEINE  
 VALORENNUMMER 278.226

	Coupon Nr. 29	Coupon Nr. 30	Total
Bruttoausschüttung	CHF 16.80	CHF 2.00	CHF 18.80
/ Verrechnungssteuer 35%	CHF 5.88	CHF 0.00	CHF 5.88
Nettobetrag	CHF 10.92	CHF 2.00	CHF 12.92

Der Coupon Nr. 29 entspricht dem ordentlichen Ertrag der Immobilien Gesellschaften, welche der Fonds besitzt. Der Coupon ist der Verrechnungssteuer unterworfen, welche Rückerstattung man verlangen kann. Die Anteilsinhaber mit Wohnsitz in der Schweiz können die Anrechnung oder die Rückerstattung der Verrechnungssteuer verlangen. Für Ausländer bezieht man sich gegebenenfalls auf die Doppelbesteuerungsabkommen.

Der Coupon Nr. 30 entspricht dem ordentlichen Ertrag der Liegenschaften im Direktbesitz des Fonds, bereits beim Fonds besteuert. Er ist steuerfrei. Der Anteilsinhaber muss diesen Betrag in seiner Steuererklärung nicht mehr angeben.

## OFFIZIELLE COUPONZAHLSTELLEN

- Banque Cantonale de Genève, Genève
- Banque Cantonale de Fribourg, Fribourg
- Banque Cantonale du Valais, Sion
- Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne
- Banque Cantonale Neuchâteloise, Neuchâtel
- Zürcher Kantonalbank, Zürich
- Banca Privata Edmond de Rothschild SA, Lugano

- Bank Leu AG, Zürich
- Bank von Ernst & Cie AG, Bern
- Luzerner Regiobank AG, Luzern
- Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne
- Banque Privée Edmond de Rothschild SA, Genève

DIE DEPOTBANK:  
BANQUE CANTONALE DE GENÈVE,  
GENÈVE

DIE FONDSLEITUNG:  
INVESTISSEMENTS FONCIERS SA,  
CHEMIN DE LA JOLLETTE 2, 1006 LAUSANNE

Ab 25. Januar 2005, wird auf Bestellung  
der Jahresbericht zur Verfügung stehen  
www.lafonciere.ch E-mail: info@lafonciere.ch  
Tel.: 021 613 11 88 Fax: 021 613 11 89

- SCHWEIZERISCHES HANDELSAMTSBLATT
- Ich bin Anteilseigner der LA FONCIÈRE und wünsche den Jahresbericht zu bekommen.
- Ich interessiere mich für den Immobilienfonds LA FONCIÈRE: senden Sie mir bitte den Jahresbericht
- Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_
- Beruf: \_\_\_\_\_
- Strasse: \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_
- PLZ: \_\_\_\_\_ Stadt: \_\_\_\_\_
- Tel.: \_\_\_\_\_ E-mail: \_\_\_\_\_

**Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der  
ATV Advanced Technology Ventures AG,  
Rotkreuz**

Donnerstag, 13. Januar 2005, 15.15 Uhr  
am Sitz der Gesellschaft, Grundstrasse 12, 5. Stock, CH-6343 Rotkreuz

Die Einberufung dieser a.o. Generalversammlung erfolgt aufgrund von Anträgen von zwei Gruppen von Aktionären, welche unterschiedliche Auffassungen über die Fortführung der Gesellschaft vertreten. Die Anträge der beiden Aktionärsgruppen sind kontrovers.

Um eine von der Vergangenheit losgelöste Ausgangssituation zu schaffen, tritt der bisherige Verwaltungsrat per Datum der GV von seinem Amt zurück.

**Traktanden und Anträge:****1. Feststellung der Präsenz und der Stimmberechtigungen**

- Antrag Aktionärsgruppe 1: Feststellung
- Antrag Aktionärsgruppe 2: Feststellung

**2. Wahl eines Tagespräsidenten****3. Zwischenbericht des VR betr. Geschäftsgang der Gesellschaft im abgelaufenen Geschäftsjahr**

- Antrag Aktionärsgruppe 1: Erstattung
- Antrag Aktionärsgruppe 2: Erstattung

**4. Auskunft durch den VR über die Vermögensverhältnisse und Solvenz der Gesellschaft**

- Antrag Aktionärsgruppe 1: Erteilung
- Antrag Aktionärsgruppe 2: Erteilung

**5. Antrag auf Liquidation der Gesellschaft**

- Antrag Aktionärsgruppe 1: Liquidation der Gesellschaft (Die Antragsteller behalten sich vor, diesen Antrag zurückzuziehen, falls bis zwei Tage vor der a.o. GV ein prüfungswertes Übernahmeangebot vorliegt.)

**6. Neuwahlen des Verwaltungsrates**

- Antrag Aktionärsgruppe 1: Wahl von Herrn Friedrich Graf von der Groeben und/oder anderen Personen, die am Tag der GV von vertretenen Aktionären vorgeschlagen werden (Prof. Dr. Dr. Tschirky steht für diese Wahl nicht zur Verfügung);
- Antrag Aktionärsgruppe 2: Neuwahl des bisherigen VR (H.R. Herzog und Prof. Dr. Dr. Hugo Tschirky) und Wahl von Friedrich Graf von der Groeben für eine Amtsdauer von 2 Jahren

**7. Verschiedenes**

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, können ihre **Eintrittskarten** gegen Vorlage eines gültigen Ausweises über den Besitz der Aktien und die Sperrung derselben bis spätestens 7. Januar 2005 an der folgenden Stelle beziehen:

ATV Advanced Technology Ventures AG  
Grundstrasse 12  
CH-6343 Rotkreuz  
Tel.: +41 (0)41 799 30 00  
Fax: +41 (0)41 799 30 03

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen können oder wollen, werden gebeten, sich durch die Organe der Gesellschaft, ihre Bank oder eine andere Person (Stimmrechtsvertreter) vertreten zu lassen. Die **Vollmacht** ist schriftlich zu erteilen. Als **unabhängige Person für die Stimmrechtsvertretung** im Sinne von Art. 689c OR wird Frau Edith Beerli in Härkingen bezeichnet. Aktionärinnen und Aktionäre, die ihre unterschriebene Vollmacht ohne Bezeichnung eines Bevollmächtigten zustellen, werden durch die Organe der Gesellschaft vertreten. Diese wie auch die unabhängige Stimmrechtsvertreterin werden sich bei den Anträgen der Stimme enthalten, sofern ihnen keine anderen schriftlichen Weisungen erteilt werden.

**Depotvertreter** im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekannt zu geben.

Rotkreuz, 10. Dezember 2004

ATV Advanced Technology Ventures AG  
Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident  
H.R. Herzog

272009

# Anzeigen-Annahmestelle Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53,

E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen

Bekanntmachungen erscheint.

Index  
Indices  
Indice

Firma, Ort Rubrik Seite

## ■ Numerisch

2 M. Samardzic, Baar	11	20
3 Namensschuldbriefe, Nr. 1, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Gerichtspräsident 5	61	41
7urgent, Martial Divernois, Genève	11	8

## ■ Diverses

'Heimelig', Stiftung zur Aufnahme und Betreuung von physisch gefährdeten, schwererziehbaren oder straffälligen Kindern und Jugendlichen, Nenzers	11	6
--	----	---

## ■ A

A. Becker & Co. Vermögensverwaltung, Luzern	11	9
A. Di Padova & Fils, Genève	21	31
A.C. Immobilien AG, Hornbühlhorn	11	20
A.J.K. BUREAU OF CONSULTANTS LIMITED, LARNAKA (CYPRUS), ZÜRICH BRÄNCH, Zürich	11	22
A.P. 3 I GmbH, Zug	11	18
Aargauerischer Milchkäuferverband in Liquidation, Sengen	51	39
ABB AP Trading & Engineering AG, Zürich	11	27
ABB MEA Participations AG, Zürich	11	22
ABC Multimedia Shop GmbH, Grenchen	11	12
Abcom GmbH, Zurzogen	11	5
ABLIG Bio-Rat AG in Liq., Bettingen	11	5
Abnox Produktions AG, Cham	11	19
Abrelli Hiltnerhäuser Sgaravato AG, Küssnacht (ZH)	11	22
AC Management SA, Genève	11	7

RUBRIKEN  
RUBRIQUES  
RUBRICHE

<b>1 Handelsregister</b> Registre du commerce Registro di commercio		
<b>2 Konkurse</b> Faillites Fallimenti		
<b>3 Nachlassverträge</b> Concordats Concordati		
<b>4 Schuldbetreibungen</b> Poursuites pour dettes Esecuzioni		
<b>5 Schuldenerufe</b> Appel aux créanciers Scioglimento di società		
<b>6 Abhandene gekommene Werttitel</b> Titres disparus Titoli smarriti		
<b>7 Öffentliches Beschaffungswesen</b> Marchés publics Acquisti pubblici		
<b>8 Marken</b> Marques Marchi		
<b>9 Edelmetallkontrolle</b> Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi		
<b>10 Andere gesetzliche Publikationen</b> Autres publications légales Altre pubblicazioni legali		
<b>11 Bilanzen</b> Bilans Bilanci		
<b>12 Infoservice</b> Service d'information Servizio d'informazioni		
<b>13 Unternehmenspublikationen</b> Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa		

Accenture Technology Solutions AG, Basel	11	5
AC-Service (Schweiz) AG, Wettingen	11	1
Active Investor AG, Risch	11	19
ADM Holding AG, Chur	11	9
ADM Holding AG, Jenins	11	9
ADN Sàrl, en liquidation, Genève	11	7
ADN Sàrl, Genève	11	7
Adonite Research Sàrl, Neuchâtel	11	10
AEROVENT GENEVE SA, Genève	11	7
AEROVENT TECHNOLOGIES SA, Meyrin	11	7
Aeschlimann née Dufour Lucie, succession répudiée, Genève	21	33
Aescu-Trade AG, Zürich	11	20
AF Institut moderne de langues Sàrl en liquidation, Lausanne	11	17
AFOR SA, Genève	11	7
AGEFI GROUPE S.A., Lausanne	11	16
AgfaPhoto Finance NV, Mortsel, Zweigniederlassung Dübendorf, Dübendorf	11	21
Agnetti-Bürli Annibale Marino, Nachlass, Münchenstein	21	29
Agrirefit S.A., Pully	11	16
Agrirefit Trading S.A., Pully	11	16
AGRIFIN SA, Steinhäusern	11	18
AHA-Werbung GmbH, Aarwangen	11	4
AHS Group AG, Küssnacht (ZH)	11	22
airclick.com gmbh, Basel	11	5
Aircotechnik AG, Zürich	11	21
AKLIMA GmbH in Liquidation, Maur	11	22
AKLIMA GmbH, Maur	11	22
Al - Wu Schlüssel AG in Liquidation, Zürich	11	22
Aladin Records St. Keller, Bellikon	11	1
Alagie Semsodin, St. Gallen	21	34
Alhisco GmbH, Ingenbohl	11	13
Alfred Müller AG, Baar	11	19
Alice Morgan Communications, Greifensee	11	27
Allianz Dresdner Global Strategies Fund	101	45
Alrest Holding AG, Hergiswil (NW)	11	11
Alrest Immobilien AG, Hergiswil (NW)	11	11
Amafin Asset Management and Finance AG, Zug	11	19
Amaxopoulos Athanasios, Athènes, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	36
Amicorp (Switzerland) SA, Genève	11	7
Ammann Group Holding AG, Bern	11	2
Amysa-Yverdon SA, Yverdon-les-Bains	21	34
Anchisi Roland, succession insolvable, Genève	21	31
andreas jordi holding ag in Liquidation, Steinhäusern	11	20
ANF-Speciality Pharma	101	45
Angobar Sagl, Lugano	11	14
ANM Avinto Schweiz GmbH in Liquidation, Oplikon	11	22
ANM Avinto Schweiz GmbH, Oplikon	11	22
Antelscheine, Nr. 405 und 406, Bezirksgericht Plessur	61	41
ANTIQUEA SA, en liquidation, Genève	11	7
ANTIQUEA SA, Genève	11	7
Anusch Invest AG, Hergiswil (NW)	11	11
APEG Participations SA, Genève	11	7
Aprime, Iluggen	11	2
aquagarden GmbH, Utendorf	11	4
Arbeitsmarkt November 2004	121	46
Arcadia Securities SA, Lugano	11	14
Architekturwerkstatt GmbH in Liquidation, Krädlhof-Schönenberg	11	14
Aristizabal William, Bern	21	28
Arkhil Crea Sàrl, Neuchâtel	11	10
Armi S.A. en liquidation, Lausanne	11	17
Armenierungen Peter Müller AG, Emmen	11	10
Armenierungen Peter Müller AG, Littau	11	10
Aromarin SA, Genève	11	7
Arthro Solutions GmbH, Stans	11	11
Arthur Baumann, Dägerlen	11	22
arvato logistics services ag, Zweigniederlassung Kriens, Kriens	11	9
Aschwanden Bruno, Niederstetten	41	36
ASIA Imhiss Kaing, Aarau	11	2
Assignat, Nr. 1, Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine	61	41
Association for Business and Cultural Development and Education, Saint-Sulpice (VD)	11	16
AssuVision GmbH, Rüti (ZH)	11	21
Astor Time Limited, Lugano	11	14
Astro AG Zürich, Zürich	11	26
Astro-Logic SA en liquidation, Genève	51	38
Atelier Grand S.A., Imprimeurs-éditeurs, Le Mont-sur-Lausanne	11	16
ATEM Ateliers Mégévet SA, en liquidation par suite de faillite, Lancy	11	8
ATERM A. Trbojica Reinigungen - Malerei, Bern	11	2
Atero GmbH, Bubikon	11	21
Atlantic Software Enterprises GmbH, Bern	11	2
Atlantic Software Enterprises GmbH, Mun bei Bern	11	2
Atlantic-Watch Production Ltd, Grenchen	11	13
Atlas Food Holding, Sion	11	18
ATR-Tours Reinbacher & Co., Scuol	11	9
Attarashani Rida, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	35
ATV Advanced Technology Ventures AG, Rodkreuz	131	48
Au Planoz S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz B.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz C.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz D.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz E.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz F.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz G.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Au Planoz H.S.A. en liquidation, Pully	51	37
Audio Cine Walter Voigt AG, Unterunkhofen	11	1
Andykowski-Ullrich Tadeusz, Dr., Nachlass, Basel	21	30
Anktionikum GmbH, Hergiswil (NW)	11	11
Aurum Insular GmbH, Stans	11	11
Automobiles Meinen SA, Genève	11	7
AUTO-SHOP Xtreme Concept Car Pereira Gomes e Dos Santos Lopes, La Chaux-de-Fonds	11	16
Aux Reflets des Temps S.A., Rolle	11	16
AV Konzept Köppel, Scherzweibach	11	27
Aventic AG, Zürich	11	27
AVIATION MANAGEMENT SUPPORT, Rijksje, Chanay	11	8
AXIMA AG, Zweigniederlassung St. Gallen, St. Gallen	11	12
AXIMA SA, Neuchâtel	11	10
AZ Personal AG, Basel	11	5
■ B		
B+I Buch und Information AG, Affoltern am Albis	11	22
B+I Buch und Information AG, Zürich	11	22
B.F. INTERNATIONAL SA, Lugano	11	15
BAG Liberale Baugesellschaft Altstetten-Albrieden-Grünau, Zürich	11	27
Badhäsi Brunnen, Inhaber Frank de Ruijter, Ingenbohl	11	13
Bagus AG, Zug	11	18
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel	11	5
Banque Bonhôte & Cie SA, Neuchâtel	11	10
Banque Jacob Safra (Suisse) SA, Genève	11	7
Barben Adolf, ausgegliederte Verlassenschaft, Steffisburg	21	28
Barone-Adesi, Camponovo & Partners SA, Chiasso	11	15
Bar-Restaurant L'Escale, Muret, Lausanne	11	17
Barry Cläbeant AG, Zürich	51	39
Barscape SA, Carouge (GE)	11	7
Barscape SA, en liquidation, Carouge (GE)	11	7
Barug AG in Liquidation, Zürich	11	23
Barug AG, Zürich	11	23
BASE TECHNOLOGIES GmbH in Liquidation, Emmenbadi	11	1
Baseline Werbeagentur GmbH, Basel	21	30
Baugenossenschaft Bahnhofmatte Toffen, Toffen	11	2
Bavar AG, Luzern	11	10
BBT / Leading House «Berufsbildungsökonomie»	121	46
Beach & Safari AG in Liquidation, Zürich	11	23
Beach & Safari AG, Zürich	11	23
Beag Sanitär AG in Liquidation, Winterthur	11	27
beagdruck, Emmen	11	10
Beat Marty Maler-Atelier GmbH, Altendorf	11	13
Beat Marty Maler-Atelier GmbH, Freienbach	11	13
Beau Soleil Voyages Sàrl en liquidation, Lausanne	11	16
Bénédict-Schule, J. Bernhard, Bern	11	3
Berggasthaus Schwammhöhe - Martin Hösli, Glarus	11	8
Bergrestaurant Rumpel Brigitte Barmettler, Wangen bei Olten	11	13
Bernet Kies AG, Starstad	11	11
Bernet Kies AG, Uhusen	11	11
Bernet Markus, Grabs, zurzeit unbekanntes Aufenthaltsort im Ausland	41	36
Bertrand-Meyer Marcel, Nachlass, Basel	21	30
Best Food GmbH, Sion	11	1
Beverage Metrics Holding AG, Baar	11	19
Beverage Partners Worldwide SA, Urjoir	11	23
BHM Bianchetti Hitzinger Meyer Ingenieure und Planer AG, Biel	21	28
Bieri Hans-Rudolf, Oberkochen	21	29
Bild Ton Multimedia Radio TV Belp AG, Belp	11	2
BIOVENTURA SA in liquidazione, Arzo	11	15
Birreria della Torre di Mario Trivellini, Chiasso	11	15
Blanc Murielle Annick, succession répudiée, Troinex	21	31
Bio Sfera AG, Zug	11	19
BLUEMATRIX Gambini IT Services, Wallisellen	11	23
BLUEMATRIX Gambini IT Services, Wetzwil am Albis	11	23
Blumen Sunnebus Aktiengesellschaft in Liquidation, Grenchen	11	13
Blumenfachgeschäft Larix decidua Ursula Christen, Winterthur	11	21
BM Gamma Holding AG, Zug	11	19
BodenbelagsBoerse GmbH, Basel	21	30
Bofostr (Nord-Schweiz) Vertriebs AG, Freienbach	11	13
Bögli Kurt, Tischnetz-Allemée	21	28
Böhlen - Immobilien GmbH, Zürich	11	21
Bohte Marija, Nachlass, Basel	21	30
Bon Technologies S.A., Saint-Prex	11	16
Bonnano François, Carigny	21	32
Boppert + Co., Speicher	11	12
Boppert + Co., St. Gallen	11	12
Borner Chemie AG, Zuchwil	11	13
Boschulte Rainer, Thun	21	28
Botty Buchs AG, Buchs (AG)	11	2
Boulangerie Keller, Genève	11	7
Bourras AG, Baar	11	19
Boutique Aladin, Alfred Braun, Basel	11	5
BPS Sécurité, Sonia Clerc, Granges-près-Marnand	11	16
Brampton Trade RE & C Sàrl, Saint-Cergue	11	16
BRAYTON SA, Lugano	11	14
Brengartner Kaleb, Grand-Lancy	21	31
Bretanor Ltd, à Douglas, succursale de Lausanne, Lausanne	11	16
BricoPro, Da Silva Ferreira, Genève	11	8
Brigitte Ndjependa, Epalinges	11	17
Brigitte Zwysig Cosmetics and Nails, Cham	11	18
Brillen-Künzli AG in Liquidation, Luzern	11	10
Brodner-Getränke AG, Bad Ragaz	11	12
BSE 71-92 GmbH, Steinhäusern	11	19
BSH Groupe SA in Liquidation, Wallisellen ZH	51	38
BSI Larian SA, Lugano	11	14
BTO-Consulting, Fabian Plump, Watwil	11	12
Büla Sàrl, Travers	11	10
Bühler Peter Emil, Matten b. Interlaken	31	35
Bühler Treuhänder AG, Adliswil	11	23
Bundesamt für Migration, Herstellung, Lieferung und Personalisierung eines neuen Ausländerausweises im Kreditkarten-Format für die Schweiz	71	42
Burckhardt Investcontrol AG, Zürich	11	23
Burdet Roger Henri, Genève	21	31
Bureau d'architecture Pierre Décosterd S.A. en liquidation, Pully	51	37
BUTTERFLY MDS Sàrl en liquidation, Collombey-Muraz	11	18
BUTTERFLY MDS Sàrl, Collombey-Muraz	11	18
Buzzi Giancarlo, Aquila	31	35
BY Consulting GmbH, Horgen	11	23
BY Consulting GmbH, Wädenswil	11	23
BWC Bédéli Wäscherei-Center AG, Interlaken	21	29
■ C		
Caprolina SA, Cadro	21	34
Café de la Burtaz S.A. en liquidation, Puidoux	11	16
Caftech Kaffeemaschinen Josef Roth, Emmen	11	10
Campus Technologies AG, Ipsach	11	4
Capital Trans Finanz SA, Lugano	11	14
Carbena SA in liquidazione, Chiasso	21	34
Carlo Lo Schiavo guitare production, Yverdon-les-Bains	11	16
Carrosserie 2000 SA, en liquidation, Genève	11	7
Carrosserie 2000 SA, Genève	11	7
Carrosserie Bodepo SA, Yverdon-les-Bains	11	17
Casino Engelberg-Tidlis AG, Engelberg	11	11
Casino Locarno SA, Locarno	11	14
Casino Vierwaldstättersee AG in Liquidation, Stans	51	38
Castle Electronic A. Hänggi, Regensdorf	11	23
Caveau du Rocher SA en liquidation, Montana	11	18
CBS / Feratel AG, Kloten	11	27
CCAF Partners SA in liquidazione, Viganello	51	38
cédula hypothécaire au porteur, Nr. 65493 ID.2000/000180, Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois	61	40
Cédules hypothécaires, Nr. Tribunal d'arrondissement de la cote	61	40
Cédules hypothécaires, Nr. Tribunal de première instance de Genève	61	40
CRIMES Cutting Edge, Interactive Medical-Education Software GmbH in Liquidation, Mun bei Bern	11	3
CENTRE COMMERCIAL MONTHÉY SA, Monthey	11	18
Centre commercial Monthey SA, Monthey	11	18
Centre des Sports de Villars S.A., Olon	11	16
Chaigat Roland, Court	21	29
Chaigat Roland, Crémènes	11	4
Chaldy Trading Stauh, Küssnacht (ZH)	11	23
Chaldy Trading Stauh, Zollikon	11	23
CHAPPOT Consulting, Colombier NE	11	10
Charly's Bäckerei-Condiforei AG, Davos	11	9
Chebach-Raufer Tahar, Basel	21	30
chocolate.solutions GmbH, Bern	11	2
Christ AG, Aesch BL	51	40
Christian Heeh Photographie GmbH in Liquidation, St. Gallen	11	12
Christian Heeh Photographie GmbH, St. Gallen	11	12
Cidipa SA en liq. (Cidipa AG in liq.), Zug	51	37
Cipri Holding AG, Didingen	11	6
Citra S.A., Cully	11	16
Citra S.A., Prez-vers-Noréaz	11	16
city job ag, Roggwil (TG)	11	14
City Solarium AG in Liquidation, Zürich	11	23
City Solarium AG, Zürich	11	23
Citysol Basel AG, Basel	21	30
ckholding ag in Liquidation, Wettingen	11	2
ckpartner gmbh in Liquidation, Wetzwil	11	2
ckproductions ag in Liquidation, Wetzwil	11	2
ckverlag gmbh in Liquidation, Wetzwil	11	2
Clariden Trust Management AG, Zürich	11	23
CLAUDE COTTING S.A.r.l., Epandés (FR)	11	6
CLJ Coopérative du Logement Lutry, Lutry	11	16
CLM AG, Zug	11	19
CoConsult SA, en liquidation, Genève	11	7
CoConsult SA, Genève	11	7
COGNITION & DESIGN Sàrl, en liquidation, Genève	51	38
Colombi Georges, succession répudiée	21	33
Comina Service SA, Saint-Aubin-Sauges	11	10
Compagnie Financière Clermont SA, Genève	21	31
Compagnie Financière Michelin, Granges-Paccot	11	6
Comsite AG, Baar	11	19
ComSite Engineering AG, Baar	11	19
Comsy, Deeler Richard, Adligenswil	11	10
Concept Kdo Sàrl, Bussywil-Lausanne	31	35
Constructeurs Associés M. Soudou & A. Casagrande S.N.C., Montreux	11	16
Constructeurs Associés M. Soudou & A. Casagrande, Montreux	11	16
Constructeurs Comina S.A., S. aint-Aubin-Sauges	11	10
Cornaz AG-Holding, Oberrieden	11	23
cosmedtek GmbH, Liestal	11	23

Courtois née Chassot Maria Augusta, succession réputée, Genève	21	33	Editions Transversales Sàrl, Genève	11	7	FONDATION VERGOTTIS POUR LA FORMATION PROFESSIONNELLE EN SOINS INFIRMIERS ET DES SAGES- FEMMES, EN LIQUIDATION, Genève	11	7	Gerber Unternehmensberatung GmbH, Maur	11	11	HR brainpool consultinggroup Ltd., Wiedlisbach	131	47
CO-X AG, Bern	51	39	efforts Marketing GmbH, Baden	11	1	FONDATION VERGOTTIS POUR LA FORMATION PROFESSIONNELLE EN SOINS INFIRMIERS ET DES SAGES- FEMMES, Genève	11	7	Gerhard Becker & Co., Luzern	11	9	HRBC, Human Resources Business Consulting SA, Genève	11	7
Credalih Jean-François Bruppacher, Diessen	11	4	EFEX SA, Meyrin	11	7	Fondazione di previdenza della Società Elettrica Sopracenerina SA, Locarno	11	14	Getejane & Co, Zürich	11	23	HSBC Private Banking Holdings (Suisse) SA, Genève	11	8
cresta vision, Zürich	11	23	EL EDIL LAVORO SA, Lugano	11	15	Fondazione per le Facoltà di Lugano dell'USI	71	43	Getejane Binz AG, Küsnacht (ZH)	11	23	HSW AG, Igis	11	9
Cresta, Zürich	11	23	Elan Florian Weber AG, Lausanne	11	17	Fondazione Ospedale-Ricovero San Donato Intragna, Intragna	11	14	Geller Treuhand und Verwaltungs AG, Dübendorf	11	23	Hubert-Ougler Brigitte, Basel	21	30
Crysport Sagl in liquidazione, Lugano	51	39	Elcomel S.A., Blonay	11	16	Fonds de prévoyance de la Maison Morand frères, vins en gros, à La Tour-de-Tréme in liquidation, La Tour-de-Tréme	11	6	GH Gestion Humaine Sàrl, en liquidation, Genève	11	8	Hugo Walser Spenglerechnik AG, Thun	11	4
CS Consult & Service SA in liquidazione, Arzo	11	15	election.com SA, Genève	11	7	Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Infosuisse Information Horlogère et Industrielle, La Chaux-de-Fonds	11	11	GH Gestion Humaine Sàrl, Genève	11	8	Huguenin Markus, Nachlass, Basel	21	30
CTG Gestion - Christine Traeger Fiduciaire, Le Landeron	11	10	Election-Europe (Suisse) SA, Genève	11	7	Fontana-Bitz SA, Saint-Imier	11	4	Gilodi Albertine Paulette, succession réputée, Genève	21	31	Hunziker et Marmier SA ingénieurs civils EPF-SIA in liquidation, Lausanne	11	17
CWM Broadcast GmbH, Hiltfingen	11	4	Elektroplanet GmbH, Hiltfingen	11	21	Fontarocca Brunnen & Naturstein AG, Reigoldswil	11	5	Gipser-Power-Team GmbH, Littau	11	9	Hüppi AG Zweigniederlassung Pfäffikon SZ, Pfäffikon	11	13
CWM Broadcast GmbH, Sigirwil	11	4	Element Productions SA en liquidation, Carouge GE	51	38	FORAMAT SA, Genève	21	32	Global cash card holding AG, Zug	11	18	Hüppi AG, Zweigniederlassung Malters, Malters	11	10
CYMAX AG, Hinwil	11	23	Elifotec AG, Mönchaltorf	11	23	FORBIO FINAG AG, Eglisau	11	23	Global Treuhand AG, Bern	11	3	Hüppi-Werren Margaretha, Nachlass, Basel	21	31
Cytotech Distribution SA, en liquidation, Genève	11	7	Eliniki GmbH, Dietikon	11	23	Forbo Holding AG, Eglisau	131	47	Gloriete AG in liquidation, Glarus	11	9	HURSAKI, HURI, Genève	11	7
Cytotech Distribution SA, Genève	11	7	Eliniki GmbH, Oberglatt	11	23	Forces Motrices Valaisannes SA (FMV), Sion	11	18	GNB Sudameris Trust Swiss SA, Lugano	11	14	Huserinvest AG, Zürich	11	24
■ D			ELIRA GmbH in liquidation, Gaiserswald	11	12	Fraternali Boris Michel Giulio, succession réputée, Vésenaz	21	32	GNOTHIS HOLDING AG, Zug	11	19	■ I		
D. Baracchi Automobile, Lindau	11	23	EMMEGICI 1984 SA, Lugano	11	15	Frédérique Pernot, Münchwilen (TG)	11	14	Golf Club Patriziale, Ascona	11	14	IBB Oberflächentechnik AG in Liquidation, Zürich	11	24
D'Click hotline informatique Sàrl, Morges	11	16	Emmy-Brunner-Stiftung, Männedorf	11	23	Freestair Informatik (Frauenfeld) GmbH, Gachnang	11	14	GOMOS AG, Zürich	11	21	IC INFRACONSULT AG, Bern	11	3
DA SHOESHOP Sàrl in liquidation, Genève	51	39	Engersch Panorama AG, Bratsch	11	17	Freigebe von Fleischeinführen Freizügigkeitsstiftung PensFree, Schwyz	121	46	GOMOS AG, Zürich	11	21	Ideartis AG, Baar	11	19
DAC Modimort Sàrl, Treyvognes	11	16	Entreprise générale Giulietti Sàrl, Genève	21	31	Frenke Treuhand AG, Hölstein	11	5	Gorzycza Vanessa, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	36	Ideartis AG, Zürich	11	19
Dallmacona AG in liquidation, Münchenbuchsee	51	38	EPIC THREE Property Investment AG, Zürich	11	21	Friedrich Activ Asset Management (FAAM), Zürich	11	23	Goux arts graphiques S.A., Le Mont-sur-Lausanne	11	16	Idepod Watch Company AG Basel	31	35
Dani's Travel Agency Oliveira de Carvalho, Luzern	11	10	eRAD (Europe) SA, en liquidation, Genève	11	7	Fro GmbH, Auzsug am Albis	11	21	Grainaud Holding AG, Zug	11	10	Ilanura AG, Hergiswil (NW)	11	11
Dapp Simon, Nachlass, Basel	21	31	eRAD (Europe) SA, Genève	11	7	Frydig Claude Agnès, Neuchâtel, act. sans domicile connu	21	33	Grand Palast AG, Basel	21	30	ILC-2 GmbH, Illnau-Effretikon	11	24
Darcakose Airbrush Beat Grauwiler, Muttigen	11	4	Erbin Informatik, Niederrohrdorf	11	1	Fugro Geoscience GmbH, Zug	51	39	Grastrockungsgenossenschaft Eschenbach und Umgebung, Eschenbach (LU)	11	10	ILC-2 GmbH, Winterthur	11	24
de CHAVIGNY Sàrl, Lausanne	11	16	ERGOTTI SAGL, Ascona	11	14	Funk-Verenig Zofinger-Runde, Zolingen	11	26	Graunbaum Koblisa Livingmedia AG, Zürich	11	23	Ifispark Langnau AG in Bern, Bern	11	4
Decolne Malergeschäft GmbH, Zürich	11	21	Ernst Frey AG, Kaiserstuhl	11	1	Fürsorgestiftung der BSS Thermo, Bettwangen AG, Stein am Rhein	11	12	Graunbaum Koblisa Livingmedia AG, Zürich	11	23	Ifispark Langnau AG, Langnau im Emmental	11	4
Decurtins Charles, Grand-Lancy	21	33	ESSAMBIRA ZO'O OVONO SALOMON, Bern	11	3	Futura Aus- und Weiterbildung GmbH, Schötz	11	10	Gulex SA, Contone	11	14	Imagination Academy GmbH in liquidation, Lausanne	11	16
Delta Electronics GmbH in Liquidation, Hünenberg	11	19	ESTA WAKE Sàrl, en liquidation, Estavayer-le-Lac	51	38	Gulex SA, Lesone	11	14	Gunda Sagl, Tenero-Contrà	11	14	Imagination Academy GmbH, Lausanne	11	16
Delta Electronics GmbH, Hünenberg	11	19	Etriers Immobil SA in liquidazione, Lugano	11	15	Gunda Sagl, Tenero-Contrà	11	14	GÜTER-RUF Inhaber Martin Ruf, Baden	11	1	Imfeld + Camenzind AG, Bauntennehmung, Oberdorf (NW)	11	11
Dental-Labor J. Wegmüller, Bern	11	2	Eurams Metallbau GmbH in Liquidation, Genolève	51	39	Hächler Monika, Basel	21	30	H. Bachmann AG, Ingenieurbüro, Luzern, Luzern	11	10	IMLOQ GmbH, Zug	11	19
Deskform AG, Uetendorf	21	29	Execujet Sales AG, Zug	11	19	Hädrion Lausanne S.A. en liquidation, Renens (VD)	11	17	H. Jürg Schmid AG in liquidation, Zürich	11	23	Immobilare Novacasa SA, Bellinzona	11	14
Detwiler Création AG, Biel	21	28	Executive Jet Investments AG, Zug	11	19	Haebler-Software, Gossau (ZH)	11	21	H. Jürg Schmid AG, Zürich	11	23	Immobilien Emmenau AG, Hasle bei Burgdorf	11	4
Devillard SA, Genève	11	7	EXPLIM SA en liquidation, Montreux	11	16	Hannibal Imbiss GmbH, Schüpbach	21	28	H. Jürg Schmid AG, Zürich	11	23	Immolcor S.A., La Chaux-de-Fonds	11	11
Devinaz née Gand Germaine Marie, succession réputée, Genève	21	33	EXPLIM SA, Montreux	11	16	Hans Gaschen Architekturbüro, Bern	11	2	Haag-Streit AG, Künzli	11	3	Imprimerie Amiet SA, Genève	21	32
DI Padova & Cie Snc, Genève	21	31	Extabac AG in Liq., Bettingen	51	38	Hans und Helen Kasser-Stiftung, Herlberg	11	23	Haag-Streit AG, Künzli	11	3	Impuls Drogerie Hildebrand GmbH, Basel	11	5
Diasons Holding AG, Lengwil	51	40	■ F			Hans Wassmer GmbH in Liq., Basel	51	39	Häcker Monika, Basel	21	30	IMVAIR LIMITED, Naas, Co. Dublin	11	17
Die Schweizerische Post, Bern	131	47	F.D. Le Corsaire SA, Genève	11	7	Hansa Wohlfahrtsstiftung in Liquidation, Basel	51	39	Hadrian Lausanne S.A. en liquidation, Renens (VD)	11	17	Kildare Ireland, succursale de Nyon, Nyon	11	12
Diener & Diener Architekten AG, Basel	11	5	Fabrex Handels AG, Zürich	11	23	Hapema GmbH, Basel	11	5	Haeberli-Software, Gossau (ZH)	11	21	Industrie und Handelskammer Schweiz - Belarus, Rapperswil (SG)	11	12
Dietmar Metzler KFZ- Lenkerbetriebs GmbH, Rüte	11	2	FAIRFIELD GREENWICH SA, Lugano	11	15	HAPPY RAINBOW GmbH, Bülach	11	23	Hannibal Imbiss GmbH, Schüpbach	21	28	INGENIEUR- & PLANUNGSBÜRO BOGATZKI AG, Oberengstringen	11	24
Dilmon SA, en liquidation, Genève	11	7	Faoro Revision und Treuhand AG, Kreuzlingen	11	14	HAPPY RAINBOW GmbH, Wigoltingen	11	23	Hans Gaschen Architekturbüro, Bern	11	2	INGENIEUR- & PLANUNGSBÜRO BOGATZKI AG, Zürich	11	24
Dilmon SA, Genève	11	7	Fast and Serious, Feitknecht, Cernier	11	11	Hardy's Restaurant AG, Hergiswil (NW)	11	11	Hans und Helen Kasser-Stiftung, Herlberg	11	23	Inhaberschuldbrief (Eigentümerschuldbrief), Nr. Bezirksgericht Uster	61	40
Dirk Landwehr Consulenza Aziendale Sagl, Ascona	11	14	Favre Gisèle Muriel, succession réputée, Carouge	21	31	HARVEST AG, St. Gallen	11	12	Hansa Wohlfahrtsstiftung in Liquidation, Basel	51	39	Inhaberschuldbrief, Nr. Bezirksgericht Andelfingen	61	40
Divine Global Holding in Liquidation, Zürich	51	38	Fedier Consulting AG, Zug	11	19	Hediger Finance Business, Baar	11	18	Hapema GmbH, Basel	11	5	Inhaberschuldbrief, Nr. Bezirksgericht Bielbach	61	41
divine Solutions GmbH in Liquidation, Zürich	51	39	Feldweg Immobilien AG, Weggen	11	10	Heimann Constructs, Wädenswil	11	21	HAPPY RAINBOW GmbH, Bülach	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr. Bezirksgericht der Sense	61	41
DKSH Holding AG, Zürich	11	23	feratol Schweiz AG, Risch	11	19	Heinrich Bucher-Walker, Café Walker, Schaldorf	11	16	HAPPY RAINBOW GmbH, Wigoltingen	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr. Bezirksgericht Basel Stadt	61	41
DMF Betriebs AG, Zürich	11	21	Ferrari Expeditions SA, Bioggio	11	15	HELIOS import-export Sàrl, Colbony-Muraz	11	17	Hardy's Restaurant AG, Hergiswil (NW)	11	11	Inhaberschuldbrief, Nr. Bezirksgericht Meilen, Einzelrichter im summarischen Verfahren	61	40
Dos Santos Fernandes José, Villars-sur-Glâne	11	7	Ferrier, Lullin & Cie SA, Sion	11	18	Hemaid Auto Export, Wallisellen	11	21	HARVEST AG, St. Gallen	11	12	Innova Invest AG in Liquidation, Schwyz	11	13
Dr. Amann AG, Zug	11	19	Fidoro Revisions AG, Unterägeri	11	19	Hero, Lenzburg	131	47	Hediger Finance Business, Baar	11	18	Innovaweb SA en liquidation, Lausanne	51	38
Dr. Brügger	11	23	Fiège Logistik (Schweiz) AG, Bern	11	2	Herpich Consulting GmbH, Wädenswil	11	24	Heimann Constructs, Wädenswil	11	21	Inopie AG in liquidation, Neuchâten am Rhodanfall	11	12
Therapiehilfsmittelvertrieb GmbH, Zürich	11	23	Fiège Silvina Maria, Neuchâtel	21	34	Hertzig Reparaturdienst GmbH, Arlesheim	11	4	Heinrich Bucher-Walker, Café Walker, Schaldorf	11	16	Inopie AG, Neuchâten am Rhodanfall	11	12
Drea Mode Brigitte Thommen, Bern	11	3	Finansbank (Suisse) SA, Genève	11	7	Hertzig Reparaturdienst, Bätwil	11	13	Heiny Bucher-Walker, Café Walker, Schaldorf	11	16	inScene Schaffner & Rymann in Liquidation, Zürich	11	27
Dreyer-Fernande Andrade, Colombier	21	34	Finelli & Partner AG, Zug	11	19	HERPICH CONSULTING GMBH, Wädenswil	11	24	HELIOS import-export Sàrl, Colbony-Muraz	11	17	Interactio Riehen AG, Riehen	11	5
DRUX-LAVE sa, Saint-Sulpice (VD)	11	16	Finosa AG, Zürich	11	21	Hesperion Employee Foundation in Liquidation, Allschwil	11	5	Hemaid Auto Export, Wallisellen	11	21	Interactio Riehen AG, Riehen	11	5
Ducas née Monnet Julia Marie, succession réputée, Carouge	21	31	Fischer Claude	41	36	Hibiscus AG, Zug	11	19	Hero, Lenzburg	131	47	Interactio Riehen AG, Riehen	11	5
Durre née Ferraill Ilona, succession réputée, Chêne-Bougeries	21	32	Fischerhaus AG in Liq., Basel	11	5	Hills- & Stipendienfonds der gemeinnützigen Gesellschaft Thierstein, Breitenbach	11	13	Herpich Consulting GmbH, Wädenswil	11	24	Interactio Riehen AG, Riehen	11	5
DynaCapital SA, Genève	11	7	Fit for clean GmbH, Kloten	11	21	HIWEPA, Arlesheim	11	5	Hertzig Reparaturdienst, Bätwil	11	13	Interactio Riehen AG, Riehen	11	5
■ E			Fleckviehzuchtgenossenschaft Brütten in liquidation, Brütten	51	39	Hobi Daniel, Riehen BS	21	30	Hesperion Employee Foundation in Liquidation, Allschwil	11	5	International Network Services GmbH, Künzli	11	3
E. Jordi AG, Schwademau	31	35	FLEXIBLE BREAKS SA, Lugano	11	15	Hofmann, Stegemann + Partner, Andelfingen	11	24	Hibiscus AG, Zug	11	19	International Network Services GmbH, Zug	11	3
E. Kalt AG, Klima- und Energietechnik, Mutz bei Bern	11	2	Fleximation AG, Zürich	11	23	Hofmann, Stegemann + Partner, Unterstrammheim	11	24	Hills- & Stipendienfonds der gemeinnützigen Gesellschaft Thierstein, Breitenbach	11	13	Internet Café GmbH, Zürich	11	24
Éberle Joseph, Soyhières	21	33	FMJ Group GmbH, Albstätten	11	12	Hofmann, Stegemann + Partner, Unterstrammheim	11	24	Höllerstein Vitaly, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	36	Invest 2013 S.A. en liquidation, Neuchâtel	11	11
Econ AG in Liq., Oberkon	11	10	FMJ Sales GmbH, Albstätten	11	12	Hollenstein & Partner Insurance AG, Hertsau	11	2	Holzer Lodge GmbH, Cordast	11	6	Invest 2013 S.A. en liquidation, Neuchâtel	51	38
Economia Privat- und Unternehmensberatung GmbH, Bern	11	3	Fok SA in liquidazione, Lugano	11	15	Hollenstein & Partner Insurance AG, Hertsau	11	2	Honegger Reinigungen AG, Risch	11	19	Invest 2013 S.A. en liquidation, Neuchâtel	11	11
Economia née Burgy Françoise Madeleine Marie, succession réputée, Genève	21	33	Fok SA, Lugano	11	15	Hollenstein & Partner Insurance AG, Hertsau	11	2	Hotel Rex, Peter Horneck, Zürich	11	24	Investments Fonciers S.A., Lausanne	131	48
Ecoplast S.A., Villars-Sainte-Croix	11	16	Foletti SA arredamenti interni in liquidazione, Lugano	11	15	Holzer Lodge GmbH, Cordast	11	6	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Ecopsis SA, Cully	11	16	Fondation de la Communauté réformée suisse-allemande de Genève, Genève	11	7	Honegger Reinigungen AG, Risch	11	19	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
ECO-step SA, Manno	11	15	Fondation de la Communauté réformée suisse-allemande de Genève, Genève	11	7	Hörner, Lenzburg	131	47	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
EcVaCo Sàrl in liquidation, Aigle	11	16	Fondation de la Communauté réformée suisse-allemande de Genève, Genève	11	7	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
EcVaCo Sàrl, Aigle	11	16	Fondation de la Commune de Jussy pour le logement, Jussy	11	7	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Edicola Pastore Sagl in liquidazione, Lugano	11	14	Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Pharr Management Service SA, Genève	11	7	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Edicola Pastore Sagl in liquidazione, Lugano	51	39	Fondation en faveur de la protection du patrimoine architectural, artistique et historique de la Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds	11	10	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Edicola Pastore Sagl in liquidazione, Lugano	51	39	Fondation HBM Emma KAMMACHER, Genève	11	7	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Edicola Pastore Sagl, Lugano	11	14	Fondation Irma et Max Savary en faveur de la Chapelle catholique de Chexbres, Chexbres	11	16	HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			
Edilfin Finanzierungs- und Beteiligungsgesellschaft AG, Lugano	11	15				HUGENIN BRIGITTE, Basel	21	30	Hotel Süssom Givè, Peider Andri Toutsch, Tschlierv	11	9			

IPRAG Informatic Group AG in Liquidation, Suhl	11	1	Knoit Müller und Partner Liegenschaften Bewirtschaftungs AG, Zürich	11	24	Marché du travail novembre 2004	121	46	MTF Fensi Informatikschule AG, Solothurn	11	13	Parallax SA, Genève	11	8
IPRAG Informatic Group AG, Suhl	11	1	Knoit Müller und Partner Management AG, Zürich	11	24	Marianne Adank, Ffisch	11	9	MULLER-HAUS AG, Oberägeri	11	20	Patriarch Private Office AG, Zug	11	18
ISI International Swiss AG in Liquidation, Zürich	11	24	Kurhaus Haslibergerhof AG, Sachseln	11	11	Marina + Miraglia, Rümlang	11	27	MULTIASSSET SA, Genève	11	7	PCC PAGLIARA CENTER CARS SARI, in Liquidation, Vernier	11	8
ISI International Swiss AG, Zürich	11	24	Kurzu-Zwahlen Holzbau GmbH in Liquidation, St. Antoni	11	7	mark one Investment GmbH, Bern	11	3	Musianda AG, Zürich	11	22	PCC PAGLIARA CENTER CARS SARI, Vernier	11	8
isy consulting gmbh, Wald (ZH)	11	24	Kyberion Consulting AG, Walchwil	11	20	Marketingagentur, ch AG, Zürich	11	24	Musik- & Künstleragentur Scherrer, Reichenburg	11	13	PDS Food AG, Pontresina	11	9
isy gmbh, Wald (ZH)	11	24	Kyberion Holding AG, Walchwil	11	20	Martella Lorenzo Marcello, Colombier	21	33	Musikagentur Scherrer, Reichenburg	11	13	Pedab AG in Liquidation, Hochfelden	11	25
Ita Gestaltung, Oberrieden	11	27	■ L			Martha von Castelberg Stiftung, Zürich	11	22	MWW Associates AG, Zollikon	11	22	Pedab AG, Hochfelden	11	25
ITCS Brainpool AG in Liquidation, Pfäflikon	11	24	L'Ours SA, Rossinière	11	16	Martin Dvorak Consulting, Möriken-Wildegg	11	1	■ N			Pedana GmbH, Lax	11	17
ITCS Brainpool AG, Pfäflikon	11	24	La Fontana da Toni GmbH, Horgen	11	24	Martin Dvorak Consulting, Zürich	11	1	NAB Holding SA, Lausanne	11	16	Pedretti Granit- und Marmorwerke AG, Buchs (ZH)	11	25
IVE - Institut International Valeurs et Esprit d'Entreprise, Fribourg	11	6	La Fontana Di Pese Sàrl, Genève	11	7	Martin Fischer Transporte GmbH, Dietikon	11	24	Nails Design Pinciroli, Biel (BE)	11	4	Pegasus Buch- und Kunsthandlung AG, Basel	11	5
Iwabo Daniel Iten, Pratteln	11	5	La Fontana Di Pese Sàrl, Genève	11	7	Martin Hösl, Glarus	11	8	Nakros Bau GmbH in Liquidation, Uster	11	24	Pennisi Giuseppe, Neuchâtel	21	33
Iwabo Daniel Iten, Reinach (BL)	11	5	La Genevoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie, Genève	11	8	Martinelli Instruments SA en Liquidation, Onex	21	32	Namenaktien, Nr. 1, Bezirgsgericht Dielsdorf	61	40	Pensionskasse Scintilla AG und Robert Bosch AG, Solothurn	11	13
■ J			La Maitière SA, Delémont	21	33	Martone et Lazzari Sà r.l., Crissier	11	16	Namenschuldbrief der Aarg. Kantonalbank, Wohlen, Nr. 1, Gerichtspräsident Bremgarten	61	41	PEPTOMED SA, Fribourg	11	6
J & L DICK SARI, Porrentruy	11	9	La Maitière SA, Delémont	21	33	Maschi, Biel (BE)	11	4	Namenschuldbrief, Nr. 1, Gerichtspräsident Brugg	61	41	Perreoud Marcel, Colombier	21	34
J. Ehrismann Haus + Gartenservice GmbH, Benken (ZH)	11	21	La Terrasse GmbH, Luzern	11	9	MASELKA SA EN LIQUIDATION, SAXON	51	37	Namenschuldbrief, Nr. 1, Gerichtspräsident Brugg	61	41	Perreoud Marcel, Colombier	21	34
Jackcontrol AG, Glarus	11	8	Lädli zum Jakobberg, S. Vaihetswaran, Basel	11	6	Master One Sàrl en Liquidation, Lausanne	11	17	Namenschuldbrief, Nr. 1, Richteramts Solothurn-Lebern	61	41	Perreoud Marcel, Colombier	21	34
Jaggi-Beck August, Nachlass, Basel	21	30	LAUFER Arts Ménagers, Cosensy	11	6	Mato AG Treuhand nmd Verwaltungen, Unterägeri	11	19	Namenschuldbrief, Nr. GP Bd. 10 pg. 229, Bezirgsgericht Dielsdorf	61	40	Personal Security Service Sgier, Langnau bei Reiden	11	9
Jakob Hegner, Kanalreinigung, Tuggen	11	13	Laurent Bar Sàrl en Liquidation, La Chaux-de-Fonds	51	39	Mato Business Consulting AG, Zug	11	19	Namensparbeft, Nr. 42/1.186.075.57, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen/1	11	17	Personalfürsorge der Flughafen Zürich AG, Kloten	11	25
Jakob Manser-Stiftung, Gossau (SG)	11	12	Le Carbone AG, Bern	11	3	Mato Management AG, Zug	11	19	NASH HOLDING SA, Nyon	11	17	Personalfürsorge der Firma Haus Nebiker AG, Sissach	11	3
Janz Gottfried, Lys	31	35	Le Monde des Saveurs, Yves Métrailler, Salins	11	18	Mato Management AG, Zug	11	19	NASH LAIR SA, Nyon	11	17	Personalfürsorge der Gebr. Bärtschi AG, Grenchenschwetten	11	3
Janz-Bellini Barbara, Lys	31	35	Le Trajan Lausanne S.A. en Liquidation, Rerens (VD)	11	17	Mato Treuhand AG, Unterägeri	11	20	Nash-Carlton SA, Nyon	11	17	Personalfürsorge der Sun Chemical AG Zweigniederlassung Schweizerhalle, Pratteln	11	9
Jean-Christophe Verley, Montreux	11	16	Leading House «Economie formation professionnelle»	121	46	Mato Treuhand AG, Unterägeri	11	20	Naturli Alfred Bieri, Obenzwil	11	12	Personalfürsorge der Trumpli Grösch Unternehmen, Grösch	11	25
José Carlos García, Onex	11	8	Légisèe Danielle, succession répudiée, Vernier	21	33	Mech Point GmbH, Dietikon	11	24	NE CONSULTING di Nasungu Ekangaki, Agno	11	15	Personalfürsorge der Trumpli Grösch Unternehmen, Grösch	11	25
JPNIS, jenny professional network solutions, Rehelobel	11	2	Lehan Brothers Finance AG, Zürich	11	24	Mecklenburg Finanz AG, Bassenrdorf	11	22	Nebra AG in Liquidation, Zug	51	38	Personalvorsorge Gate Gourmet Switzerland, Opfikon	11	6
■ K			Lemairre Gastro-Holding AG, Zürich	11	24	Mecocon Immobilien GmbH, Zumgen	11	5	Neolik AG, Zug	11	18	Personalvorsorge der A + M Bautechnik, Basel	11	6
K + M Kellerhof und Murer Bau AG in Liquidation, Kriens	11	10	Lemairre Gastro-Holding AG, Zürich	11	24	Mediast Holding AG, Zug	11	20	Nestlé Nespresso SA, Paudex	11	17	Personalvorsorge der Firma Mathys Medizintechnik AG, Bettlach	11	25
Kaegi empowerment (Schweiz) GmbH, Zug	11	19	Leatin AG in Liquidation, Domat/Ems	11	9	Mega Verbund AG, Basel	11	5	Netsafe AG, St. Gallen	11	12	Personalvorsorge der Gillette Group Switzerland AG, Schlieren	11	12
Kaiser-Günthart Hedwig, Nachlass, Basel	21	31	Léon Scherrer SA, en Liquidation, Genève	11	8	Meier & Partner AG, Zug, Zug	11	20	Netsafe AG, St. Gallen	11	12	Personalvorsorge der Gillette Group Switzerland AG, Schlieren	11	12
kamanski.ch, Gossau (SG)	11	12	Léon Scherrer SA, Genève	11	8	Mendez Bau GmbH, Basel	21	30	Niclaus Stegried Patrick, Botmingen	21	29	Personalvorsorge der Gillette Group Switzerland AG, Schlieren	11	12
Kamm Architekten AG, Zug	11	19	LES CHARMÉUSES SA, Genève	11	8	Menniserie Radicchi S.A., La Chaux-de-Fonds	11	11	Nidkolic-Mikić Dragan, Basel	21	30	Pesce Electromanager, Marly	11	6
KAPPATEST Sagl, Manno	11	15	Les Fraies S.A. en Liquidation, Rerens (VD)	11	17	MetaDure GmbH, Zug	11	20	Nobel Biocare Asia-Africa Holding AG, Kloten	11	22	Peter Banholzer, Zollikon	11	25
KARA-DEMIR Resat, Biel	31	35	Liberation des importations de viande	121	46	Metric Finance AG, Zug	11	20	Nordéco Sà r.l., Bavois	11	17	Peter Franzenfelder, Unternehmensberatung, Schwenzenbach	11	11
Karim-Giger Manuela, Nachlass, Basel	21	30	Liberazione di importazioni di carne	121	46	Métris Finanz AG, Zug	11	20	Nordéco Sà r.l., Bavois	11	17	Peter Pichler AG, Alpnach	11	11
Käserengossenschaft Giffers, Giffers	11	6	libretto di deposito, Nr. 1	61	40	Meyer Hans, succession répudiée, Biel/Bienne	11	27	Norges SA en Liquidation, Fribourg	51	38	Peter Pichler AG, Stans	11	11
Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, Nr. 1.071.06.06, Bezirgsgericht Plessur	61	41	01015923, Pretura di Lugano-Sezione 5	61	40	Meyer Müller Bodenbeläge AG in Liquidation, Zürich	11	27	Nothelfer & Brusch GmbH in Liquidation, Au SG	51	38	Peter Pichler AG, Stans	11	11
Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, Nr. 1.317.299.06, Bezirgsgericht Plessur	61	41	Light Movement Attila Kis & Laurent Kohler, Le Locle	11	11	MGM Treuhand GmbH, Reinach (BL)	11	5	Nova-Park AG, Zürich	11	27	Zweigniederlassung Hergiswil, Hergiswil (NW)	11	4
Kasteler Kurt, ausgeschlagene Verlassenschaft, Wabern	21	29	Linex Magia, Lucie Goran, Lys	11	4	Micronet Systems S.A. en Liquidation, Lausanne	11	17	Nuovo Istituto di Istruzione SA, Sorengo	11	15	Peter Zingre GmbH, Saanen	11	4
KAZU HUGGLER GmbH, Zürich	11	21	Linimex Handels- u. Investitions AG in Liquidation, Zug	11	19	Migrep GmbH, Hausen am Albis	11	22	Niederman Eveline, Nachlass, Basel	21	31	Peter-Jochen Janz, Entlebuch	11	10
KDM Trading GmbH International, Muttenz	21	29	Light Movement Attila Kis & Laurent Kohler, Le Locle	11	11	Migros betriebe Birsfelden AG, Birsfelden	11	22	Niklaus-Stegried Patrick, Botmingen	21	29	angeschlagene Verlassenschaft, Biel/Bienne	21	28
Keller & Fröhle AG in Liquidation, Liestal	51	37	Liz Meier Beauty and More, Männedorf	11	27	Milchgenossenschaft Oberhofen, Bowil	11	3	Nikolic-Mikić Dragan, Basel	21	30	Pfländer (-Gölay) Corinne, ausgeschlagene Verlassenschaft, Gwat (Thun)	21	29
Keller & Steiner AG Fahrwagen, Fahrwagen	11	1	Livret d'épargne, Nr. 900018.2, Tribunal d'amondissement de l'Est vaudois	61	41	Milchverwertungsgenossenschaft Rapperswil in Liquidation, Rapperswil (BE)	11	11	Nobel Biocare Asia-Africa Holding AG, Kloten	11	22	Pharo AG, Schneeräumung in Liquidation, Oberwald	11	17
Keller Industrie-Service GmbH, Zürich	11	21	Liz Meier Beauty and More, Männedorf	11	27	Milchverwertungsgenossenschaft Sarnen und Umgebung in Liquidation, Sarnen	11	11	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pharo AG, Schneeräumung, Oberwald	11	17
Keller Industrie-Service, Zürich	11	27	lvjv.ch Sàrl, Fribourg	11	6	Milchverwertungsgenossenschaft Sarnen und Umgebung, Sarnen	11	11	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Phoenix Software GmbH, Herisau	11	2
Kenny Balbo Superreinigung, Bülach	11	22	LODH Swiss Cap	101	45	MILK COMMUNICATION, Caroppi, Morges	11	17	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Phoenix Solenthaler Informatik GmbH, Herisau	11	2
Kessler Transport AG in Liquidation, Siebnen SZ	51	37	Lombard, Odier, Darier, Hentsch & Cie, Genève	11	8	MIRNTEX TRADING AG in Liquidation, Frensbach	11	13	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pierrel Blanc Transports Sàrl, Lutry	11	17
Key Consult SA, Chiasso	11	15	Lominazu Verena Uebersax, Gurnels	11	6	MIRNTEX TRADING AG in Liquidation, Frensbach	11	13	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pilet Stéphane, Bussigny, actuellement sans domicile connu	41	36
KHP Marketing GmbH, Stans	11	11	Lordwill Trading SA, Genève	11	7	Mitaid SA, en Liquidation, Genève	11	8	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pinax AG, Zug	11	18
Ribaha AG in Liquidation, Hickingen	11	13	LPI Lennard Publicity SA, Martigny	11	18	Mitaid SA, Genève	11	8	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pittier François transports, Olon	11	16
Kiosque du Vignoble - Tassotti, Peseux	11	10	LSG GMBH LABOR FÜR DIE SCHWEIZER GETRÄNKEINDUSTRIE, Untereisen	11	4	MM Matzig Marketing-Beratung und Verkauf, Wetzlar	11	12	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pizza Hut 404 BE SA, Meyrin	21	31
Kirchhofer A.-G., Interlaken	11	4	LSG GMBH LABOR FÜR DIE SCHWEIZER GETRÄNKEINDUSTRIE, Zollikon	11	4	Mme Claude Zoutier, Monthey	11	18	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Plasticom SA in Liquidazione, Rovereto GR	51	37
Kistler Holding AG, Winterthur	51	39	LUFTPLAN GmbH, Buchs (SG)	11	12	Mode Kärstener, Stabio	11	15	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Platter-Plattini Germana Clemenza, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	28
Kistler Immobilien AG Zug, Zug	11	19	LUGANO BASKET SA, Lugano	11	15	Modagegenter Kohler, Zürich	11	24	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	PLX GmbH, Wallisellen	11	22
Kitchen-House AG, Zürich	11	24	Lüthi & Portmann Fleischwaren AG, Bern	11	3	Modern Drinks GmbH, Zug	11	20	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Popet René Louis, succession répudiée, Genève	21	33
Kitschmo Trans D. Babic, Zürich	11	27	LUXURYLINK SA, Coligny	11	7	Modifin (Suisse) SA, Manno	11	15	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Pop Art Veranstaltungen GmbH, Zollikon	11	1
Knoell Max Niklaus, Thônex	21	31	LUXURYLINK SA, Coligny	11	7	Molard Investment Management SA, Genève	11	8	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Popfilm Production Oliver Neubert, Zürich	11	25
Kocher Walter, Münchenbuchsee	21	32	LUXX GAUCH AG, Kirchberg (BE)	11	4	Monitor Dynamics International SA, Crissier	11	16	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Popp Gartenbau, Morschwil	11	12
Koevoet née Gand Germaine, succession insolvable, Genève	21	38	■ M			Montarvon Edmond, Bécourt	11	9	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Porter Treuhand AG, Thalwil	11	25
Kowalski-Label GmbH, Zürich	11	22	m quadrat Asset Management GmbH, Basel	11	3	Monte-Cristo Promotions SA, Neuchâtel	11	11	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35	Foyel Music Entertainment Sagl in Liquidazione, Canobbio	11	15
Krebs Fritz, Remaufens	101	45	MA IT-Consulting GmbH in Liquidation, Basel	11	5	Moracchini née Chapper Marcelle, succession répudiée, Carouge	21	33	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Krohne AG, Basel	11	5	Maag Holding AG, Zürich	131	47	Morango GmbH, Murtten	11	6	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Krupp Executive Advisors GmbH in Liquidation, Zürich	51	39	Madisa AG, Bern	11	3	Moritz Häberling AG, Kappel am Albis	11	24	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Krzyzak Georges Michel, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	36	Maergetsch SA, Losone	11	14	Mos'es Handels GmbH, Baden	11	24	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Kühni Hans Ulrich, ausgeschlagene Verlassenschaft, Steffisburg	21	28	Maergetsch SA, Verscio	11	14	MP Real Estate AG, Birmensdorf	11	20	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Kumner née Reist Martha Rosette, succession répudiée, Genève	21	33	Magnus Horst, Nachlass, Basel	21	30	MP Real Estate AG, Cham	11	20	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Kunz + Rihs Schreiner, Ostermündigen	11	3	Majava et Co, Genève	11	8	MS Unternehmung B AG in Liquidation, Wil ZH	51	37	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Kunz Martin Schreiner, Ostermündigen	11	3	Manufacture de Grandes Orgues Genève SA, Genève	11	8	MS Allround Service Montemurro, Volketswil	11	24	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			
Kuo Zuhong, Saitigny	21	32	Marag Flow & Gastech AG, Muttenz	11	5	MS Bedachung und Fassadenbau Montemurro, Volketswil	11	24	NOEVIN SA LES FRERES DUBOIS SNC LES FRERES DUBOIS, tit. Christian Dubois, Puidoux et 1096 Dully	31	35			

Poyel Music Entertainment Sagl, Cabbio	11	15	Samro AG, Burgdorf	11	4	Solar Holding GmbH, Stans	11	11	Telerama M. Sager AG in Liquidation, Zürich	11	25	Visual Projects GmbH in Liquidation, Zürich	11	26
PraderLosinger SA succursale de Massongex, Massongex	11	18	SAMSARA SA, Lugano	11	15	Solartechnik Eichenberger AG, Boniswil	51	37	Telerama M. Sager AG, Zürich	11	25	Visual Projects GmbH, Zürich	11	26
PraderLosinger SA, Sion	11	18	Sapbo Consulting GmbH, Saanen	11	4	solvino GmbH, Zuzwil (SG)	11	12	Tettamanzi Joseph Pierre, succession répu'diée	21	33	Vita Sanatio GmbH, Stans	11	11
pressing-blanchisserie du conseil, Nicolet, Vevey	11	17	SARDONA Finance AG, Zug	11	20	Soni Consulting GmbH in Liquidation, Zürich	11	25	Textiles Oxygène SA, Court	21	29	VITAJOAG in Liquidation, Zürich	11	27
PRIMINVEST SA, Genève	11	7	Status AG, Zug	11	18	Sommer Consulting GmbH, Zürich	11	25	TH Investments SA, Genève	11	8	VLR-Habitat Sàrl, Villars-le-Terrier	11	17
PRO WEMO GmbH, Alflolten am Albis	11	25	Savarina AG, Zürich	11	25	Sonic Productions SA, Cugy (VD)	11	16	Theodor von Büren TECHNISCHE PRODUKTE/GERBAND, Weinfelden	11	14	Vogt-Büsser GmbH in Liquidation, Wettingen	11	2
PROFICS GmbH, St. Gallen	11	12	Schaeppi Partner Kommunikati- ons AG in Liquidation, Illnau-Effretikon	11	25	SoraCom Sàrl, Aigiers	11	8	Theodor von Büren, HANDEL MIT TECHN. PRODUKTEN, Komarstorn	11	14	Von Dach Natursteine AG in Liquidation, Krauchthal	51	38
Progurd SA, Carouge	21	31	Schaeppi Partner Kommunikati- ons AG, Illnau-Effretikon	11	25	SoraCom Sàrl, en liquidation, Aigiers	11	8	Tigon AG, Zug	11	20	VorsorgeStiftung Schntilla AG und Robert Bosch AG, Solothurn	11	13
Project Nature AG, Zug	11	20	Schifer GmbH, Lachen	11	13	SoraCom Sàrl, en liquidation, Aigiers	11	8	TM Holding SA, Genève	11	8	VorsorgeStiftung Sparen 3 der Glarner Kantonalbank, Glarus	11	8
Pronami SA, en liquidation, Genève	51	38	Schmid Bruno	41	36	SOS-05 Kolly A., Gwisiez	11	6	Tom Tailor (Schweiz) AG, Unterägeri	11	20	VTI Kompetenzzentrum GmbH, Schöfflisdorf	11	26
Prosumus AG, Scherzweibach	11	25	Schmid Schalttafelbau + Seilbahnsteuerungen AG, Männedorf	11	25	Sosi Zug GmbH, Zug	21	29	Tom Tailor Showroom AG, Opfikon	11	22	W		
Proteca Chur AG, Chur	11	9	Schneider-Graphik AG, Haslen	11	8	Spacenet Provider AG in Liquidation, Steinhäusern	51	38	Tomasì Ferdì Sagl, Mendrisio	11	15	WARAG Wassertechnik AG, Winterthur	11	22
Pumilia AG, Wettingen	11	1	Scholl-Rubin Mario Georges, Biel/Bienne	21	28	Spectrum & Partner Consulting Services AG, Baar	11	20	Tortoriello SA, Giubiasco	11	14	Wako-Chemie GmbH in Liquidation, St. Gallen	51	38
Putzfrauenvermittlung.ch AG, Zürich	11	25	Schorer Eric, Thônex	21	33	Speedel Bio AG, Basel	51	40	Toscafor S.A., Lausanne	11	17	WAKOMA GmbH, Basel	11	6
Q			Shouwey Jacqueline Mathilde, succession répu'diée, Le Lignon	21	31	Speedel Pharma AG, Basel	51	40	TRADE UNION SARI en liquidation, Knonbuch	21	32	WALO Bertschinger AG Bern, Solothurn	11	13
QBUS cgi GmbH, Chur	11	9	Schreineri Münst & Co., Amlikon-Bissegg	11	14	Spörri Rudolf Verlassenschaft, Knonbuch	21	34	Tramontana Salvatore, Bisfelden	21	30	Water-Air-Life GmbH, Stans	11	11
QBUS cgi GmbH, Haldenstein	11	9	Schreineri Münst & Co., Thurdorf	11	14	Squalicri Sàrl en liquidation, Chamoson	11	18	Trattoria Paradiso Sagl in liquidation, Brissago	11	14	WAVELINE Cosmetics GmbH, Villmergen	11	20
R			Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Squalicri Sàrl, Chamoson	11	18	Trauttr Marquage SA, Lausanne	11	17	WB CORP Sàrl, Crissier	11	16
R Solar GmbH in Liquidation, Solothurn	51	39	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SR Medical AG, Hochdorf	11	10	Trecon AG, Cham	11	20	Weibel Bauleitungen GmbH, St. Antoni	11	6
R. Christen Muttenz GmbH, mit Sitz in Luzern, Luzern	11	10	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SST Stone Trade AG, Fribourg	11	6	Tremotec GmbH, Bubikon	11	22	Weilimo AG, Zürich	11	26
R. Spörri AG, Knonbuch	21	34	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	STAHLI TRANSFRET, Onex	11	8	Trend Oil Trading AG, Zug	11	20	Weinberger AG, Dietikon	11	26
Raschle Ernst und Partner, Mogsberg	41	36	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stafli AG, Finanzierungs- und Verwaltungsgesellschaft in Liquidation, Stans	11	11	Trendgastronomie.ch AG, Zürich	11	26	Wenger V. + H. Baudiscount GmbH, Thun	21	29
REAG Regio Engineering AG, Niederdorf	11	5	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Star Flash AG, Oberisgenenthal	11	2	Treuhand- und Beratungsbüro Paul Barth, Arth	11	13	Werner Moser Maschinenbau + Galvanotechnik AG, Oberwil (BL)	11	5
Redgreen AG, Luzern	11	10	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Steele Technology GmbH in Liquidation, Niederhasli	11	25	Treib- und Beratungsbüro Paul Barth, Schwyz	11	13	WIKA Systems Schweiz AG, Wetzikon (ZH)	11	24
Reiser Elektro GmbH in Liquidation, Neerach	11	27	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Steffi Moden, Inc. Genève	21	31	Trois Lacs Gestion SA, Thielle-Wavre	11	10	Wildhaber Schreinerei, Quarten	11	12
REMA CN, Saunier et Mouglin, La Chaux-de-Fonds	11	11	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Steinbeck Holding AG, Zürich	11	25	Tschöp Heintz, Scheuren	21	29	Wimax Telecom AG, Freienbach	11	13
REMA CN, Saunier, Stifani, La Chaux-de-Fonds	11	11	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Steinhäuser Peter Inhaber der Einzelfirmen	11	25	Tschümperlin & Co AG, Schwyz	11	13	Winconcept AG, Bern	11	3
René Gerber AG, Lyss	11	4	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stellenweg Marcel Michel, Bern	11	2	Twipnics AG, Luzern	31	35	Windmühlen Gastro GmbH, Allschwil	11	5
René Richard et fils S.A., Vevey	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sterna Schweiz AG, Udorf	11	25	Twister Com Holding AG, Freienbach	11	13	Winfory SA, Alofi, Niue, Nuova Zelanda	51	40
Renox S.A. en liquidation, Neuchâtel	11	11	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sterne178 GmbH in Liquidation, Zürich	11	25	UBS AG, Basel	11	6	Wipfli & Partner AG, Ebikon	11	10
Rentes genevoises - Assurance pour la vieillesse, Genève	11	8	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sterne178 GmbH, Zürich	11	25	UBS AG, Zürich	11	26	WITA Aktives Wellness Training H. Olbrecht, Frauenfeld	11	14
Reparaturservice Blaser, Bowil	11	2	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Steve Perera Cosmetics, Emmen	11	10	UBS Finanzholding AG, Zürich	11	27	Witta-Mellinger Kurt, Nachlass, Basel	21	30
République et Canton du Jura Service des postes et chassées Section route nationale, Delémont	71	43	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiftung Alters- und Pflegeheim Buchegg, Muri bei Bern	11	3	UF Microtechnique SA en liquidation, Le Locle	21	34	WMJR Sagl, Manno	11	15
Reschek-Roth AG in Liquidation, Neunkirch	11	12	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiftung Berner Heimatschutz, Bern	11	2	UHP Re AG, Zug	11	18	Wohnfahrstiftung der Firma Rütters AG, Dietikon, Dietikon	11	10
Reschek-Roth AG, Schaffhausen	11	12	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiftung evangelisches Kinderheim Lutisbach in Oberägeri, Oberägeri	11	20	UKUNDA IMMO AG, Oberägeri	11	20	Wohnbau-genossenschaft Buchstutz, c/o Salvisberg B + I AG, Jegenstorf	21	29
Restaurant Giro AG, Zürich	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiftung für die Zusatzvorsorge der Angestellten der Allianz Suisse, Zürich	11	25	Ulmann Christian, Lyss	31	35	Wohnbau-genossenschaft Hasenmatte, c/o Salvisberg B + I AG, Jegenstorf	21	29
Restaurant Waldheim, MÂITRE D'HÔTEL DIPLÔMÉ Gerlinde Funkl, Seedorf (UR)	11	16	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiefel GlobalLokal, Basel	11	6	Unikis Mesut, Basel	21	30	Wohnbau-genossenschaft Lerchenhubel, c/o Salvisberg B + I AG, Jegenstorf	21	29
Reuters SA, Zürich	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiftung Pro Entomologia, Basel	11	6	Unimer Universal Merchant Chemical Company SA, Massagno	11	15	workfinder GmbH in Liquidation, Zürich	11	26
Revada AG, Diepoldsau	11	12	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stiminger Robert, Nachlass, Riehen BS	21	30	Uniongroup SA in liquidation, Chiasso	11	16	workfinder GmbH, Zürich	11	26
REwin GmbH, Horgen	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stores Service Henchoz, Montreux	11	17	UNT-Bau Service GmbH in Liquidation, Zürich	11	26	X		
REwin GmbH, Rüschlikon	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stores Service Henchoz, Pully	11	17	UNT-Bau Service GmbH, Zürich	11	26	XYCom SA, Chêne-Bourg	11	8
Riadesa AG in Liquidation, Zürich	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Strebelwerk AG, Rothrist	31	34	Unternehmensberatung Dr. Kreuztäger GmbH, Saint-Maurice	11	18	XYCom SA, en liquidation, Chêne-Bourg	11	8
Riadesa AG, Zürich	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	STT Schoch Treuhand Team AG, Zürich	11	22	Unterstützung von Kinderheimen in Brasilien, Basel	11	6	XYTIS LIMITED, Naas, Co. Kildare, Ireland, succursale de Nyon, Nyon	11	17
Richard SA, Genève	11	8	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Studio, Massage, Solarium	11	25	UPS SCS (International) GmbH, Muri bei Bern	11	3	Z		
Rico Candrian, Tiefkühlservice, Trin	11	9	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	STEINACHER, Zürich	11	25	Urbai GmbH, Lachen	11	13	Zaugg Fritz, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel	21	29
Riedo Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	28	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Stutz-Villa, Zürich	11	22	Urs Schum Metzgerei, Oetwil am See	11	27	Zebracon, Simon Fasel, Präsinge Zeddel, Nr. 285, Bezirksgericht Appenzell	11	8
Rigi-Sport AG, Küssnacht (SZ)	11	13	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SUD-EST IMMO SA, Cully	11	17	Uznowa-Arzanova Gonca, Gossau	21	34	Ziberi Ibrahim, Basel	11	5
Rihs-Kaldermaten Willy, Nachlass, Basel	21	30	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SUD-EST IMMO SA, Fribourg	11	17	V		Zilling-Gass Johannes, Nachlass, Basel	21	30	
Rijkse - Consult, Chancy	11	8	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SuisMa GmbH, Wallisellen	11	24	Vagator GmbH, Hutwil	11	3	Zinsstag Christian, succession répu'diée, Genève	21	33
RIMA Montage GmbH, Villnachern	11	1	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sunny Trade SA en liquidation, Meyrin	51	38	Valora AG, Rozpraz	11	17	Zivilteil Der Gerichtspräsident 2	11	26
RING PRATIC INTERNATIONAL SA, Villars-Sainte-Croix	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SWEGON SA, Lausanne	11	17	Valsuisse SA in liquidation, Lugano	11	15	Zöller, Meier Communications AG, Zürich	11	26
RIPAG GmbH, Zug	11	20	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Swissasist Fundraising GmbH, Freienbach	11	13	Veba Büchler AG, Niederhasli	11	26	Zugl Apotheke AG, Zug	11	20
Ristorante Viralago di Guidarelli & Stutz, Vira (Gambargno)	11	14	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SWISSFM AG, Basel	11	6	Veesa SA, Moutier	21	28	Zugl Apotheke AG, Zug	11	20
RMB AG in Liquidation, Zürich	11	27	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SWISSFM GmbH, Basel	11	6	Vedior (Schweiz) AG, Dietsikon	11	26	Zupplinger-Kropf Peter, Nachlass, Basel	21	31
RMO Assets Management SA, Avenches	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sycom AG, Hünenberg	11	20	Vedior (Schweiz) AG, Fribourg	11	6	Zürcher Kantonalbank, Zürich	11	26
Robert Aeberhard, Unteren-Schönbühl	11	4	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Sycom, Systems Consulting Pasche & Co, Dietsdorf	11	25	Vedior (Schweiz) AG, Winterthur	11	26			
Robert Walser-Stiftung Zürich, Zürich	11	25	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	SYNA, Zürich	11	25	Vedior (Schweiz) AG, Zürich	11	26			
Roger Finanz AG, Zug	11	20	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Syndicat d'élevage de la Basse-Glâne, Tomy	11	6	Vedo Glas & Spiegel AG, Bern	11	3			
Romano Daniele, Biel	31	35	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	T			Verein Christlich Essenische Kirche Schweiz, Däniken	11	13			
RSCB entreprise générale S.A. en liquidation, Lausanne	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	T. et K. PETTEN Sàrl, Troistorrens	11	18	Verein Christlich Essenische Kirche Schweiz, Solothurn	11	13			
RSCB entreprise générale S.A., Lausanne	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	T.K. Consulting, Thomas Kreienbühl, Sissach	11	5	Vergissmännicht - Siegenthaler, Zürich	11	22			
RÜCKSTUHL AG, Langenthal	11	4	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Taddeo Holding AG, Walchwil	11	20	Verlag Exclusiv, René Châtelain, Laax	11	9			
Ruth Wenger, alphaskills Ausbildung & Entwicklung, Baar	11	18	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Taddeo Immobilien AG, Walchwil	11	20	VII Liegenschaften AG, Zug	11	20			
S			Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Tamaro Beteiligungen und Finanz AG, Zürich	11	25	Vifor AG, Zweigniederlassung Medichemie Etingen, Etingen	11	5			
S.C.I. Société Coopérative Immobilière de Couvet, Couvet	21	34	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Tamaro Vermietung Tenero di Ferrari Gabriele, Tenero-Contra	11	14	Village Suisse au Cameroun Centre Educatif et de promotion de loisirs pour l'enfance défavorisée ONG, Grand-Lancy	21	32			
S.I. La Veveysanne C. Châtel-St-Denis, Châtel-Saint-Denis	11	2	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	TAPICO HOLDING Sàrl, Fribourg	11	6	Vinali Import S.A., Echandens	11	17			
S.I. LE MAUPAS S.A., Givins	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Target SA en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne	51	37	Vintoca Valentino Giacomini & Daniela Schärnli, Basel	11	5			
S.I. LE VIEUX MANÈGE S.A., Givins	11	17	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Tartu-er S.A., Ecublens (VD)	11	17	Violet Flame GmbH, Zollikon	11	26			
Saachet Services, Mellingen	11	18	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Team Graf AG, Münsingen	11	3						
Saladin Haustechnik AG, Arlesheim	21	30	Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	tecknik.ch website factory GmbH in Liquidation, Riehen	11	6						
			Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	TEKNIPOSE Sàrl, Chêne-Bourg	21	32						
			Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Tektronix International AG, Zug	51	39						
			Schuldbrief, Nr. -, Gerichtskreis XII Fruttigen-Niedersimmental	61	41	Teledaio 2 Sagl, Basca	11	16						